



පාර්ලිමේන්තු විවාද

(හැන්සාඩ්)

නිල වාර්තාව

(අශෝධිත පිටපත)

අන්තර්ගත ප්‍රධාන කරුණු

ප්‍රශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

කල්තැබීමේ යෝජනාව

විසර්ජන පනත් කෙටුම්පත, 1985 [පස්වන වෙනස්කළ දිනය] :

දෙවන වර සංස්කරණය-විවාදය කල්තබන ලදී



දැරි ගුණමංගල්ල

(පොත)

පොතේ ගුණ

(පොතේ ගුණ)

දැරි ගුණමංගල්ල

පොතේ ගුණ

පොතේ ගුණ

1891

1891

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சார்ட்)

அதிகார அறிக்கை

(பிழை திருத்தப்படாதது)

பிரதான உள்எடக்கம்



வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை

ஒதுக்கீட்டுச் சட்டமூலம், 1985 [ஒதுக்கப்பட்ட ஐந்தாம் நாள்] :

இரண்டாம் மதிப்பு—விவாதம் ஒத்திவைக்கப் பெற்றது.

Volume 31
No. 6

Wednesday
21st November 1984

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

OFFICIAL REPORT
(Uncorrected)

PRINCIPAL CONTENTS

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

ADJOURNMENT MOTION

APPROPRIATION BILL, 1985 [Fifth Allotted Day] :
Second Reading—Debate adjourned

2-A 078474-3,250 (84/11)

Parliamentary Debates

(continued)

Official Report

(continued)

Official Report

(continued)

Official Report

(continued)

Official Report

(continued)



PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

OFFICIAL REPORT

(continued)

PRINCIPAL CONTENTS

ADJOURNMENT MOTION

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

APPROXIMATELY 1954 (PARTIAL LIST)

Second Reading Debate

1-40 (PARTIAL LIST)

[சீ. வி. சேவரத்தன உரை]

(c) 8 Sri 3514 and 11 Sri 8888-For the use of the Ministry Officials.

32 Sri 473-For the use of the Hon. Deputy Minister.

Fuel drawn under-Vote 117-01-01-03 (02).

புரட்சிகர வண்டிப் பரிசீலனை செய்து கொடுக்கப்பட்ட கார்கள்
தனியார் போக்குவரத்து அமைச்சு : கொள்வனவு செய்யப்பட்ட கார்கள்
MINISTRY OF PRIVATE OMNIBUS TRANSPORT : CARS
PURCHASED

400/84

உதவி அமைச்சர்
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)
(Mr. Lakshman Jayakody)

பரிசீலனை செய்து கொடுக்கப்பட்ட கார்கள்
தனியார் போக்குவரத்து அமைச்சு : கொள்வனவு செய்யப்பட்ட கார்கள்
MINISTRY OF PRIVATE OMNIBUS TRANSPORT : CARS
PURCHASED

- (அ) 1977 ஜூன் மாதம் 1984 நவம்பர் மாதம் வரையில் பரிசீலனை செய்து கொடுக்கப்பட்ட கார்கள் பற்றி கீழ்க்கண்ட விவரம் என்ன?
- (ஆ) பரிசீலனை செய்து கொடுக்கப்பட்ட கார்கள் பற்றி கீழ்க்கண்ட விவரம் என்ன?
- (இ) பரிசீலனை செய்து கொடுக்கப்பட்ட கார்கள் பற்றி கீழ்க்கண்ட விவரம் என்ன?
- (ஈ) பரிசீலனை செய்து கொடுக்கப்பட்ட கார்கள் பற்றி கீழ்க்கண்ட விவரம் என்ன?
- (உ) பரிசீலனை செய்து கொடுக்கப்பட்ட கார்கள் பற்றி கீழ்க்கண்ட விவரம் என்ன?

போக்குவரத்து அமைச்சரும் போக்குவரத்துச் சபைகள் அமைச்சரும் தனியார் பஸ்போக்குவரத்து அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா:

(அ) 1977, ஜூலை முதல் 1984, ஆகஸ்ட் முடிவுவரை தனியார் பஸ் போக்குவரத்து அமைச்சுக்கெனக் கொள்வனவு செய்யப்பட்ட சகல கார்களினதும் மொத்தப் பெறுமதியையும் ஒவ்வொரு காரினதும் இனம், மொடல், அவை கட்டளையின் பிரகாரம் செய்யப்பட்டனவா, இல்லையா, அவை எசல்/பெற்றோல் கலனொன்றுக்கு ஒடக்கூடிய மைல்கள் ஆகிய விபரங்களுடன் அவர் கூறுவாரா?

(ஆ) அவற்றின் கிரயம், காப்புறுதி, கேழ்வுப் பெறுமதியையும் (C.I.F. value) ஒவ்வொரு காருக்கும் செலுத்தப்பட்ட தீர்வையையும் அவர் கூறுவாரா?

(இ) ஒவ்வொரு காரும் யாருடைய பாவனைக்கு ஒதுக்கப்பட்டுள்ளதென்பதையும் பயன்படுத்தப்படும் எரிபொருள் எந்த வாகுப்பணத்திலிருந்து பெறப்படுகின்றதென்பதையும் அவர் கூறுவாரா?

asked the Minister of Transport and Minister for Transport Boards and Minister for Private Omnibus Transport :

- (a) Will he state the total value paid for all cars purchased for the Ministry of Private Omnibus Transport from July 1977 to end of August, 1984 with their make, model, whether made to order or not, and miles per gallon of diesel/petrol ?
- (b) Will he give a break down of the C.I.F. value and the duty paid for each of the cars ?
- (c) Will he state for whose use the car is allocated and from what Vote is the fuel consumed drawn ?

சி. வி. கவிரத்தன் உரை (தனியார் புரட்சிகர வண்டிப் பரிசீலனை செய்து கொடுக்கப்பட்ட கார்கள்)

(திரு. பி. பி. கவிரத்தன்—தனியார் பஸ் போக்குவரத்துப் பிரதி அமைச்சர்)
(Mr. P. B. Kaviratne - Deputy Minister for Private Omnibus Transport)

- (அ) இல்லை.
- (ஆ) இல்லை.
- (இ) இல்லை.
- (ஈ) இல்லை.
- (உ) இல்லை.

* இவை சீக்கிரம் தான் தலைநகரில் பரிசீலனை செய்யப்பட்ட அட்டவணை
Schedule tabled.

* ප්‍රවේශනය

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
මුද්‍රාණය	වාර්ෂික අංකය	වර්ගය	මොදකය	සාදන ලද්දේ ඇතිවූ කටයුතු	මාසයේදී වැයවූ මුදල	වැය වූ මුදල	රජයේ මුදල	රජයේ මුදල	කිසිදු	වෙනත් මූල්‍ය මාර්ග	මුළු වැය
1982.01.06	31	ශ්‍රී 6915	වැඩසටහන් බලාපොරොත්තු වූ මුදල	බී 310 බලාපොරොත්තු වූ මුදල 04. සිලින්ඩර 04, පරිවහන සහ සේවා දෙපාර්තමේන්තුවේ.	නැත	රු. 30 ක් වැය	1,22,181.00	--	කිසිදු	ලේඛන	රු. 30 ක් වැය
1982.04.05	6	ශ්‍රී 7233	වෙනත් වැඩසටහන්	දෙපාර්තමේන්තුවේ 01, පවුල් අංශයේ, දකුණේ වැඩසටහන	නැත	රු. 26-28 වැය	31,499.52	--	--	කාර්යාල	රු. 30 ක් වැය
1982.11.10	12	ශ්‍රී 5150	වැඩසටහන් බලාපොරොත්තු වූ මුදල	දෙපාර්තමේන්තුවේ 01, පවුල් අංශයේ, දකුණේ වැඩසටහන	නැත	රු. 30 ක් වැය	1,10,266.00	--	කිසිදු	වෙනත් මූල්‍ය මාර්ග	රු. 30 ක් වැය

කථානායකතුමා

(ආචාර්යවරයා) (Mr. Speaker)

Question No. 4.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා ක්‍රීඩා දැමිණිමා සහ ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ ප්‍රධාන සාමාජිකයෙකු)

(திரு. எம். வின்சன்ட் பெரேரா - பாராளுமன்ற அலுவலர்கள், வினையாட்டுத்துறை அமைச்சரும் பிரதம அரசாங்கக் கொறடாவும்)

(Mr. M. Vincent Perera Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip)

On behalf of the Minister of Textile Industries, I ask for one month's time to answer this Question.

ප්‍රශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

කථානායකතුමා

(ආචාර්යවරයා) (Mr. Speaker)

Question No. 5.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ட் பெரேரா) (Mr. M. Vincent Perera)

On behalf of the Minister of Textile Industries, I ask for one month's time to answer this Question.

ප්‍රශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்தில் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

කථානායකතුමා

(ආචාර්යවරයා) (Mr. Speaker)

Question No. 6.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ட் பெரேரா) (Mr. M. Vincent Perera)

On behalf of the Minister of Textile Industries, I ask for one month's time to answer this Question.

ප්‍රශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்தில் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

ශ්‍රී ලංකාම අර්ථසාධක අරමුදල
ශ්‍රීමහාස සේමලාභනි
SLCTB PROVIDENT FUND

7. ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (අතිල මුණසිංහ මහතා—මතුගම වෙනුවට)
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி—திரு. அனில் முனசிங்ஹ -மத்துகம -சார்பாக)

(Mr. Lakshman Jayakody of behalf of Mr. Anil Moonasinghe - Matugama)

ප්‍රධාන කටයුතු පිළිබඳ දැමිණිමා සහ ගමනාගමන මණ්ඩල පිළිබඳ දැමිණිමා සහ පුද්ගලික බස් ප්‍රධානතය පිළිබඳ දැමිණිමාගෙන් දැඩු ප්‍රශ්නය :

(අ) (i) දැනට එක් කමිටුවක් මගින් පාලනය වන ශ්‍රී ලංකා මධ්‍යම ගමනාගමන මණ්ඩලයේ අර්ථසාධක අරමුදල ප්‍රාදේශීය මට්ටමින් කමිටු 9 කට වැරදීමට යන බවත්,

(ii) මෙම අරමුදල සඳහා ප්‍රදේශීය ඩීපෝ සේවකයින්ගෙන් අඩු කරන ලද රුපියල් කෝටි 51 ක් බැර කර නොමැති බවත්,

(iii) සේවකයින්ගේ ආපදාවකදී හා රුපවාහිනී මිලදී ගැනීම සඳහා මෙම අරමුදලින් දෙනු ලබන ණය මුදල් තහනම් කිරීමට යන බවත්, ඔබතුමා දන්වයිද ?

(ආ) මෙම අරමුදලේ මුදල් ශ්‍රීලංකාවේ වෙනත් අවශ්‍යතාවයන් සඳහා යොදවා තිබේද ?

(ඉ) එසේ නම් එවැනිකට, අදාළ පනතේ ප්‍රතිපාදන තිබේද ?

(ඊ) පනතට අනුව මෙම අරමුදලේ සුරක්ෂිත භාවය සඳහා ක්‍රමවත් වැඩ පිළිවෙලක් යොදන්නේද ?

(ස) මෙම අරමුදලේ පාලනයේ වෙනසක් කරන්නේ නම් ඒ සඳහා වෘත්තීය සමිති සමග සාකච්චා කරන්නේද ?

(ඌ) මෙම අරමුදලින් යම් ගෙවීමක් කිරීමේදී එවකට පිළිගත් වෘත්තීය සමිති 3 ක් සමග එකඟ වූ පිළිවෙත තවදුරටත් අනුගමනය කරන්නේද ?

போக்குவரத்து அமைச்சரும் போக்குவரத்துச் சபைகள் அமைச்சரும் தனியார் பஸ்போக்குவரத்து அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா:

(அ) (i) இப்போது ஒரு குழுவினால் நிருவகிக்கப்படும் இலங்கை மத்திய போக்கு வரத்துச் சபையின் ஊழியர் சேமலாப நிதியைப் பிரதேசமட்டத்தில் 9 குழு விடம் கையளிக்கப்போவதையும் ;

(ii) குறித்த நிதிக்கு, பிரதேச டிப்போ ஊழியர்களிடமிருந்து கழிக்கப்பெற்ற 51 கோடி ரூபா வரவு வைக்கப்படவில்லை என்பதையும் ;

(iii) ஊழியர்களின் கஷ்டங்களுக்கு உதவவும், ரூபவாஹினி வாங்கவும் இந் நிதியிலிருந்து வழங்கப்படும் கடன் பணம் நிறுத்தப்படப்போவதையும் ; அவர் அறிவாரா ?

(ஆ) இந்நிதி இலங்கைப் போக்குவரத்துச் சபையின் வேறு தேவைகளுக்காக உபயோகிக்கப்பட்டுள்ளதா ?

(இ) அவ்வாறெனில், அம்மாதிரியானவற்றிற்குச் சம்பந்தப்பட்ட சட்டமூலத்தில் ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்டுள்ளதா ?

(ஈ) சட்டமூலத்திற்கமைய இந்நிதியின் பாதுகாப்பிற்காக ஒழுங்கான திட்டமொன்று செயற்படுத்தப்படுமா ?

(உ) இந்நிதியின் நிருவாகத்தில் மாற்றஞ் செய்யப்படுமாயின் தொழிற்சங்கங்களுடன் பேச்சுவார்த்தை நடத்துவாரா ?

(ஊ) இந்நிதியிலிருந்து ஏதாவது கொடுப்பனவைச் செய்யுமிடத்து, அப்போது ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட மூன்று தொழிற் சங்கங்களுடன் உடன்பட்ட வழிவகையைத் தொடர்ந்தும் பின்பற்றுவாரா ?

asked the Minister of Transport and Minister for Transport Boards and Minister for Private Omnibus Transport :

- (a) Is he aware :
 - (i) that the Provident Fund of the Sri Lanka Central Transport Board which is presently controlled by one committee is to be delegated to nine committees on a regional level.
 - (ii) that Rs. 510 million deducted from the Regional Depot employees for this Fund has not been credited, and
 - (iii) that loans from this fund to employees in distress and for purchase of television sets are to be stopped ?

- (b) Has money from this Fund been used for other needs of the SLCTB ?
- (c) If so, is provision made for such in the relevant Act ?
- (d) Will some methodical system in accord with the Act be effected for the security of this Fund ?
- (e) If a change is to be made in the administration of this Fund, will the matter be discussed with the trade unions ?
- (f) If any payment is made from this Fund will the procedure agreed to with the three trade unions that were then recognised be continued to be followed ?

එච්. ඩී. අබේරත්න මහතා
(ති.රු. எச். பி. அபேரத்ன)
(Mr. H. B. Abeyratne)

- (a) (i) No. There is no intention to appoint nine Committees at Regional level.
- (ii) No.
- (iii) No.
- (b) No. The money lying to the credit of the employees in the Fund has been invested.
- (c) Does not arise, in view of (b).
- (d) The prevailing system provides ample security as the Fund is managed by a Committee of Management consisting of the employees of the Board.
- (e) Yes.
- (f) Yes, subject to final ratification by the Committee of Management.

කථානායකතුමා
(சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Speaker)

Question No. 8.

සරත්චන්ද්‍ර රාජකරුණා මහතා (නියෝජ්‍ය ආහාර හා සමුපකාර ඇමතිතුමා)
(திரு. சரத்தந்திர ராஜகருணா — உணவு, கூட்டுறவுப் பிரதி அமைச்சர்)
(Mr. Sarathchandra Rajakaruna—Deputy Minister of Food & Co-operatives)

I ask for one month's time to answer this Question.

ප්‍රශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.
வினாவை மற்றொரு தினத்தில் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.
Question ordered to stand down.

පාර්ලිමේන්තුවේ කටයුතු

பாராளுமன்ற அலுவல்

BUSINESS OF THE PARLIAMENT

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා
(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா)
(Mr. M. Vincent Perera)

I move,

“That Monday, 26th November; Tuesday, 27th November; Wednesday, 28th November; Thursday, 29th November; Friday, 30th November; Monday, 3rd December; Tuesday 4th December; Wednesday, 5th December; Monday, 10th December; Tuesday, 11th December and Wednesday, 12th December, 1984 be Allotted Days for the consideration of the Appropriation Bill, 1985; that notwithstanding the provisions of Standing Order No. 70 (2) the hours of sitting on these days shall 9.00 a.m. to 12.00 noon and 1.30 p.m. to 6.30 p.m. and at 6.00 p.m. paragraphs (5) and (6) of the Standing Order No. 7 shall operate; and at 6.30 p.m. Mr. Speaker shall adjourn the Parliament without Question put.”

ප්‍රශ්නය විමසන ලදී. සභා සම්මත විය.
வினா விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

පෞද්ගලික මන්ත්‍රීන්ගේ පනත් කෙටුම්පත්

தனி உறுப்பினர் சட்டமூலம்

PRIVATE MEMBERS' BILLS

ශ්‍රී ලංකා සිටු වතුරග ඉතාරංචි සභාව (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත
இலங்கை சதுரங்க நற்செய்தி திருச்சபை (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்
CHURCH OF THE FOURSQUARE GOSPEL IN SRI LANKA
(INCORPORATION) BILL

එම්. එච්. එම්. නයිනා මරිකාර් මහතා (නියෝජ්‍ය මුදල් හා ක්‍රම සම්පාදන ඇමතිතුමා)
(ஜனாப் எம். எச். எம். நயினா மரிகார் — நிதி, அமைப்புத் திட்டப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. M. H. M. Naina Marikar—Deputy Minister of Finance & Planning)

I move,

“That leave be granted to introduce a Bill to incorporate the Church of the Foursquare Gospel in Sri Lanka.”

එච්. ඩී. අබේරත්න මහතා
(திரு. எச். பி. அபேரத்ன)
(Mr. H. B. Abeyratne)

විසින් සඵර කරන ලදී.

அனுவித்தார்

Seconded.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදී. සභා සම්මත විය.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමු වර කියවන ලදී. එය මුද්‍රණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

එර්නා කීර්මි සඳහා 47 (5) වන සඵාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත සංස්කෘතික කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன் முறை மதிப்பிடப்பட்டு அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம், நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி கலாசார அலுவல்கள் அமைச்சருக்கு, அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed.

The Bill stood referred, under Standing order No. 47 (5), to the Minister of Cultural Affairs, for report.

விவரண பதன கெடுபண, 1985

ஒதுக்கீட்டுச் சட்டமூலம், 1985

APPROPRIATION BILL, 1985

கல் தவண டுர விவரண தவிர்வதன் தவற்தன திணை திணை கிணை டுர. ௪௦
௧௧௧ தவண [கெடுபண 20]

"கெடுபண தவண டுர விவரண திணை கிணை டுர. ௪௦" - [௧௧. ௧. ௧ ௧௧௧]

தவண திணை கிணை டுர.

ஒதுக்கீட்டுச் சட்டமூலம் விவரண திணை கிணை கட்டுரை வரண கட்டுரை
கட்டுரை.

வினா—[20, திணை]

"சட்டமூலம் இப்பொழுது இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்படுமா" [திரு. ஆர். ஜே. ஜி.
த திணை]

வினா, திணை கிணை கட்டுரை.

Order read for resuming Adjourned Debate on Question—[20
November.]

"That the Bill be now read a Second time".—[Mr. R. J. G. de Mel.]

Question again proposed.

தி. 9.10

திணை. திணை கிணை (கட்டுரை) திணை கிணை திணை கிணை
திணை கிணை திணை கிணை திணை கிணை

(திரு. காமன் ஜயசூரிய—விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சி
அமைச்சரும் உணவு, கட்டுரை அமைச்சரும்)

(Mr. Gamani Jayasuriya - Minister of Agricultural Development
& Research and Minister of Food and Co-operatives)

Mr. Speaker, last evening I was on my feet but, was unable to complete my speech. I thank you very much for giving me this opportunity to complete my speech. I will not take much of your time as I spoke at length last evening. My speech will not take more than 10 to 15 minutes.

Mr. Speaker, last evening I thanked the Hon. Minister of Finance for removing the duty on fertilizer, seeds and plants for propagation purposes and also on a large number of chemicals such as pesticides. This is going to be of very great help to the farmers of this country. I wish to acquaint the House with the following information regarding the fertilizer subsidy. Since 1981, the provision in the annual budgets of this government for fertilizer subsidies has been Rs. 1,000 million. The significance of this subsidy is realized when one sees that the total estimated government expenditure, both recurrent and capital, for the year 1985, is around Rs. 60,000 million. This amount represents 1/60th of the total estimated government expenditure for 1985 and it has been allocated to finance the fertilizer subsidy.

The impact of it is something like this. The current subsidized price of a metric ton of urea is Rs. 2,850 while the estimated price without the subsidy is around Rs. 6,450 per metric ton. The percentage of the subsidy is 56. The currency subsidized price of a metric ton of TSP is Rs. 2,850 while the estimated price without the subsidy is about Rs. 5,550, the subsidy being about 49 percent. Thus instead of the present price of Rs. 2,850 per metric ton for urea and for TSP, it would have been

Rs. 6,450 and Rs. 5,550 per metric ton respectively. The subsidy on urea and TSP is comparatively high since this fertilizer is largely used in paddy cultivation.

Fertilizer consumption in paddy cultivation for the first nine months of 1982 and 1983 and 1984 are as follows : in 1982 it was 86,875 metric tons, in 1983 it was 84,201 metric tons and in 1984 it was 102,955 metric tons. The use of fertilizer in paddy cultivation in 1984 increased by 22 percent in relation to 1983 and by 18.5 percent in relation to 1982.

Similarly, the turnover tax on fertilizer has been reduced by 5 percent and on Soya milk powder by six per cent. These measures will have a definite impact on production and help the consumer as well as improve the nutritional standards of this country.

We talk of nutritional standards, which, as you know, is a very important matter. It is very necessary for us to see that the question of malnutrition which is still found in this country is given special attentions it should be reduced as quickly as possible. You find malnutrition in certain pockets in this country. It is not found everywhere but in certain areas. Especially in the areas where you find slums it is prevalent in a fairly big way.

When I was the Minister of Health I was thinking whether—it was very difficult to get anyone to agree with me, the experts,—malnutrition really takes place due to the excessive intake or partaking of liquor and things like *kasippu*. I have felt—I am no expert on this—that this is also one of the reasons. As a result of the intake of too much liquor and the consequence of the weak constitution of the parents, especially the father, the children they produce are not very healthy. So that is also one aspect that I would like the nutritionist in this country to give their thought to.

Now I come to a very important aspect of the Budget proposals. I refer to the proposal to establish stabilization funds for the tree-crop sector. This is a timely innovation. Yesterday, we heard the Hon. Minister of Finance mentioning that the price of tea would be there till the end of the century. Well, I hope and pray that it would be there. It would be wonderful if it works out like that. But, of course, these are predictions and projections which sometimes may not take place. It is possible and we hope that the price will be maintained. Therefore, I think the timely intervention of the Hon. Minister of Finance to create this stabilization fund is a very good suggestion.

There is one thing more I would like to mention in passing, and I am sure I will have the complete support of the Hon. Minister of Finance in this matter. Today we are very happy about the rice production in this country. This rice is produced by the farmers of this country who, I think constitute about 80 to 85 per cent

of our population. They form the larger part of the population and they give a lot of employment. Due to their great efforts, we are in a happy position to say that we have done fairly well in the production of rice. Now, in my visits to these farming areas I have found that once a farmer reaches the age of 60 or 65, or even after 65, due to our climatic conditions and so forth he is rather an old man. As you are well aware, our culture is such that when our elders, our parents, become old and are unable to earn a living the children look after them. This is Eastern culture and it is very much prevalent in Sri Lanka. Although that is so, what happens is that the old father is given a place in the small house of the son and at most he will get a bed or some place to sleep on and also he will get his meals. But once a person has worked—

மன்திரிபெரேனென்
(அங்கத்தவர் ஒருவர்)
(A Member)

What about the chew of betel ?

மேலே பீயசூரீய மெனா
(திரு. காமனி ஜயசூரிய)
(Mr. Gamani Jayasuriya)

The chew of betel and those little things may come along. Because the father is old and not working really he has no income in his hands and he may have to go to his children to ask for a chew of betel or a smoke, a cigar. Some times when they come to that age they like to do a little *vandana* trip for which they have no money and they find it rather difficult, but is not a very good situation for them to be in, to have to go to their children and ask them for this and that.

So I thought that this group of people who have done so much for this country and who are keeping us alive by giving us our food should be looked after by us, if possible, a little more. Therefore I am working out a sort of pension scheme for the farmers in this country and I have got the assistance of the Central Bank and the Treasury to try and work this out. They have progressed quite well. On the first draft they have shown me, I think it is a practical thing that could be done. So we are working on that and I hope I will be able to succeed in my efforts.

Sir, there is one point which some people seem to have misunderstood. This is about the little gift of rice we to gave one of the African countries, Tanzania. Some people seem to think that this was a Government gift. It was not so. It was not a Government gift. In the papers there was a news item and some people asked me certain questions. It is a very meritorious and very good thing. What I want to stress here and inform the people in this country, especially those in urban areas who are better off and who talk of great economic theories and so forth, is that this was not a Government gift. We felt that we had done well and according to our culture, we thought, as we always do that we should try and help

someone in need. During that time we used to hear of this great starvation in the African countries. Therefore, all that the Government did was, we made use of our Government machinery like the Agrarian Services and so on to inform the people that we would like to give a gift and if they so desired and wished, without any compulsion, that they could contribute a bushel, half a bushel, two bushels or three bushels towards this gift. I am very proud to say and I am sure you, Sir, will be proud too that our people, although no doubt they may have little shortcomings here and there, are intrinsically a very fine set of people. The poor farmers most happily gave contributions. Some people gave half a bushel, some gave one bushel and some people according to what they could afford gave two bushels. When this was being worked out, certain people in the rural areas, mainly the people who had no paddy fields but had some sort of transport like lorries, said they would like to become *dayakayas* to this gift and they offered to transport the rice free of charge, to Colombo Harbour. When it was taken to the Port, the Port labourers most magnanimously said that they were not going to claim overtime and this will be their contribution. I just want to mention that this is how this rice to Tanzania was sent. (*Interruption*)

I have still not got the full list. I have asked them to keep a record of all these people who contributed so that the least I could do is to say "thank you" and send them a note.

மனந்தே டவனாயக மெனா
(திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க)
(Mr. Ananda Dassanayake)

I wish to raise a question. When you were in Minneriya there was a crisis with regard to the water tax. Formerly they had to pay Rs. 5 per acre per year. Now it has increased up to Rs. 500 for 5 acres. I would like to know the opinion of the Hon. Minister.

மேலே பீயசூரீய மெனா
(திரு. காமனி ஜயசூரிய)
(Mr. Gamani Jayasuriya)

It is Rs. 100 per acre, not Rs. 500.

மனந்தே டவனாயக மெனா
(திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க)
(Mr. Ananda Dassanayake)

Their understanding is that next year it will be Rs. 1,000 for five acres.

மேலே பீயசூரீய மெனா
(திரு. காமனி ஜயசூரிய)
(Mr. Gamani Jayasuriya)

Hon. Member for Kotmale, I would like to say that it really does not come under my purview. This comes under the purview of the Hon. Minister of Lands, Land Development and Mahaweli and I am sure —

ආර්. ඩේ. ජී. ජී. මෙල් මහතා
(ති. ආර්. ජී. ජී. ජී. මෙල්)
(Mr. R. J. G. de Mel)

That is a matter for the Hon. Minister of Lands to make a recommendation.

ගමනි ජයසූරිය මහතා
(ති. කාමනී ජයසූරිය)
(Mr. Gamani Jayasuriya)

That comes under him. So you may raise it there or sometimes without even your raising it, he might try to explain why he did it and the benefits or the difficulties or whatever it is. On that point I think he will say something.

Sir, the attempt of this Budget to get industries established in high unemployment districts, giving the rural farmers incentives, and providing job opportunities in the rural areas, is most welcome. The Hon. Prime Minister's housing scheme, and the development of infrastructure also have stemmed the tide of urban migration. That is a very important thing. Due to the fact that there is not much employment except during the paddy season and thereafter for a couple of months, people try to migrate to the cities. So, Sir, this is a very healthy sign of which all of us can be glad. As the Hon. Members know, most countries, especially in the third world, are plagued by the grave problems caused by the migration of rural population to urban areas and cities in search of employment and other amenities. The result is disastrous. So to a certain extent we have already tried to electrify our rural areas and so on and give certain other facilities, but more than that, this suggestion of the Hon. Minister of Finance to have small industries in the areas where there is more unemployment and so on will I am sure help in this matter of migration into the cities.

Many cities of the third world, in Latin America, in Africa and in some parts of Asia, are bursting at the seams, due to this unmanageable urban migration. They create shanty towns, health hazards, lawlessness and delinquency. The cities are incapable of providing this large influx of new immigrants even the basic creature comforts or civic amenities, such as shelter, water or sewerage. The cities are polluted, ill-health and unemployment spread, resulting in severe strains on the resources and a threat to the community and even to the stability of government.

It is the good fortune of this country that, thanks to our efforts, our urban population has remained almost constant at 20-22 percent during the past few years. We have fortunately stemmed the tide, and now I am glad that the Hon. Minister of Finance will help, in the long run, to attract people to rural areas by providing them with development activities. "Back to the Village," would be a welcome trend.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා
(ති. ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි)
(Mr. Lakshman Jayakody)

House improvements are useless. It is contradictory.

ගමනි ජයසූරිය මහතා
(ති. කාමනී ජයසූරිය)
(Mr. Gamani Jayasuriya)

It is not useless. It is serving a purpose but this housing programme has not been limited to Colombo. It has been spread out even to the countryside.

The other point is about the co-operative sector. Co-operatives play a vital role in the economic life in the village. This budget benefits the small farmers and their co-operative societies, with the reduction of stamp duty and the turnover tax. Especially when small farmers want to borrow money at the co-operative rural bank level and at the co-operative and thrift society level, this step facilitates small loans, for agricultural and self-employment purposes. Even in obtaining agricultural machinery and production loans, the multi-purpose co-operative societies had to pay a substantial stamp duty.

I remember they protested about this at the beginning of this year and they brought this to my notice also. Even though they functioned on behalf of the Central Bank and the Paddy Marketing Board, in disbursing credit. Therefore it affected the co-operative societies as well as their members who were farmers. I am glad that this reduction of stamp duty on these transactions will help the co-operatives and the farmers alike.

Now, Sir, listening to the speeches of hon. Members of this House in the last few days, whatever is said and done, there were very useful and constructive criticisms by hon. Members of the Opposition which I am sure the Hon. Minister of Finance would welcome. I myself welcome such criticism in respect of the departments which come under my Ministry and which I am expected to look after.

It must be said that this government has done a tremendous amount of development work, but unfortunately there are people in this country, not the SLFP—I would not say the SLFP; they are also a democratic set of people, at least they used to be and I am sure they will carry on like that in the future too. There is another set of people—once the SLFP got into difficulties by trying to be a little too friendly with them—and if I may say, people like the JVP.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා
(ති. ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි)
(Mr. Lakshman Jayakody)

In fact, we penalized them but you helped the JVP to come out.

ගමනී ජයසූරිය මහතා
(ති.රු. කාමනී ඉයාසූරිය)
(Mr. Gamani Jayasuriya)
No.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා
(ති.රු. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි)
(Mr. Lakshman Jayakody)
What is this? Of course, you did.

ගමනී ජයසූරිය මහතා
(ති.රු. කාමනී ඉයාසූරිය)
(Mr. Gamani Jayasuriya)
The JVP is a recognized political party.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා
(ති.රු. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි)
(Mr. Lakshman Jayakody)
We were never with the JVP.

ගමනී ජයසූරිය මහතා
(ති.රු. කාමනී ඉයාසූරිය)
(Mr. Gamani Jayasuriya)
All right. This is not a thing to argue about and it would not help you or me in what I am trying to say. I may be wrong. I hope I am wrong. We have this communal problem, the Eelam problem, Sir. I do not know whether it is the view of other Members of the Government, but I have got this feeling, a feeling daily strengthened more and more that my thinking is fairly right. That is, first of all this question of Eelam came from the northern politicians who made use of that cry for their own political gains. It went on like that and brought about a dangerous situation. How did this become dangerous? My thinking is that there are certain outside forces. Today we see that Rajiv Gandhi of India, after his mother's death, is also thinking on similar lines and he has made public announcements as such. He has said that there are certain outside political forces who would like chaos and trouble in countries. In a Third world country which is trying hard to develop it is very easy for them to do that. These people do not like that. I am sorry to find, Sir, that the Sinhala people of the south are also getting involved in this. So, these outside forces who are very clever at this type of thing saw that there is this problem of Eelam, the cry of Eelam in Sri Lanka. It is not a very palatable thing for Sri Lanka. This cry for Eelam. A large number of the Sinhalese people did not like and a large number of Tamil people too did not like it. They were not for Eelam. Even today we find that they are not for Eelam, but these trouble makers saw here a nice opportunity to make use of, to make it a sort of *atakoluwa*, to make use of this cry and bring about disruption in the country. They did not like the development that was taking place. They wanted to break it, they wanted to create chaos, so that ultimately then can cash in on this. They thought that if development takes place in the way that we are trying to do it they will not have any chance.

I felt this more and more because we were trying to improve a lot of the undeveloped areas like Moneragala, Welassa and so forth by producing sugar. The Government had decided rightly or wrongly that this is something we should try to grow in this country and produce in this country as quickly as possible to reduce the import of sugar into this country and thus save our foreign exchange. Now that work there is going on. And, I have heard the this group of people of the JVP are spreading wild rumours in that area.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා
(ති.රු. ලක්ෂ්මන් ඉයාකොඩි)
(Mr. Lakshman Jayakody)

I do not think it is the JVP. It is nationalism, nationalism and nationalism.

ගමනී ජයසූරිය මහතා
(ති.රු. කාමනී ඉයාසූරිය)
(Mr. Gamani Jayasuriya)

Well, that may be your view. You are entitled to your opinion. I am entitled to mine. I only say, I hope I am wrong, because I cannot understand these JVPers who are supposed to be Southerners and Sinhalese people, creating such problems at a stage like this and rousing those poor people for nothing. When I heard this, I printed a small leaflet explaining the whole position and distributed among the people of that area. But these people who have been told that this is the propaganda they should carry on, are going on and on like this. One day, the hon. MP for Kottawa wanted to ask a question on this matter. Unfortunately that particular day was the day where my Deputy Minister's son was getting married. So I told the MP for Kottawa, "Please, do not ask it today. Let it be tomorrow or some other day". He readily agreed and even on the telephone he told me that he had got this information. He does not know whether it is correct, but he just wanted it clarified. Well, the next day came and in the morning, the MP for Matugama had raised almost in the same words—at least the same idea—a Question on this matter. So, I had to reply and I replied that question. I think, as far as the MP for Matugama was concerned, he was quite satisfied with that reply. So, this question of Eelam is not really something that a large number of Tamil people want. Because as I said, day by day, from the events that are taking place, I find a rather sinister—outside force helping to create this situation in this country; these Marxist theories— Marxist people. As a matter of fact most of the so-called insurgent leaders have said openly "We are for a Marxist State". So that is something that all of us should consider and the people of this country should consider. The people should realize who these traitors are. When such unfortunate incidents are taking place in this country, and peoples' lives are being lost, when there is development taking place for the benefit of the poor people of this country, may be some of these Marxist minded small group is encouraging this type of chaos in

[ගාමිනි ජයසූරිය මහතා]

this country. And I think the people of this country should know that, take note of it and treat the people who are creating such problems in the way that they should be treated.

Whatever the Opposition says, Sir, this budget has brought relief and incentives to the large mass of the people in this country, and will help the development efforts. It has been possible for the Hon. Minister of Finance to achieve this because of his 'down to earth' pragmatic approach. He has taken bold steps without slavishly following any moth-eaten books or obsolete and empty ideologies, which have been proved barren during the previous Government. Being fully conscious of the realities of our own situation, and the hopes and aspirations of our people, the Hon. Minister of Finance has presented a Budget that is effective and acceptable to all.

In fact, it is a proletarian-oriented Budget, if I may be permitted to use that term. For a generation or two we have heard empty slogans shouted by so-called leaders and their blind followers, owing allegiance to various "Isms". They talked of concessions to the workers and peasants, farmers and tilers of the soil. They talked; but what did they do? When they gained power they miserably failed to practise what they preached!

It is, therefore, strange that it fell on the present Hon. Minister of Finance of the UNP Government of His Excellency J. R. Jayewardene to present, for the first time, a proletariat-oriented budget. For that reason, this budget is historic, and one is not surprised if it is criticized by those who failed to realize the dream of the distant dawn promised them by their leaders.

I whole-heartedly support the budget proposals.

Thank you.

දු. හ. 9.39

ගාමිනී අතුකෝරල මහතා (නියෝජ්‍ය යෞවන කටයුතු හා රැකියා ඇමතිතුමා)

(திரு. காமிணி அத்துக்கோரல் — இளைஞர் அலுவல்கள், தொழில் வாய்ப்புப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. Gamini Atukorale Deputy Minister of Youth Affairs & Employment)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු මුදල් ඇමතිතුමා විසින් ඉදිරිපත් කර තිබෙන අට වැනි අයවැය සම්බන්ධ විවාදය පැවැත්වෙන මේ අවස්ථාවේදී ඒ පිළිබඳව කරුණු කීපයක් ඉදිරිපත් කරන්නට මට අවස්ථාවක් දීම ගැන තමුත්තන්සේට මම සතුටින් වෙතවා. අපේ මුදල් ඇමතිතුමා මේ රටේ ජනතාවට වැඩි බරක් පවත්වන්නේ නැතිව ජනතාව අසහනයට පත් කරන්නේ නැතිව මේ අටවැනි අයවැය වාර්තාව ඉදිරිපත් කිරීම ගැන මම ඵතුමාට මගේ කෘතඥතාවය පලකරන්න කැමතියි.

1977 දී මහජනතාව මේ රටේ පාලන තන්ත්‍රය අතීගරු ජනාධිපති ජේ. ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමාට බාර දෙන අවස්ථාවේදී මේ රටේ තිබුණු මුදල් තත්ත්වය හා ආර්ථික තත්ත්වය අප්‍රියවෙන් මේ අවස්ථාවේදී කියන්න අවශ්‍යතාවයක් නැහැ. එය මේ ගරු සභාවේදී කීප වතාවක්ම ප්‍රකාශ වුණි.

1977 දී අපි පාලනය හාර ගන්න අවස්ථාවේදී මේ රට අත්තම ප්‍රපාතයකට වැටීලියි තිබුණේ. ඒ අවස්ථාවේ සිට මේ මොහොත දක්වා නොකඩවා අයවැය ලේඛන අවකම ඉදිරිපත් කරමින් මේ රටේ මුදල් පාලනය සම්බන්ධව ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ඉතාම වැදගත් පියවරවල් රාශියක් ගන්නා ඒවායේ ප්‍රතිඵල තමයි අද අප ගුක්ති විදින්නේ.

හරියටම අට වතාවක් අයවැය ලේඛනය ඉදිරිපත් කරමින් මුදල් ඇමතිතුමා විසින් කරන ලද සංවර්ධනය මේ අවස්ථාවේදී ජරාවය වූ නිවාසයක් අලුත්වැඩියා කිරීමකට සාසන්නය කරන්න පුළුවනි. වහල දිරාපත් වී බිත්ති පුපුරා ගොස් ජරාවය වූ නිවාසයක් නවීකරණය කරන්න යන විට ඒ තිවසේ ජීවත්වන ජනතාවට යම් යම් අපහසුකම්වලට මුහුණ පාන්නට සිදු වන බව අපි දන්නවා. මේ ප්‍රතිඵලය නොදන යම් යම් පවු අදහස් හා ආකල්ප දරන සමහර උදවිය ඉතාම අසාධාරණ අන්දමට මේ අයවැය විවේචනය කරනවා. ගරු මුදල් ඇමතිතුමා පසුගිය අවුරුදු අටක කාලය තුළ අයවැය යෝජනා මගින් ඉදිරිපත් කළ කරුණු අනුව අපට පැහැදිලිව පෙනෙනවා, තවත් අවුරුද්දකින් දෙකකින් මේ රටේ අනාගතය මේ රටේ තත්ත්වය ඉතාම දීප්තිමත් තත්ත්වයකට පත් වන බව.

මේ අයවැය යෝජනා ඉදිරිපත් කළ අවස්ථාවේ සිටම විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්ත්‍රීවරුන් මේ සභාව තුළදී මෙන්ම ඉන් පිටතදීත් මේ සම්බන්ධව නොයෙක් අදහස් දක්වා තිබෙනවා. විරුද්ධවාදී දේශපාලන පක්ෂ වලට සම්බන්ධ ඇතුළු වෙනත් උදවියත් රටේ නොයෙක් තැන්වලදී මේ සම්බන්ධව නොයෙක් අදහස් දක්වා තිබෙනවා. කෙලින්ම මේ අයවැය විවේචනය කරන්න පුළුවන්කමක් හෝ ඊට සුදුසු වාතාවරණයක් ඒ උදවියට නැහැ. තමුත් ඒ උදවිය ඉතාම අසාධාරණ අන්දමට මහජනතාව නොමඟ යටත්න උත්සාහ කර තිබෙනවා. එසේ උත්සාහ කළත් මේ අයවැය යෝජනාවලින් රටට ජනතාවට සෙතක් වන බව මහජනතාව පැහැදිලිව පිළිගෙන තිබෙනවා.

1977 සිට මේ දක්වා මම මේ ගරු සභාවේ මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට කටයුතු කරනවා. අයවැය යෝජනා ඉදිරිපත් වුණු ගැම අවස්ථාවකදීම විරුද්ධ පාර්ශ්වය මේ සභාව තුළදීත් ඉන් පිටතදීත් එම යෝජනා නිර්දය ලෙස විවේචනය කළා. මෙහිදී අපි එක් කරුණක් ගැන කල්පනා කරන්න ඕනැ. 1977 සිට මේ දක්වා කීප වරක්ම අපි මේ රටේ ජනතාවගේ අදහස් විමසුවා. පළාත් පාලන මැතිවරණ, අතුරු මැතිවරණ, ජනාධිපතිවරණය හා ජනමත විචාරණය පැවැත්තුවා. ඊට පස්සේ මින්තේරියෙ හා කුණ්ඩියාලේ වෙහිතාසික අතුරු මැතිවරණ දෙක පැවැත්තුවා. ඒවායෙහිදී ජනතාව රජය යන ආකාරය පිළිබඳව තම කෘතඥතාව පැහැදිලිවම පල කළා පමණක් නොව පැහැදිලි ජනමතයකුත් ඔවුන් මේ රජයට ලබා දුන්හ.

1977 සිට මේ දක්වා අපි මේ රට පාලනය කරගෙන යැදී මීට ඉස්සර තිබුණු කිසිම රජයකට මුහුණ පාන්නට සිදු නොවුණු අන්දමේ සිද්ධිවලට මුහුණ පාන්නට මේ රජයට සිදු වුණි. ස්වභාව ධර්මයේ හේතු තිසා හෝ වෙනත් කරුණු තිසා හෝ නොයෙක් ප්‍රශ්නවලට මුහුණ දෙන්නට අපට සිදු වුණි. ඒ තිසා මේ රටේ සංවර්ධනය සඳහා සැගෙන වැඩ කොටසක් කරන්නට යෙදිය හැකිව තිබුණු ආදායම් - මුදල් - වෙනත් කටයුතු සඳහා යෙදවීමට සිදු වුණු බව ඔබතුමා හොඳටම දන්නවා.

අපි උදහරණයක් වශයෙන් ගනිමු අපේ ජාතික ආරක්ෂක අමාත්‍යාංශය. අපේ රටේ එක්සත්භාවය ආරක්ෂා කිරීම සඳහා, 1977 දී වෙන් කළ මුදල වාගේ අට ගුණයක මුදලක් ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට වෙන් කර දෙන්නට සිදු වී තිබෙනවා. මේ සෑම දෙයක්ම රට වෙනුවෙන් කරන්නට සිදු වී තිබෙන්නේ කරදර රාශියක් මැද්දේ බව අප සිහි තබා ගන්න ඕනැ.

ගරු කථානායකතුමනි, 1977 දී මේ රජය බලයට පත්වුණු හැටියේම රට තුළ කලකෝලාහල කීපයක්ම සිදු වුණි. එපමණක් නොවෙයි. සුලිසුලු, ගවතුර, තාය යාම් රාශියකට මුහුණ දෙන්න සිදු වුණි. මේ අතර ජනතාවගේ සුභ සිද්ධියකාත් රජයට ක්‍රියා කරන්නට සිදු වුණු බවත් මතක් කරන්න වෙතවා. මෙවැනි ප්‍රශ්නවලට මුහුණ දෙන්නට සිදු වුණය කියා, සංවර්ධන කටයුතු තනර කළේ නැහැ. මහ සංවර්ධන ව්‍යාපාර පමණක් නොවෙයි. ග්‍රාමීය මට්ටමේ සැගෙන සංවර්ධන වැඩ කොටසක් අපේ රජය අද කරගෙන යනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, මැතිවරණ කොට්ඨාශ මට්ටමෙන් කථා කරනවා නම්, 1977 සිට මැතිවරණ කොට්ඨාශයකට ලබා දුන් රුපියල් විසි පන්ලක්ෂය 1984 සිට පණස් ලක්ෂය දක්වා වැඩි කළ බව පෙනවා දෙන්න

කැමැති. මෙයට අමතරව ඒකාබද්ධ ග්‍රාමීය සංවර්ධන යෝජනා ක්‍රම රාශියකින්ම දිස්ත්‍රික්ක කීපයකටම සැහෙන සෙනෙක් සැලසී තිබෙනවා. දැනම මේ වැඩ පිළිවෙල දිස්ත්‍රික් 11 ක ක්‍රියාත්මක වෙනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, මා නියෝජනය කරන නිව්තිගල මැතිවරණ කොට්ඨාශය පිහිටා තිබෙන්නේ රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කයේයි. එම කොට්ඨාශයන් රත්නපුර දිස්ත්‍රික් ඒකාබද්ධ ග්‍රාමීය සංවර්ධන යෝජනා ක්‍රමයකට ඇතුළත් කිරීම නිසා වැඩ කටයුතු රාශියක් ඒ තුළින් ඉටු කරගන්නට අපට හැකියාව ලැබී තිබෙනවා. ඒ පිළිබඳව ගරු ජනාධිපතිතුමාටත්, ගරු මුදල් ඇමතිතුමාටත්, එම ආධාර ක්‍රමය ලබා දුන් හෙදරජුගේ රජයටත් එම දිස්ත්‍රික්කයේ ආසනයක් නියෝජනය කරන මන්ත්‍රීවරයකු වශයෙන් මා ස්තූතිවන්න වෙනවා. එපමණක් නොවෙයි, ආසියානු සංවර්ධන බැංකුව මාර්ගයෙන් ලැබී ඇති විදුලි බල යෝජනා ක්‍රම ගැනත් මෙහිදී සඳහන් කරන්න සතුටුයි. විශේෂයෙන්ම ගම්බද ආසන නියෝජනය කරන මන්ත්‍රීවරුන් රාශියක් මේ ගරු සභා ගර්භයේ ඉන්නවා. ඒ මන්ත්‍රීවරුන් සාක්ෂි දරයි. 1977 ට ඉස්සර ග්‍රාමීය විදුලිබල යෝජනා ක්‍රම ක්‍රියාත්මක වී තිබුණේ කොපමණද, අද මොන තරම් සංඛ්‍යාවක් ක්‍රියාත්මක වී තිබෙනවාද යන කාරණයට, ඇත්තෙන්ම මොන විධියේ තත්ත්වයන්ට මුහුණ පාන්න සිදු වුණේත්, රජය මේ සෑම දෙයක්ම නොකඩවා කර ගෙන ආ බව මේ අවස්ථාවේදී මතක් කර දෙන්න ඕනෑ.

ඒ වාගේම මෙම විවාදයට සහභාගි වුණ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ ඇතුළු මන්ත්‍රීවරුන් විදේශ රැකියා ගැන, විදේශ රැකියාවලින් මුදල් ලැබෙන ආකාරය ගැන කථා කරමින් ඒ ගැන විවිධ අදහස් පල කළා. සමහර මන්ත්‍රීවරුන් කීව්වා 1977 ටත් බොහෝ කලකට කලින් සිටිය මේ විදේශ රැකියා ගමන් ආරම්භ කළේ කියා.

මම විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්ත්‍රීවරුන්ගෙන් මේ ප්‍රශ්නය අහන්න කැමතියි. අපි දන්නවා 1977 ට කලින් විදේශ රැකියා ලැබුණේ කොපමණ ප්‍රමාණයකටද කියා. එද මැද පෙරදිග රැකියාවක් ලබා ගැනීමට මොන තරම් කරදර රාශියකට මුහුණ පාන්න සිද්ධ වුණාද? විදේශ රැකියාවට යන කෙනෙකුට ගමන් බල පත්‍රයක් ගැනීම සඳහා ආදායම් බදු ගෙවන්නන් දෙදෙනෙකුගේ ඇප සහතික අත්සන් කරන්න සිද්ධ වුණා. අපි ඒ ක්‍රමය වෙනස් කර විදේශ ගමන් බලපත්‍ර පහසුවෙන් ලබා ගැනීමේ ක්‍රමයක් ඇති කළා. අපි අහනවා විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන්ගෙන් ගමේ ජීවත් වන වඩු බාස් උත්තෑගේ කෙනෙකුට, මේසන් බාස් උත්තෑගේ කෙනෙකුට, තැන්නම් ගෘහ සේවිකාවක් වශයෙන් රැකියාවකට ගන්න බලාපොරොත්තු වී සිටි ගැහැණු කෙනෙකුට ගමන් බල පත්‍ර සඳහා ඇප අත්සන් කිරීම පිණිස ආදායම් බදුගෙවන්නන් දෙදෙනෙක් මගින් ඇප අත්සන් කිරීමේ ක්‍රමයක් ඇති කෙළේ මොකද කියා. එහි ඇති අපහසුව සහ කරදර ඉතාමත් විශාල නිසා අපි එ ක්‍රමය වෙනස් කර ඒ අතින් ගැමි ජනතාවට පුළුවන් තරම් පහසුකම් ලබා දුන්නා.

ඒ වාගේම එද විදේශ රැකියාවකට යන්න පුළුවන් වුණා නම් පුළුවන් වුණේ රජයත් සමග කටයුතු කරන දේශපාලනඥයෙකුගේ හිතවත් පුද්ගලයෙකුට පමණයි. එහෙම තැත්වී සි. ආර්. ඒ. මුදල්වලින් විකට පතක් අරගැනීමෙන් පමණයි. අද මේ ක්‍රම තැනී කර තිබෙනවා. 1977 කලින් කාලය තුළදී මේ විදේශ රැකියාවන්ට යාම සම්බන්ධයෙන් කිසිම සම්බන්ධීකරණයක් තිබුණද? ඒ ගැන යම් ආයතනයක් කටයුතු කළාද? කම්කරු අමාත්‍යාය කටයුතු කළාද? යන උදවියගේ සුරක්ෂිතභාවය ගැන කටයුතු කළාද? එහෙම තැත්වී ඒ යවන නියෝජිත ආයතන සම්බන්ධයෙන් යම් ආරක්ෂිත පියවරක් ගත්තද? නමුත් අපේ කම්කරු ඇමතිතුමා ඒ සම්බන්ධයෙන් පහත් කෙටුම්පතක් මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කළා. එනම් 1980 අංක 32 දරණ විදේශ සේවා නියුක්ති නියෝජ්‍යායතන පනත් කෙටුම්පතයි. එවැනි පියවර රාශියක් ගත්තේ කුමක් සඳහාද? විදේශ රැකියාවලට යන උදවියගේ ආරක්ෂාව සඳහායි. එතුමා ඒ සම්බන්ධ තවත් පියවරවල් රාශියක් ගන්න බලාපොරොත්තු වෙනවා.

ඊළඟට ගරු කථානායකතුමනි, අප මහරගම ගරු මන්ත්‍රීතුමා (දිනේෂ ගුණවර්ධන මහතා)—එතුමා දැනට මේ සභා ගර්භයේ තැහැ—නීතරම ත්‍රිගෝග ආර්ථිකය ගැන කථාකරනවා. මෙවර විවාදයට සහභාගි වූ අවස්ථාවේදීත් ත්‍රිගෝග ආර්ථිකය දියුණු කිරීම ගැන කථා කළා. මම එතුමාට කියන්නට කැමතියි අපේ මුදල් ඇමතිතුමා මේ රටේ රාජ්‍ය වැවිලි අංශය සම්බන්ධයෙන් ඉතාමත් වැදගත් පියවර කීපයක් අරගෙන තිබෙන බව එයින් එකක් තමයි මැදි කාලීන ආයෝජන වැඩ පිළිවෙල නොහොත් Medium Term Investment Programme නමැති වැඩ පිළිවෙල.

වැවිලි ගැන කථා කරන විට රාජ්‍ය වැවිලි අංශයක් කොටස් දෙකකට බෙදෙනවා. එනම් රාජ්‍ය වැවිලි සංස්ථාව සහ ජනතා වතු සංවර්ධන මණ්ඩලයයි. මේ ආයතන දෙක මගින් තමයි මේ රටේ වතු රාශියක් පාලනය වන්නේ. අද ලෝක බැඳවෙත්, ආසියානු සංවර්ධන බැංකුවෙන් ඒ වාගේම තවත් විවිධ ආයතනවලත් සහභාගිත්වය ඇතිව රාජ්‍ය අංශයෙන් සියයට 30 කුත් අතින් ආයතන මගින් සියයට 70 කුත් වශයෙන් රුපියල් දස ලක්ස 5,481 ක පමණ මුදලක් වැය කර මෙම මධ්‍ය කාලීන වැඩ පිළිවෙල 1985 සිට 1989 දක්වා ක්‍රියාත්මක කිරීමට එතුමා බලාපොරොත්තු වෙනවා. මේ වැඩ පිළිවෙල ඉතාමත් වැදගත් වැඩ පිළිවෙලක්. ඒ මොකද? වතු ගැන කථා කරන විට අපි දන්නවා 1970 සිට වතු හිමියන් තමන්ගේ නේ වතු, රබර් වතු දියුණු කළේ තැනී බව; ඒවායේ කර්මාන්ත ශාලා දියුණු කළේ තැනී බව; ඒවා නවීකරණය කළේ තැනී බව. එසේ නොකළේ එද රජය ගන්නට යන අදුරදරයි පියවරවල් සම්බන්ධයෙන් ඒ උදවිය කලින් දහගෙන සිටි තිසයි. මේ වතු මේ අන්දමට පවරා ගන්නට කටයුතු කරයි කියා ඒ උදවිය දහ ගන්නා. ඒ නිසා වතු දියුණු කළේ තැහැ. ඒවායින් පුළුවන් තරම් ආදායම ලබා ගන්නා. අද මේ කර්මාන්තශාලාවල තිබෙන උපකරණ වැඩි දියුණු කරන්නේ තැනීව, ඒ උපකරණ වෙනුවට අලුත් උපකරණ ලබා ගන්නේ තැනීව ඒවායේ නිෂ්පාදන මට්ටම ඉහල තත්ත්වයකට ගෙන එන්නට අවස්ථාවක් ලැබෙයි කියා මම හිතන්නේ තැහැ. මම හිතන විධියට ඒ නිසා තමයි ගරු මුදල් ඇමතිතුමා 1985-1989 දක්වා වූ පස් අවුරුදු කාල සීමාව තුළදී රුපියල් දස ලක්ස 5,481 ක පමණ මුදලක් වියදම් කර යෝජනා ක්‍රමයක් ක්‍රියාත්මක කර, මේ යෝජනා ක්‍රමය තුළින් වැවිලි අංශයට තව ජීවනයක් ලබා දී, වැවිලි අංශයේ ආර්ථිකයේ දියුණුවක් ඇති කිරීමට කටයුතු කරන්නේ.

මේ යටතේ අංශ තුනක් ක්‍රියාත්මක වෙනවා. ක්ෂේත්‍ර සංවර්ධනය, කම්හල් සංවර්ධනය සහ කම්කරු ශ්‍රමසාධනය ඒ අංශ තුනයි. විශේෂයෙන් ක්ෂේත්‍ර සංවර්ධනය තුළින් අද මේ රටේ වැඩ කටයුතු රාශියක් ඉටු කරන්නට තිබෙන බව අපි දන්නවා. කම්හල් සංවර්ධනය ගැන මම කීව්වා. එපමණක් නොවෙයි, ඒ කම්හල් සංවර්ධනය තුළින් කුඩා විදුලිබල යෝජනා ක්‍රම— මිනි හයිඩ්‍රො පවර් ස්කීම්ස්—පවා ක්‍රියාත්මක කරන්නට බලාපොරොත්තු වෙනවා. ආදි කාලයේදී මේ කර්මාන්තශාලා විදේශීය සමාගම් සතුව තිබේදී සමහර නේ වතු වල පුළු ප්‍රවේශ විදුලි බලාගාර පවා තිබුණු බව අපි දන්නවා. ඒවා සම්පූර්ණයෙන්ම ගලවා අයිත් කර දීමට. අන්න ඒවා තැවන වරක් ඇති කිරීමට ඒ සැලැස්මේ යෝජනා කර තිබෙනවා. එක රාජ්‍ය ආයතනයකට 85 බැගින් මේ රාජ්‍ය ආයතන දෙකටම අයත් වතු වල ඒවා පිහිටුවන්නට සැලසුම් කර තිබෙනවා. එය විදුලිබල හා බලාගනී අමාත්‍යාංශයටත් සැහෙන සහනයක් කියන එක මම මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නට ඕනෑ.

ඒ වාගේම ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් මම මේ අවස්ථාවේදී එක ඉල්ලීමක් කරන්නට කැමතියි. මේ රටේ නේ, රබර්, පොල් නිෂ්පාදකයින්ගේ අනාගතය උදෙසා ඒවායේ අද තිබෙන මිල ගණන් අනාගතයේදී යම්කිසි විධියකින් පහත වැටුණොත් ඔවුන් ආරක්ෂා කර ගැනීමට ස්ථායීකරණ අරමුදලක් ඇති කර තිබෙනවා. ඒ ගැන මම විශේෂයෙන් එතුමාට ස්තූතිවන්න වෙනවා. එතුමා නියෝජනය කරන කළුරු දිස්ත්‍රික්කයේත්, මා නියෝජනය කරන රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කයේත් සුළු රබර් වතු හිමියන් රාශියක් ඉන්නවා. මම දන්න තරමට රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කයේ සුළු රබර් — (බාධාකීර්මන්)

කථානායකතුමා
(ආරාභායකී අචාරිකර්)
(Mr. Speaker)

ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා ඔය විධියට ගැම අංශයක් ගැනම කථා කරන්නට හිතෙත් අනෙක් ගරු මන්ත්‍රීවරුන්ට කථා කරන්නට වේලාවක් ලැබෙන්නේ තැහැ. මිනිත්තු පහලොවකට වඩා මන්ත්‍රීවරයෙකුට කථා කරන්නට දෙන්න බැහැ. කථා කරන්නට බලාපොරොත්තුවෙත් සිටින මන්ත්‍රීන් තිස් දෙදෙනෙකුගේ නම් ඇතුළත් ලැයිස්තුවක් මා ලග තිබෙනවා. මේ ගැම අංශයක් ගැනම කථා කරන්න එපා. එක් මන්ත්‍රීවරයෙකුට මිනිත්තු 15 කට වඩා දෙන්න බැහැ.

ගාමිණී අතුකෝරල මහතා
(නි. ශ්‍රී. කාමිණී අනුකූලකොරල)
(Mr. Gamini Atukorale)

තව මිනිත්තු පහයි මම ගන්නේ. ගරු කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන් ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් මම ඉල්ලීමක් කරන්නට කැමතියි. අද රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කයේ කුඩා රබර් වතු 13,480 කුත්, කළුරු දිස්ත්‍රික්කයේ 27,490 කුත් තිබෙනවා. මේ වතු වල තමන් විසින්ම කීර් කපාගෙන ජීවත් වූණ ජනතාවට පසුගිය කාල සීමාව තුළදී, විශේෂයෙන් මේ වසරේ ඇතිවූණ

සංවර්ධන වැඩ රාශියක් ක්‍රියාත්මක කිරීම පිළිබඳව මා එතුමාට සතුකිවත්ත වෙනවා. ඇදත් 1,500 කින් පමණ සමන්විත රුහුණු මහ රෝහල අද අපට පෙනෙනවා. එය ඉදිරිපිට දසලක්ෂ 180 ක පමණ වියදමින් ගොඩනැගීම් ඉදිකර තිබෙනවා, රුහුණු විශ්ව විද්‍යාලයේ වෛද්‍ය පීඨයට. ඒ ප්‍රදේශයේ දරුවෙකු අද රුහුණු විශ්ව විද්‍යාලයේ වෛද්‍ය පීඨයට ඇතුළු වුණා නම් ගෞරව සිට බස් රියෙන් හෝ බයිසිකලයෙන් පැමිණ උසස් අධ්‍යාපනය ලබමින් වෛද්‍යවරයකුවීමේ භාග්‍යය ඔහුට අත් වී තිබෙනවා. පසුගිය කාලය දෙස බලන විට අවුරුද්දකට හත් අට වතාවක් ගිං ගහේ ඇති වූ ජල ගැල්ම නිසා ආධාර මුදල් වශයෙන් රුපියල් ලක්ෂ ගණන් කෝටි ගණන් ජනතාවට බෙද දෙන්නට අපට සිද්ධ වුණා. ඒ කාලයේ ගොවිතමන් නමින්ගේ වගාවන් කරන්නට පුරවන්නමත් නිමුණේ නැහැ. නිතරම කුණුරු පාර වුණා. නමුත් අද ගිං ගහ ව්‍යාපාරය සම්පූර්ණ වීම නිසා ඒ ප්‍රදේශයේ ගොවිතමන් ජීවත්ව සාමාන්‍ය ජනතාවටත් විශාල යෙහෙක් මේ රජය තුළින් අත් වී තිබෙන බව මා මතක් කරන්නට කැමතියි.

ගරු කථානායකතුමනි, ගාලු දිස්ත්‍රික්කය ගැන කල්පනා කරන විට ඒ කාලයේ අපට තිබුණු ලොකුම ප්‍රශ්නයක් නමයි කුඩා හේ වතු හිමියන්ගේ දරු වක අලෙවි කර ගන්නට කර්මාන්තශාලාවක් නොතිබීම. නමුත් අද ඒ සඳහා මහා පරිමාණයේ කර්මාන්තශාලා හතරක් ගාලු දිස්ත්‍රික්කයේ තිබෙනවා. ඒ විධියට බලන කොට ගාලු දිස්ත්‍රික්කය තුළ කටදවත් නොවූ විධියේ සංවර්ධනයක් අද ඇති වී තිබීම පිළිබඳව අපි වර්තමාන රජයටත් ගරු ජනාධිපතිතුමාටත් ගරු අගමැතිතුමාටත් ගරු මුදල් ඇමතිතුමාටත් සතුකිවත්ත වෙන්කර මිනෑ රැකීරක්ෂා ප්‍රශ්නය උග්‍ර දිස්ත්‍රික්කවල ආරම්භ කරන කර්මාන්තවලට බදු සහන දෙන බවයි ගරු මුදල් ඇමතිතුමා සඳහන් කර තිබෙන්නේ. ගාලු දිස්ත්‍රික්කය රක්ෂා ප්‍රශ්නය උග්‍ර දිස්ත්‍රික්කයක් බව ගරු මුදල් ඇමතිතුමා සඳහන් කර තිබෙනවා. එමනිසා ගාලු දිස්ත්‍රික්කය කෙරෙහි විශේෂ අවධානයක් යොමු කරන මෙන් මා මේ අවස්ථාවේදී එතුමාගෙන් ඉල්ලීමක් කරනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, හිරිගල් කැඩීම නැවැත්වීම පිණිසත් ඒ හිරිගල්වලින් නිෂ්පාදනය කරන හුණු වෙනුවට වෙනත් සුදුසු ආදේශකයක් ගැන සොයා බැලීමටත් පසුගිය කාලයේ ගරු ජනාධිපතිතුමා කමිටුවක් පත්කලා. ඒ කොමිටියේ සභාපති හැටියට කටයුතු කරන්නට මට අවස්ථාව ලැබුණා. ඒ අවස්ථාවේදී අපි පෙන්වා දුන්නා, ගාල්ලෙන් නිදහස් වෙළෙඳ කලාපයක් ඇති කරන්නට පුරවත් නම් එමගින් අර උදවියට විකල්ප රැකියා ලබා දෙන්නට අවස්ථාව සැලසෙනවාය කියා. පිහත් කර්මාන්තශාලාවක් පිහිටුවීම සඳහා අපි යෝජනා කලා. ඒ කර්මාන්තයට අවශ්‍ය කිරීමැවි, 'කෙයොලින්' ආදිය මිටියගොඩ ප්‍රදේශයේ නිෂ්පාදනය වන නිසා - ඒ කර්මාන්තය සඳහා අවශ්‍ය අමුද්‍රව්‍ය හුණක් දකුණු ප්‍රදේශයේ තිබෙන නිසා - නමයි. අපි ඒ නිර්දේශය කළේ.

ඒ වාගේම දකුණු ප්‍රදේශයේ කොහු කර්මාන්තය - විශේෂයෙන් සුදු කොහු කර්මාන්තය - බහුලව කෙරෙන නිසා දකුණට නිදහස් වෙළෙඳ කලාපයක් ලබා දීමේ යෝග්‍යතාව තවත් පැහැදිලි වෙනවා. ඒ හැරෙන්නට ගාලු දිස්ත්‍රික්කයේ රබර් නිෂ්පාදනයත් බහුලව කෙරෙනවා. ඒ නිසා නමයි, ගාලු ප්‍රදේශයට නිදහස් වෙළෙඳ කලාපයක් ලබා දෙන හැටියට අපි ඉල්ලා සිටියේ. අපේ ඒ නිර්දේශය, ඉල්ලීම කෙරෙහි නමාගේ කාරුණික අවධානය යොමු කරන හැටියට මේ අවස්ථාවේදී ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් ඉතා මිනැකමින් ඉල්ලා සිටිනවා.

අක්කර 76 ක් පමණ වන බුස්සේ තුරග නරග පිටිය අද වල් බිම් වී තිබෙනවා. ඒ අවට ප්‍රදේශයේ ඉඩම් වූණත්, පහසුවෙන් අත්පත් කර ගන්නට පුරවන්නම නිබඳනවා. ගාලු වරායේ කැණීම් කටයුතු නිසා අද මහා පරිමාණයේ කැවි පවා ගාලු වරායට ඇතුළු කරන්නට පුරවත් තත්ත්වයට එය දියුණු වී තිබෙනවා. ඊට අමතරව කොන්ගල තිබෙන ගුවන් නොටුවොල මගින් සැලසෙන පහසුවත් පෙන්නා දෙන්නට කැමැතියි. මේ විධියට කල්පනා කර බැලුවාම දකුණු ප්‍රදේශයේ නිදහස් වෙළෙඳ කලාපයක් ඇති කිරීම සඳහා පහසුකම් රාශියක්ම තිබෙන බව පැහැදිලි වෙනවා. ඒ නිසා අපේ ඒ ඉල්ලීම කෙරෙහි අවධානය යොමු කරන හැටියට ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් තැවතත් ඉල්ලා සිටිනවා.

අද මේ රටේ දිස්ත්‍රික්ක ගණනාවකම ඒකාබද්ධ සංවර්ධන සැලැස්මවල් ක්‍රියාත්මක වෙනවා. නමුත් ගාලු දිස්ත්‍රික්කයට එවැනි ඒකාබද්ධ සංවර්ධන සැලැස්මක් තවමත් ලැබී නැහැ. [බාධා කීරීම] ගාලු දිස්ත්‍රික්කයේ රැකීරක්ෂා ප්‍රශ්නය හම්බන්නොට දිස්ත්‍රික්කයටත් විවා උග්‍ර නිසා අපේ ගාලු

දිස්ත්‍රික්කයටත් ඒකාබද්ධ සංවර්ධන සැලැස්මක් ලබා දෙන හැටියට විශේෂයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. විශේෂයෙන් හිනිදුම, බෙන්තර - ඇල්පිටිය වැනි මැතිවරණ කොට්ඨාශ දියුණුවෙන් ඉතාමත් අඩු තත්ත්වයක පවතින නිසා ඒකාබද්ධ සංවර්ධන සැලැස්මක් අපේ ගාලු දිස්ත්‍රික්කයටත් ලබා දීම කෙරෙහි ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ අවධානය යොමු වේයයි අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා.

මේ අයවැය මගින් රජයේ සේවකයන්ට දී තිබෙන පඩි වැඩිවීම් ගැන වැඩිපුර කථා කරන්නට මම බලාපොරොත්තු වන්නේ නැහැ. හුණ දෙනෙක් දැනටමත් ඒ ගැන කථා කර තිබෙන නිසා. කොමොම වුණත් මම සන්නේෂ වෙනවා, අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා පස් වතාවක්ම රජයේ සේවකයන්ගේ පඩි වැඩි කර තිබීම ගැන. මෙවර එතුමා රජයේ සේවකයන්ගේ ජීවන වියදම් දීමනාව රු. 100 කින් වැඩි කර තිබෙනවා. ඒ සඳහා රුපියල් දසලක්ෂ 500 ක් වැඩිපුර වැය කරන්න රජයට සිද්ධ වෙනවා. ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට මම සතුකිවත්ත වෙනවා, කිසිම ඉල්ලීමකින් තොරව ඒ විධියට රජයේ සේවකයන්ට රු. 100 ක් වැඩිපුර දීම ගැන. නමුත් විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ උදවිය කියනවා, ඒ රු. 100 මදිය කියා.

ඒ අයට අතීතය අමතක වෙලා. පසුගිය අවුරුදු කීපය තුළ එතුමා මේ රටේ වැඩ කරන ජනතාවට සහන ගණනාවක්ම දී තිබෙනවා. ඒ කාලයේ ආදායම් බදු සඳහා තක්සේරු කිරීමේදී ස්වාමියාත්, ගාර්යභවත් යන දෙදෙනාම එක් කෙනකු හැටියට සලකලයි. කටයුතු කළේ, නමුත් ස්වාමියා හා ගාර්යභව දෙදෙනකු හැටියට සලකා ආදායම් තක්සේරු කොට ඒ අනුව ආදායම් බදු අය කිරීමට කටයුතු කළේ වර්තමාන මුදල් ඇමතිතුමායි. පොද්ගලික අංශයේ සේවකයන්ගෙන් බදු අය කිරීමේදී ආදායම් බද්දෙන් නිදහස් සීමාව වශයෙන් තිබුණු රු. 12,000 වාර්ෂික ආදායම, පසුගිය අවුරුද්දේ රු. 18,000 දක්වා ඉහළ දීමා. මෙවර අයවැය ලේඛනය මගින් අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ආදායම් බද්දෙන් නිදහස් ඒ සීමාව රු. 18,000 සිට රු. 24,000 දක්වා වැඩි කර තිබීම ගැන අපි එතුමාට සතුකිවත්ත වෙනවා.

මට මේ අවස්ථාවේදී මතක් වෙනවා, 1976 අවුරුද්දේ පැවැති රත්මලානේ දුම්රිය සේවකයන්ගේ වැඩ වර්ජනය. ඒලඟ අවුරුද්ද මුලදී නමන්නේ දරුවන්ට පොත් - පත් ලබා දෙන්නට හැකියාවක් නැති නිසා ඒ සඳහා රු. 300 ක අත්තිකාරම් මුදලක් ඉල්ලා නමයි. ඒ වැඩ වර්ජනය ආරම්භ කළේ, පසුව එය දිප ව්‍යාප්ත වැඩ වර්ජනයක් බවට පත් වුණා. ඒ වුණත් පසුගිය රජය ඒ උදවියට රු. 300 අත්තිකාරම් මුදල දුන්නේ නැහැ.

ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණන්ද්‍ර ජයනායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ගාල්ලේ දිස්ත්‍රික් ඇමතිතුමා කරුණාකර කියනවාද, එද රු. 300 ක් ඉල්ලුවාය කියන්නේ අද රු. 3,000 ක් ඉල්ලීමට සමාන නොවේද කියා ?

රු.පසේන කරුණාතිලක මහතා
(නි.ඉ. උපායෝගී ක්‍රමාලෝකන)
(Mr. Rupasena Karunatileke)

කථානායකතුමනි, පසුගිය රජය ඒ වැඩ කරන ජනතාවට රු. 300 ක් තබා රු. 100 ක් වත් දුන්නේ නැහැ. කොන්මලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා වෘත්තීය සමිති කාසකයෙක් වෙලාත් එද තිකම් බලාගෙන හිටියා.

ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණන්ද්‍ර ජයනායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

අපේ රජය රු. 150 ක් දුන්නා. නමුත් ඒ උදවිය 'සටුයික්' කලා.

රු.පසේන කරුණාතිලක මහතා
(නි.ඉ. උපායෝගී ක්‍රමාලෝකන)
(Mr. Rupasena Karunatileke)

නැහැ. ඒ උදවියගේ ලමයින්ට පොත් අරගෙන දීම සඳහා සහනයක්ව දෙන්නට ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂ රජයට නොහැකි වුණු බව මේ අවස්ථාවේදී කොන්මලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමාට පෙන්නවා දෙන්නට කැමැතියි.

මේ රජය ඒ උදවියගේ අමාරුකම් තේරුම් ගෙන තිබෙන නිසා නමයි, 1 වැනි ශ්‍රේණියේ සිට 10 වැනි ශ්‍රේණිය දක්වා වූ පාසල් ලමුන් හැම දෙනාටම කොමිලියේ පාසල් පොත් බෙද දෙන්නේ. එපමණක් නොවෙයි, දහම් පාසල්

[රුපයේන කරුණාතිලක මහතා]

යන හැම දරුවකුටම පවා නොමිලයේ පොත් ලබා දෙන්නට මේ රජය කටයුතු කර තිබීම ඉතා ශ්‍රේෂ්ඨ ක්‍රියාවක් බව මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නේ සත්තෝෂයෙන්. ඒ විධියේ ප්‍රසංගතිය ප්‍රතිපත්තියක් ක්‍රියාවට නැගීම ගැන මේ අවස්ථාවේදී අතිගරු ජනාධිපතිතුමාට ස්තූතිය පළ කිරීම අපේ යුතුකමක් නැටියට මම සලකනවා.

ඒ වාගේම අපි දන්නවා, ගුරුවරුන්ට වැටුප් වැඩි කිරීම සම්බන්ධව යොයා බැලීමට කොමිසමක් පත් කර තිබෙන බව. ඒ ගැනත් යථා කාලයේදී කටයුතු කෙරෙනවා ඇත කියා අපි බලාපොරොත්තු වෙතවා.

ගරු කථානායකතුමනි, ඒ වාගේම ඔප්පුවල මුද්දර ගාස්තු ප්‍රමාණය අඩු කිරීම ඉතාමත්ම වැදගත් දෙයක්. මම ඉල්ලීමක් කරනවා ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් යම්කිසි ක්‍රමයක් ඇති කරන්න කියා මේ ඉඩම් තක්සේරු කරන්න. අපට පෙනෙනවා ඉතාමත්ම අඩු මුදලක් ධන බද්ද වෙනුවෙන් මේ ඉඩම් සඳහා තක්සේරු කරන බව. මේ ඔප්පුවලට මුද්දර ගාස්තු අඩු වුනත්, නියම මිලක් ඔප්පුවලට ඇතුලත් වෙන්නේ නැති නිසා තගරබදවත්, ගම්බදවත් තිබෙන ඉඩම් සඳහා යම්කිසි තක්සේරු ක්‍රමයක් ඇති කරන්න ඕනෑ. ඒ අනුව කටයුතු කරන්නය කියා මම ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, මම විශේෂයෙන්ම මුදල් ඇමතිතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙන්න ඕනෑ. මහජන ආධාරත්, ඒ වාගේම ආබාධිතයන්ට දෙන දීමනාත් වැඩි කිරීම ගැන. දශ ලක්ෂ 100 ක් තිබුණු තැන දත් දෂ ලක්ෂ 200 ක් දක්වා වැඩි කර තිබෙනවා. ඒක ඉතාමත්ම වැදගත් කරුණක්. ගරු කථානායකතුමනි, ගාලු දිස්ත්‍රික්කයේ දනපතියෙන් සිටිනවා බී. ආර්. දිසානායක මහත්මයා කියා. ඒ මහත්මයා ආයතන රාශියක්—නිස් ගණනක් පමණ—පවත්වාගෙන යනවා, ආබාධිතයන් වෙනුවෙන්. ගාල්ලේ, මාගාල්ලේ තිබෙන සම්බෝධියට පමණක් එතුමා දවසකට රුපියල් දහක් වැය කරනවා. ඒ විධියෙන් එතුමාගෙන් විශාල සේවයක් ආබාධිතයන්ට සිදු වෙනවා. එවැනි කටයුතු එසේ සිදුවන අතර, අපේ මහජන ආධාර ලබන ඉතාමත්ම දීළිඳු පවුල්වලට දෙන මුදල වැඩි කරන්නටත්, ඒ වාගේම ඒ ලැයිස්තුවට ඇතුළුවෙන්න බලාපොරොත්තුව සිටින උදවියට අපේ දීමනාවක් දෙන්නටත් කටයුතු කිරීම ගැන අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට ජාතියේම ප්‍රශංසාව, ගෞරවය හිමිවෙන්නට ඕනෑ.

ගරු කථානායකතුමනි, කොත්මලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා (ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා) එහෙම සටන් පාඨ කියමින්, එද පෙළපාලි ගියා. එද ඒ උදවිය කිව්වා, සහ වෙද ගුරු ගොවි කම්කරු පංච මහා බලවේගයම ඒ අයට සිටිනවාය කියා. තමුත් මම තමුත්තාත්සේට මතක් කරන්න ඕනෑ අද ඒ පංච මහා බලවේගය ගැන කථා කරන්න ඒ අයට කිසිම නැකියාවක් නැති බව. ඇයි, ඒ පංච මහා බලවේගයම අද එක්සත් ජාතික පක්ෂය වටා රොක්වී සිටිනවා. ඒක කාටත් පැහැදිලියි. පසුගිය අතුරු මැතිවරණවලින්.

ගරු කථානායකතුමනි, අපේ ව්‍යවස්ථාව තුළින් අද බෞද්ධාගමට ප්‍රමුඛත්වය දී දහම් පාසල් ව්‍යාපාරය දියුණු කරමින්, ගරුතර මහා සංකරත්නය ඉදිරියෙන් තබාගෙන, උත්වහන්සේට දෙන්නට පුළුවන් උපරිම ස්ථානය දෙමින් මේ රජය කටයුතු කරනවා. ඒවාගේම මේ රටේ පළමුවැනි වනාවට ස්වදේශීය වෛද්‍ය අමාත්‍යාංශයක් ඇතිකොට, වෙනමම ඇමතිවරයෙක් ඒ සඳහා පත්කොට, ස්වදේශීය වෛද්‍ය ක්‍රමය දියුණුවෙන් දියුණුවට පත් කරන්නට මේ රජය කටයුතු කර තිබෙනවා. එපමණක් නොවෙයි. මේ අයවැය ලේඛනයෙන් මුදල් ඇමතිතුමා මේ රටට ආනයනය කරන බෙහෙත් බඩුවලට අය කළ නිරු, බද්ද සම්පුර්ණයෙන්ම ඉවත් කලා. දේශීය වෛද්‍යවරයාටත් බටහිර වෛද්‍යවරයාට වාගේම උසස් තත්ත්වයක් — ඒ ආසන්නවම නැත්නම් ඒ හා සමානවම තත්ත්වයක් — ලබා දෙන්නට කටයුතු කර තිබෙනවා. මේ රටට මෝටර් රථයක් ආනයනය කරන්නට බටහිර වෛද්‍යවරයාට බලපත්‍රයක් දෙනවා නම්, දේශීය වෛද්‍යවරයාටත් එවැනි බල පත්‍රයක් ලබාගන්නට පුළුවන් විධියට කටයුතු කර තිබෙනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, අපි ගුරුවරුන් ගෙන බලමු. තමුත්තාත්සේ දන්නවා ගරු අධ්‍යාපන ඇමතිතුමා ගුරු පත්වීම් දීමේ දී සුදුස්සාට සුදුසු තැන දීම සඳහා දේශපාලනයෙන් තොරව, විශායක් තුළින්, උසස් ලකුණු වට්ටමක් තුළින්, කටයුතු කර තිබෙන බව. ඒ වාගේම ගුරුවරුන්ගේ වේතන වැඩි කිරීමටත් අද කටයුතු කර තිබෙනවා. ගොවියා ගැන විශේෂයෙන් මම තමුත්තාත්සේට කියන්නට වුවමනාවක් නැහැ. ගරු කථානායකතුමනි,

තමුත්තාත්සේ මේ රටේ කෘෂිකර්ම ඇමතිවරයා හැටියට සැහෙන කාලයක් කටයුතු කලා. එද මේ රටේ ඩී. එස්. සේනානායක අගමැතිතුමා ආරම්භ කළ ව්‍යාපාරය තුළින් සහලින් රට ස්වයංපෝෂිත කිරීමේ ව්‍යාපාරය ඉදිරියට ගෙන යාමේදී අවුරුදු ගණනාවක් තමුත්තාත්සේත් පෙරමුණේ ගමන් කලා. ඒ අනුව අද සහලින් හා පාරිභෝගික ද්‍රව්‍යවලින් මේ රට ස්වයංපෝෂණය වන විට, තම නිෂ්පාදන ද්‍රව්‍ය සඳහා නියම මිලක් ලබා ගන්නට ගොවියාට හැකිවී තිබෙනවා. තමුත් මීට පෙර ගොවියාට මේ වාගේ තත්ත්වයක් තිබුණේ නැහැ. ඒකයි ගරු කථානායකතුමනි, මිත්තේරියේ ජනතාව එක්සත් ජාතික පක්ෂය වටා රොක්වුණේ.

කම්කරුවා ගැන කථා කලත් අද ඒ හා සමාන තත්ත්වයක් තමයි තිබෙන්නේ. අද වතු වල වැඩ කරන කම්කරුවන්ට, සේනි පුරුෂ හේදයකින් තොරව එක හා සමාන වේතනයක් ලබා දෙනවා. ඔවුන්ට සතියේ දින 6 ක්ම වැඩ ලබා දෙන්නට මේ රජය කටයුතු කර තිබෙනවා. ඒ වාගේම ඔවුන්ට සුදුසු නිවාස ලබා දෙන්නට කටයුතු කර තිබෙනවා. මේ විධියෙන් කටයුතු කර තිබෙන නිසා, සහ වෙද ගුරු ගොවි කම්කරු කොටස ගැන අද කථා කරන්නට විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ උදවියට බැරි බව මම මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නට කැමතියි.

ගරු කථානායකතුමනි, ඊයේ මතුගම ගරු මන්ත්‍රීතුමා (අතිල් මුණසිංහ මහතා) සඳහන් කලා. මේ රටේ ගම්සහා ක්‍රමය අගෝසි කිරීම කරමි වරදක් මේ රජය කර නොමැති බව. මම කල්පනා කරන හැටියට වර්තමාන රජයේ ගරු අග්‍රාමාත්‍යතුමා ගරු පලාත් පාලන අමාත්‍යවරයා හැටියට කළ ශ්‍රේෂ්ඨ කර්තව්‍යය තමයි. ගම්සහා ක්‍රමය නැති කිරීම. ගාලු දිස්ත්‍රික්කයේ තගරසහා හා ගම්සහා 44 ක් තිබුණා. මේවායින් සමහර ගම්සහාවලට තිබුණු ආදාම අවුරුද්දකට රුපියල් හාර දහක් පත් දහක් පමණයි. සංවර්ධන සහා ක්‍රමය ඇති වන විට, අම්බලන්ගොඩ ආසනයේ මාපුරුවා කියන ගම්සහාවේ, වෛද්‍යවරයාට පඩි දෙන්නට සල්ලි තිබුණේ නැහැ. ලැබෙන මුදලෙන් විශේෂ කොමසාරිස්වරයාගේ පඩිය ගන්නාම වෙත ඊයීම දෙයක් කරන්නට පුළුවන්කමක් තිබුණේ නැහැ.

එතුමා අද කියනවා "කානු හඳුන්වන නැහැ ; ගම්සහා ක්‍රමය නැති නිසා කානු හඳුන්ව සල්ලි නැහැ" කියලා. සංවර්ධන සහා ක්‍රමය ඇති වුණාට පස්සේ එවැනි දේවල් කරන්නට පුළුවන් තත්ත්වයකට පත් වුණු බව මම මතක් කරන්නට කැමතියි. ග්‍රාමෝදය මණ්ඩලවල යෝජනා ප්‍රාදේශීය මණ්ඩල තුළින් සංවර්ධන සහාවට එනවා. ඒවා ක්‍රියාත්මක කිරීම සඳහා ගරු මුදල් ඇමතිතුමා පසුගිය අවුරුද්දේ අයවැය ලේඛනයෙන් විමර්ශන අයවැයට අමතරව රුපියල් ලක්ෂ විසිපහක් පලාත් පාලනය දියුණු කරන්න දුන්නා. අතිරේක සංවර්ධන සැලැස්ම වෙනුවෙන් කියලා. ඊටත් අමතරව අමාත්‍යාංශයෙන් මන්ත්‍රී ආයතනයකට ලැබෙනවා, අවුරුද්දකට රුපියල් ලක්ෂ 2 ක් බැගින්. එවිට අවුරුද්දකට රුපියල් ලක්ෂ විසි හතක් පලාත් පාලනයේ දියුණුවට ලැබෙනවා. ඒ විධියට මුදල් ලැබෙන නිසයි. සංවර්ධන සහා ක්‍රමය තුළින් කානු, පාරවල් ආදිය හඳුන්වන පුළුවන්කම ලැබුණා තිබෙන්නේ. මතුගම ගරු මන්ත්‍රීතුමා මොන හේතුවක් උඩ මේ විධියට කථා කරනවාදයි මට තේරෙන්නේ නැහැ. තමුත් නියම සංවර්ධන ක්‍රමයක් ඇති වුණේ මේ සැලැස්ම තුළින්ය කියන එක මම මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නට ඕනෑ.

ආහාර මුද්දර ක්‍රමය පිළිබඳව තවන සමීක්ෂණයක් ඇති කරන්නටය කියලා මම මේ අවස්ථාවේදී ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ඒ සඳහා අළුතෙන් මුදලක් වෙන් කරන්නටය කියා මම කියන්නේ නැහැ. සමීක්ෂණයක් කලොත් සැකයක් නැතිව ආහාර මුද්දර ලබන නුසුදුස්සන් පිරිසක් කපා හරින්නට පුළුවන් වෙයි. රු.කියා අතිමි විමෙන් හෝ ස්වාමිපුරුෂයා නැති විමෙන් හෝ වෙනත් දෙයක් නිසා හෝ අවශ්‍ය උපකාර බලාපොරොත්තු වන අය ඉන්නවා. ඒ නම් කැපෙන අය වෙනුවට ප්‍රාදේශීය උප දිසාපති කොට්ඨාශ තුළ ඇති සැලැස්මක් තුළින් ලැබිය යුතු නියම අයට ආහාර මුද්දර ලබා දෙන්නට කටයුතු කරන්නටය කියලා මම එතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

තව එක කාරණයක් පමණක් ඔබතුමාට මතක් කරන්නට කැමතියි. තමුත්තාත්සේ ඔර්ලෝසුව දිනා බලන බව මට පෙනවා. බද්දෙගම ගරු මන්ත්‍රීතුමා (අමරසිරි දෙඩිත්ගොඩ මහතා) මහපොල ව්‍යාපාරය ගැන කථා කලා. එතුමා විසින් කියන්නට යෙදුණා. මිනිසුන්ගෙන් රු. 4.00 ගණනේ අරගෙන ඒක ආපසු ශිෂ්‍යන්ට හැටියට දෙනවාය කීලා. ගරු කථානායකතුමනි, ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය කියලා කියන්නේ කුමක්ද? ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය කියලා කියන්නේ "of the people, by the people, for the

[ආනන්ද දසනායක මහතා]

ගනේට අයවැය ලේඛන විචාරවලදී මම මේ ගැන කීවා. නොයෙක් විධියේ සැලසුණු ද්‍රව්‍ය විද්‍යාත්මක පර්යේෂණවලින් සොයා ගන්න පුළුවන් වේවි. නමුත් එවැනි සොයා ගැනීම් සඳහා කවුරුත් ක්‍රියාත්මක වෙන්නේ නැහැ. කර්මාන්ත හා විද්‍යා කටයුතු ඇමතිතුමාට මම ගිය අවුරුද්දේදී මේ ගැන කීවා ; ඊට කලින් අවුරුද්දේදී කීවා ; නොකඩවාම හැම අවුරුද්දකදීම කීවා. අපේ ගම්බද ප්‍රදේශවල ඇති කරන්න පුළුවන් මොන විධියේ කර්මාන්තද කියා පර්යේෂණය කර බලන්නය. ඒ සඳහා කොමිසමක් හෝ පත් කර ඒ කටයුතු කරන්නය කියා මා ඉල්ලා සිටියා. අපේ ගම්බද ප්‍රදේශවල මොනවා හෝ සුළු කර්මාන්ත ආරම්භ කරන්නට කටයුතු කරන්නය කියා මා ඉල්ලා සිටියා. නමුත් අද වන තෙක් ඒ විධියේ කොමිසමක් පත් කිරීමක් හෝ පර්යේෂණයක් කිරීමක් හෝ කළේ නැහැ. සමහර විට අපි යම් අදහසක් ඉදිරිපත් කළත් එයට පිළිතුරක්වත් ලැබෙන්නේ නැහැ. එහෙම නම් සාමාන්‍ය පුද්ගලයෙකු යම් දෙයක් ඉදිරිපත් කළොත් පිළිතුරක් ලැබේවිය කියා කොහොමත් සිතන්න පුළුවන්කමක් නැහැ.

විද්‍යාත්මක පර්යේෂණ, ගුණර්ථ පර්යේෂණ ආදිය පැවැත්වීමෙන් පසුවයි. ඒ ඒ ප්‍රදේශවල ආරම්භ කරන්න පුළුවන් කර්මාන්ත ගැන තීරණය කරන්න පුළුවන් වන්නේ. ඒ ඒ ප්‍රදේශවල තිබෙන අමු ද්‍රව්‍ය මොනවාද කියා මුලින්ම සොයා ගන්න ඕනෑ. මේ ආණ්ඩුවේ ප්‍රතිපත්තිය වූණේ ගම්බද ප්‍රදේශවල කර්මාන්ත ඇති කිරීම නොව ගම්බද ප්‍රදේශවල තිබෙන කර්මාන්ත අඩපණ කිරීමයි. එය මුදල් ඇමතිතුමාගේ වරදක් නිසා සිදු වුණු දෙයක් නොවේයි. පසුගිය අවුරුදු හත තිස්සේම ගම්බද කර්මාන්ත අඩ පණ කලා. නමුත් මේ රට දියුණු කරන්න පුළුවන් වන්නේ මහා පරිමාණයේ කර්මාන්තවලින් පමණක් නොවේයි කියන කාරණය ගැන පසුගිය අවුරුද්දේ සිට ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට පැහැදිලි අවබෝධයක් ඇති වී තිබෙනවා. ගම්බද කර්මාන්ත දියුණු කිරීම අවශ්‍ය බව එතුමා අවබෝධ කරගෙන තිබීම ඉතාමත් වැදගත් කොට සැලකිය යුතුයි. ඒ ගැන මම එතුමාට මගේ ගෞරවය හිමි කරනවා. අපි අද එතුමාට සතුති කළත් එතුමාගේ ඒ අදහස්, සැලසුම් සියල්ලම සැලසුම් ක්‍රියාත්මක කිරීමේ අමාත්‍යාංශයේ කබවිවල හිර වී තිබුණෝත්, එහෙම තැත්වම් ලිපිකරු මහත්මයාණනු ලග හෝ වෙනත් නිලධාරී මහත්මයාණනු ලග තිබී ක්‍රියාත්මක වීම සැහෙන කාලයකින් ප්‍රමාද වූණෝත් එයින් වැඩක් වෙන්නේ නැහැ. ඒනිසා මේ ප්‍රශ්නය සම්බන්ධයෙන්—ගම්බදට කර්මාන්ත ලබා දීම සම්බන්ධයෙන්—ක්‍රම සම්පාදන අමාත්‍යාංශය පර්යේෂණ කරනවාද කියන එක ගැන අපි ස්ථිර වශයෙන්ම දැනගන්න කැමතියි. මොකද ? කොත්මලේ ඉන්න කෙනෙකුට, එහෙම තැත්වම් මොනරාගල ඉන්න කෙනෙකුට ඒ. සී. ඒ. සී. එකේ ඇදුම් මැතිමේ කර්මාන්ත ශාලාවක රැකියාවක් කරන්න පුළුවන්ද ? මාසයකට රුපියල් 600 ක් තැත්වම් 700 ක් ලබමින් එහි කෙනෙකුට මෙහි ජීවත්විය හැකිද ? එතරම් දුරක සිට එන්නේ නැහැ. එම නිසා ඒ ප්‍රදේශවලත් කුඩා කර්මාන්ත ආරම්භ කළොත් එම ප්‍රදේශවලට රැකියා පහසුකම් ඇති වෙනවා. මේ අන්දමේ කුඩා කර්මාන්ත ආසන මට්ටමින් ඇති කළොත් එක් ආසනයකින් දහසකට පමණ රැකියා සපයා දෙන්නට පුළුවනි. ඒ අනුව, ආසන එකසිය පණහක එවැනි කුඩා කර්මාන්ත ඇති කළොත් එක් ලක්ෂ පණස් දහසකට කෙළින්ම රත්නා පහසුකම් ලැබෙනවා. කර්මාන්ත පමණක් නොවේයි. සුළු ව්‍යාපාර, කුඩා ගොවිපලවල් පිහිටුවන්නට පුළුවනි. වෙනත් කර්මාන්ත සමග ගොවි කර්මාන්තය, වැවිලි කර්මාන්තය ආදී කර්මාන්තත් අත්වැල් බැඳගෙන යන්නට ඕනෑ. එම අංශවලටත් කිසියම් ධෛර්යක් ලබා දෙනවා ඇත කියා මා බලාපොරොත්තු වෙතවා.

ගරු තියෝජ්‍ය සභාපතිතුමනි, මාස්පතා වැවුප සමග ගෙවන ජීවන වියදම් දීමනාව රුපියල් සියයකින් වැඩි කර තිබෙනවා. මෙසේ දීම වැරදිය කියනවා නොවේයි, දීම ගැන අපි සන්නේෂ වෙතවා. නමුත් මේ සමගම ප්‍රශ්න කීපයකුත් පැන නගින බව මතක් කරන්න ඕනෑ. පසුගිය කාලයේදී මේ රජයේ වැඩ පිළිවෙලක් තිබුණා. ජීවන අංකයේ වැඩි වන එක් අංකයකට රුපියල් දෙක බැගින් වැඩිපුර ගෙවීමට. නමුත් ගරු මුදල් ඇමතිතුමා එක කාලයක වැඩි වන ආකාරයට ඒ ගෙවීම එහෙම තැනී නම් වැඩි කිරීම තහර කලා. පසුගිය වර්ෂයේ මාස හය - හතක් ඒ අන්දමට වැඩි වන අංකය අනුව වැඩි වන මුදල් නොලැබී ගියා. ඒට පස්සේ එකතු නැවත වරක් රුපියල් පණස් හයක වැඩි වීමක් ලබා දුන්නා. මේ වැඩි වීමත් ලබා දුන්නේ රජයේ සේවකයන්ට පමණයි. අතින් අයට ලැබුණේ නැහැ. ජීවන වියදමේ බර වැඩි වීම රජයේ සේවකයන්ට පමණක් නොවේයි බලපාන්නේ. රටක පාලනය ගෙන යන විට, මේ තැනැත්තා රජයේ සේවකයාය, සංස්ථා සේවකයාය, සමුපකාර සේවකයාය, පලාත් පාලන සේවකයාය, වතු සේවකයාය මිස ආදී

වශයෙන් බෙද වෙත් කරන්න බැහැ. ජීවන බර කාටත් එකාකාරව බලපානවා. ගොවියාටත්, කම්කරුවාටත්, රජයේ සේවකයාට වාගේම ජීවන වියදම බලපානවා. එම නිසා ජීවන බර අඩු කිරීමට අයවැයෙන් කිසියම් සහනයක් සලසනවා නම්, එය මේ හැම දෙනාටම බලපාන ආකාරයෙන් සකස් කරන්න ඕනෑ. හැරුණු කිසිවක් අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා අගේ නිසා මේ ගැනත් විකක් කල්පනා කර බලා, අතින් අයටත් කිසියම් බෙදීමක් නොකළොත් එය අසාධාරණයක්, අයුක්තියක් හැටියට පෙනෙනවා. මොකද ? පොල් ගෙඩියක් මිලදී ගන්න ගියාම හැම දෙනාටම ගෙවන්නට වෙන්නේ එක මිල නම්, සබන් කැටයක් ගන්න ගියාම හැම දෙනාටම රු. 5. 60 බැගින් ගෙවන්න සිදු වෙනවා නම්, හාල් සේරුවක් ගන්න ගියාමත් එයට රු. 7. 50 ක් හෝ රු. 8. ක් ගෙවන්නට සිදු වෙනවා නම්, ජීවන වියදමේ බර කාටත් සමාන බව එයින් පැහැදිලියි. ආහාරවල තත්ත්වය කොහොමද ? ඒවායේ රස ගුණත් එක හා සමානයි. පුද්ගලයන් අනුව වෙනස් වෙන්නේ නැහැ. එහෙම නම් රජයේ සේවකයින්ට මෙන් අතින් අයටත් කිසියම් සහනයක් මේ අයවැය ලේඛනයෙන් ලබා දිය යුතුද නැද්ද කියන කාරණයට ඇමතිතුමාගේ අවධානය යොමු කරන්නට කැමතියි.

ගරු තියෝජ්‍ය සභාපතිතුමනි, ජීවන අංකය ගෙන බැලුවොත් පසුගිය කාලයේ 445 ක්ව තිබුණු ජීවන අංකය දැන් 565 දක්වා ඉහළ නැග තිබෙනවා. මේ අනුව අංක 120 ක වැඩි වීමක් පෙනෙනවා. වැඩි වන එක් අංකයකට ගෙවන මුදල රුපියල් දෙක ගණනේ ගණන් බැලුවොත් රු. 240 ක් වෙනවා. එම නිසා වැඩි වූණු ජීවන වියදම අනුව රු. 240 ක් මාස්පතා ගෙවන්නට ඕනෑ. නමුත් ඇමතිතුමා ගෙවන්නට යන්නේ රු. 100 ක් පමණයි. මන්න ඕනෑනයි ප්‍රශ්නය තිබෙන්නේ ඒ අන්දමින් රු. 140 ක් අඩුවෙනුයි ගෙවන්නේ. ඒ කියන්නේ රජයේ කිසියම් අපහසුතාවක් උඩ දීමනාවෙන් රු. 140 ක් එතැනදීත් කපා දමා තිබෙනවා.

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(නි.රු. ඡු. ෆ්. ජ්‍ය. ජ්. ත බෙල්)
(Mr. R. J. G. de Mel)

මේ අවුරුද්දේ ජුනි මාසයේ සැප්තැම්බර් මාසයේ ගෙවිණි.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ඡු.ආ. ත්. ත. ජ්‍ය. ජ්. ත බෙල්)
(Mr. Ananda Dassanayake)
රු. 56 යි. ගෙවිණි

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(නි.රු. ඡු. ෆ්. ජ්‍ය. ජ්. ත බෙල්)
(Mr. R. J. G. de Mel)

නැහැ. මාර්තු මාසේ රු. 102 ක් ගෙවිණි. සැප්තැම්බර් මාසේ රු. 56 යි. එතකොට මේ අවුරුද්දට රු. 158 ක් වැඩි වූණි.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ඡු.ආ. ත්. ත. ජ්‍ය. ජ්. ත බෙල්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මව්. මේ රු. 100 යන්නේ ලබන අවුරුද්දටයි. ලබන අවුරුද්දේ ජීවන වියදම වැඩි වන යම් කිසි ප්‍රමාණයකට තැත්වම් කාල සීමාවකටයි. අපි දන්නේ නැහැ මාස තුනක්ද හයක්ද කියලා.

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(නි.රු. ඡු. ෆ්. ජ්‍ය. ජ්. ත බෙල්)
(Mr. R. J. G. de Mel)

මේ අවුරුද්දට දැනටම රු. 158 ක් දී තිබෙනවා.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ඡු.ආ. ත්. ත. ජ්‍ය. ජ්. ත බෙල්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මා ලග තිබෙනවා ඒ විස්තරය. මම කියවන්නේ 1984 නොවැම්බර් මාසේ 16 වන සිකුරාදා "ලංකාදීප" පත්‍රයෙන්.

1984 පෙබරවාරි මාසයේ අතිරේක ජීවන වියදම දර්ශකය මත රු. 102 අතිරේක ජීවන වියදම දීමනාවක්ද එකතු කොට මෙය රු. 348 බැගින් ගෙවන ලදී. මෙසේ වැඩි කරන ලද රු. 102 විභාග අණු සෑම සේවකයන්ට හා අවිවාහක අයට රු. 51 ලෙසින්ද ගෙවා ඇත.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ආණන්ද ත්‍යාජායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මූලික වැටුප් වැඩිකිරීම හෝ අඩුකිරීම ගැන ඒවායේ විධිමත් කැතිකිරීම ගැන කොමිෂන් ගණනාවක් පත්කර තිබෙනවා. මූලික පඩිය වැඩි කළ යුතුයි. වැඩි කරනවාය කියා ඒ සෑම කොමිසන්කරු කියා ඇති බව රුපවාහිනියෙන් ප්‍රකාශ කරනවා අපි දන්නා. ගුවන් විදුලියෙන් ප්‍රකාශ කරනවා අපි ඇහුවා. පත්කරවලින් ප්‍රකාශ කර තිබෙනවා අපි දන්නා. රැස්වීම්වල ප්‍රකාශ කරනවා අපි අයා තිබෙනවා. තමුත් ගුරුවරුන්ගේ මූලික පඩියේ තත්ත්වය මොකක්ද? මේ අයවැය ලේඛනයෙන් දී තිබෙන්නේ පඩියක් නොවෙයි. මේක ඒවායාර දීමානාවක්. ඒවා වන්නට විශ්‍රාම වන ප්‍රමාණය අනුව කිසියම් ප්‍රමාණයක සැලකිල්ලක්. තමුත් රජයේ සේවකයන්ගේ පඩි වැඩි කිරීමක් ගැන ගරු මුදල් ඇමතිතුමා කිසියම් ඉඩයක්වත් දීලා තැහැ.

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(නි.රු. ආර්. ජේ. ජී. ත මෙස්)
(Mr. R. J. G. de Mel)

තමුත්තාත්තේ මගේ අයවැය කතාව කියවලාවත් තැහැ. මගේ කතාවට ඇහුම්කන් දීලාත් තැහැ. මේ රටේ වැටුප් ක්‍රමවල තවමත් අඩුපාඩුකම් තිබෙන බවත් අපි ඒවා පරීක්ෂා කරගෙන යන බවත් පුළුවන් තරම් ඉක්මනට ඒ අඩුපාඩුකම් සම්පූර්ණ කරන්න අපි බලාපොරොත්තු වන බවත් මම අයවැය කතාවේ කියා තිබෙනවා.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ආණන්ද ත්‍යාජායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

තමුත්තාත්තේ එහෙම කියලා තිබෙනවා නම් මට සමාවෙන්න.

රුපියල් ලක්ෂ ගණනක් විශ්‍රාම කරලා දයාරත්ත කොමිෂන් සභාවේ වාර්තාව පිට කරලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම එල්. බී. ද සිල්වා කොමිෂමේ වාර්තාවත් පිට කරලා තිබෙනවා. ඒ කොමිෂන් දෙකේම වාර්තාවලින් මේ කටයුත්ත කරන්න බැරිද්දේ? තවත් පරීක්ෂණයක් පවත්වන විට එයින් සිදුවෙන්නේ කාලය මැරීමක්; කාලය එහාට තල්ලු කිරීමක්. එයින් ප්‍රශ්න වලලා දමීමක් සිදුවෙනවා. මම හිතන හැටියට මේ කොමිෂන් සභා වාර්තා අනුව හරියට කටයුතු කළොත් ගුරුවරයාගේ පඩි වැඩි කළ යුතුයි. මේ පිළිබඳව දැනටමත් යෝජනා ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ඒවායේ සඳහන් යෝජනා අනුව වැටුප් හරියටම වෙනස් කිරීම කියා තමුත්තාත්තේ කියනවා නම් තැවත වරක් කොමිෂන් සභාවක් පත් කරන්න ඕනෑ තැහැ. මේ කොමිෂන් සභා දෙකට සමහරවිට රුපියල් ලක්ෂ 15 ක් 20 ක් යන්න ඇති. අවුරුදු ගණනාවක් තිස්සේ පරීක්ෂණ පවත්වලයි මේ වාර්තා දෙක ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ.

ඇත්ත වශයෙන්ම අපේ රටේ අඩුවෙන්ම පඩි ලබන පුද්ගලයා තමයි මේ අසරණ ගුරුවරයා. ඔහු ලබන්නේ රුපියල් 750 ක පමණ මාසික වෙනතයක්. එය මූලික වැටුප නොවෙයි ඒකාබද්ධ වැටුප. වතුකම්කරුවෙක් සමහර අවස්ථාවලදී දවසකට රුපියල් 25 ක වැටුපක් ලබනවා. ඒ අනුව දවස 25 ක් වැඩ කළොත් රුපියල් 25 ගණනේ කියක් ලැබෙනවාද? රුපියල් හයසිය ගණනක් ලැබෙනවා. ඒ වාගේම මවුන්ට වෙනම ආධාරත් දී තිබෙනවා. ඒ ආධාරත් සමගම මවුන් මාසයකට රුපියල් 1000 ක් 1200 ක් පමණ ලබනවා.

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(නි.රු. ආර්. ජේ. ජී. ත මෙස්)
(Mr. R. J. G. de Mel)

රුපියල් 1500 ක් ගන්න අයත් ඉන්නවා.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ආණන්ද ත්‍යාජායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

වතු කම්කරුවන්ට ඒ වාගේ තත්ත්වයක් තිබෙනවා. තමුත් ගුරුවරයාගේ පඩිය ඉතාම පහත් තත්ත්වයක තිබෙන්නේ. ඒ පිළිබඳව සඳහන් කර මට ලියවිලි එවා තිබෙනවා.

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(නි.රු. ආර්. ජේ. ජී. ත මෙස්)
(Mr. R. J. G. de Mel)

රටේ සේවක - කම්කරු පිරිස් අතරේ පාහේ හේදයක් තිබෙනවාද? වතු කම්කරුවෙකුට රුපියල් 1500 ක් ලැබෙනවා නම් එය තරකද?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ආණන්ද ත්‍යාජායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

තැහැ. මම එහෙම කියන්නේ තැහැ. වතු කම්කරුවන්ට රුපියල් 1500 ක් ලැබෙනවා නම් ගුරුවරයාගේ තත්ත්වය මොකක්ද? ගුරුවරයාත් රටට අත්‍යවශ්‍ය පුද්ගලයෙක්. ගුරුවරයා තමයි නොවිල්ල පදවන හස්තය. හරියට අම්මා කෙනෙක් වාගේ. දරුවා හදන්නේ ගුරුවරයා නම් ඒ ගුරුවරයා රටේ වැදගත්ම ස්ථානය ගන්නවා නම් ඒ ගුරුවරයාට සලකන්නේ මේ විධියටද කියන එකයි ප්‍රශ්නය. මට එවා තිබෙන 1984.11.17 දිනැති ලිපියක මෙසේ සඳහන් කර තිබෙනවා.

"ගරු මැතිතුමනි, 1984 අයවැය විවාදයේදී ඔබතුමාගේ කථාවට පෙර මෙවන් අදහස් ඔබතුමාගේ අවධානයට ලක් කිරීමට අපට අවසර දුන මැතිවි. කලක් ගුරු වෘත්තියේ නියැලී සිටි ඔබතුමා හැර ගුරුවරුන්ට සිදු වී ඇති අසාධාරණය ගැන කරුණු කියා පෑමට අත්තිඩිවෙකු ද අපට තැන. ගරු මුදල් ඇමතිතුමා පසුගිය සතියේ දිනක දකුණේ මහා විද්‍යාලයක පැවති ප්‍රසිද්ධ රැස්වීමකදී ගුරු වැටුප් වැඩි කරන බව පැවසූ බව ප්‍රසිද්ධ පත්කරවල පොල්ගෙඩි අකුරෙන් පලවූවා ඔබතුමාට ද මතක ඇති. ගුරුවරුන් වූ අප වගකිවයුතු රජයේ ඇමතිවරයකු හැටියට මුදල් ඇමතිතුමාගේ ප්‍රකාශනය කෙරෙහි විශ්වාසය තබා සිටියෙමු. එහෙත් අයවැයෙන් කර ඇත්තේ පොදුවේ රජයේ සේවක දීමනාව රුපියල් 100 කින් වැඩි කිරීමයි. මෙය අම්මා කෙනෙකු හරිමු. අද වතු කම්කරුවන්ගේ මාසික ආදායම රුපියල් 1500 ක් වන බව වරක් ජනාධිපතිතුමා ප්‍රකාශ කර ඇත. එහෙත් අවුරුදු 20 ක පුහුණු සේවා කාලයක් ඇති පුහුණු ගුරුවරයකුගේ වැටුප රුපියල් 920 ක් බව එකමනලා දන්නවා දයි නොදන්නෙමු....."

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(අඤ්ඤාතචාරි ඉරුචාරි)
(A Member)

කවුද මිය ලියමන එවා තිබෙන්නේ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ආණන්ද ත්‍යාජායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

පුහුණු ගුරුවරයෙක්. ඔහුගේ වැටුප රු. 960 යි. මේකේ හුඟක් කරුණු තිබෙනවා. ඒවා කියවීම අවශ්‍ය තැහැ. අවසාන වශයෙන් "ගුරු වැටුප් පිළිබඳ දයාරත්ත වාර්තාවේ නිර්දේශ ක්‍රියාත්මක නොකළොත් අධ්‍යාපනය යකාට යන බව පවසමි" යනුවෙන් මෙහැන සඳහන් කර තිබෙනවා. දයාරත්ත කමිටුවේ නිර්දේශ ක්‍රියාත්මක කරන්නයයි මා ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. දකුණේ පැවති රැස්වීමකදී ගුරුවරුන්ගේ පඩි වැඩි කිරීම සම්බන්ධයෙන් තමුත්තාත්තේ ඉතා ඉක්මණින්ම කටයුතු කරනවාය කියා පොරොන්දුවක් දී තිබෙනවා. පත්‍රයේ පලවූ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ චිත්තයක් අල්ලා ගෙන මේක කියන්නේ. එම නිසා දයාරත්ත කමිටුවේ නිර්දේශ ක්‍රියාත්මක කරන ලෙස මා යළිත් ඉල්ලා සිටිනවා.

පසුගිය කාලයේ සැඟවූ, බැංකු, සමුදාසාර, පලාත් පාලන සේවකයින්ගෙන් තෙත්තේ පොද්ගලික අංශයේ කොමිච්චිවල සේවකයන්ගෙන් වතු කම්කරුවන්ගේ වැටුප වැඩි වූ බව මා කලින් සඳහන් කලා. වතු කම්කරුවන්ගේ මූලික වැටුප වැඩි කලා. තමුත් කීප වතාවකදීම රජය මගින් දුන් දීමනා වතු කම්කරුවන්ට දුන්නේ තැහැ. වතු කම්කරුවන්ට රු. 100 දීමනාව දුන්නේ තැහැ. ඒවාගේම රු. 70 දීමනාව දුන්නේ තැහැ. මය විධියට කීප වතාවකදීම වතු කම්කරුවන් ගැන නොසලකා හැර තිබෙනවා. ඒ අනුව බලන විට වතු කම්කරුවන්ගේ යම්කිසි අසහනයකට පත් වී ඉන්නවා. ඒ සම්බන්ධවත් කටයුතු කරන මෙන් මා ඉල්ලා සිටිනවා.

ඒවා විශ්‍රාම වශයෙන් දුන් රු. 56 දීමනාව පිළිබඳවත් අසාධාරණයක් සිද්ධ වී තිබෙනවාය කියා ලියා එවා තිබෙනවා. ඒ රු. 56 දීමනාව රු. 28 බැගින් ස්වාමි පුරුෂයාත් හාර්යාවත් අතර බෙදා දෙනවා. තමුත් ඒ දෙදෙනා ලේඛනයේ සේවයක යෙදෙන්නේ. සමහර විට හාර්යාව සේවය කරන ස්ථානයට යෑමේ බස් ගාස්තුව වැඩිසි ස්වාමි පුරුෂයාගේ බස් ගාස්තුවට වඩා. ස්වාමි පුරුෂයාට වැය වන බස් ගාස්තුවෙන් හාර්යාවට යන්න බැහැ. හාර්යාවට වෙනම ගාස්තුවක් ඕනෑ. දෙදෙනාටම එකම විශ්‍රාම නොවෙයි

හැටියටයි. 1977 අග වන විට ඒ ගණන 5,48,525 ක් වී තිබෙනවා. 1984 සංඛ්‍යා ලේඛන නොයා ගන්නට පුළුවන්කමක් නැහැ. ඒ වැඩ පිළිවෙල දැන් සම්පූර්ණයෙන්ම අහෝසි කර ඉවරයි. දැන් තිබෙන්නේ අදුරේ අතපත ගාත්තයි. ඇයි? ඒ පිළිබඳ කිසිම සංඛ්‍යා ලේඛනයක් නැහැ. ඉස්සර නම් මාස්පතා ඒ සංඛ්‍යා ලේඛන පිට කලා. එහෙම තත්ත්වයක් යටතේ තමයි. ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරු බෞරුවට කැ ගහන්නේ. ඒ විධියේ කැ ගැනීම, ඒ විධියේ තර්ක හොඳයි. වේදිකාවට නම්, 'Employment Exchange' එක අහෝසි කොට ආණ්ඩු පක්ෂයේ උදවිය දැන් කියනවා, 'අපි මේ තරම් ප්‍රමාණයක් රැකිරිණි' දී තිබෙනවා' කියා.

ඩී. පී. ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා (කම්කරු ඇමතිතුමා)
 (ශ්‍රී. ජ. ජේ. සෙනෙවිරත්න — தொழில் அமைச்சர்)
 (Mr. C. P. J. Seneviratne—Minister of Labour)

කොත්මලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා (ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා) කලින් පෙන්වූ සංඛ්‍යා ලේඛනවලින් හෙළි වන්නේ රැකිරිණි නැති අය හැටියට ලියාපදිංචි වී සිටි සංඛ්‍යාව පමණයි. තමුත් ලියාපදිංචි වී නොසිටි, රැකිරිණි නැති විශාල සංඛ්‍යාවක් සිටි බව එතුමාට මතක් කරන්න කැමැතියි. අතෙක් අතට ඒ ආයතනය 'Employment Exchange' එකක් හැටියට හැඳින්වීම වැරදියි. ඇත්තවශයෙන්ම එය 'Unemployment Exchange' එකක්. ඒක වගල දල තමයි, අපි වැඩ පටන් ගත්තේ.

ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

ඇමතිතුමාට බෙහෝම සතුටයි. තමුත් මම කියන්නේ මෙයයි : තමන්ගේ ගනු-දෙනු හැම එකක්ම ක්‍රමානුකූලව සටහන් කර ගන්නා හොඳ කොමිට්ටි තිබෙනවා. කොමිට්ටිවලට ආදායම්, වියදම්, ලාභ, අලාභ, තිබෙන බඩු ප්‍රමාණය ආදී හැම විස්තරයක්ම ඒ අය සටහන් කරගෙන තිබෙනවා. ඒ අතර සමහර ගම්බද කඩ තිබෙනවා කොපමණ බඩු ගෙනාවාද, කොපමණ විකුණුවාද, කොපමණ ඉතිරිද ආදී කිසිම සටහනක් තමා ගත්තේ නැහැ. රැකිරිණි නැති අයගේ විස්තර සම්බන්ධයෙන් මේ රජයක් ක්‍රියා කරන්නේ එවැනි කඩයක් වාගේයි. රජය කියනවා, මේ තරම් සංඛ්‍යාවකට අපි රැකියා දුන්නා' කියා. එහෙම නම් කලින් වාගේ ශ්‍රී ලංකා මහ බැංකු සම්පූර්ණ වාර්තා මගින් තීන්තනුකූලව ඒ සංඛ්‍යා ලේඛන ඉදිරිපත් කරන්න ඕනෑ. එක්දස නමසිය තිස් ගණනවල ඉඳලා ඒ විධියට වාර්තා ඉදිරිපත් කරගෙන ආවා. එහෙම නම් මේ රජය එය අහෝසි කළේ ඇයි? දැන් එවැනි සංඛ්‍යා ලේඛන නැති නිසා කිසිම කෙනෙකුට තර්කයක් ඉදිරිපත් කරන්න බැහැ. මෙපමණ රැකියා දුන්නා' යි කියන්න රජයට බැහැ. ඇත්තවශයෙන්ම කියනවා නම් මේ තත්ත්වය යටතේ අපටත් පුළුවන්කමක් නැහැ, රැකියා නැති මේ තරම් සංඛ්‍යාවක් සිටිනවාය' යි නිවැරදිව කියන්න. දැන් කිසිම සංඛ්‍යා ලේඛනයක් නැහැ, ඒ සම්බන්ධයෙන්. රජය උපක්‍රමශීලීව එය අහෝසි කලා. මහජනයා ඒ තොරතුරු හොඳන සිටීම හොඳයි රජය කල්පනා කල නිසයි, ඒ විධියට ඒ ක්‍රමය අහෝසි කර දමීමේ.

මහජනයා දනගැනීම දුර්වලකමක් හැටියට සලකනවා. තමුත් ඒක වැරදියි. මහජනයා එය දනගන්නට ඕනෑ. අපේ රටේ ජනතාව මේවා දනගන්නට ඕනෑ. මෙපමණ ගණනකට අපි රැකියා දී තිබෙනවා, මෙන්න ගණන් කියා පෙන්වන්න ඕනෑ. මේ අවුරුද්දේ මෙපමණයි, ඊළඟ අවුරුද්දේ මෙපමණයි, දැනට මෙපමණ හිඟයක් තිබෙනවා, මෙපමණ අපි දී තිබෙනවා කියා කියන්න ඕනෑ. එහෙම නැතුව මෙතැනට ඇවිල්ලා හැමදම මෙපමණ දුන්නා, එපමණ දුන්නා කීමෙන් වැඩක් නැහැ. ගණන් හිලවී තියෙන්න ඕනෑ.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
 (அங்கத்தவர் ஒருவர்)
 (A Member)

තමුත්තාන්දේලාගේ කාලේ කොහොමද දන්නෙ නැහැ ගණන් කියාගන්නෙ ?

ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

මම එකක් කියන්නම්, තමුත්තාන්දේට. මම දැන් පෙන්වා දුන්නා, මහ බැංකු වාර්තාවේ පෙන්වන හිඟය මෙපමණයි කියා. තමුත්තාන්දේගේ ප්‍රශ්නයට පිළිතුරු දෙන්න අවශ්‍ය නැහැ, එතැනට ඒ වාර්තාවට පහලින් ඒක තිබෙනවා. තමුත් මම ඒක ගත්තෙ නැහැ. හුඟ දෙනෙක් මේ ප්‍රශ්නය ගැන කථා කරන නිසා. මම දැන් ඒක ඉදිරිපත් කරන්න යන්නෙ නැහැ. කරුණාකර තමුත්තාන්දේ හිටිල්ලා ඒක අරගෙන බලන්න. දැන් මට වෙලාවක් නැහැ ඒක

සොයා දෙන්න. [බාධා කිරීමක්] අපේ වැලිමඩ ගරු මන්ත්‍රීතුමා මොකක්දෝ කීවා. මොනවා කීවාත් කමක් නැහැ ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේ සම්බන්ධව මම කියන්නෙ, රජය හරියට කෙලින් වැඩ කලා නම්, අවංකව වැඩ කලා නම්, මෙන්න මෙපමණ රක්ෂා දී තිබෙනවාය කියා කෙලින්ම මහ බැංකුවේ සම්පූර්ණයකින් පෙන්වන්නට තිබුණා. ඒ විධියට සකස් කරන්නය කියා මම ඉල්ලා සිටිනවා. හැම වෙලාවේම තමුත්තාන්දේලා කියනවා මෙපමණ දුන්නා කියා. අපි කියනවා දීලා නැහැ කියා. ඉතින් දෙගොල්ලෝම හරි. මොකද මේක මල්පු කරන්න පුළුවන් කිසිම විධියක් නැහැ. ඒක ඔප්පු කරන්න නම් මහ බැංකුවේ වාර්තාවේ හෝ වෙනත් සම්පූර්ණ වාර්තාවක් හෝ ඒක සටහන් වෙන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්]

තුණ්ඩියාලේ දිනුවා, ඒ මන්ත්‍රීතුමාගේ ජනප්‍රිය ගාවය නිසා. ඒ දිනුවේ ආණ්ඩුවේ ජනප්‍රියභාවය නිසා නොවෙයි. මම ඒක කියනවා. ආණ්ඩුවට නොවෙයි කෙටිව එක යන්න ඕනෑ. විජේසිරි මන්ත්‍රීතුමාට.

ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
 (ශ්‍රී. ආර්. පී. விஜேசிரி)
 (Mr. R. P. Wijesiri)

ඒක සම්පූර්ණ වැරදි ප්‍රකාශයක්. ඒක එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ජයග්‍රහණයක්.

ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

තමුත්තාන්දේ කියනවා නම් තමුත්තාන්දේ ජනප්‍රිය නැහැ කියා මම ඒකත් පිළිගන්නවා. [බාධා කිරීමක්] තමුත්තාන්දේලාගේ මාලිගාව කොත්භිට්ටලින් බැඳලා තිබෙන හොඳම මාලිගාව වෙන්න පුළුවන්. අපේ ගෙයි කටු මැටි අලවලා තිබෙන්නෙ. තමුත්තාන්දේලා විසින්ම ඒක කඩා දමා තිබෙනවා. තමුත් අපි කවද හෝ හොඳ කොත්භිට් බංගලාවක් ගඳනවා. තමුත්තාන්දේලා ඒක මතක තබා ගන්න.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
 (அங்கத்தவர் ஒருவர்)
 (A Member)

එක ආත්මේ !

ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
 (ශ්‍රී. ආර්. පී. விஜேசிரி)
 (Mr. R. P. Wijesiri)

ඔබතුමාත් මටතෙ උදව් කළේ ?

ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

කවද ?

ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
 (ශ්‍රී. ආර්. පී. விஜேசிரி)
 (Mr. R. P. Wijesiri)

මට නේ ඔබතුමාගේ සහාය ලැබුණේ ?

ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

තමුත්තාන්දේට උදව් කරන්න හෝ විරුද්ධව යන්න මට අවස්ථාවක් තිබුණේ නැහැ. මම හිටියේ පිටරට.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
 (அங்கத்தவர் ஒருவர்)
 (A Member)

පිටරට ගියේ උදව් කරන්න ඕන නිසා.

ආතන්ද්‍ර දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා අපට අයවැය කථාවේදී කීවා. රුපියල් දශ ලක්ෂ 1,714 ක අතිරික්තයක් තිබෙනවා කියා. ඒ මුදල් ඇමතිතුමාගේ වාර්තාව අනුව මම තර්ක කරන්න යන්නෙ නැහැ. ඒක වැරදියි කියන්නෙත් නැහැ, හරිය කියන්නෙත් නැහැ. ඒක පසුවට මල්පු වෙයි. ගරු මුදල් ඇමතිතුමනි, මම හිතන හැටියට මේ මුදල් ගොරවය හිමිවෙන්න ඕනෑ. මේ

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මටත් ප්‍රශ්නයක් නැහැ. මම ඒ විධියේ දේවල් කර නැහැ. මට ඒ විධියේ කිසිම ප්‍රශ්නයක් නැහැ. තමුත්තාත්තේ ඔහු නම් යොදාල බලන්න. මම කියන්නෙ අපේ රටේ ජීවත්වෙන යම්කිසි පිරිසක් ගැනයි. මවුත්තේ පවුල්වල උදවිය අතර වෙන වෙනම මම කියන්නෙ.

ආර්. ඩේ. ජී. ජී. මැල් මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. R. J. G. de Mel)

ඒ පිතූත්තේ කොමිෂනරී ජනසතු කිරීම තමුත්තාත්තේ අනුමත කරනවාද ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මම කියන්නෙ එහෙම නොවෙයි. මම මුදල් ඇමතිතුමාට කියන්නෙ—

ආර්. ඩේ. ජී. ජී. මැල් මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. R. J. G. de Mel)

මම එය කලොත් තමුත්තාත්තේදේ පක්ෂයට මුදල් ලැබෙන්නෙ නැහැ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මම තමුත්තාත්තේදේ කියන්නේ මෙහි යම්කිසි ක්‍රමානුකූලත්වයක් ඇති කරන්න කියලයි. "Legalize" කරන්න කියලයි. තමුත්තාත්තේදේ පුළුවන් නීති සකස් කරන්න. ඒ සම්බන්ධයෙන් යම්කිසි ක්‍රමයක් යොදාල ඒ ක්‍රමය මගින් යම්කිසි පාලනයක්—උදා පාලනයක් නොවෙයි—ඇති කරන්න පුළුවන්. ඒ කියන්නේ ඒ පිතූත්තේ කොමිෂනරී බේරා ගන්නත් ඔහු ; ඒවායින් ණය ගන්නා ගනුදෙනුකරුවන් බේරාගන්නත් ඔහු ; ඒ ණය ලබා ගන්න පවුලේ උදවිය බේරා ගන්නත් ඔහු. සමහර විට අතර වෙනත් ඒ අයගේ දරුවන් වෙන්න පුළුවන්. මග පාරට බහින්න වෙන්නෙ දරුවන්ටයි. ඒ නිසා ඒ සම්බන්ධයෙන් යම්කිසි පියවරක් ගන්නය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

එන්. ඒ. සෙනෙවිරත්න මහතා (කැගල්ල දිසා ඇමතිතුමා)
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.) — කේසාලේ මාවට්ටු ආණ්ඩුකරුණා
(Mr. N. A. Seneviratne—District Minister, Kegalle)
1977ට කලින් මෙය නීති තිබුණි.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මට පෙනෙන හැටියට තමුත්තාත්තේදේ මලමිනියක් වගේ තමයි. ඒ මොකද ? මලවුත් ගැනමයි තමුත්තාත්තේදේ සිහිවෙන්නෙ.

එන්. ඒ. සෙනෙවිරත්න මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. N. A. Seneviratne)

මැර්ට්ටු මිනියක් ගැනත් කල්පනා කරන්න ඔහු හේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ඒක තමයි මම කීවෙ තමුත්තාත්තේදේ මලමිනියක් කියලා.

එන්. ඒ. සෙනෙවිරත්න මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. N. A. Seneviratne)

ඒ කාලය අමතක කරන්න හොඳ නැහැ නේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

තමුත්තාත්තේ ඉන්නේ එම්බාම් කරල. තමුත්තාත්තේ වගේ එම්බාම් කල කෙනෙකුට උත්තර දෙන්න ඔහු කියල මම හිතන්නෙ නැහැ.

රේනුකා හේරත් මහත්මිය (නුවරඑළිය දිසා ඇමතිතුමා)
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.) — නුවරඑළිය මාවට්ටු ආණ්ඩුකරුණා
(Mrs. Renuka Herath—District Minister, Nuwara Eliya)
මලමිනි ගැන නොවෙයි අයවැය ගැන කතා කරන්න.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

අපේ කැගල්ලේ දිසා ඇමතිතුමා මලමිනි එම්බාම් කරන්න යනවා. දැන් ඒ ආණ්ඩුව මැරලා අවුරුදු හතක් ඉවරයි. දැන් ඒක හදන්න යන්න ඔහු නැහැ. දැන් තිබෙන ආණ්ඩුව හදන්න බලමු. අද තිබෙන ආණ්ඩුවේ, ඉදිරියට තිබෙන ආණ්ඩුවේ වැරදි සකස් කිරීමයි අපේ පරමාර්ථය.

රේනුකා හේරත් මහත්මිය
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mrs. Renuka Herath)

දවේශ සහගත වෙන්නෙ නැතිව වැරදි ඉදිරිපත් කරන්න.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

විවෘත ආර්ථිකය සම්බන්ධයෙන් නොයෙකුත් කරුණු ඉදිරිපත් වුණි. එහි වැදගත්කම ගැන කීවා. තවත් නොයෙක් දේවල් කීවා. විවෘත ආර්ථිකය ගැන මගේ පැහැදිලි විරුද්ධවීමක් හෝ පක්ෂවීමක් හෝ නැහැ. [බාධා කිරීමක්] තමුත්තාත්තේදේට එහෙම උගත්තලා තිබුණොට මට එහෙම උගත්තලා නැහැ. හැම එකටම පක්ෂ වෙන්න හරි, හැම එකටම විරුද්ධ වෙන්න හරි කියල මට උගත්තලා නැහැ. එහෙම දෙයක් නැහැ.

එම්. ඩී. ප්‍රේමරත්න මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. M. D. Premaratne)

මතුගම මත්තීතුමා මොකද කීව්වේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මතුගම මත්තීතුමා කීව්ව දේවල් මම අනුගමනය කරන්නෙ නැහැ.

පර්සි සමරවීර මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Percy Samaraweera)

තමුත්තාත්තේදේ පක්ෂයේ ප්‍රතිපත්තිය මොකක්ද ?

එම්. ඩී. ප්‍රේමරත්න මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. M. D. Premaratne)

එහෙම නම් මැතිණිය සතුවු කරන්නද කතා කරන්නෙ ?

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා (ත්‍රිකුණාමලය දිසා ඇමතිතුමා)
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.) — ත්‍රිකුණාමලය මාවට්ටු ආණ්ඩුකරුණා
(Mr. H. G. P. Nelson—District Minister, Trincomalee)

කොත්මලේ ජලාශය විවෘත කිරීමේදී තමුත්තාත්තේ අපේ ජනාධිපතිතුමාට බොහොම වර්ණනා කලා හේද ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. Ananda Dassanayake)

එය දැන්නේ දැනිනි.

එම්. ඩී. ප්‍රේමරත්න මහතා
(ති. ඉ. ආ. ආ. ත. ස. ආ. ආ.)
(Mr. M. D. Premaratne)

මතුගම මත්තීතුමාගේ මතය ගැන තමුත්තාත්තේ මොකක්ද කියන්නේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණ්ඪ ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

මේ සම්බන්ධයෙන් කාරණා දෙක තුනක් මතක් කරන්න කැමතියි. විශේෂයෙන්ම අපේ කාර්මාන්ත හා විද්‍යා කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමා කර ඇති ප්‍රකාශයක් 1984. 08. 02 දින " දිවයින " පත්‍රයේ පළ කර තිබෙනවා. මේ ගැන සභාවේ අවධානය යොමු කිරීම සඳහා ඒ කොටස මම දැන් කියවන්න කැමතියි. ඇත්තෙන්ම අපේ මේ ඇමතිතුමා කැබිනට් මණ්ඩලයේ ප්‍රබල ඇමතිවරයෙක්. නිදහස් වෙළඳ ආර්ථිකයක් ලෝකයේ කොහේවත් නැතැයි කියන්නේ එතුමායි. මෙන්න ඒ ප්‍රධානතිය:

" නිදහස් වෙළඳ ආර්ථිකයක් ලෝකයේ කොහේවත් නැහැ. බාල බඩු ගෙත්වීමෙන් සංස්ථා පිරිහුණා—මැතිව් රජයට කියයි "

අනුර බැස්ටියන් මහතා (නියෝජ්‍ය රාජ්‍ය ආරක්ෂක ඇමතිතුමා)
(නි.ඉ. අනුරා පස්තිගායාන් — பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சர்)
 (Mr. Anura Bastian—Deputy Minister of Defence)

තමුත්තාත්තේ ඒ ගැන මොකද කියන්නේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණ්ඪ ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

මම මේ කියන්නේ මගේ අදහසක් නොවෙයි. ගිහිත් ඇමතිතුමාගෙන් අහගන්න. [බාධා කීරීමක්] මම මේ කොටස කියවන තුරු විකක් ඉන්න. හරියට මේක යකාට ඉස්සෙල්ලා වැට් පැන්නා වගෙයි නේ ?

මෙන්න ඒ වාර්තාව :

" අනෙක් සියලුම රටවල් සිය දේශීය නිෂ්පාදන ආරක්ෂා කර ගනිද්දී ශ්‍රී ලංකාව පමණක් බාල තත්ත්වයේ නිම් ගාණිඩි බදු සහන යටතේ අතොරක් කැපීව ගෙනවිමට ඉඩදීම රාජ්‍ය සංස්ථා රාශියකම පරිහානියට හේතු වී ඇතැයි කර්මාන්ත හා විද්‍යා කටයුතු ඇමති සිරිල් මැතිව් මහතා ජයේ කැබිනට් මණ්ඩලය වෙත ඉදිරිපත් කර ඇති සංදේශයක සඳහන් වේ. "

එහෙම සඳහන් කර තිබෙන්නේ කැබිනට් මණ්ඩලය වෙත ඉදිරිපත් කළ සන්දේශයකයි.

" කර්මාන්ත ඇමතිවරයා කැබිනට් මණ්ඩලය වෙත මෙම කරුණු ඉදිරිපත් කර ඇත්තේ රාජ්‍ය සංස්ථා පිළිබඳ ප්‍රශ්නය පැරිස් තුවර පැවැති ශ්‍රී ලංකාවට ආධාර දෙන කණ්ඩායම විසින් කර ඇති විවේචනවලට පිළිතුරු වශයෙනි. සංවර්ධිත රටවල් පවා මවුත්තේ නිෂ්පාදනවලට පහරක් කොටදින අන්දමට ආනයන කටයුතු කරද්දී, විවෘත ආර්ථිකය යටතේ ශ්‍රී ලංකාව පමණක් විදේශීය බාල නිෂ්පාදනවලින් දේශීය වෙළෙඳ පොළ පිරවීම මීට තවත් හේතුවක් වී ඇතැයිද මැතිව් මහතා එම සංදේශයෙන් පෙන්වාදී තිබේ.

විදේශීය රටවලින් ආනයනය කරනු ලබන ඇතැම් නිෂ්පාදන දේශීය නිෂ්පාදන වලටත් වඩා ඉතාමත් පහත් තත්ත්වයක පවතින අතර දේශීය කර්මාන්තකරුවන්ට ඒවා සමග තරග කිරීමට සිදු වී ඇති බවද එහි වැඩිදුරටත් සඳහන් වී තිබේ.

පසුගිය 1978 වර්ෂයේ සිට 83 දක්වා වූ කාලය තුළ රාජ්‍ය සංස්ථා මගින් එක්දහස් දෙසිය අසූ නව කෝටි පත් ලක්ෂ හතළිස්අට දහ (1,289,05,48,000) මුදලක් විදේශ විනිමය වශයෙන් උපයා ඇති අතර ඒ කාලය තුළ ඊජයෙන් එම සංස්ථාවලට දී ඇත්තේ තුන්සිය හැට අට කෝටි පහස් දෙලක්ෂයක (368,52,00,000) මුදලක් බවද එම සංදේශයේ සඳහන් වේ.

මේ තත්ත්වය යටතේ පැරිස් ආධාර දෙන කණ්ඩායම් විසින් කරන ලද විවේචන කර්මාන්ත හා විද්‍යා කටයුතු අමාත්‍යාංශය යටතේ තිබෙන සංස්ථාවලට බල නොපාන බවද එහි සඳහන් කර ඇත.

කර්මාන්ත හා විද්‍යා කටයුතු අමාත්‍යාංශය යටතේ තිබෙන රාජ්‍ය වානේ සංස්ථාව, රාජ්‍ය ලෝහ ගාණිඩි සංස්ථාව සහ පෝර නිෂ්පාදන සංස්ථාව පාඩු ලබන ආයතන වශයෙන් හැදින්විය හැකි තමුත් මෙම පාඩුවලට වගකිව යුත්තේ රජය අනුගමනය කරන ප්‍රතිපත්ති බවද එහි සඳහන් කරයි. "

රජය අනුගමනය කරන ආනයන ප්‍රතිපත්තිය නිසා මෙවැනි තත්ත්වයක් ඇති වී තිබෙනවා. තමුත් තමුත්තාත්තේලා දොස් කියන්නෙ කලින් තිබුණු අපේ ආණ්ඩුවටයි.

" 1981 වන තෙක් ලාභ ලබමින් තිබූ රාජ්‍ය වානේ සංස්ථාව එතැන් පටන් පාඩු ලැබීමට හේතු වූයේ දකුණු අප්‍රිකාවෙන් ගෙන්වන ලද තත්ත්වයෙන් බාල වානේ සොහ නිසා බවද පරීක්ෂණවලින් සොයා ගෙන ඇත.

දිගුණු රටවල මෙන්ම දිගුණු මේවත් පවතින රටවලට තත්ත්වයෙන් බාල නිම් ගාණිඩිවලින් (ආනයන) තර්ජන එල්ල වන විට මවුත්තේ කරනුයේ එම ගාණිඩිවලට වැට බැදීමකි."

මතක වෙතත් රටවල් කටයුතු කරන අන්දම.

" මවුත්තේ විශ්වාසය තබා ඇත්තේ මධ්‍යස්ථ වෙළෙඳ ආර්ථිකය පිළිබඳව මිස නිදහස් වෙළෙඳ ආර්ථිකයක් ගැන නොවේ. ඇත්ත වශයෙන්ම නිදහස් වෙළෙඳ ආර්ථිකය නිසා දෙයක් ලෝකයේ කොහේවත් නැතැයිද කර්මාන්ත ඇමතිවරයා සිය සංදේශය මගින් තවදුරටත් පෙන්වා දී ඇත.

කර්මාන්ත ඇමතිවරයා විසින් ඉදිරිපත් කරන ලද යෝජනා ජනාධිපති නිරූ බදු කොමිසමේ සැලකිල්ල සඳහා යොමු කිරීමට ඇමති මණ්ඩලය නිරණය කෙරේය. "

අනුර බැස්ටියන් මහතා
(නි.ඉ. අනුරා පස්තිගායාන්)
 (Mr. Anura Bastian)

ඇමතිතුමා කීව්වාය කියන අදහස් ගැන තමුත්තාත්තේ මොකද කියන්නේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණ්ඪ ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

මම එතැන ගිවියේ නැහැ නේ ? පත්‍රවල පළ කරන ගැම වාර්තාවක්ම කියවනවා නම්, පත්‍රවල පළවන ගැම අදහසක්ම කියවනවා නම්, මමත් ලෝකයේ ශ්‍රේෂ්ඨ පුද්ගලයෙකු වෙතවා නොවැ ? [බාධා කීරීමක්] නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමාට—තමුත්තාත්තේද දහගන්න මිනෑ කාරණය ගැන ප්‍රශ්නයක් ඉදිරිපත් කරන්න. එවිට මම ඒකට උත්තර දෙන්නම්.

අනුර බැස්ටියන් මහතා
(නි.ඉ. අනුරා පස්තිගායාන්)
 (Mr. Anura Bastian)

ඇමතිතුමා කීව්වාය කියන කාරණය එතුමාගේ පොද්ගලික අදහසක් වෙන්න පුළුවනි.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණ්ඪ ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

පොද්ගලික අදහසක් වෙන්නේ කොහොමද ? ඒක කැබිනට් මණ්ඩලයට ඉදිරිපත් කළ සන්දේශයක්. රටේ කර්මාන්ත ප්‍රතිපත්තියට, කර්මාන්තවලට වී තිබෙන හානිය මේ රජයේ ආනයන ප්‍රතිපත්තියේ තිබෙන දුර්වලතමය කියා පෙන්වන කොට ඒක එයාගේ පොද්ගලික අදහසක් කියනවා. එතුමාට තමයි කර්මාන්ත අංශය හාර.

පර්සි සමරවීර මහතා
(නි.ඉ. පෙරේරා සමරවීර)
 (Mr. Percy Samaraweera)

ඒ යකඩ බඩු ආදී දේ මිනිස්සු ගන්නවා නම් මොකක්ද ප්‍රශ්නය ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණ්ඪ ත්‍යාගායක)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

කර්මාන්ත ඇමතිතුමායි කියන්නෙ. ඒකට මට දෙස් කියන්න බැහැ. පැරිස් ඒඩ් කන්සෝටියම් එකේ තිබුණු සාකච්චාව අනුව කළ විවේචනයේදී ලංකාවෙන් දුන් තොරතුරු වැරදිය කියන එකයි එතුමා පෙන්වා දී තිබෙන්නේ. [බාධා කීරීම] තමුත්තාත්තේ දැන් කීව්වා මේ මිනිස්සු ඒ ද්‍රව්‍යය ගන්නවා නම් ඒ ද්‍රව්‍යය ගෙත්තුවාට මොකද වෙන්නෙ කියා. මින පුළුල් අවබෝධයකින් කල්පනා කරන්න මිනෑ. අපි රටක් වශයෙන් අපේ කර්මාන්ත දියුණු කරනවාද තුද්ද කියන එකයි ප්‍රශ්නය. මම කලින් කීව්වා වාගේ සමහර විට පටන් ගැනීමේදී අපේ නිෂ්පාදන ගාණිඩි බාල වෙන්න පුළුවන්.

මෙන්න බලන්න බාල බඩු ගැන කර්මාන්ත ඇමතිතුමා කියන දේ.

* විවෘත ආර්ථිකය මිඵහවත්—සිරිල් මැතිව් කියයි.

පුවත්පත් වාර්තාවලට අනුව නිදසුනක් වශයෙන් දක්වන්නේ 1984 ජූනි 26 වැනිද දෙව් කීව්ස් පුවත් පතට අනුව ගාණිඩිගාරය කෙරෙහි අධි බලාපොරොත්තු තබා ගැනීම පිළිබඳවත් අසතුටුදායක එලදසිකත්වය සම්බන්ධයෙනුත් පැරසියේ පැවති ලංකාවට ආධාර දෙන කණ්ඩායමේ රැස්වීමකදී සංස්ථා කිහිපයක්ම දැඩි දෝෂ දර්ශනයට ලක් වූ බව ගෙවි වී ඇත. මේ සංස්ථාවල පාඩු පියවා ගැනීම සඳහා

[ආනන්ද දසනායක මහතා]

හාණ්ඩාගාරය හුදු රු අතිතයේදී ආධාර කළ ලෙස ඉතිරි කාලයේදී දිගටම ක්‍රියා කළහොත් හාණ්ඩාගාරය දැනුණු දුෂ්කරතා වලට ගොදුරු විය හැකියැයිද බොහෝ රටවල නියෝජිතයන් අනතුරු අහවා ඇතැයි සලකවෙයි.

දැන් මේ කියන්නේ සමහර විට මේ ඇමතිතුමාගේ වැඩ පිළිවෙල දුර්වල නිසා, ඒවායේ පාලනය දුර්වල නිසා මේ සංස්ථා වසා දමනවාය කියන එකයි. එසේ තැත්වම ආධාර දෙන්නේ නැහැ කියන්නේ වසා දමනවාය කියන එකයි. ඒ සංස්ථා පුනරුත්ථාපනය කරන්න ආධාර දෙන්නේ නැහැ. ගරු මුදල් ඇමතිතුමා කීවාට පසුවද අවුරුද්දේ පාඩුවට වැඩි කළ සංස්ථා වසා දමනවාය කියා ; ඒවාට ආධාර දෙන්නේ නැහැ කියා. ඒ උඩ තමයි මේතුමා කියන්නේ මෙය මගේ වරදක් නොවේය මේ සංස්ථා වහන්න ඕනෑ වෙන්නේ රජයේ ආනයන ප්‍රතිපත්තියේ දුර්වලකම නිසාය කියා. රජයට ඕනෑ කරන්නේ විවෘත ආර්ථිකය යටතේ බඩු ගෙන්වා දෙන්නයි. ඇත්තවශයෙන්ම closed economy සම්පූර්ණයෙන්ම අවශ්‍යයි කියා අපි කියන්නේ නැහැ. මධ්‍යස්ථ ආර්ථිකයක් අවශ්‍යයි. දැන් මේ ඇමතිතුමා කියන්නේ ඒකයි. මුදල් ඇමතිතුමාගේ ප්‍රතිපත්තිය මොකක්ද? පිටින් ද්‍රව්‍ය ගෙන්වනවා, ඒ ද්‍රව්‍ය ගැනීමක් දුරට විකුණන්න උත්සාහ කරනවා. මම පසුවිය ද එංගලන්තයට ගිය අවස්ථාවේදී මම අත් මර්ලෝසුවක් ගත්තා. ඒක පවුම් 77 ක් වුණා [බාධා කිරීම]

ඉන්න මම කියන තුරු. ඒ මර්ලෝසුව පවුම් 77 ක් වුණා.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(අඤ්ඤාත්මයා ඉරුචාරී)
(A Member)

තමුත්තාන්දේලාගේ කාලයේ මර්ලෝසුවක්වත් ගන්නට තිබුණොද ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මෙන්න එහේ තිබෙන අපනයන වෙළඳාමේ දක්ෂතාවය හා වැදගත්කම. පවුම් හැත්තෑ හතේ ගනුදෙනුවට ඒ අය මට පෝර්මයක් අත්සන් කරන්නට දුන්නා. මම ඒ පෝර්මය අත්සන් කළා. ඊට පසුව ඒ පෝර්මය අත්සන් කරන්නේ මොකටද කියා මම ඇහුවිණි. මේ පෝර්මය සම්පූර්ණ කළාම තමුත්තාන්දේට 'සිස්කවුන්ට්' එකක් ලැබෙනවා කියා ඒ අය කීවා. තමුත්තාන්දේ එහාට ගියාම 'සිස්කවුන්ට්' එකක් එවනවාය කීවා. ඒ 'සිස්කවුන්ට්' එක තමුත්තාන්දේට දෙන්නේ අපේ රටින් බඩු අරගෙන යන නිසාය කියා ඒ අය මට කීවා. ඒ කියන්නේ තීරු බදු අය කරන්නේ නැතිව මේ රටේ 'සිසුව ප්‍රිනිපාල්' එකේ බඩු විකුණන ක්‍රමය ඒ රටේ ගැම කඩයකම, ගැම සාප්පුවකම තිබෙනවා. ඒ රටේ විකුණන බඩුවක් පිටරට අරගෙන යනවා නම් ඒකට 'සිස්කවුන්ට්' එකක් දෙන්නට ඕනෑ. ඒ රටේ ප්‍රයෝජනයට ඒක ගන්න අයට එම 'සිස්කවුන්ට්' එක දෙන්නේ නැහැ. එයින් පෙනෙන්නේ ඒ රටේ ද්‍රව්‍ය ගැනීම තාක් දුරට පිටරට යවා විදේශ විනිමය—ෆ්පාර්න් එක්ස්චේන්ජ්—පවත්වනට ඒ රටවල් දරණ උත්සාහයයි. අපේ රටේ කොහොමද? පිටරට යවන විටත් අපේ රටේ අයගෙන් බදු අය කරනවා. පිටරට ගෙන යන අයගෙන් බදු අය කරනවා. එතකොට තීරුබදු වැඩි වීම නිසා ඒ මිනිසුන් මෙහෙත් වැඩිය බඩු අරගෙන යන්නේ නැහැ. තීරුබදු කොමිසම—Tariff Commission—මේ කරුණු කොයි තරම් දුරට සකසා තිබෙනවාද කියන්න මම දන්නේ නැහැ. සමහර විට ගරු මුදල් ඇමතිතුමා මේ වතාවේ තීරුබදු වෙනස් කරන්නට හේතු වුණේත් තීරුබදු කොමිසම වෙන්ත ඇති.

ඒ පවුම් 77 ක ගනුදෙනුවෙන් පවුම් 9 න් මට ආපසු ආවා. [බාධා කිරීමක්] මම ගොතාම මර්ලෝසුවක් කියා මීට කලින් තමුත්තාන්දේලාට මම කීවා. ඒක මම නැහැයි කියන්නේ නැහැ.

ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
(ශ්‍රී. ආර්. පී. ඩී. ජී. ජී.)
(Mr. R. P. Wijesiri)

කාටද මර්ලෝසුව ගෙනාවේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මගේ හායභාවට කියමුකො. එතකොට ප්‍රශ්නය ඉවර නොවුණ නමුත්තාන්දේට වගේම අයිතියක් මටත් තිබෙනවා.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(අඤ්ඤාත්මයා ඉරුචාරී)
(A Member)
කොයි හායභාවට ද?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මම කියන්නේ මේකයි. පවුම් 77 ක බඩුවක් ගන්න විට පවුම් 9 ක් 'සිස්කවුන්ට්' එකක් දෙනවා. පවුම් 9 ක කොමිෂන් එකක් දෙනවා. පවුම් 9 ක් කීව්වාම මේ රටේ මුදලක් තම රුපියල් තුන්සිය පණහක් පමණ වෙනවා. ඒ තරම් මුදලක් දෙන්නේ ඒ උදවියගේ අපනයන වෙළඳාම දියුණු කරන්නටයි. ඒ උදවිය එයින් වෙළඳ වාසියක් බලාපොරොත්තු වෙනවා.

අනුර බැස්ටියන් මහතා
(ශ්‍රී. ආණා පස්තියාස්තර්)
(Mr. Anura Bastian)

මන්ත්‍රීතුමා ඔය මර්ලෝසුව මෙහාට ගෙනෙන විට 'කස්ටම්' එකට සිස්ලොස්' කලාද ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ඒ මන්ත්‍රීතුමාට මම කියන්නට කැමතියි. තමුත්තාන්දේ වගේ මම සිස්ලොස් එනෙම හොරෙන් ගෙනෙන්නේ නැහැ.

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(ශ්‍රී. ආර්. ජී. පී. ජී. ජී.)
(Mr. H. G. P. Nelson)

කොහොම සිස්ලොස්කර්ද ගෙනත් තිබෙන්නේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මහ ගොරෝසු කටහඩක් ඇහෙනවා, කොහොමද මන්ද ?

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අපනයන වෙළඳාම සම්බන්ධවයි මම කථා කරගෙන ආවේ. අපේ අපනයන වෙළඳාම-එක්ස්පෝට්ට් වෙඩි-දියුණු කරන්නට නම් විදේශයෙන් විදේශිකයන්ගෙන් අය කරන තීරු ගාස්තු දැනෙන ප්‍රමාණයකින් අඩු කරන්නට ඕනෑ. එනෙම කළොත් තමයි විදේශවලට අපේ ද්‍රව්‍යයන් යන්නේ. ඒ ගැණුම්කරුවන් තීරු ගාස්තු අඩුවීම ගැන විදේශයෙන් බලනවා. ඒක බලා තමයි ගැණුම්කරුවන් එන්නේ. අපි මේ කරන්නේ ආණ්ඩුව විවේචනය කිරීමක් නොවෙයි. යෝජනාවකි. මම ගැමදාම කථා කරන දෙයක් තමයි අපනයන වෙළඳාම. ඒ මහ තමයි ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට තමුත්තාන්දේලාට සහනයක් දෙන්නට පුළුවන් වන්නේ. එය එතුමාත් කීවා. අපිත් එද ඉදලාම කියන්නේ ඒකයි. විදේශ ණය ගැන අපි ඒ තරම් බලන්නට හොඳ නැහැ. එය මුදල් ඇමතිතුමාත් කීවා. මුදල් ඇමතිතුමා මා සමඟ පුද්ගලිකව කථා කරන විටත් කීවේ මේ ණය ගැනීමට අකමැතියි කියලයි.

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(ශ්‍රී. ආර්. ජී. ජී. ජී. ජී.)
(Mr. R. J. G. de Mel)

ඔව්! ණය ගැනීම කරන්නට පුළුවන් නම් කොච්චර හොඳද ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ඒක තමයි මම කියන්නේ. එතුමා ගාදය සාක්ෂියට සම්පූර්ණයෙන්ම විරුද්ධව ණය ගන්නවා. එතුමා බැරිම තැනයි ඒක කරන්නේ.

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(ශ්‍රී. ආර්. ජී. ජී. ජී. ජී.)
(Mr. R. J. G. de Mel)

ණය ගන්නේ නැතිව කරන්නට පුළුවන් නම් කොච්චර හොඳද ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති.රු. ඉෂාන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

තැන මම තමුත්තාත්සේට දෙසක් කියනවා නොවෙයි, වැදගත්කමක් කියන්නේ. ඒ කියන්නේ දැන් අපි වුණත් ණය ගන්නවාට වඩා අත්තිම සනය දක්වා ණය නොවී නොකා නොබි හරි, කැම බීම සැහෙන දුරට අඩු කරලා හරි කටයුතු කරන්නට කැමතියි. සෑම රටකමත්, සෑම ගෞරවමත්, සෑම පුද්ගලයෙක් තුළමත් තිබෙන්නේ ඒ ප්‍රතිපත්තියයි. ඒක මූලික සිද්ධාන්තයක්. ඒවා කාටත් පොදුයි. දැන් මේ රටේ වුණත් තිබෙන වියදම් ශීර්ෂ බැලුවාම අපට කරන්නට බැරි ඒවාට අපි අත ගසා තිබෙනවා. ඒ නිසා වියදම් වැඩි වන විට කොහෙත් හෝ මුදල් ගොයාගෙන ඒවා පියවන්න වෙනවා. ගෞරව තැන්නම් පිටින් හෝ ගොයා ගන්න ඕනෑ. අපේ රටේ තැන්නම් අපි පිටින් හෝ ලබා ගන්න ඕනෑ. ඒ නිසා තමයි මේ ණය අරගෙන තියෙන්නේ. හැම එක්කෙනාම කියන්නේ ණය ගතයුතු බවයි. තමුත් අපේ ප්‍රමාණයට අපි ණය ගන්න ඕනෑ. අපට වැඩ රාශියක් කරන්න තිබුණත් "රෝමය එක දවසකින් හොඩිතැනුවේ තැනෑ" යි කියන්නාක් මෙන් සියල්ලම එකපාරටම කරන්න බැහැ.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(ති.රු. ඉෂාන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ariyaratne Jayatilake)
ඔවා පරණ තියරි. අලුත් එකක් කියන්න.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති.රු. ඉෂාන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මම පරණ මිනිසෙක්. තමුත්තාත්සේ වාගේ නරුණියෙක් නෙමෙයි. තමුත්තාත්සේ තමී අවුරුදු දහ අටේ නරුණියෙක් වාගේ පේන්නේ. දැන් හැරිණේ. මම පරණ මිනිසෙක්.

ගරු ඇමතිතුමාගේ ප්‍රතිපත්ති අපි කවදන් පිළිගන්නා. අපිත් කියන්නේ බහුජාතික සමාගම් නිසා විවෘත ආර්ථිකය නිසා අප රටේ දේශීය කර්මාන්ත සහ දේශීය ව්‍යාපාරිකයන් වැදෙන බවයි. ඒකයි අපේත් මතය.

පර්සි සමරවීර මහතා
(ති.රු. පේඛ්ණි සමරවීර)
(Mr. Percy Samaraweera)

තමුත්තාත්සේලාගේ කාලයේ ඇති කලා හඬ සංස්ථාවට ගෝති සංස්ථාවට මොකක්දෝ එකක්.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති.රු. ඉෂාන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)
හඬ සංස්ථාව.

පර්සි සමරවීර මහතා
(ති.රු. පේඛ්ණි සමරවීර)
(Mr. Percy Samaraweera)

ඒකෙකුත් පිටරටවලින් ද්‍රව්‍ය ගෙන්නවද? ගෝති පිටරටින් ගේනවද මෙහාට? ඒක වැගෙනින ගේනව මොකක්ද? ඒක පාඩුවට යන්නේ ඇයි?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති.රු. ඉෂාන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)
ඒක වැහුවේ තැනැනේ?

පර්සි සමරවීර මහතා
(ති.රු. පේඛ්ණි සමරවීර)
(Mr. Percy Samaraweera)

ඒක දැන් පණ ඇද ඇද තියෙන්නේ? ඇයි ඒ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති.රු. ඉෂාන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මම දන්නේ තැනෑ. කර්මාන්ත ඇමතිතුමාගෙන් අහගන්න ඒක.

පර්සි සමරවීර මහතා
(ති.රු. පේඛ්ණි සමරවීර)
(Mr. Percy Samaraweera)

ඒක තේන්න. තමුත්තාත්සේගේ තර්කය වැරදිනේ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති.රු. ඉෂාන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ගෝති සංස්ථාවෙන් පාඩු වුණේ අවුරුදු පිටරටින් ගෙන්නීම උඩද ඒකේ ඇතුළත දුර්වලකම් උඩද යන වග දන්නේ කර්මාන්ත ඇමතිතුමායි. එතුමා තමයි ඒ පිළිබඳ විස්තර දන්නේ. සංඛ්‍යා ලේඛන කිසිවක් මේ අවුරුද්දේ අපට තවම ලැබී තැනෑ. අපට ඒ වාර්තා එන්නේ අවුරුදු තුන හතරකින්. ඒ විස්තර අපි දන්නේ අවුරුදු තුන හතරකින්.

1984 සැප්තැම්බර් මස 25 වැනි අඟහරුවාද 'දිවයින' පත්තරයේ ඊ. සු. ද සිල්වා තමැති කෙතකු විසින් ලියන ලද ලිපියක මෙසේ සඳහන් වී තිබෙන්න :

"අන්නේ කහි තැන්නේ සුසුම් ලකි - අප උපයන සෑම ශත පණතකටම රුපියලක් වැය වේ - මුදල් ඇමතිතුමා."

"අන්නේ ජවා බහි ජවා" කිව්‍යක් මෙන් අපේ ආර්ථිකයේ ඇතුළත ගැටළු පිටතන් ගැටළු. මේ ගැටළු තුළ මුදල් ඇමතිතුමා හිරවී සිටී. සංවර්ධන රටවල බිහිවූ විවෘත ආර්ථිකය කිසිම සීමාවකින් තොරව දිළිඳු රටක ස්ථාපනය කරන්නට යන ඕනෑම පාලන තන්ත්‍රයක මුදල් ඇමතිවරුන් මුහුණ දෙන්නේ එවැනි අහක් මුලක් තැනී අවුල් ජාලයකටය.

ඇත්ත වශයෙන්ම අපි මුදල් ඇමතිතුමාට අනුකම්පා කරනවා. අපේ මුදල් ඇමතිතුමා මේ විධියට හෝ අයවැය ලේඛනයක් ඉදිරිපත් කිරීම, රටේ ප්‍රශ්නවලට මුහුණ දීම ලොකු ජයග්‍රහණයක් බවයි අපි කියන්නේ. රටේ ආර්ථික ගැටළු දෙස බලන විට අපේ සම්පත් දෙස බලන විට අපේ සංවර්ධනය දෙස බලන විට අපේ අපනයනය දෙස බලන විට අපේ වෙළඳ තුළනය දෙස බලන විට ජාත්‍යන්තර වශයෙන් අපට තිබෙන එස්. ඩී. ආර්. වටිනාකම දෙස බලන විට ගරු මුදල් ඇමතිතුමා මේ කරන සටන ඉතාම ප්‍රබල සටනක් බව කියන්න පුළුවනි. ඒ තරම් ධෛර්යයකින් එය කරගෙන යනවා. ඒ ගැන අපි සන්තෝෂ වෙන්නවා.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(අභිසක්තචාරී ඉලුචාරී)
(A Member)
බොහෝම වැදගත්.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති.රු. ඉෂාන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

දැන් අපේ මුදල් ඇමතිතුමාද එවන් ආර්ථික ප්‍රශ්න පත්‍රයකට විසඳුම් සොයමින් සිටින්නේ උද්ධමනය හිසටින් උසින් ගොස් ඇති වනවානුවනකය.

ඒ කියන්නේ, එතුමා උද්ධමනය පහත දමන්නත් ඕනෑ. එය ජාතික ව්‍යාපාරවලට ජාතික ආදායම් මාර්ගවලට අපනයනයට බල නොපාන විධියට සකස් කරන්නත් ඕනෑ. ඒ නිසා ආර්ථිකය සකස් කිරීමේදී නොයෙක් විධියේ ගැටළුවලට මුහුණ පාන්න වෙනවා.

මෙතෙක් එහි අමාරුම ප්‍රශ්නය. එහෙම, අප ජාතික ආදායම් වශයෙන් ශත පණතක් උපයයි. එතෙක් වැයකිරීම රුපියලකි.

අපි එතකොට ඇත්ත වශයෙන්ම ණයයි. අද අපි ශත පණතක් උපයනවා. ඒ අතර රුපියලක් වැය කරනවා. අපටත් මුදල් ඇමතිතුමාටත් ජනතාවටත් වුවමනා කරන්නේ රුපියලක් වියදම් වන විට රුපියලයි ශත පණතක් තැන්නම් අඩු වශයෙන් රුපියලයි ශත දහයක්වත් උපයන්නයි. අපේ ආදායම රුපියල් 1.10 ක් වෙලා වියදම රුපියලක් වුණොට කමක් තැනෑ. අත්ත ඒ තත්ත්වයට රටත් ගෙන එන්න ඕනෑ. එසේ කරන්නට තමී අපේ අතවශ්‍ය වියදම් කිරීම, අතවශ්‍ය ද්‍රව්‍ය ගෙන්වීම ආදිය සැහෙන ප්‍රමාණයකින් සීමා කරන්නට ඕනෑ. ඒක නොකළොහිත් කවදවත් සියයට පණහක පාඩුවීම වලක්වන්නට හම්බවෙන්නේ තැනෑ. ගරු තියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, ඒ සයයට පණත හැමදම ඒ තත්ත්වයෙන් තිබෙන්නේ තැනෑ. සියයට පණත සියයට හැට වෙයි, සියයට හැත්තෑව වෙයි, සමහරවිට සියයට සියයක් වෙයි.

[ආනන්ද දසනායක මහතා]

රුපියලට රුපියලක්ම පාඩු වෙත දවස එතරම් ඇත වෙන්නේ නැහැ. මේ රටේ තිබෙන විවෘත ආර්ථිකයේ යම්කිසි සීමා බන්ධන ඇති කරන්නට ඕනෑ. සීමා බන්ධන, කියන්නේ මන්ත්‍ර ජාතියක්ය කියා ත්‍රිකුණාමලය දිසා ඇමතිතුමා තිතනවා ඇති. සීමා බන්ධන, කඩඉම් ඇති වෙන්න ඕනෑ. මේ කඩඉම් කියන ඒවා තිබෙන්නට ඕනෑ.

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. H. G. P. Nelson)

මොනවාද සීමා කරන්න කියන්නේ? මොනවාද ගෙන්වන්නට එපා කියන්නේ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

අපි කියන්නේ අත්‍යවශ්‍ය ද්‍රව්‍ය පමණක්—[බාධාකීර්මක්]

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. H. G. P. Nelson)

මම අහන්නේ මේකයි? කොන්මලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා සීමා කරන්නට කියන්නේ මොන බඩුද?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

තමුත්තාත්තේ වාඩි වෙන්න. මම කියන්නම්.

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. H. G. P. Nelson)

තමුත්තාත්තේලාගේ කාලයේදී අයවැය ලේඛනය හදගන්නට බැරිව කෝට් මාරු කරන්නා වගේ තමයි. මුදල් ඇමතිවරු මාරු වුණේ? මේ විධියට අයවැය ලේඛන සකස් කරනවාට තමුත්තාත්තේලා ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට ප්‍රශංසා කරන්නට ඕනෑ. එද මන්ත්‍රීවරුන් පමණයි හොඳ බඩු පාවිච්චි කලේ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මැරණි මිනිවලට පණ දෙන්න යන්න එපා. ඒක මැරීලා ඉවරයි. වලලලත් ඉවරයි.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරාතිස් ජපාතායකර් අචාර්යන්)
(Mr. Deputy Speaker)

කරුණාකරලා 12 වනවිට කථාව ඉවර කරන්නට බැරිද?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

බැහැ! සමාවෙන්න.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරාතිස් ජපාතායකර් අචාර්යන්)
(Mr. Deputy Speaker)

ඒකට කමක්නැහැ.

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. H. G. P. Nelson)

මැරීලා එවරයි. තමුත්තාත්තේ කොට්ටර කථා කලත් ඒකට පණ දෙන්නට බැහැ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරාතිස් ජපාතායකර් අචාර්යන්)
(Mr. Deputy Speaker)

කරුණාකර බාධා කරන්න එපා.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

බාධා කෙරුවාට මට කමක් නැහැ. තියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මම ගරු කැමතියි, බාධා කරනවාට.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරාතිස් ජපාතායකර් අචාර්යන්)
(Mr. Deputy Speaker)

කාලය තාක්කි වෙනවා.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

වටිනා කාලය තාක්කි වෙත එක තමි ඇත්ත. සමහර උදවිය වටිනා අදහස් ප්‍රකාශ කරනවා.

"මෙසේ සියයට සියයක් ණය ගැනීමේ පිළිවෙත සුදු අත්තුවක වූ සාමාන්‍ය රටවැසියෙකුගේ නොවේ."

මගේ මුළු වත්කමම තබා, වත්කමේ හැටියට සියයට සියයක්ම මම ණය ගන්නවා නම් ඒක මග අපරාධයක්. ජාතික අපරාධයක්. පුද්ගලිකව මගේම ණයක් කියමු. මට තිබෙන්නේ ලක්ෂ 10 ක වත්කමක් නම් මම ලක්ෂ දහසක හෝ දොළහක ණයක් ගන්නොත් මම අමාරුවේ වැටෙනවාට කිසිම සැකයක් නැහැ. එතකොට මට නැති වත්කමක් ඇති කරනවා. විශාල උද්වේගයක්—ඉන්ප්ලේෂන් එකක්—මගේ ආර්ථිකයේ ඉබේම ඇති වෙනවා. තමුත් ඒක තියම ආර්ථිකයක් නොවෙයි. ඒකයි මෙතැන පෙන්වන්නේ. ඒක ගරියට කියනවා නම් සුදු කෙළින මිනිසෙක් තමන් අරගෙන ගිය, තමන් ලඟ තිබෙන සියලුම මුදල් ඔව්වට අල්ලලා, පැරදලා අත්තීමේදී තවත් කෙනෙකුගෙන් කඩිමාත්තු කියලා අතමාරුවට මුදලක් ඉල්ල ගන්නවා වගේයි. ඒකත් පැරදුණොට පස්සේ ඊලඟට තමන් ලඟ තිබෙන ඔරලෝසුවක් ගලවලා, ඒකත් උකස් කරලා සුදු කෙළිනවා. ඔය විධියට ගිහින් අගේ ගතයක් වත් නැති වනතුරු සියයට සියයක්ම සුදු කෙළලා පැරදෙනවා. රටක් ගැන බැලුවත් අත්ත ඒ විධියයි. රටක් ණය ගැනීමේදී අත්ත ඒ තත්ත්වයට ගන්නට හොඳ නැහැ.

මුදල් ඇමතිතුමාට ප්‍රශ්න රාශියකට මුහුණ පාන්නට සිදු වී තිබෙන්නේ මුදල් ඇමතිතුමාගේ වරද තිසා නොවෙයි. එකවිට විසඳෙන්නට ප්‍රශ්න ගොඩක් එතුමාට දුන්නා. එයින් වුණේ තමන්ගේ ප්‍රමාණයට වඩා, තමන්ගේ ආදායමේ ප්‍රමාණයට වඩා ණය වෙන්නට සිදු විමකුයි. දත් ඒ ණය බර තිබෙනවා. ණය ගෙවීමටත්, ඩේට් සර්විස්, පොලී ආදිය ගෙවීමටත් අවුරුද්දකට රුපියල් කෝටි හයසිය ගණනක් වුවමනා වෙනවා. ඒ කියන්නේ අපේ ආදායමෙන් සියයට විස්සක තරම් ප්‍රමාණයක්. අපේ ආදායමෙන් සියයට විස්සක් පමණ ණය ගෙවීම සඳහා ඕනෑ. සියයට විස්සක් ණය ගෙවීමට සියයට අසූවයි අපට ඉතිරි වෙන්නේ. මේ ණය අපි රුපියල්වලින් නොවෙයි ගන්නේ. විදේශයන්ගෙන් ගත් ණය අපි වෙනම ඒ ඒ රටවල මුදල්වලින් ගෙවන්නට ඕනෑ.

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. H. G. P. Nelson)

කොන්මලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා! අපට කියන්නේ විදේශ ණය ගන්න එපා කියලද?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ගරු මුදල් ඇමතිතුමා වතාවක් නොවෙයි කිහිප වතාවක්ම කිව්වා "අපි ගැනිතාත් දුරට ණය නොගෙන කටයුතු කරන්න බලනවා" කියලා.

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(නි.ල. ආ. ජ. ජී. ජී. බ්‍රැන්සන්)
(Mr. H. G. P. Nelson)

එහෙම ණය නොගෙන අපේ රට සංවර්ධනය කරන්නේ කොහොමද? තමුත්තාත්තේගේ ප්‍රදේශයේ තිබෙන කොන්මලේ ව්‍යාපාරය හදුවේ කොහොමද? තමුත්තාත්තේගේ එය විවෘත කිරීමේ උත්සවයට සහභාගී වුණා. එද තමුත්තාත්තේගේ අපේ ජනධිපතිතුමා, ගාමිණී දිසානායක මැතිතුමාට බොහොම චර්ණනා කලා.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මම හිතන විධියට තමුත්තාත්සේට කථා කරන්න මම ඉඩ දුන්නා වැඩියි. සැම විචාරකදීම ඔකයි අහන්නේ. මම හිතන්නේ තමුත්තාත්සේට පාඩමිවෙලා තිබෙන්නේ ඔක තමයි. මේවාගේ කථාවලට මගේ කාලය තාස්තී කරන්න ගියොත් මට දී තිබෙන කාලයට අධික කාලයක් ගන්න සිදු වෙනවා.

මෙහි මෙසේ සඳහන් වෙනවා :

මෙය තම ඉබේටම සිදුවූකින්ද නොවෙයි. ප්‍රශ්නයකට කරන ලද විසඳීමකින් ඇති වූ සංකීර්ණ ප්‍රශ්නයක් විය.

අපි සංවර්ධන කටයුතු සඳහා ණය ගන්නා. තමුත්තාත්සේට පෙනෙනවා ඇති තිබෙන ප්‍රශ්න විසඳීමට ගිහිත් ඊටත් වඩා හයාතක දෙයක් සිදු වී තිබෙන බව. එහි මෙසේ සඳහන් වී තිබෙනවා :

" සබන් තැනිට සමහර වයසක දරුවියගේ ඇඟ කසන්නට වූ බවද ඇසුණි. එසේම පොළව යට බහිත අල වර්ත උරු මයන්ට මස මිනිසුන්ගේ ආහාර සඳහා සුදුසු තැනි බවද දර්ශනික මත පළ විය. "

එම්. ජෝශප් මයිකල් පෙරේරා මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. M. Joseph Michael Perera)

තමුත්තාත්සේ පිළිගන්නවාද පොළොව යට බහිත අල මිනිසුන්ට කන්න හොඳ තැනි බව ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

තමුත්තාත්සේලා දකුන් අහනවනෙ, මයිකොක්කා කන්නේ ඇයි කියා. තමුත්තාත්සේලාට තේරෙන්නේ තැනෑ තමුත්තාත්සේලාගේ පැන්නේ ඇති කළ දර්ශනික මතය. ඒ මතය තමයි පොළවේ යට තැඳෙන අල වර්ත කන්න හොඳ තැනි කියන එක. අපි නොවෙයි එය කිවේ. තමුත්තාත්සේලායි එය කිවේ. ආණ්ඩුවේ මැතිඇමතිවරුන්. වගකිවයුත්තන් වේදිකාවල ඒ ගැන කියල බේරන්න දුන්නා. බුරුවෙන් කැගහනවා. වැඩි ශබ්දයෙන් වේදිකාවල කථා කර තිබෙන්නේ.

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. H. G. P. Nelson)

මිය කියල තියන එක හරිද ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

දර්ශනික මතය කියන එක මම පිළිගන්නේ තැනෑ. මේ කියන විධියටම තමුත්තාත්සේලාත් කීව්වාය කියන එක මම පිළිගන්නවා.

එම්. ඩී. ප්‍රේමරත්න මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. M. D. Premaratne)

ඒ නිසාද අහහරුවාදයි, බද්දයි බන් කන්න තහනම් කලේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ඒක හොඳ තැනෑ කියල මමත් කියනවා. තමුත්තාත්සේලා වගේ ආණ්ඩුවට ලේවලින් බැදී සිටින පුද්ගලයෙක් නොවෙයි මම. තමුත්තාත්සේලා අත්සන් කරල දිනයක් තැනී " resignation " ලිපි හාර දී තිබෙනවා. අපි ඒ වාගේ වැඩ කරන්නේ තැනෑ.

එම්. ඩී. ප්‍රේමරත්න මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. M. D. Premaratne)

ඒ අපේ පක්ෂයේ විනය.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

අපේ පක්ෂයේ කවරුවත් අපි අප කරන්නේ තැනෑ. අපි අපේ ගෞරවය නිසාගෙන පාර්ලිමේන්තුවෙන් වුණත් ඒ වෙලාවේම ඉල්ලා අස්වෙලා යනවා. තමුත්තාත්සේලා කඩවරු ගහනවා. තමුත් තමුත්තාත්සේලා දිනයක් තැනී ලියුමක් අත්සන් කරල " resignations " දීල තිබෙන්නේ. මම හිතන්නේ එහෙම අත්සන් කරල තැන්නේ ආර්. පී. විජේසිරි මහත්මයායි. කොන්ඩමන් මහත්මයායි පමණයි.

ආර්. පී. විජේසිරි මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. R. P. Wijesiri)

තමුත්තාත්සේලාගේ මන්ත්‍රීවරු මෙතන දැන් තැනෑනේ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ඒ අය හිටියොත් මට කරදරයි. මොකද ඒ අය මට තුංඩු දකවා. ඒ තුංඩුවල නියත ඒවා කියන්න ගියාම මගේ කථාවට බාධා වෙනවා.

අනුර බැස්ටියන් මහතා
(නි. ශ්‍රී. අනුරා පස්තියාස්ත)
(Mr. Anura Bastian)

තමුත්තාත්සේ ලණු කන්න තැනිට දැන් හරි අපේ පැන්නට එන්න.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මම තම ලණු කාලත් තිබෙනවා. ලණු දිලත් තිබෙනවා. තමුත් තමුත්තාත්සේට සිදු වී තිබෙන්නේ ලණුව කන්න නොවෙයි. ලණුව බෙල්ලේ දමා ගන්නයි.

අනුර බැස්ටියන් මහතා
(නි. ශ්‍රී. අනුරා පස්තියාස්ත)
(Mr. Anura Bastian)

අපේ පැන්නේ ලණු තැනෑ. අපේ පැන්නට තමුත්තාත්සේ එන්න.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ලණු තැනී වුණොට බෙල්ලෙන් අල්ලලා එළියට දමයි.

අනුර බැස්ටියන් මහතා
(නි. ශ්‍රී. අනුරා පස්තියාස්ත)
(Mr. Anura Bastian)

තැනෑ, තැනෑ. එහෙම කරන්නෙ තැනෑ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ඒ නිසා කොයි වෙලාවේ හරි විසි කරන්න පුළුවන්.

අනුර බැස්ටියන් මහතා
(නි. ශ්‍රී. අනුරා පස්තියාස්ත)
(Mr. Anura Bastian)

අපේ පැන්නේ එහෙම වෙන්නෙ තැනෑ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි. ශ්‍රී. ආණන්ත ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ලණුව අල්ලාගෙන ඉන්නේ. තමුත්තාත්සේ ඇම ගිලල ඉන්න මාලුව වගෙයි. හරු තියෝඒ කථාතායකතුවෙනි, සැහෙන්න දුම්මල ගැහුවාම යක්ක කීපෙනවා. ඇවිස්සිලා ඉන්නවා ටික දෙනෙක්. මා බොහොම සතුටු වෙනවා තමුත්තාත්සේලාගේ ප්‍රශ්න ගැන.

[පානන්ද දසනායක මහතා]

ඊලඟට මෙහෙම තිබෙනවා :

" කාක්ෂේය අපනයනය කර අප විදේශ විකිමය සමපත් ස්වල්පයක් උපයා ගත්තේ වී නමුත් - "

ඒ කියන්නේ කාක්ෂේය දැනුම ඇති අපේ අය - ඉංජිනේරුවන් ආදීන් - පිටරට රැකියාවලට ගිහින් යම්කිසි ආදායමක් උපයා එවනවා. මේ ආණ්ඩුව ඒ පහසුකම් වැඩි දියුණු කර තිබෙනවා. සැහෙන ආදායමක් - අවුරුද්දකට කෝටි හැට පහක් තැන්තැවක් පමණ - ඒ මාර්ගයෙන් ලැබෙනවා. ඒක අපිට වාසියක්ය කියා සිතනවා. නමුත් අතේ පැත්ත බලන්න. මෙරටට ගෙන්වන විදුලි පංකා, වායු සම්කරණ යන්ත්‍ර, වාහන යනාදියට කරන ගෙවීම් බලන්න. ඒ ගෙවීම්වලට වැය වන වියාල වියදම අඩු කළේ තැන්තම් මොකක්ද වෙන්නේ? නමුත්තාත්තේලා ගිතනවාද යකඩ ගොඩවල් ගෙනැවිත් දම්මාම හරිය කියලා? අද හැම තැනම වාහන තදබදයක් තිබෙන බව අපට පෙනෙනවා. සාමාන්‍ය මිනිසෙකුට පෙනෙන්න පුළුවනි ඒක ආර්ථික දියුණුවක් වගේ. නමුත් ඒක ආර්ථික දියුණුවක් නොවෙයි.

එච්. ජී. පී. නෙල්සන් මහතා
(ශ්‍රී. ලං. ආණ්. සේ. සේ. නෙල්සන්)
(Mr. H. G. P. Nelson)

කොත්මලේ මන්ත්‍රීතුමාගෙන් මම ප්‍රශ්නයක් අහන්නට කැමතියි. සාමාන්‍යයෙන් පොලොන්නරුවේ ඉන්න හැම ගොවි මහත්මයාකුටම වාගේ මිනි බස් එකක්, කාර් එකක් තැන්තම් මෝටර් බයිසිකලයක් තිබෙනවා. ටෙලිවිෂන් යන්ත්‍ර තිබෙනවා. ඒ හැම කෙනෙකු ලග වාගේම නවීන පත්තියේ භාණ්ඩ තිබෙනවා. දුප්පත් ගොවි මහත්මයෝගේ ලග කාර් එකක් හරි මිනිබස් එකක් හරි තිබෙනවාය කියා නමුත්තාත්තේ ඊට ඊෂා කරනවාද? නමුත්තාත්තේලාගේ පක්ෂයේ ප්‍රතිපත්තිය මොකක්ද?

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා (ගම්පහ දිසා ඇමතිතුමා)
(ශ්‍රී. ලං. ආර්යරත්න ජයතිලක - කඹුණු මාවත - අනාමස්ඡරී)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake - District Minister, Gampaha)

ඒ පක්ෂයේ හැටියට ටෙලිවිෂන් බලන්න හොඳ වලව්වල භාමුලට විතරයි.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ලං. ආණ්. ත. ස. ආණ්. කොම. සභා)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මම කීවේ තැනැ ටෙලිවිෂන් එක ගැන. නමුත්තාත්තේ අන්ද මන්ද වී ටෙලිවිෂන් එක කපා කරනවා. මම ටෙලිවිෂන් එකක් ගැන කීවේ තැනැ. " හැක්කයි " වාර්තාව බලන්න. මම කීවේ මේකයි. නමුත්තාත්තේලාට මිනු තරම් වාහන ගෙනැවිත් දමන්නට පුළුවනි. නමුත් ඒ වාහනවලට ගෙවීම් කරන කොට වැය වෙන්නේ විදේශ විකිමය. අයි. එම්. එස්. එක ලංකාවේ එස්. ඩී. ආර්. හැටියට ගණන් ගන්නා මුදල්වලින් ඒවාට ගෙවීම් කරන්නට වෙන්නේ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගීර්තිශ්‍රී ජා. ආ. ආ. කොම. සභා)
(Mr. Deputy Speaker)

Order, please ! The Sitting is suspended till 1.30 p.m.

රැස්වීම ඊට අනුකූලව නාවකාලිකව අත්හිටුවන ලදීත්, අ. හා. 1.30 ට නැවත පවත්වන ලදී.

අනුරාධපුර, අගෝස්තු 11, 1960. 1.30 ගණිතයෙන් ක්‍රියාත්මක කිරීමට, පිටුපසට ආරම්භ කිරීම.
Sitting accordingly suspended till 1.30 p.m. and then resumed.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගීර්තිශ්‍රී ජා. ආ. ආ. කොම. සභා)
(Mr. Deputy Speaker)

I trust you will take only half an hour as agreed.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ලං. ආණ්. ත. ස. ආණ්. කොම. සභා)
(Mr. Ananda Dassanayake)

I will try to.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගීර්තිශ්‍රී ජා. ආ. ආ. කොම. සභා)
(Mr. Deputy Speaker)

- because we have 32 speakers. You know, at this time we are pressed for time.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ලං. ආණ්. ත. ස. ආණ්. කොම. සභා)
(Mr. Ananda Dassanayake)

Whatever it is I will have to finish my speech.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගීර්තිශ්‍රී ජා. ආ. ආ. කොම. සභා)
(Mr. Deputy Speaker)

Oh, yes ! I am not asking you not to.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ලං. ආණ්. ත. ස. ආණ්. කොම. සභා)
(Mr. Ananda Dassanayake)

There are certain matters that I want to raise.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගීර්තිශ්‍රී ජා. ආ. ආ. කොම. සභා)
(Mr. Deputy Speaker)

Without repetition and things like that you can manage to say quite a lot in half an hour.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ශ්‍රී. ලං. ආණ්. ත. ස. ආණ්. කොම. සභා)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, බහු ජාතික සමාගම්වලට ඉඩදීම අපේ රටේ එක් එක් වැඩි වී තිබෙනවා. සමහර විට මේක අපේ රටට ඇති වූ විපාකයක් ද කියලත් මට හිතෙනවා. යටත්විජිත සමයේ දී අපේ රටේ වැටීලා පටන් ගත්තා. ඒවා ක්‍රමයෙන් දියුණු කල විදේශීය සමාගම් ඒවායින් උපදින ආදායම් ඔවුන්ගේ රටට ගෙන ගියා. ඒ කාලයේ සිටම මෙරටට පැමිණි බහු ජාතික සමාගම් ද මේ රටේ ආරම්භ කරන ලද ව්‍යාපාරවල ආදායම්ද ලාභාංශද පිටරට ගෙන ගියා. ඒ අවදියේ වාගේ නොවෙයි මේ රටේ දැන් තිබෙන්නේ ඒව වෙනස් තත්වයක්. දැන් තිබෙන්නේ සැහෙන තත්වයකින් දියුණු වූ රටක්. දියුණු වූ පරිසරයක් දියුණු වූ වාතාවරණයක් තිබෙන මේ රටට නිදහස් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී ලක්ෂණයක් තිබෙනවාය කියන මේ රටට තැවන්නේ යටත් විජිතවාදය වෙනත් මුහුණුවරකින් එන බවයි අපට පෙනෙන්නේ. කලින් තිබුණු යටත් විජිතවාදයම වෙනස් මුහුණුවරකින් යළිත් අපේ ආර්ථිකය සුරා ගැනීමට එනවා වාගෙයි අපට පෙනෙන්නේ. කලින් මේ බහු ජාතික සමාගම් අපේ රට අල්ලාගෙන එනම කලා. නමුත්තාත්තේලා දැන් යළිත් ඒ උදවියට ඉඩ දෙනවාද? රටේ ආර්ථිකය සකස් කිරීම ඒ කවිටියට භාර දීමෙන්-ඒ ව්‍යාපාරවල ආදායම සහ ලාභාංශ ඒ අයගේ රටවලට ගෙන යාමට ඉඩ දීමෙන්-කරන්නේ ඒ අයට අපේ රටේ ආදායමෙන් ප්‍රයෝජන ගන්නට ඉඩ සලස්වා දීමයි. එහෙම විග්‍රහ කර බලන විට දැන් තිබෙන්නේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී නිදහස් ආණ්ඩුවක් නොව යටත් විජිතවාදී ලක්ෂණ සහිත ආණ්ඩුවක් බව කියන්නට අපට සිදු වෙනවා. මේ විධියට ක්‍රියාත්මක කෙරෙන්නේ යටත් විජිතවාදයේ එක ලක්ෂණයක් නොවෙයිද? කෙලින්ම රටක් අල්ලා ගැනීමට වඩා හොඳයි. රටේ තිබෙන ආර්ථික පදනම අල්ලා ගැනීම. දැන් ඒ උදවිය මේ රටේ වෙළෙඳුම, වැවිලි කර්මාන්තය, කර්මාන්ත තමන්ගේ අතට අරගෙන තිබෙනවා. ඒ නිසා අමුණුවෙන් රටේ පාලන බලය තමන් අතට ගත්ත ඒ අයට වුවමනාවක් තැනැ. ඔවුන්ට අවශ්‍ය මේ රටින් ලාභ උපයා ගැනීම පමණයි. මේ රටේ පාලනය බලය තමන් අතේ තිබුණු කාලයේත්-යටත් විජිත යුගයේ දී-ඒ අය මේ රටේ ආර්ථිකය තමන් අතට ගත්තා. දැන් බොහොම සුක්ෂ්ම විධියට, කාටවත් කෙලින්ම නොපෙනෙන විධියටත් කරගෙන තිබෙන්නේ මේ රටේ ආර්ථිකය ඔවුන් අතට ගැනීමයි. අපේ රටේ උපයන වස්තුව ඒ අය තමන්ගේ රටවලට ඇදගෙන යනවා. එහෙම නම් ඒ බහු ජාතික සමාගම් සම්බන්ධයෙන් යම්කිසි සීමාවක් පනවන්න අපි කල්පනා කරන්න මිනු නේද? මේ තත්වය මේ ආකාරයෙන් පැවැත්වෙන

ඉඩ හැරියොත් නුදුරු අනාගතයේ දීම බැරැරුම් දේශපාලන ප්‍රශ්නත් මතු වෙන්න පුළුවනි. ඇතැම් විට ඒ බහු ජාතික සමාගම් කරන වැරදිවලට පිළියම් යොදන්නත් අපට ඉඩක් තැනී වෙයි. මේ විධියේ තත්වයක් පවතින්න ඉඩ හැරියොත් ඉදිරියේදී බහු ජාතික සමාගම්වල වැරදි වැඩිවලට විරුද්ධව කටයුතු කරන විට සමහර විට අපේ රටට විරුද්ධව ඒ කොමිටුණි අයිති රටවල් යුද්ධ ප්‍රකාශ කරන්නත් බැරී තැන.

අපේ ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂ රජය එද කෙල් ජනසතු කළ අවස්ථාවේදී අමෙරිකාව වැනි රටවල්—ඒ කෙල් කොමිටුණි අයිතිව තිබුණු රටවල්— මේ වැඩේ කලොත් උඹලාට අපෙන් කිසිම ආධාරයක් ලැබෙන්නේ නැහැ. උඹලාත් එක්ක තිබෙන අපේ ගනු දෙනු තවත්වා දමනවා 'යි අපට තර්ජනය කලා. ඒ ගැන කල්පනා කරන විට අපට හිතෙනවා සමහර විට ඉදිරි කාලයේදී මේ විදේශීය බහු - ජාතික සමාගම් මේ රට තුළ තමන්ගේ ආර්ථිකය ගන්තිමත් කරගෙන ගොදුරු සංවිධානය වුණොත් පසුව ඒ අය අතින් වන වැරදිවලට පිළියම් යොදන්නට—ඒවා ජනසතු කරන්න තැත්වම් රජයට පවරා ගන්න— ගියොත් අපට කොයෙකුත් තර්ජනවලට මුහුණ දෙන්න සිදු වෙයි කියා. ඒ අවස්ථාව වන විට ඒ බහු - ජාතික සමාගම් මේ රටින් පිට කරන්න අපට බැරී වෙයි. එම නිසා දැන් සිටම අපි ඒ සමාගම් සම්බන්ධයෙන් සමීකීසි සීමාවන් ඇති කළ යුතු බවයි. මම පෙන්වා දෙන්නේ.

ඊළඟට වැඩි වර්ජකයක් ගැන කියන්න ඕනෑ. එක්තරා වැඩි වර්ජකයකුගේ බිරිඳකගෙන් මට ලැබී තිබෙන ලියුමක් කියවන්න කැමැතියි. එහි මෙසේ සඳහන් වී තිබෙනවා :

* පත්මිණී කමලා ද සිල්වා,
'රුවන', 3/21,
මාතලේ,
මාලේ,
12. 11. 84.

ආනන්ද දසනායක මන්ත්‍රීතුමා,
කොත්මලේ.

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

මේ ගෝඨර්ජන අවස්ථාවේ මෙකුමා වෙත මෙය සපයන්නේ දුම්රිය දෙපාර්තමේන්තුවේ සේවය කරමින් සිටියදී වැඩි වර්ජනය කළ නිදහස් වෘත්තීය සමිතියේ ප්‍රධාන ලේකම් ගාමිණී ද සිල්වා මහතාගේ බිරිඳය. මගේ ස්වාමියාට මේ ප්‍රබන්ධ තත්වය ඇති වූයේ වැඩි වර්ජනයෙන් පසුවය. ඔහු නිතර නිතර කල්පනාවෙන් හා සාධක ප්‍රශ්න රාශියකට මුහුණ දී සිටීමේදී වෛද්‍යවරුන් තීරණය කළේ පෙණතැළි දුර්වලවීමය. වර්ෂ හතරයි මාස ගණනක් මෙතෙක් ජීවත්වීමට කොගත් උත්සාහයක් තැන. අත්තිමට කරවල පවා වෙළෙඳාමට ගොස් රෝගය උත්සන්න වූ නිසා එයද හතර කලා. කිසිම ආදායමක් තැනීමක් නිසා ගෞරව දරුවන්ගේ කණකර පවා උගසව තැබුවා. අත්තිමට ඔහුට වෛද්‍ය ප්‍රතිකාර ලබා ගැනීමට පවා ආර්ථිකය දුර්වල වුණා. මගේ ස්වාමියා අවසාන හුස්ම ගෙලක අවස්ථාව වන තුරුම—[බාධා කිරීම]

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(අඤ්ඤාතචාරී ඉරුවාර්)
(A Member)
මේවා අයවැයට අදාළ නැහැ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මට ප්‍රශ්නය හරියට ඇහුණේ නැහැ. මොකක්ද, ප්‍රශ්නය ?

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරිනිජ් ජාපානායකර් අචාර්කර්)
(Mr. Deputy Speaker)

කරුණාකර මූලාසනයට කථා කරන්න.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

මේ අයට ඒ පෙන්න එකවත් ගන්න අවස්ථාවක් සලසා දෙන්න කියායි. මම කියන්නේ.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා (ගම්පහ දිසා ඇමතිතුමා)
(නි.ඉ. ආර්යරත්න ජයතිලක — කඹුණු මාවත අගමාත්‍ය)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake - District Minister, Gampaha)
මේවා අදාළ නැහැ. ලියුම් කියවන තැනක් නොවෙයිනෙ, මේ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

දිස්ත්‍රික් ඇමතිතුමනි, මේවා කියවන විට තමුත්තාත්තේට නම් වේදනාවක් ඇති. තමුත් මොයට විදින්නට වෙලා තිබෙන වේදනාව ඊට වඩා හුඟක් වැදගත්. තමුත්තාත්තේ නිදහස් නිසා, තමුත්තාත්තේට කරදර තැනී නිසා, තමුත්තාත්තේ හිතනවා මට අවශ්‍ය නැත කියා. තමුත් මට ඕනෑ මේ ලියුම එව්ව එක්කෙනාට ඒකේ තිබෙන වැදගත් කමත්, වේදනාවත් කියන්නයි. ඒ ගැනයි අපි සලකා බලන්නට ඕනෑ. මේක සුළු වෙන්න පුළුවන්. වේදනාව එක්කෙනකුට වෙන්න පුළුවන්. තමුත් මේ විධියට කී දෙකෙක් අමාරුවේ වැටී සිටිනවාද කියා අපි බලන්න ඕනෑ.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(අඤ්ඤාතචාරී ඉරුවාර්)
(A Member)

කවිද ඒ අයට උපදෙස් දුන්නේ ?

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

ඒ ගොල්ලොමයි උපදෙස් දෙන්නෙත් ; ගත්තෙන්. තමුත්තාත්තේ වෘත්තීය සමිතී ගැන දන්නේ නැති නිසා මට කරන්න දෙයක් නැහැ. වෘත්තීය සමිතීවල තීරණ ගන්නේ ඒ අය එකතු වෙලා. ඒවා සාමූහිකව ගන්නා තීරණ.

1980 දී මේ වැඩි වර්ජනයට අසුදු අයගේ සංඛ්‍යාව, හදිසියට සකස් කළ ලේඛන අනුව අගමැතිතුමාම කීව්වා, 40,000 ක් පමණය කියා. සමහර අමාත්‍යාංශ ඒ අය සම්පූර්ණයෙන්ම නොවෙයි, සියයට 90 ක්, 95 ක් පමණ තැවන සේවයට ගන්නා. මම ඒ අමාත්‍යාංශවලට සතුටිවන්න වෙනවා. තමුත් සමහර ඒවායේ සියයට 5ක්වත් තැවන සේවයට ගෙන තැනූ. ඒකයි වරද. ජනාධිපතිතුමා හා කැබිනට් මණ්ඩලය හින්දා කලා, රැකියාව දෙන්න. තමුත් තවමත් ඒ අයට වැඩි ලබා දුන්නේ නැති අමාත්‍යාංශ තිබෙනවා. මම විශේෂයෙන්ම මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් රජයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. මේ නැතැත්තියගේ ප්‍රශ්නය විසඳා දෙන්න කියා. වැඩි වර්ජනයට ගියාය කියා දැඩුවම දුන්නා. එයාගේ පෙන්න එකත් නැහැ ; රක්ෂාවක් නැහැ ; වෙන ආදායමකුත් නැහැ ; ස්වාමියාත් මැරීලා ගියා. එයින් දැන් ඒ පවුල අනාථවෙලා ඉන්නෙ. එම නිසා ඉක්මණින් එම ප්‍රශ්නය විසඳන්න කියා මම ඉල්ලා සිටිනවා.

මට තවත් ලියුමක් ඇවිත් තිබෙනවා, මේවා ගැනත් විකක් සොයා බලන්නය කියා. 1984.11.13 දින "දිවයින" පත්‍රයේ ලිපියක් පළ කර තිබෙනවා. "රජයේ ලිපිකරුවන්ගේ හිඟ වැටුප" කියා. සමස්ත ලංකා රජයේ ලිපිකරු සංගමයේ නියෝජ්‍ය ප්‍රධාන ලේකම්, එල්. පී කුලරත්න කියන මහත්මයා කියා එවනවා, ඒ අයට ලැබෙන පඩිය ගැන රජයේ අවධානය යොමු කරවන්නය කියා. මම ඒ ගැන වැඩි විස්තර කරන්න යන්නේ නැහැ. ඇත්තවශයෙන්ම කියනවා නම් මහ බැංකුව මේවා ගැන සැලකිල්ල යොමු කළ යුතුයි. ඒ වාගේම මේවා ගැන මුදල් ඇමතිතුමාට උපදෙස් දිය යුතුයි. මෙහි තිබෙනවා, ගුරු වැටුප් සම්බන්ධව :

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරිනිජ් ජාපානායකර් අචාර්කර්)
(Mr. Deputy Speaker)

Order, please! You can easily take this up at the Committee Stage, not that you are not entitled to speak on anything during this half an hour.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.ඉ. ආණන්ද ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

There is a gap in this Budget Speech. He has not given any concessions to these people.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Deputy Speaker)

Very well, you can go on.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க)
(Mr. Ananda Dassanayake)

That is what I mean. It is a policy matter.

ඊලඟට මම මගේම ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. පසුගිය ඉරිදා එනම් 1984 නොවැම්බර් 18 වැනිදා 'දිවයින' පත්‍රයේ හේමසිරි කුඩාගොඩ කියන මහත්මයාගේ තමන් "රටක් තැනි ඉන්දියානුවන්ට පුරවැසි අයිතිය දුන්නොත්" කියා ලිපියක් පළවී තිබෙනවා. මම එය දීර්ඝ වශයෙන් කියවන්නේ නැතිව එහි වැදගත් ස්ථාන කොටස් වශයෙන් කියවනවා.

* සිරිමා-ශාස්ත්‍රී ගිවිසුම කොටස් දෙකකින් සමන්විතය. 1964දී අත්සන් කරන ලද මුල් ගිවිසුම අනුව ඉන්දියානුවන් 5,25,000 ක් ඉන්දියාව විසින් බාර ගැනීමටත්, 3,00,000 කට ශ්‍රී ලංකා පුරවැසි අයිතිය දීමටත් එවකට ඉන්දිය අග්‍රාමාත්‍යවරයාට සිටි ශාස්ත්‍රී මැතිතුමා සහ එවකට ශ්‍රී ලංකා අග්‍රාමාත්‍යවරයා දරා සිරිමාවෝ බණ්ඩාරනායක මැතිණිය එකඟවූහ. මෙය ගණන්තර ප්‍රමාණයෙන් ක්‍රියාත්මක වූයේ රටක් නොමැති ඉන්දියානුවන් හත් දෙනෙකු ඉන්දියාවට යැවීමෙන් පසුව, හතර දෙනෙකුට ශ්‍රී ලංකා පුරවැසි තාවය දීමේ පදනම මතය.

මේ අනුව මෙම විසඳුමෙන් පසුවද තවත් ඉන්දියානුවන් 1,50,000 ක් පිළිබඳව තීරණයක් ගත යුතුව තිබිණි. එම නිසා 1974 වර්ෂයේදී එවකට ඉන්දිය අග්‍රාමාත්‍යවරයාට සිටි ඉන්දිරා ගාන්දි මැතිණිය සහ ශ්‍රී ලංකා අග්‍රාමාත්‍යවරයාට සිටි සිරිමාවෝ බණ්ඩාරනායක මැතිණිය අතරේ මෙම ප්‍රශ්නය පිළිබඳව සුවමාරු වූ ලිපිවල ප්‍රතිඵලයක් වශයෙන් මෙම ඉන්දියානුවන්, 1,50,000 ශ්‍රී ලංකාව හා ඉන්දියාව අතරේ සමානව බෙදා ගැනීමටත්, මෙම පිරිසට දෙරටේ පුරවැසි අයිතිය ප්‍රදානයකිරීම මුල් ගිවිසුමේ ප්‍රකාරවම 7 : 4 ගණන්තර ප්‍රමාණයෙන් ක්‍රියාත්මක කිරීමටත් අගමැතිණියන් දෙපොළ එකඟ වූහ.

මෙන්න මෙතැනයි ප්‍රශ්නය තිබෙන්නේ. ලේඛකයා විග්‍රහ කරන්නේ මෙයයි. දැන් 'මිල' පාරි කොන්පරන්ස්' තැන්තමි සර්ව පාක්ෂික සම්මේලනයෙන් තීරණයක් ගන්නට යනවාලු. රටක් තැනි ඉන්දියානුවන් 97 දහකට පුරවැසිකම දෙන්නට. ඒ අයගෙන් වැඩි දෙනෙක් ජීවත් වන්නේ කුටුම්භයක් දිස්ත්‍රික්කයෙහි. කුටුම්භයක් දිස්ත්‍රික්කයේ සිංහල සහ මුස්ලිම් ජනගහණය සියයට 20 කට අඩු වෙලා තිබෙනවා. ඉන්දියානු ද්‍රවිඩ ජනගහණය සියයට 80 කට කිට්ටු වෙලා තිබෙනවා. එහෙම නම් මේ අයට පුරවැසිකම දුන්නොත් ඒ ප්‍රදේශයේ බලය ස්වදේශිකයන්ට කවදවත් ලබාගන්නට පුළුවන් වේයයි මම හිතන්නේ නැහැ. එම නිසා මම විශේෂයෙන් කියනවා. මෙන්න මේ කාරණය. සර්ව පාක්ෂික සම්මේලනයට එක් සංවිධානයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. "මහා සංසරත්තය" කියලා. මේ "මහා සංසරත්තය" කියන සංවිධානය හදිසියෙන් ඇති කර ගත් එකක්. මෙය මහා සංසරත්තයේ සම්පූර්ණ කැමැත්ත ඇතිව හෝ මහා සංසරත්තයේ ජන්දයෙන් හෝ නෝරාගෙන ඇති කර ගත් සංවිධානයක් හෝ නොවෙයි. හදිසියේ පිහිටුවාගත් සංවිධානයක්. "උත්තරීතර සංස සභාව" යයි කියා සිටිනවා. ඒ අය තමන්ගේ කීප දෙනෙකුට මිතුරු විධියට මේවා ගැන තීරණ ගන්නට යනවා. මේක මහජනයාගේ අයිතියක්. අද මේ රටේ ඉන්න එක් කෝටි පණස් ලක්ෂයකට අයිති වස්තුව තවත් ලක්ෂයකට වැඩියේ ඉන්න අයට බෙදලා දෙනවාද තැන්තමි අපි එය නොබෙද ඒ අයට වෙනත් ක්‍රමයක සුදුසු පිළියමක් යොදනවාද කියන එක තීරණය කරන්නට තිබෙන්නේ මේ රටේ මහජනයාටයි. එම නිසා තමුන්තාන්සේට මම විශේෂයෙන් කියනවා. මෙන්න මේ කාරණය. 1947 වර්ෂයේදී ඩී. ඇස්. සේනානායක අගමැතිතුමාගේ කාලයේදී මේ විධියේ ප්‍රශ්නයක් ආවා. කුටුම්භය, තලවාකුලේ, අරත්නුවර, නාවලපිටිය, මස්කෙලිය, කොටගල, ගපුතලේ, බණ්ඩාරවෙල සහ බදුල්ල ආදී ප්‍රදේශවල ද්‍රවිඩ ජාතිකයින් සිටි ප්‍රමාණය අනුව පුරවැසිකම තැනත් ද්‍රවිඩ ජනයාට ජන්දබලය තිබුණු නිසා ආසන 14 කින්ම පාර්ලිමේන්තුවට තේරුණේ ඉන්දියානු ද්‍රවිඩ සම්භවය ඇති පුද්ගලයන් පමණයි. මේ ප්‍රශ්නය ගැන පී. සී. ඉෂුලාන අගමැතිතුමා දන්නවා. එතුමා එදත් රුවන්වැල්ල ආසනය වෙනුවෙන් ඉදිරිපත් වී සිටියේ. මේ ප්‍රශ්නය උඩ එතුමා පැරදුණා. එතුමා එද කීවා ඩී. එස්. සේනානායක අගමැතිතුමාට "මෙහෙම ගියොත් කවද හරි උඩරට වතුකර ප්‍රදේශය ඉන්දියානුවන්ට අයිති වෙනවාය. ඒක තවත්වන්නටය" කියල. ඊට පස්සේ මේ 14 දෙනාට පුරවැසි අයිතිය තැන්තමි ජන්ද අයිතියක් නැහැ කියලා ඒ අයගේ ජන්ද බලය තැනි කලා. එයින් බේරුණා. දැන් තැනත්, වහාවක් මේ විධියට පුරවැසිකම දීමෙන් හිතුවක්කාර

විධියට මිනිසුන් සත්කෝෂ කරන්නට, ජන්ද ලබාගන්නට පමණක් බලාගෙන කටයුතු කලොත් විශාල කරදරයක් ඇති වෙනවා. මේ පිරිස අතරේ යම්කිසි කල්බගැනියක් කරදරයක් කවද හරි ඉතාමත් ඉක්මණින් ඇති වෙනවා. ඒක සමහර විට උතුරු නැගෙනහිරට වඩා දරුණු වන්නට පුළුවන්.

මේ ප්‍රශ්නය තවමත් රජයට බෙරන්ත පුළුවන් බව මම රජයට කියනවා. මේ ප්‍රශ්නයේ දී පුරවැසිකම දීමේ බලය තිබෙන්නේ මහජනයාටයි. ඒ අයිතිය තිබෙන්නේ මහජනයාටයි. පාර්ලිමේන්තුවට නොවෙයි. දැනට ඉන්න පාලකයන්ට නොවෙයි. මහජන ප්‍රශ්නයක් නිසා 'රෙගුලේෂම්' තැන්තමි ජනමතවිචාරණයක් නිසා එයින් අනුමත වූණොත් දුන්නට කමක් නැහැ. තැන්තමි පුරවැසිකම දීමෙන් මේ ප්‍රශ්නය ගායනක තත්ත්වයට පත් වෙනවා. එම නිසා මම තමුන්තාන්සේගෙන් විශේෂයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ආරක්ෂාව සඳහා කල් ඇතිවම මේ ප්‍රදේශයේ 'පොකට කොලණි' තැන්තමි සුළු සුළු "කොලණි" ඇති කරන්නට කියලා. වතු කුන හතරෙන් ඒ වතු වලට පාඩු වන්නේ තැනි විධියට සියයට ගණන අනුව සිංහල සියයට 80 ක් තම සියයට 8 ක් හෝ 9 ක් වන ප්‍රමාණයට සිංහල ද්‍රවිඩ මුස්ලිම් යන තුන් කොටසින්ම සියයට ගණන අනුව—ජනගහන අනුපාතය අනුව මේ "කොලණිවල" පැරි කල යුතුයි. මෙය ඉතාමත් ඉක්මණින් කල යුතු දෙයක්. එසේ නැතිව යම්කිසි පිරිසක් එකම කොටසක එකම විධියට ජීවත් වන්නට ගියොත් ඒ අයට උතුරේ හා නැගෙනහිරේ ඉය වගේ කවද හෝ අයිතිවාසිකම කියන්නට ඉදිරිපත් වෙනවා. එය වැළැක්වීම සඳහා රජයේ අවධානය යොමු කරන්නැයි මම විශේෂයෙන්ම ඉල්ලා සිටිනවා.

ඊලඟට ක්‍රස්තවාදය සම්බන්ධයෙන් සඳහන් කරන්න කැමතියි. අද ඇහෙන දේවල්වල ප්‍රධාරය වෙන්න අපි ඒවා කියන්නත් හොඳ නැහැ. ඒ තරම් ගායනක දේවල් අපට ඇහෙනවා. මෙය අපි හැම දෙනාටම මුහුණ පාන්නට තිබෙන ප්‍රශ්නයක්. ඊයේ පෙරේද රුරු මන්ත්‍රීතුමන්ලා ගුහ දෙතෙක් තම තමන්ගේ ස්ථාවරදී අපට කීවේ මෙය තවත්වන්නට ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය උදව් දෙන්නේ නැත කියන එකයි. තමුන්තාන්සේලා එක වරකට කියනවා ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය ඉවරයි කියා. තවත් වරක් කියනවා ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය උදව් දෙන්නේ නැහැ කියා. ඉතින් ඉවර වූ පක්ෂයකින් උදව් අරගෙන තමුන්තාන්සේලාට ඇති වැඩේ මොකක්ද? [බාබා කීර්මක්] මම මේ කථා කරන්නේ ප්‍රතිපත්ති වශයෙන්. මෙය ඉතා වැදගත් ප්‍රශ්නයක්. එක වරකදී මේ ආණ්ඩුවේ හැම දෙනාම කීවේ මොකක්ද? මැතිණිය මේ රට පාලනය කරන්න තබා මාළු කඩේක තබන්නට නොසුදුසු ගැහැණියක් ගැටියටයි. එද කීවේ. අද මේ ආණ්ඩුවට ගිහින් මැතිණියට කියනවා. "අනේ සිරිමාවනේ, කරුණාකර මේ ආණ්ඩුවට උදව් දෙන්න. මේ ජාතික ආපදාවෙන් රට බේරා ගන්න" කියා. මොකක්ද මෙහි කේරුම? රටක් පාලනය කරන්න තබා ගෙරෙක් පාලනය කරන්නට නොසුදුසු ගැහැණියක් ගැටියට අහවලා, සුළු වරදක් කලාය කියා මේ රටේ කිසිම කෙනෙකුට නොදුන් ආකාරයේ තදබල දඩුවමකුත් එතුමියට දීලා තිබෙනවා. එතුමියට කරදර කරන්නේ ඇයි? තමුන්තාන්සේලා එද කීවා එතුමිය තැනිව වුණත් ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය තැනිව වුණත්, මේ ආණ්ඩුවට පුළුවන්ය කියා. එහෙත් අපි හැම අවස්ථාවකම තමුන්තාන්සේලාට අපේ සම්පූර්ණ අනුබලය හා ආධාරය දෙනවා. තමුන්තාන්සේලා හරියට කටයුතු කරනවා නම් අපි ඒ සහයෝගය දෙනවා. හොඳයි පුරවැසිකමක් තැනි කර සිටින ගැහැණියකගෙන් තමුන්තාන්සේලා ඉල්ලන දේ මොකක්ද? ඇයට බලයක් නැහැ. ඇයට පුරා උරුමයවත් නැහැ. එවැනි තත්ත්වයක සිටින කෙනෙකුට තමුන්තාන්සේලා බුලත් දීලා වදින්නේ නැතුවා විතරයි. "අනේ අප්පොව්වියේ එන්න" කියා.

වෛද්‍යවරයා පී. එම්. ඩී. සිරිල් මහතා (හම්බන්තොට දිසා ඇමතිතුමා)
(எவத்திய கலாநிதி பீ. எம். பி. சிறீஸ்—ஹம்பாந்தோட்டை மாவட்ட அமைச்சர்)
(Dr. P. M. B. Cyril - District Minister, Hambantota)

එයාගෙන් නොවෙයි, පක්ෂයෙන් අපි ඉල්ලන්නේ. සිරිමා බණ්ඩාරනායක කියන්නේ පක්ෂයක් නොවෙයි, පුද්ගලයෙක් පමණයි.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க)
(Mr. Ananda Dassanayake)

දොස්තර සිරිල් මන්ත්‍රීතුමනි, මා ලග වාර්තා වික තිබෙනවා. මිතුරු තම කියවන්නම්.

වෛද්‍යාචාර්ය පී. එම්. බී. සිරිල් මහතා
 (භවත්‍රීය ක්‍රමානුකූල පී. ආර්. ඩී. ජිනිල්)
 (Dr. P. M. B. Cyril)
 කියවන්නකෝ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී ලංකා ජනරජයේ අගමැති)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

තමුත්තාත්තේලා උදව් ඉල්ලා තිබෙන වාර්තා මා දුම තිබෙනවා.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
 (විපක්ෂ නායක) (ආරක්ෂා)
 (Mr. Deputy Speaker)

Order, please! කරුණාකර කථාව කරගෙන යන්න.

ආනන්ද දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී ලංකා ජනරජයේ අගමැති)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමාට උදව්වක් වශයෙන් මම මේ ඉක්මන් කරන්නේ. එහෙම නොවුණහොත් කියවන්න පුළුවන්. සිරිමාවෝ බණ්ඩාරනායක මැතිවරයාට ලක්ෂ 27 ක නායිකාවක් කියන එක තමුත්තාත්තේලා තවමත් කල්පනා කර තැබූ. [බාධා කිරීමක්] ඒක වෙනම එකක්. ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය ඉවරයි කියන එකක් කියනවා. එහෙම නම් අපේ ආධාර ඉල්ලන්න ඕනෑ නැහැ නේ? තමුත්තාත්තේලා වේදිකාවට ගොස් කියන්නේ පාර්ලිමේන්තුවේදී කියන්නේ මොකක්ද? අගමැතිතුමා විශේෂයෙන්ම කියන්නේ මොකක්ද? ඒක සලේගන් එකක් ගැටියට අරගෙන කැරවත් එකක් දමා ගෙන අගමැතිතුමා රවුමේ යනවා. මොකක්ද කියන්නේ? සිරිමාවෝ උදව් කරන්නේ නැහැයි කියනවා; අනුර බණ්ඩාරනායක උදව් කරන්නේ නැහැයි කියනවා; ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය උදව් කරන්නේ නැහැයි කියනවා. තමුත්තාත්තේලා අපේ පක්ෂය ගැන කිසිවක් කැනීමක් තැන්පත්. අපට ශක්තියක් තැබූ තමුත්තාත්තේලා කියනවා නම්, අපට කරදර වෙන්න ඇති වුවමනාව මොකක්ද? මැතිවරයන් පුරා උරුමයක් තැනී කර එවැනි ඉල්ලීමක් කරනවා නම් එවැනි පහත් තත්ත්වයේ ඉල්ලීමක් ලෝකයේ කොතැනකවත් කට්ටුවක් ඇති වී නැහැ.

සියා උල්-ගත් විසින් ගුණේ මැරුවා. තමුත් ඔහු ගුණේගේ දුටුගෙත් ගේ ඔහුගේ හාරියාවගෙන් ගෝ උදව් ඉල්ලන්නේ නැහැ; "අපිත් සමග එක්වන්න" යි කියන්නේ නැහැ. දැඩුවම දුන්නා දුන්නාමයි. තමුත් මෙහි තිබෙන්නේ ඒක නොවෙයි. දැඩුවම දුන් නැහැන්නාම තමන්ට බැර වන විට දැඩුවම ලක් වූ නැහැන්නාටම ආරාධනා කරනවා. ඒක තමයි. මේ ආණ්ඩුවේ තිබෙන තවත් දුර්වලකමක්.

ආණ්ඩුවට මේ ප්‍රශ්නය විසඳන්නට බැහැ. ඒ නිසා අපි එකතු වන්නට ඕනෑ යයි අපට හිතුවේ අපි එකතු වන්නට පුදානම්. තමුත් එතැනත් ක්‍රමානුකූල වැඩ පිළිවෙලක් තිබෙන්නට ඕනෑ. give and take policy එක තිබෙනවාද? ගනුදෙනු, මොකක්ද අපි කළ යුත්තේ? සමථයකට පත් කර ගැනීම ගැන තමුත්තාත්තේලාගේ ආණ්ඩුව තවම කල්පනා කළේ නැහැ. ඇයි ඒක කල්පනා කරන්න බැර? අන්ත ඒ එක කල්පනා කර තමුත්තාත්තේලා නියම ක්‍රමයකට එන්න ඕනෑ. තමුත්තාත්තේලාට අපිත් මහා ප්‍රහාරවත් ආණ්ඩුවක් කියලා හිතාගෙන ඉන්නවා. මේ ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය කියන පුළු එකකට ඇයි හිතීන් කථා කරන්නේ? ඇයි ඒ අය සමග සාකච්ඡා කරන්නේ? ඒ අය සමග සාකච්ඡා කරන්නේ නැතිව අපට මෙය කරන්න බැරිද? ඔබ්බේ මෙය විධියේ ගැහිලිකුන් තිබෙනවා. ඔව්ට උදම්මාගෙන ඉන්නවා. අන්ත ඒක තැනී කර ගන්න ඕනෑ. අපි දෙගොල්ලම යම්කිසි සමථයකට පත් වී මේ ප්‍රශ්නවලට, රට තුළ තිබෙන ජාතික ප්‍රශ්නවලට, විප්ලවී සඳහා යම්කිසි පියවරක් ගන්නවා නම් එය තමයි සාර්ථක වෙන්නේ. එම පියවර තුළින්, හරි සාධාරණ සාකච්ඡා තුළින් තමයි මෙය විසඳිය හැක්කේ. එහෙම නැතිව හිතුවක්කාර විධියට නොවෙයි. මේ 97,000කට පුරවැසිකම් දෙනවා කියන හිතුවක්කාර විධිවලින් එය කරන්න බැහැ. ඒවා අපට පිළිගන්න බැහැ. හරියට සාධාරණව කටයුතු කරනවා නම් ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය උදව් දෙන්න ගැම වෙලාවේම පුදානම්.

වෛද්‍යාචාර්ය පී. එම්. බී. සිරිල් මහතා
 (භවත්‍රීය ක්‍රමානුකූල පී. ආර්. ඩී. ජිනිල්)
 (Dr. P. M. B. Cyril)

මන්ත්‍රීතුමා මය වික සර්ව පාක්ෂික සම්මේලනයට ගිහින් කියන්න. සර්ව පාක්ෂික රැස්වීමේදී මය වික කියනවා නම් ඉතාමත් වැදගත්. එතැනට ඇවිත් මය වික කියන්න.

ආනන්ද දසනායක මහතා
 (ශ්‍රී ලංකා ජනරජයේ අගමැති)
 (Mr. Ananda Dassanayake)

මම ගරු මන්ත්‍රීතුමාට එක කාරණයක් කියන්න ඕනෑ. මේ සර්ව පාක්ෂික සම්මේලනය කියන එක මිට්තාවක් පමණයි. මම එය ගණන් ගත්තේ නැහැ. එය තිබේ කාලය ගත කරන්න ගෙන යන වැඩක් පමණයි. අද රටේ සිදුවන දේවල් ගැන තමුත්තාත්තේලා දන්නවා ඇති. ඒයේ සිදු වුණ දේ තමුත්තාත්තේලා දන්නවා. පෙරෙයිද සිදු වුණ සිද්ධියත් තමුත්තාත්තේලා දන්නවා. ඇත්තවශයෙන්ම දේශීය උරුමයක් ඇති පිරිසක් වශයෙන් අපට මේවා ඉවසා ගෙන ඉන්න පුළුවන් දේවල් නොවෙයි. තමුත් අපි මේ ප්‍රශ්නය විසඳිය යුත්තේ මොන විධියෙන්ද කියන එක ගැන තවමත් සාකච්ඡා වෙන්නේ නැහැ.

මය සර්ව පාක්ෂික සම්මේලනය කියලා මග ඉහළින් සලකන - දේවත්වයෙන් සලකන - සාකච්ඡාවෙන් මොකක්ද කරන්නේ? ඒ අයට ලැබිය යුතු අයිතියකිනම් මොනවාද කියන එක සාකච්ඡා කිරීමයි. ප්‍රශ්නය විසඳන තියවෙත් තවමත් කථා කරලා තැබූ. ඒ අයට මොනවාද දෙන්න කියන එක ගැනයි කථා කරන්නේ. ලොකු කල්ලක් දෙන්න, පුළු කල්ලක් දෙන්න, දෙන කල්ලේ වටිනාකම කොයි තරම් වෙන්න ඕනෑද, කියන කාරණා ගැන තමයි සාකච්ඡා කරන්නේ. දැනට සාකච්ඡා කර තිබෙන්නේ අන්ත ඒ දේවල් ගැන පමණයි. මොනවාද ඒ අයට දෙන්න කියන එක ගැන තමයි සාකච්ඡා කර තිබෙන්නේ. ප්‍රශ්නය විසඳන්න මෙතෙක් සාකච්ඡා කර නැහැ. දැන් අවුරුද්දකට වැඩි කාලයක් ගත වුණා. එතකොට මොකක්ද අපි මේ කරන විහිථව? එක්කෝ මොකක් හරි තීරණයක් තිබෙන්න ඕනෑ. මෙතේ යුද්ධයක් තිබෙන අවස්ථාවක්. අපරණ මිනිසුන් මරනවා. තුස්තවාදීන් ගිහින් ඉවත් බවක් නැතිව මිනිසුන් මරනවා. අනුකම්පාවක්, මිනිස්කමක්, හිතක් නැති මාගයන් වගෙයි ඒ අය වැඩ කරන්නේ. අහිංසකයන් මරා දමනවා. ඒ විධියට මිනිසුන් මරන අවස්ථාවේදී අපි මේ සාකච්ඡාවල් කල් දමනවා. මෙය ගණන් ඉදිරියට දින දමා ගෙන එනට එහාට අපේ තිබෙන දුර්වලකම් නැති කරගෙන මෙය හදිසි කරන්නේ නැහැ. අපේ තිබෙන වැරදි, අපේ තිබෙන දුර්වලකම් නැති කරගෙන මෙය හදිසි කරන්නේ නැහැ. අපේ තිබෙන වැරදි, අපේ තිබෙන දුර්වලකම් නැති කරගෙන මෙය හදිසි කරන්නේ නැහැ. එක්කෝ ඒ සාකච්ඡාව ඉවරයි, මෙතේ මේකයි අපි ගන්න තීරණය කියලා කියන්න ඕනෑ. දැන් මිනිස්සු සාකච්ඡාව දිනා බලාගෙන ඉන්නවා. තමුත් ඒ සාකච්ඡාවේ තීරණයක් නැහැ. සාකච්ඡා කර තිබෙන්නේ ඒ අයට දෙන වරප්‍රසාද ගැන පමණයි. නැති වරප්‍රසාද දෙන්න පොරොන්දු කරවා ගන්නවා. දිය නොහැකි වරප්‍රසාද දෙන්න කියා ඉල්ලා සිටිනවා. හරියටම අර පසුවෙන් මස් රාත්තලක් ඉල්ලනවා වගෙයි. ඒ අයට මිනෑලු රට බෙදන්න. එතකොට ජාතියම ඉවරයි. මම ඒ සම්බන්ධ වාර්තා එකක් දෙකක් ගෙන ආවා. මම ඒවායින් විකක් කියවන්නම්. අමර්තලිංගම් මහත්මයා - විරුද්ධ පක්ෂයේ හිටපු නායකතුමා - මදුරාසියේදී මෙහෙම කියා තිබෙන බවක් 1984 නොවැම්බර් 16 වෙනි සිකුරාදා "ලංකාදීප" පත්‍රයේ පළ වෙනවා.

*ජලමට ඇති බාධාව අපේම කම ඇද්දල

"ශ්‍රී ලංකාවේ ජලාම් රාජ්‍යයක් සඳහා සටන් වැදී සිටින විවිධ කණ්ඩායම්වල එක්සත් බවක් නැතිනම්, එම අරමුණ ඉටු කර ගැනීම සඳහා තිබෙන ලොකුම බාධාව බවත්, එක්සත් ක්‍රියා මාර්ගයක් ගැනීමේ අවශ්‍යතාව කල් ගිහින් ගෝ සියලු දෙනාටම අවබෝධ වී තිබීම ප්‍රීතියට කරුණක් බවත් ඉන්දිරා ගාන්ධි මහත්මියගේ අභාවය පිළිබඳව සංවේගය පළ කිරීම සඳහා ඉන්දියාවේ ද්‍රවිඩ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී මාධ්‍යයන්ගේ මෙහෙයවීමක් පවති රැස්වීමකදී ද්‍රවිඩ එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණේ මහ ලේකම් ඒ. අමර්තලිංගම් මහතා කිය."

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මෙයින් පෙනී යනවා, විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ හිටපු නායක අමර්තලිංගම් මහතා වැනි අය මෙම ජලාම් විනාශයට, තුස්තවාදයට සම්බන්ධ බව, උමා මහේස්වරම්ගේ කොටස, ප්‍රකාශකරන්නේ කොටස් වැනි තුස්තවාදී කොටස් එකතු වෙන්නට ඕනෑය, එහෙම එකතු වුණොත් හොඳය කියලා තුස්තවාදයට විරුද්ධය කියන මේ අය ප්‍රකාශ කරන්නේ කොහොමද? ඒ කොටස් එකතු වෙන්න කියා ඉල්ලා

[ආනන්ද දසනායක මහතා]

සිටින්නේ කොහොමද? මේ අය යම් යම් කොටස් වශයෙන් බෙදී සිටියත්, එකම ව්‍යාපාරයකට අයිති අය බවත්, ව්‍යාජ ලිපාවෙන් මෙසේ බෙදී ඉන්න බවත් දැන් පැහැදිලියි.

ලුඩ් එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණේ මහ ලේකම් අමර්තලිංගම් මහත්මයා ඒ විධියට ප්‍රකාශයක් කර ඊළඟට මෙහාට ඇවිත් අපේ ජනාධිපතිතුමා සමග සාකච්ඡා කළ බව පත්‍ර මාර්ගයෙන් අපට දැනගන්න ලැබුණි. ඒ මහත්මයා ඉල්ලීම් ගණනාවක් ඉදිරිපත් කර ඒවා සම්බන්ධයෙන් සාකච්ඡා කර තිබෙනවා. ඉදිරිපත් කළ ඉල්ලීම් සම්බන්ධ සියලුම විස්තර වාර්තා මා මෙහි ගෙනැවිත් තිබුණේ මේ ලියකියවිලි අතර ඒවා යොසා ගන්න විකක් අමාරුයි. මට මතක හැටියට කාරණා අටක් ගැන සාකච්ඡා කර තිබුණි. එසේ සාකච්ඡා කර තිබෙන්නේ 13 වැනිදායි. නමුත් ඊළාම් සම්බන්ධයෙන් අර විධියේ ප්‍රකාශයක් කර තිබුණේ 7 වැනිදායි. මෙහේ ඇවිත් ජනාධිපතිතුමාත් සමග සාකච්ඡා කරන විට "ඊළාම් වාදයක් අපේ නැහැ. අපට වුවමනා කරන්නේ ඊළමක් නොවෙයි; අපේ වරප්‍රසාදයි" කියා කියනවා. මේ සාකච්ඡාවට ලුඩ් එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණේ හිටපු මන්ත්‍රීවරුන් තුන් දෙනෙක් සහභාගී වී තිබෙනවා. අනූනට හිතීන් කියන දේට වෙනස් දෙයක් මෙතැනට අවුත් කියනවා. "ඊළාම් වාදය ක්‍රියාත්මක කිරීම සඳහා එකතු වෙන්න. එහෙම එකතු වෙතවා නම් අපි බොහෝම සන්නේෂයි. එහෙම එකතු වීම ජයග්‍රහණයක්. එහෙම එකතු වුණොම ඉදිරි කාලයේදී ඊට බෙදීමට, එහෙම නැතිනම් ඊළාම් රාජ්‍යයක් පිහිටුවීමට පහසුවක්" කියලා එහේ හිතීන් ප්‍රකාශයක් කියන කොටසට, උමා මහේෂ්වරම් කියන කොටසට, අතිකුත් කණ්ඩායම්වලට කියනවා. එහෙම කියන අය මෙහේ ඇවිත් සාකච්ඡා කරන කොට "ඊට බෙදීම සඳහා නොවෙයි. වරප්‍රසාද ලබා ගැනීම සඳහායි, සාකච්ඡා කරන්නේ" කියා කියනවා. ඊට බෙදීමේ ප්‍රශ්නය පසුවට. දැන් ඕනෑ කරන්නේ ප්‍රදේශ නිදහස් කර ගන්නයි. හොඳයි, මොනවායින්ද නිදහස් කරන්නය කියන්නේ? යුද හමුදාව උතුරෙන් සම්පූර්ණයෙන්ම ඉවත් කරන්නලු. උතුරේ සිටින වැඩිපුර පොලිස් බල ඇණි උතුරෙන් අස් කරන්නලු. සිංහල හා මුස්ලිම් පොලිස් නිලධාරීන් ඉන්නවා නම්, ඒ අය ඉවත් කර ඒ වෙනුවට ඒ ගොල්ලන්ගේ අය දමන්නලු. මේ කියන ඒවා එකක්වත් කරන්නට පුළුවන්ද? හරියට ඒක හෘදය වස්තුව ලගින්නම මස් රාත්තලක් ඉල්ලා සිටිනවා වාගෙයි. එහෙම කළොත් "ඊළාම්" එක දිලා ඉවරයි.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, කිලිනොච්චියේ, නැගෙනහිර ප්‍රදේශයේ තනනු ලබන ගෙවල්වල පරිවේදන ඒ ගොල්ලන්ට පමණක් දෙන්නලු. එපමණක් නොවෙයි, කිලිනොච්චිය, වටිනියාව ආදී ප්‍රදේශවල ඇති සියලුම රජයේ ඉඩම් ඒ ගොල්ලන්ට දෙන්නලු. අතිකුත් ජන කොටස්වල අය එම ප්‍රදේශවල පරිවේදන කරන්නට එපාලු. අධ්‍යාපනය සම්බන්ධයෙන් බලන විට, දකුණේ අධ්‍යාපන ආයතනවල ඒ ගොල්ලන්ට ඉගෙනගන්න ඕනෑ. උතුරේ අධ්‍යාපන ආයතනවල ඒ ගොල්ලන්ට විශේෂ වරප්‍රසාද දෙන්නත් ඕනෑ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරාතිස් පාඨාභාෂකර් අරාච්ඡන්)
(Mr. Deputy Speaker)
ඒකට පිළිතුරක් දෙන්න ඒ මන්ත්‍රීතුමාට බැගෑ.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. අනුරත්න ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)
අධිකරණයේ නායකයා හැටියට, අග්‍ර විනිශ්චයකාරවරයා හැටියට, තමුත්තාන්සේලාට අද ඉන්නේ කවුද? තමුත්තාන්සේලාගේ පොලිස්පති හැටියට තමුත්තාන්සේලාට අද ඉන්නේ කවුද? ඒ තිබෙන දේම, ඒ තිබෙන සාධාරණත්වයම මෙතෙක්දීත් අපි ඇති කර තිබෙනවා. ඊට වඩා දෙයක් නැහැ.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරාතිස් පාඨාභාෂකර් අරාච්ඡන්)
(Mr. Deputy Speaker)
බොහෝම හරි.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. අනුරත්න ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)
මා කියාගෙන ආවේ, නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මෙම අයවැය ලේඛනයෙන් සාමාන්‍ය මිනිසාට පැවරෙන බර අඩු කියලා බැලූ බැල්මට පෙනුණත් ඔය වැඩි කර තිබෙන ඒවායේ බල පැම ඉදිරියේදී කිසිම දත්වීමක් නැතිව ක්‍රියාත්මක වෙන්න පුළුවන් බවයි. සමහර විට යම් බඩුවක මිල වැඩි වූ බව දැනගන්නට ලැබෙනවා ඇත්තේ පසු දින කඩේට ගියාමයි. ඒ අවස්ථාවේදී තමයි මහජනයාට හේරෙන්නේ.

ආ. හා. 2. 5

පී. සී. ඉෂ්ලාන මහතා (පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා)
(ති. ඉ. ඒ. ඩී. ඉම්බුලාන — உள்நாட்டில், வீடமைப்பு, நிர்மாண பிரதி அமைச்சர்)
-(Mr. P. C. Imbulana Deputy Minister of Local Government, Housing & Construction)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මම මේ ගරු සභාවේ වේලාව වැඩිදුර ගන්න බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නැහැ. කරුණු කීපයක් පමණක් ඉදිරිපත් කරන්නයි මම බලාපොරොත්තු වෙන්නේ. ප්‍රථමයෙන්ම අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට අපගේ මේ රජයේ ප්‍රශංසාව හිමි විය යුතුය කියා මේ අවස්ථාවේදී මම ප්‍රකාශ කරන්න කැමතියි. ගරු ජනාධිපතිතුමාගේ රජයේ අවුරුදු 8 ක් මුදල් ඇමති හැටියට කටයුතු කර අට වන අයවැයත් එකතු මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කලා.

යටගිය දවසේ මේ රටේ ආර්ථිකය කඩාසිතියා වෙලා තිබුණි. සමහර රජයවල් ඒ අවස්ථාවේදී කල්පනා කලා අපට මහජනයාට කෑම බීම දෙන්න විධියකුත් නැහැ. රෙදිපිළි දෙන්න විධියකුත් නැහැ. තවත් නොයෙකුත් අවශ්‍ය දේවල් දෙන්න විධියකුත් නැහැ, ඒ සඳහා මොකක්ද කළ යුතු කියා. ඒ ගොල්ලන් ගෙලේ උරා රාශියක් හිර වීමට ඉඩ හැරීමයි. වෙනෙකක් තබා කිරි පිටි වික ගන්නවත් විධියක් තිබුණේ නැහැ. ඒ වාගේම මුදල්වලින් ග්‍රහණය අමාරුකම් තිබුණි. රුකිරක්ෂා අමාරුකම් තිබුණි. ඒ කාලයේ තමයි මහජනයා කියන්න පටන්ගත්තේ මේ සරම් අදින්නේ කොහොමද මේකෙන් එහා මෙහා පෙනවා. පිරිමි අපට නම් ඇදගෙන යන්න බැහැ කියා. ඒ කාලයේ ගැහැණු ළමයෙකුට යෙදී යාර දෙකයි දුන්නේ. උඩට ඇත්දෙත් යටට නැහැ. යටට ඇත්දෙත් උඩට නැහැ. මහජනයාම අපට ඇවිත් කිව්වා, බලන්න මේ රජය මොනවාද කරන්නේ කියා. මට මතකයි රාජ්‍යයේ ඉඳලා මගේ යාඵ මිත්‍ර මහත්මයාගේ රුවන්වැල්ලට ඇවිත් මට කිව්වා අපට කිරි පිටි සොයාගන්න ඇත්තේම නැහැ. තමුත්තාන්සේලාට පුළුවන් නම් කිරිපිටි එකක් සොයා දෙන්නය කියා. ඔය වාගේ අමාරු කාලයක් තිබුණු වග තමුත්තාන්සේලා පිළිගන්න ඕනෑ. ජනතාව ඒක පිළිගෙන තිබෙනවා.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
(ගිරාතිස් පාඨාභාෂකර් අරාච්ඡන්)
(Mr. Deputy Speaker)
මන්ත්‍රීතුමා දැන් පැය දෙකකුත් මිනිත්තු 19 ක් කථා කර තිබෙනවා.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(ති. ඉ. අනුරත්න ත්‍යාගායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)
මම අවසන් කරන්නයි යන්නේ. මම විශේෂයෙන් කියන්න කැමතියි. මේ අයවැය ලේඛනයෙන් මහජනතාවට යම් කිසි සහනයක් ඇති වී තිබෙනවාය කියා උඩින් පෙනුණේ—

ආර්. පී. විජේසිරි මහතා (කුණ්ඩාසාලේ)
(ති. ඉ. ආර්. ඒ. ඩී. ඉම්බුලාන — குண்டாசாலை)
(Mr. R. P. Wijesiri - Kundasale)
දැන් කොත්මලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා අමර්තලිංගම් මහතා ගැන කථා කලා. අමර්තලිංගම් මහතා විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායක හැටියට සිටින විට ඒ මහතාගේ ලේකම් වශයෙන් සිටි ලේකම් මහත්මයායි අද කොත්මලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමාගේ කණ්ඩායමේ ලේකම් වශයෙන් ඉන්නේ. එහෙත්ම මේවාට තමුත්තාන්සේලාගේ සම්බන්ධයක් තිබෙනවාය කියන එකයි අපට විශ්වාස කරන්න සිද්ධ වී තිබෙන්නේ.

එම නිසා ගරු ජනාධිපතිතුමාගේ රජය යටතේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ඇතුළු සියලුදෙනාම එකතු වී මේ ආර්ථිකය දියුණු කර මේ රට ගොඩනගන්න ඕනෑය යන අදහස ඇති කරගෙන අටවැනි වර්ෂයටත් මේ අයවැය ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. මේ වන විට අපි රටේ සංවර්ධනයටත් ඒ වාගේම රැකියාප්ත ප්‍රශ්නය විසඳන්නටත් හුඟක් දුරට කටයුතු කර තිබෙනවා. රැකියාප්ත ප්‍රශ්නය සම්පූර්ණයෙන්ම විසඳා තිබෙනවායයි මම කියන්නේ නැහැ. පුළුල්වත් හැටියට ඒවා විසඳා ආර්ථිකය සකස් කර සමාජවාදී පියවරවල් සියල්ලක්ම ඒ වූ පරිද්දෙන්ම ගෙන යෑමටත් මහජනතාවට පහසුකම් සකස් කර දීමටත් කටයුතු කරගෙන යන අවස්ථාවක් මේ ඒ නිසයි මම මේ අවස්ථාවේදී අපේ මුදල් ඇමතිතුමාට ප්‍රශංසා කරන්නේ.

එතුමා මාගැති කල්පනා ඇතිව පිටරටවලට ගොස් මෙතෙක් නොතිබුණු ආධාර ලබාගෙන ඇතිව සිවිම පුද්ගලයන් කාරණයක්. අවුරුදු අටක් තැන්පත් අවුරුදු හතහමාරක් පමණ කල් මේ කටයුත්ත කරගෙන යෑම ඉතාම අමාරු දෙයක්. මේ විධියට මුදල් ඉල්ලාගෙන අවුරුද්දෙන් අවුරුද්ද එක එක රටවලට යන්න ලජ්ජා තැද්දයි සමහර උදවිය අහනවා. මුදල් ඇමතිතුමාට සමච්චල් කරන කාටුත් එතෙමත් පල වී තිබෙනවා අපි දක්කා. එතුමා මේ විධියට මුදල් ඉල්ලාගෙන ගොස් තිබෙන්නේ රට බේරා ගැනීමේ මහජනතාව බේරා ගැනීමේ අදහසින්. අපේ විශාල සංවර්ධන වැඩ සඳහා ලෝකයේ ඒ ඒ රටවලින් ඒ විධියේ ආධාර ලබාගෙන අපේ ආර්ථිකය මේ අන්දමට ගොඩනගා අද රටේ යම්කිසි ගොදුරු ජීවන තත්ත්වයක් ඇති කිරීමට කටයුතු කිරීම ගැන මම තවත් වරක් ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට මගේ කෘතඥතාව පිරිනමනවා.

පසුගිය රජය කාලයේදී මේ රටේ යම් යම් ආචාර්යවරුන් සිටියා. විශේෂයෙන්ම එයින් එක් ආචාර්යවරයෙක් මුදල් ඇමති වශයෙන් සිටියා. යම් යම් උදවිය තම ඒ සියලුදෙනාටම කීවේ දේශපාලනයට ආ "ඩබ්ලිව් ඩොක්ටර්ස්" කියයි. එතුමන්ලා අවුරුදු තිහ-හතළිහක් තිස්සේ. අපට මේ රටේ රාජ්‍ය බලය කවද හරි හමිම වුණේත් මේ සියලුදෙනාම දිගා ලෝකයේ එක්ක යනවාය කියන කතාවලට සමාන දේවල් කීව්වා. ගරු අගමැතිතුමා එක් වකවානුවකදී මේ අය සම්බන්ධයෙන් කාරණයක් මතක් කළා. මේ උදවිය රතු ඇඳගෙන "සාදුකින් පෙළෙනවුන් දැන් ඉතින් නැගිටියාවු" කියා කැගයාගෙන යන කාලයේදී බත් පිහානක මිල ගන පහක් වූ බව ගරු අගමැතිතුමා පෙන්වා දුන්නා. එතෙම කැගයාගෙන ගිය අයගෙන් එක් කෙනෙක් මුදල් ඇමති තනතුරට පත් වුණාම ඒ උදවිය අර යථාර්ථය අමතක කළ නිසා මම කලින් කී දේ මේ රටට සිදු වුණා. වෙන දෙයක් තබා මේ රටේ ජනතාවගේ ප්‍රධාන ආහාරයට - peoples' staple diet - අවශ්‍ය හාල් සේරු දෙකහමාරක්වත් එහා මෙහා ගෙන යෑමට මේ අය ජනතාවට ඉඩ දුන්නේ නැහැ. නිදහසක් කියන දෙයක් ඒ කාලයේ තිබුණේම නැහැ. සිගරට්ටුවක්, බ්‍රිමිනෙල් කාලක්, බස්සට කැල්ලක් විකුණන කඩ පවා ජනසතු කලායයි ගම්පහ ගරු මන්ත්‍රීතුමා (එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා) ඊයේ කීව්වා මට මතකයි.

ජනසතු ව්‍යාපාරය මේ රටේ පටන්ගැනීම නිසා අපට තිබුණු හේ, පොල් සහ රබර් ආර්ථිකය කාසිනි වුණා. ඒවා වගා කර තිබුණු ඉඩම් කැලෑවෙන් වැහිලා ගියා. අද අපට ඒ හේ වික තිබුණා නම් ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට පිටරට ආධාර නොයාගෙන දුටන්න වෙන්නේ නැහැ. අද තිබෙන හේ මිල අනුව වැඩිපුර ආධාර පිටින් ගන්න වුවමනා වෙන්නේ නැහැ.

මේ අටවැනි අයවැය යෝජනා මගින් මෙතෙක් තිබුණු අයවැය පරතරය හුඟක් දුරට පියවන්න මුදල් ඇමතිතුමාට පුළුවන් වී තිබෙන්නේ එතුමා ලබාගත් ආධාර නිසා වෙන්න ඕනෑ. මේ රටේ ආර්ථිකය ගොඩනැංවීමට මේ විධියට කටයුතු කළ මුදල් ඇමතිවරයෙක් ලංකා ඉතිහාසයේ මීට පෙර ඇති වුණේ නැහැයි කියන්න පුළුවනි. එම නිසා තවත් වරක් මම එතුමාට ප්‍රශංසා කරන්න ඕනෑ. එතුමා කරගෙන යන අන්දමේ කර්තව්‍යක් අපට දකින්නට අවස්ථාවක් ලබා දීම ගැන අපගේ කෘතඥතාවය එතුමාට පිරිනමනවා. 1984 කොවැම්බර් මස 15 වැනිදා තැන්සාඩ් වාර්තාවේ 246 තීරුවේ අන්තරාලය ගරු මන්ත්‍රීතුමා (ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා) විසින් කරන ලද ප්‍රකාශයක් සඳහන් වෙනවා. එය අපේ අමාත්‍යාංශයට වෝදකාවක් විධියට ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. එහි මෙසේ සඳහන් කර තිබෙනවා :

"Sir, the other day we detected that the National Water Supply and Drainage Board had given Rs. 9.3 million to a person for no work done. What can we do with a Chairman like that ?" -

He was referring to the National Water Supply and Drainage Board -

"What can we do with the directors who are there ? What are we to do with them ? The main reason for this is that the instructions were not followed. They just do not care. I think - the Government must define the role of the Chairmen who are appointed to all these corporations."

I am only referring to this Corporation, Sir, it is my duty to reply on behalf of the Ministry. So, therefore, I asked for some sort of note or explanation and this is the explanation that I am able to apprise this honourable House of : The reference to the Board paying Rs. 9.3 million without any work done is not traceable to the job that was referred to nor was such payment made. If the reference was to the Consultancy Grant Fund from Sweden for feasibility studies of the water supply projects, where a sum of Rs. 9.5 million or so was allocated for Amparai, Minuwangoda, Polgolla and Diyatalawa-Haputale mini hydral projects, the Technical Committee of the Ministry of Local Government, Housing and Construction awarded the studies to engineering consultants who have submitted studies carried out by them for these areas, and some studies such as for Polgolla were being made use of for the construction, while others are being put forward for foreign funds, possibly from Sweden. As such no payment has been made without work being done.

If the reference, on the other hand, is to the Torrington Square surface drainage, a pump was obtained for about ninety million yen for the Surface Drainage Scheme but it was not installed as it was ordered before the Parliamentary complex was thought of in the Kotte area, to which area the pump was to discharge, and now the Low-Lying Reclamation Board is taking over the pump to fit into a programme of water discharge. As such, no payment has been made without obtaining the pump. In all other work, payments are made on work and no payment is given without work.

Therefore, Sir, I find that this is a very serious allegation which should not have been made by the hon. Member without finding out the facts. Moreover, on this occasion I wish to mention that most of these engineers, technical officers and the like who work in this country now are working because they love this country. Otherwise, all these officers could have gone abroad, and maybe, they could have drawn about Rs. 60 to 80 thousand abroad. Most of the engineers and technical people have gone for greener pastures, but, fortunately for us, these people have remained here to work for his country. Therefore, it is our bounden duty - whether we be Members or otherwise or citizens of this country - to take care that we do not made unnecessary accusations. It is not fair by them, sir, because they are not in a position to reply to these

[සී. ඩී. ඉසුලාන මහතා]

questions that are being raised here. That is why I thought I must, on their behalf, do something in the way of an explanation, because our Hon. Prime Minister has a series of Committee meeting and to all those Committee meetings with regard to our Ministries, — that is, Local Government, Housing and Construction and Highways — all Members are invited. That is an open invitation, as everybody knows, for anybody, including Members of the Opposition to attend those meetings, discuss their problems and solve their problems, if possible. I think that is the most feasible way of doing things rather than coming and raising them in this House. It may be that they get their names in the HANSARD or in the Press, but of course, the names of these officers who are not in this House are brought down, which, I must say once again, is not fair.

Sir, this is an august Assembly and we must respect this House. Therefore, we must not make these allegations here. As I mentioned before, these officers could have gone abroad any day. Other countries are waiting to receive them with open arms. Why they are not going is because they have a love for this country. If they do go, what will happen to us, may I ask? Many technicians have left. Everybody knows that. In fact, the other day, I was told that the Telecommunications Department may not be able to function hereafter. Of course, already it is not functioning due to various other defects. But if that situation arises, may I know where our criticism is going to end and what will be the end-result of it?

Now, Sir, with regard to housing, we see them, as somebody said, like mushrooms, coming up all over the country. The hon. Member for Kotmale just mentioned about some of the demands by the Tamil community. May I tell him and, through this House, also the public of this country, that the Hon. Prime Minister, through his Housing Department or Ministry, has given all the electorates — not necessarily in the east, not necessarily in the south or in the Kandyan areas or in any other particular area — including those in Jaffna and the Eastern province, all the houses they have asked for as far as possible. I am not saying that if they asked for 10,000 houses, we have given them all but as far as possible we have given them.

In fact, I had the distinction, the privilege and the honour, if I may call it so, of donating these houses on those particular days — they were very difficult days. I remember going even to KKS the day after two Air Force boys were hand-grenaded while going in the jeep in Vavuniya. The following day I was in KKS giving away 82 houses. The next day I was in Mulaitivu giving away another 82 houses. But I am sorry to say that the Members of that area, having asked for the houses and recommended the people who should get them, were

absent. All the same, the ordinary folk received me with great honour. They garlanded me on all those occasions, played *nagasalan* and then conducted me to the platform. Fortunately, I am still alive here today. So they appreciate what we are doing.

As the hon. Member for Kotmale mentioned, it is not the ordinary man but the terrorists who are doing the damage there, and, maybe, they are doing the damage here also. Well, whatever it is, we have catered for all communities, that is, the Tamils, Muslims, Sinhalese, Burghers, because, as he mentioned, they are all Sri Lankans or citizens of this country. So, as far as this Ministry is concerned, as far as the Hon. Prime Minister and the officials are concerned, they have never played the fool. They have done their work, their duty fairly by this country.

Now, another point that I would like to stress is this. You see all these houses, as mentioned, like mushrooms coming up all over the country. But have you ever thought of the water supply schemes in this country? You cannot see any of them. They are all underground. Even cleaning the sewerage system in Colombo, was done a couple of years ago, spending so many millions because it was 90 years out-dated. Now there is a new sewerage scheme. Of course, some of the members of the public as well as the Members of Parliament are annoyed that the roads are being dug up. We cannot help it although it may be a nuisance.

The water supply scheme is a huge scheme. The Trincomalee scheme alone goes from Kantalai right down to Trincomalee, very nearly 35 miles and, of course, its distribution is also large. I am not mentioning all the schemes because I want to save the time of this House. That is only one scheme that I mentioned.

The other day, again, the hon. Member for Attanagalla was saying, "Oh, what is the hurry? Why did you build Victoria, Kotmale, and Maduru Oya all of a sudden like this?" May I tell him now that, when I suggested that only Trincomalee could have this water, without altering the British scheme, the Naval scheme there, very nearly 41/2 years ago, it was put aside because we did not have the funds. Fortunately, the funds were available as donations, grants and loans and we had to start that scheme straightaway. Now it has been completed and opened by the Hon. Prime Minister. People are benefited by that scheme right along the 35 miles; may be that some distribution points have to be done later. But the main point here again is, delay means costs.

Now, suppose, His Excellency the President and the Government did not think of doing Victoria, Kotmale and other schemes in time — that is, to finish these schemes within six years — do you think that you would

ever have done these schemes ten or fifteen years' hence? Where would be the funds. All the fountains of funds would have dried up. Countries would have said, "No, we cannot give you any funds now". Ten or fifteen years' hence they would say that. So we had rather do it now and reap the harvest or the benefits a couple of years later. Maybe, they are long-drawn-out loans. As you all know, the loans are payable after 40 or 50 years. The instalments are comparatively small at the moment. Suppose we had to take a loan 10 or 15 years' hence, what would be the story? That is why the Government thought of doing these schemes now, with a now-or-never sort of attitude. Therefore, I think the public will excuse us.

I must also tell the Opposition here that we are very grateful for the constructive criticism of so many hon. Members. It is the duty of the Opposition to give constructive criticism and most Members have done that instead of finding fault with us.

The other day, I think it was the hon. Member for Akmeemana - I do not have the HANSARD with me -

එම්. හලීම් ඉසාක් මහතා (මැද කොළඹ තුන්වන)
(ஐஸ்ராம் எம். ஹலீம் இஸாக் — கொழும்பு மத்தி மூன்றாம் அங்கத்தவர்)
(Mr. M. Haleem Ishak-Third Colombo Central)

I do not think it is the hon. Member for Akmeemana. I think it is the hon. Member for Baddegama.

පී. සී. ඉම්බුලාන මහතා
(திரு. பீ. சி. இம்புலான)
(Mr. P. C. Imbulana)

I am sorry. I stand corrected. The hon. Member of Parliament for Baddegama said, "Why are you giving only Rs. 7,500 for a house? Who on earth can build a house for Rs. 7,500?" But if you go right round the country, you will see people building with less than Rs. 7,500. If there is a will there is a way. They may have collected the materials for many years or for the last few months and built with their own materials.

The other day I saw a building being constructed in our area with kiln bricks; that is, baked bricks. But I have seen *Moda gal* also being used, which we do not use in our area. They are using those also. So things are becoming cheaper. Are not the people grateful for all this? At least they are getting Rs. 7,500; whereas did the previous governments - whatever the government, I am not criticising any government - give even Rs. 750?

Of course, I remember, in the good old colonization days, when the first Prime Minister of this country Mr. D. S. Senanayake was doing the schemes, for a cottage Rs. 750 or something like that was given. I do not know the exact amount - pardon me if I am wrong - but it was something like that. Rs. 750 was worthwhile money at that time; there was no deflation or inflation or devaluation or under-valuation of the rupee at that time.

පර්සි සමරවීර මහතා (නියෝජ්‍ය ස්වදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා)
(திரு. பேரணி சமரவீர — உள்ளாட்டலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்)
(Mr. Percy Samaraweera-Deputy Minister of Home Affairs)

With the latrines.

පී. සී. ඉම්බුලාන මහතා
(திரு. பீ. சி. இம்புலான)
(Mr. P. C. Imbulana)

With the latrines. I stand corrected. I do not know the exact amount. I do not have the figures with me.

Everybody is finding fault with us for getting money from outside. Do you know that the Gal Oya Scheme - I think the hon. Member for Medawachchiya was in Parliament at that time, I was not in Parliament at that time - was done without a cent as aid from any country, on our own steam and with our own resources? Today we have to go to foreign countries. As I mentioned we saw so many cartoons with regard to our Minister of Finance going round. They were doing it to degrade our going round. Maybe cartoonists can go on and on. We can also enjoy the humour of it sometimes, but not always. Not when we are going round for the sake of the country. That must be avoided. Therefore, you will find that our economy has deteriorated over the years. I was told that at that time - I think I am correct - that not a red cent was borrowed from any country. We paid Knudsen Company, an American Company of consultants, in rupees and cents and not in dollars and pounds. Be that as it may, yesterday I believe it was the hon. Member for Matugama who referred to certain other matters connected with our Ministry. Therefore, I prepared a note with regard to that.

He made certain comments and criticisms relating to the activities of the Minister of Local Government, Housing and Construction. Those comments and criticism are factually incorrect and have been made with malice towards the Honourable Prime Minister. Therefore, it is most important that I meet everyone of those criticisms and put the record straight. It is my duty to point out any errors in his speech with regard to our Ministry.

The Member for Matugama said that it cost the Government Rs. 30/- to print an invitation card for Gam Udawa functions. This is totally incorrect. A card costs only about Rs. 2. What is more, the entire cost of printing invitations as well as all other literature for Gam Udawa openings is borne by the Sevana Fund. This Fund is established entirely by contributions from donors and well wishers. I want to repeat that that this Fund is established entirely by contributions from donors and well wishers. Whether the Member for Matugama has contributed or not, I do not know. It is left to him. He may contribute for the welfare of the country.

[ප. සී. ඉඹුලාක මහතා]

For the main Gam Udawa celebrations held once a year the full cost of printing invitations is met by donors. The Government has not spent one cent for printing those invitations. Therefore, for all Udagam activities, whether they be the annual celebrations or normal Udagam openings, no Government funds are spent for printing invitations. This is different from the normal practice where Government funds are used for printing cards for normal State functions.

It has to be stated that all printing work for Gam Udawa consisting of invitations, folders and posters have always been undertaken by the State Printing Corporation. Therefore, it is a State organization that is benefited for this printing activity. We have seen to it that the money is not going to a private printing press. That again is important. I am sorry to say that in this respect the Member for Matugama has misled this House.

The Member for Matugama criticised the housing programme. He criticised the direct construction programme and quoted from the Central Bank Review for 1983. What he mentioned is far from being the whole story. Only one side of the story has been given. Let me tell you the whole story.

It is interesting to read through the section of the Annual Report for the year 1983 of the Central Bank of Ceylon, titled "Housing and Urban Development" at page 47. It starts like this :

"Housing activity undertaken by the government under the Public Sector Housing Programme (PSHP) during the year was further modified. The most noteworthy feature being the shift in emphasis from high cost to low cost types of construction. Construction activity under the Rural Housing Sub-Programme (which belongs to the latter category) was accelerated. Construction of houses under the Electoral Housing Sub-Programme was also increased during the year. Clear evidence of the streamlining of the PSHP can be seen by the reduction in the number of Direct Construction type houses (which is the most expensive type of construction under the PSHP) completed and under construction in 1983."

So that is how the section starts. The focus of the Review is different from what the Member for Matugama tried to suggest. The focus is on something positive - modification and streamlining of the programme. This is the opposite of what the hon. Member was trying to suggest.

Next, the Review deals with what the hon. Member quoted. That is the Direct Construction Programme. It says :

"As in 1982, the Direct Construction Programme accounted for the largest proportion (74 per cent) of the total financial resources utilized by the PSHP in 1983. As far as targets were concerned Direct Construction type housing has had a rather disappointing record."

We admit that the Direct Construction Programme had weaknesses. But at the same time please remember that the Direct Construction Programme was necessary in 1977. It was necessary to revive the construction industry which was dead at the time. There was no house building at that time. Nobody ever thought of building houses. People had given up the ghost virtually, if I may use a common term. Nobody wanted to build because there were no funds and the material to build houses. That was the position. That is why the direct housing construction programme was started. The Hon. Prime Minister started with five houses. Then we increased the number of houses to ten and thereafter we increased the number to twenty five. Like that it went on and on.

But the Review goes on. What it says immediately after the above comment is most interesting :

"It was in the Rural Housing Sub-Programme that the most cost efficient methods of construction within the PSHP were adopted. In 1983, 7,386 units were completed, compared with 4,492 in 1982. A further 6,254 units were under construction in 1983. The Rural Housing Programme with its emphasis on the use of indigenous materials accounted for only 21% of the total cumulative expenditure of the PSHP since 1978. The Rural Housing Programme has been the most successful in terms of physical progress and cost control."

I must emphasize that the Rural Housing programme has been the most successful in terms of physical progress and cost control. So, now do you see what the writer of the Review was driving at? This is the modifying and streamlining that he was trying to portray.

Before I end this part of my reply I wish to quote from a well known report by three British advisers. The report is called Aided Self-help Housing in Sri Lanka-1977-82.

By the end of 1982, when the U.N.P. Government entered into a second term of office, the target of the '100,000 Houses Programme' had almost been achieved, allowing for the fact that there had been a shift from direct Construction to ASH and that a number of schemes were still in their final stages on site. This report states :

"The Rural Housing Programme has proved an unqualified success. Using the Aided Selfhelp method 36,000 families were helped in building substantial homes for themselves."

Next the hon. Member for Matugama criticised the inadequacy of the loan given, which was Rs. 7,500. He also said that the cost of building materials was too expensive for poor people to successfully build their houses.

It is correct that the loan ceiling for a poor rural family for a basic house is Rs. 7,500. So let us look at the response from the 24 districts in the country to this loan.

The figures up to 15th September show that 15,600 families had actually chosen this particular loan. This is 48% of the total number of families participating in the programme. Such a large number of people had chosen this particular loan to satisfy their basic need for a house. What does this indicate? Obviously the demand for this small loan.

Well, the small loan that the hon. Member criticised seems to be very popular among the rural people. How is this so? How is it that a small loan can help to actually build a house? That is the most interesting part of my reply to the Member's criticism. How does this small loan work? It works in an unusual way. It is not what we normally expect.

Poor rural families wanting a new basic house, generally have a shortage of cash. Have not you seen people who have started building and stopped at the foundation or having just started their walls. Sometimes, the stoppage has lasted several years. Assume that a person has somehow collected the materials to put up his house. But then, to start building and reach the stage of building the walls at least, he needs about Rs. 15,000 in ready cash, to call a mason and tell him to build without stopping up to the roof level. Now this is where the problem is. Poor families cannot command that kind of cash in their pocket. Why? You know the story better than I do.

This kind of family has one crisis after another. They have to buy seed paddy for the sowing or buy seed material. A child falls ill and all the savings are spent. You have to buy clothes for the children. Or the breadwinner has been out of work because he or she is a casual employee. These are the crises that I was talking about. So, when it comes to building his house, something which he needs very very much, he just cannot bridge this gap between his strong desire and its actual attainment.

Now what our small loan does is, to bridge this normally unbridgeable gap. That is the purpose of the loan. As you know, this is what is happening in the village the whole time. When you need cash urgently, you go and borrow from the mudalali and tide over the crisis. In this case, the state has come to their help by offering them a small loan at very low interest which is only 6 percent and repayable in 15 years.

නියෝජ්‍ය නවාතැන්කරු
(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(Mr. Deputy Speaker)

How long will you take?

එ. පී. ඉම්බුලාන මහතා
(திரு. பி. எ. இம்புலான)
(Mr. P. C. Imbulana)

Just a few minutes more, Sir.

Let me put this in another way. It is not that the Rs. 7,500 alone is building the house. No. There is also a huge investment in terms of family labour which has gone to build this kind of house. But the opposite is also true—that is, family labour alone cannot build the house. You need both family labour and cash. Even that is not enough. You also need enterprise, ingenuity and heroism, which are qualities poor families possess in abundance.

So now, I hope you see, how this programme of small loans, is helping to produce a fantastically large number of basic new houses. For the year, over 8,500 houses are completed. Before the year is out, we are hoping this will be well over 10,000. This is a record, when you measure in any terms, past or present.

The Member argued that because building materials are expensive, it is not possible to build with this kind of small loan. Now, Sir, this is very important because we have to meet this type of criticism. Also, we must enlighten the hon. Members who refuse to understand.

These rural houses are not built in the way the middle class builds their houses. They differ in two respects, one is family labour and the other is local materials. Family labour plays a great part in the production of materials and the actual building itself. Most of the materials are either from the site itself or locally collected or produced here. They will use the timber in their own gardens, they will buy coconut rafters cheap from a neighbour or a relation, they will recycle old window and door frames or tiles.

The rural families house building is an unending and life long process. Their dependence on the market is minimal; they use very little cement and still less iron. I do not say that they can avoid the market totally. For example, they have to buy tiles, but still their dependence on it is very limited. This is how these rural families successfully build their houses even with the current prices of building materials.

This is what Professors Nabeel Hamdi and Reinhard Goethert of the laboratory of Architecture and Planning of the Massachusetts Institute of Technology said about this programme in the "Ceylon Daily News" of 30th July, 1984.

"In the next three or four years, Sri Lanka's experiment and experience will be studied and copied in most of the member countries of the UN."

Here I must say that even President Zia Ul-haq, when I mentioned that Sri Lanka under the guidance of the Hon. Prime Minister is building 10 lakhs of houses, was very surprised to hear it. He said, "In that case, why should we not build houses of the type that Sri Lanka is building?"

[එ. සී. ඉමුලාන මහතා]

The report goes on and describes as 'unique' the built-in features in Sri Lanka's project to develop the man by making the builder realize the value of self-help, of keeping the environment clean and of the importance of training youth in various skills. The report also says-

"We believe that in a housing-short community, people will not be concerned so much about whether their houses are built of brick and mortar or wattle and daub as having a home for themselves. That was what the project here set out to do."

In this connection, I would like to point out that by the end of 1982 when the UNP Government entered its second term of office, the target of 100,000 houses had almost been achieved, allowing for the fact that there had been a shift from direct construction to assisted self-helf (ASH) schemes and a number of schemes were in their final stages on site.

In conclusion I would like to invite the hon. Member to go and see for himself this drama of housing on a support basis unfolding itself in our villages today. The hon. Member can see it in his own electorate. Unfortunately the hon. Member for Matugama (Mr. Anil Moonasinghe) is not here. He can see it in his own electorate. If he likes he can go independently and see the construction being done. He can check whether people are building or not. He will, I am sure, be stunned and surprised by what he sees. If he likes, we can arrange for our officials to show him round the villages in Matugama. I do not mean that we will pick the places. He can go anywhere, completely at random, and see things for himself and see how magnificently the people have committed themselves to this programme. From what I see, most probably he has not studied his own electorate ! If he had done so, he would have seen this with his own eyes.

Speaking on Gam Udawa, he made comments about tickets and the like. At every Gam Udawa, we have seen lakhs and lakhs of people at these shows and exhibitions. I am sure the people of this country love that. It is something like a carnival for them but it is not a carnival for us. It is a depiction to the members of the public how things can be done.

I am grateful to all the officials in my Ministry and the Hon. Prime Minister. They have co-operated in all these schemes, housing, water supply and the like. A word of gratitude must be paid to these officers in this august House.

Thank you.

අ. හා. 2.48

ඩී. වින්සන්ට් ධාස් ජනනා (නියෝජ්‍ය ප්‍රාදේශීය සංවර්ධන ඇමතිතුමා)
(திரு. டி. வினசன்ட் டயாஸ் - பிரதேச அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்)
(Mr D Vincent Dias Deputy Minister of Regional Development)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජයේ අට වැනි අයවැය විවාදයට සහභාගී වන්න මට අවස්ථාව ලැබීම ගැන මම ඉතාමත් සන්තෝෂ වෙතවා. ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට මම ශ්‍රී ලාංකීය ප්‍රාර්ථනා කරනවා, මේ රජයේ අට වැනි අයවැය ලේඛනය ඉදිරිපත් කරන්න එතුමාට වාසනාව ලැබීම ගැන. එසේම 1977 සිට මේ දක්වා වර්ෂයක් පාසා පියවරෙන් පියවර ක්‍රමානුකූලව මේ රටේ ආර්ථිකය ශක්තිමත් කරමින් සාර්ථක වීඩියට අයවැය ලේඛන ඉදිරිපත් කරන්න එතුමාට පුළුවනකම ලැබීම තුළින් මුදල් ඇමතිවරයෙකු වශයෙන් එතුමා වාර්තාවක් පිහිටුවා තිබෙනවා.

මෙවර එතුමා ඉදිරිපත් කළ අයවැය ලේඛනය ගැන මේ වන විට ආණ්ඩු පක්ෂයේ මෙන්ම විරුද්ධ පාර්ශවයේත් මන්ත්‍රීවරුන් රාශියක් කරුණු ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. මම මේ අවස්ථාවේදී බලාපොරොත්තු වෙතවා, මේ අයවැය ලේඛනය සම්බන්ධයෙන් සාමාන්‍ය ජනතාවගේ අදහස් කීපයක් මේ ගරු සභාව හමුවේ තබන්න.

මේ අයවැය ලේඛනය ඉදිරිපත් කළට පස්සේ මම කීප දෙනෙකුගෙන්ම අදහස් විමසා බැලුවා. ගොවියන්, කම්කරුවන්, රජයේ සේවකයන් ආදී වශයෙන් නොයෙක් ක්ෂේත්‍රවල අය සමඟ මම සාකච්ඡා කළා. ඒ හැම දෙනෙක්ම මේ අයවැය ගැන කථා කළේ ප්‍රශංසා මුඛයෙනුයි. රජයේ සේවකයන්ගේ ජීවන වියදම් දීමනාව වැඩි කිරීම ගැන අපේ පළාතේ රජයේ සේවකයන් කථා කළේ බොහෝම සන්තෝෂයෙනුයි. විශේෂයෙන් කොළඹ අවට රජයේ සේවකයන් ඒ දීමනාව වැඩි කිරීම ගැන හුඟක් සන්තෝෂ වෙතවා.

තමුත් මට පෙනෙන හැටියට තවත් දෙයක් තිබෙනවා. අනුන්ගේ පව් තේදීමට ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට සිදුවී තිබෙන නිසා එතුමා එක පැත්තකින් දෙන දීමනාව අතෙක් පැත්තෙන් අදින්න සිදු වී තිබෙනවා. ගමනාගමනය සඳහා රජයේ සේවකයන්ට අද සැහෙන වියදමක් දරන්න සිදු වී තිබෙනවා. විශේෂයෙන් කොළඹ හා ඒ අවට ඉන්නා රජයේ සේවකයන්ගෙන් සියයට 80 කට වඩා ගමන් කරන්නේ බස් රථවලිනුයි. දැනට පොදුගමන බස් රථ 15,000 ක් පමණ ලංකාවට ගෙන්වා තිබෙනවා. ඒ අතරම ගමනාගමන මණ්ඩලයේ බහුත් ධාවනය කෙරෙනවා. තමුත් පහළ හා මධ්‍යම පන්තියේ රජයේ සේවකයන්ට ඒ බස් කුලිය දරන්න බැරී තත්ත්වයක් අද ඇති වී තිබෙනවා. ඒ නිසා ඒ ගැනත් අවධානය යොමු කරන හැටියට ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

අරක්කු හා සිගරට් මිල වැඩිවීම ගැන මැද කොළඹ තුන් වන ගරු මන්ත්‍රීතුමා (එම්. හලීම් ඉෂාක් මහතා) කොත්තාඩුවක් කීවා. අරක්කු හා සිගරට් ශරීර සෞඛ්‍යයට අහිතකර බව අපි දන්නවා. මේවායේ මිල ඉහළ නැගීම සාමාන්‍යයෙන් හැම අයවැයක් පාසාම ජනතාව බලාපොරොත්තු වෙතවා. ඒ නිසා අරක්කු හා සිගරට් මිල වැඩිවීම ගැන මහජනතාව තුළ කිසිම කනගාටුවක් තැනෑ විශේෂයෙන් මේ රටේ ශාහණියන් ඒ මිල වැඩිවීම ගැන ඉතාම සන්තෝෂ වෙතවා. විරුද්ධ පාර්ශවයේ උදවිය ඒ මිල වැඩිවීම ගැන මොනවා කීවත් මේ රටේ සාමාන්‍ය ජනතාවගේ අදහස ඒකයි.

කලින් පෝර හා කෘෂි රසායන ද්‍රව්‍යයන් සම්බන්ධයෙන් සියයට 75 ක පමණ සහනාධාරයක් දී තිබුණා. මේ අයවැය ලේඛනය මගින් ඒ සහනාධාරය වැඩි වීම ගැන මේ රටේ ගොවියන් සන්තෝෂ වෙතවා. ඇත්ත වශයෙන්ම අපි පුළුවන් තරම් ගොවියන්ට අත දෙන්න ඕනෑ. මේ වීඩියට හැම අයවැයකින්ම පාහේ ගොවියන්ට අත දෙන්නේ තැත්තම් අපේ දේශීය නිෂ්පාදන වැඩි කරන්න පුළුවනකමක් ලැබෙන්නේ නැහැ. 1977 සිට අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කළ සෑම අයවැයකින්ම පාහේ ගොවියන්ට විශේෂ ස්ථානයක් ලබා දී තිබෙනවා. ඒ නිසා, අපේ මුදල් ඇමතිතුමාගේ අයවැය ලේඛන ගැන ගොවියන් සන්තෝෂ වන්නේ. ඒ නිසාම තමයි මේ රජය කෙරෙහි ගොවියන් විශාල විශ්වාසයක් ඇති කර ගෙන හැම ජනතාව විමසීමකදීම අපේ රජයට පක්ෂව ජන්දය දෙන්නේ. ගොවි ජනතාව කොයි තරම් ගෞරවයක් මේ රජයට දක්වා තිබෙනවාද කියා මින්තේරිය ආයතයේ ජන්ද ප්‍රතිඵලවලින් අපට පෙනෙනවා.

අපේ හැම අයවැය ලේඛනයකදීම ගොවි ජනතාවට සලකා තිබෙන බව මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්න ඕන. පොහොර මිල අඩු කිරීම නිසා වැඩියෙන් පොහොර භාවිතා කිරීමට අවස්ථාව ලැබී තිබෙනවා. විශේෂයෙන් වතුකරයේ අයට වැඩි වැඩියෙන් පොහොර භාවිතා කර තව අවුරුදු 4 ක් 5 ක් පමණ යන විට සාර්ථක ප්‍රතිඵල ලබා ගැනීමට හැකි වෙනවා. දැන් මී හරක් භාවිතය අඩු නිසා ගොවීන්ට ප්‍රශ්නයක් මුහුණ දෙන්න සිදු වී තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම රෝද දෙකේ ට්‍රැක්ටර් යන්ත්‍ර මිලදී ගැනීම ගොවියාට ප්‍රශ්නයක් වී තිබෙනවා. කුඹේවා වර්ගයේ ජපානයේ නිෂ්පාදනය කරන අන් ට්‍රැක්ටර් යන්ත්‍රයක් මිලදී ගැනීම සඳහා රුපියල් 40,000 ක් 45,000 ක් පමණ ගොවියාට වියදම් කිරීමට සිදු වෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන්ම ගොවියාට සලකන රජයක් හැටියට පොහොර සහකාරිය වැඩි කලා වාගේ, කෘෂි රසායනික ද්‍රව්‍ය සහනය වැඩි කලා වාගේ—රෝද හතරේ ට්‍රැක්ටර් වාගේ ඒවා නම් නොයෙක් නොයෙක් දේවල්වලට කොන්ත්‍රාත්කරුවන් යොදවා ගන්නවා. අඩු වශයෙන් අක්කර 4, 5, 6, 10 අයිති කුඩා පරිමාණයේ ගොවීන්ට සහනයක්වන පරිදි මේ රටේ ලක්ෂ සංඛ්‍යාවකට සහනයක් වන පරිදි රෝද දෙකේ අන් ට්‍රැක්ටර් යන්ත්‍ර නිරූ ඛද්දෙන් නිදහස් කළ යුතුයි කියා මා මේ අවස්ථාවේදී මතක් කර දෙන්න කැමතියි. එසේ කළොත් ගොවි ජනතාව මීට වඩා සංකේත වෙනවා පමණක් නොවෙයි අපි බලාපොරොත්තුවන පරිදි අපේ නිෂ්පාදනය වැඩි කර ගන්නත් පුළුවන් වෙනවා.

බෙහෙත් ද්‍රව්‍යවලට බදු සහන ලබා දීම පිළිබඳව විශේෂයෙන් මම සංකේත වෙනවා. තමුත් ඉංග්‍රීසි බෙහෙත් ද්‍රව්‍යවල මිල වැඩිවීම සම්බන්ධව මහජනයා කනා කරන්නේ නැහැ. මේ රටේ නිරෝගී ජනතාවක් ඇති කිරීම පිණිස බෙහෙත් ද්‍රව්‍යවල මිල පුළුවන්තරම් අඩු කිරීම සම්බන්ධයෙන් අපේ අවධානය යොමු වෙන්න ඕන. දැන් සුභක් රෝහල්වලට ගියාම ඒ අවශ්‍යවන බෙහෙත් ද්‍රව්‍ය පිටින් ගන්න සිදු වෙනවා. එම නිසා බෙහෙත් ද්‍රව්‍යවල මිල පුළුවන්තරම් අඩු කළොත් හොඳයි.

පසුගිය අවුරුදු හතක කාල පරිච්ඡේදය තුළ මේ රජයත්, මහජනතාවත් ඉතාමත් අගාභ්‍ය සම්පන්න තත්ත්වයකට පත්වූ වර්ෂයක් තිබෙනවානම් ඒ 1983 වර්ෂයයි. විශේෂයෙන්ම මේ රටේ ආර්ථිකයේ අසාමාන්‍ය තත්ත්වයක් ඇතිවූයේ 1983 වර්ෂයේදීයි. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, තමුත්තාත්තේ දන්නවා, පසුගිය කාලයේදී සුළු සුලභ ඇති වුණා. ඒ වාගේම අවුරුදු මුලදී නියතය ඇති වුණා. ඒ වාගේම අවුරුදු අවසානයේදී බලාපොරොත්තු රහිතව වර්ෂාපතනය වැඩි වුණා. ඒ නිසා යල් කන්නයෙන් මහ කන්නයෙන් බලාපොරොත්තු වූ පරිදි නිෂ්පාදනය වැඩි කර ගැනීමට ගොවීන්ට පුළුවන් වුණේ නැහැ. එම නිසා බෙහෙත් දෙනෙකු දුෂ්කරතාවලට පත් වුණා පමණක් නොවෙයි පසුගිය අවුරුද්දේ දුර්ලභ මාසයේදී ඇති වූ සිවිල් කෝලාහලයෙන් අපේ ආර්ථිකයට පහරක් වැදුණු බව අපි කවරුන් දන්නවා.

මේවැනි වකවානුවක එතුමා ඉදිපත් කර තිබෙන අයවැය ලේඛනය දෙස බලනවා නම් එතුමා ක්‍රමානුකූලව දැඩි ලෙස මුදල් පාලනය කිරීමටත්, මුදල් තත්ත්වය සතුටුදායක අන්දමට පවත්වාගෙන යෑමටත් ගත් ව්‍යායාමය සාර්ථක වී තිබෙනවාය කියන එක අපට සතුටින් මතක් කරන්නට පුළුවනි. සිවිල් කෝලාහල නිසා අපට මොන තරම් දුෂ්කරතාවයන්ට මුහුණ පාන්නට සිද්ධ වුවද සි තමුත්තාත්තේදී දන්නවා. අපි මේ අවස්ථාවේදී ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ට කියන්නට කැමතියි රටට ආදාය කරන පිරිසක් හැටියට තමුත්තාත්තේදී දේශපාලන මතිමතාන්තර පැත්තක නියලා අද අපට මුහුණ දෙන්නට සිද්ධ වී තිබෙන මේ ජාතික උවදුරට මුහුණ දෙන්නට රජයත් එක්ක අන්වැල් බැඳගන්නය කියලා අපි එකසිය හතළිස් පස් දෙනාම එක හඬින්ම තමුත්තාත්තේදී කියන්නේ ඒකයි. 1971 දී තමුත්තාත්තේදී මුහුණ දුන් ත්‍රස්තවාදී අරගලය වාගේ එකක් නොවෙයි මේක. තමුත්තාත්තේදී තවමත් ඒ තත්ත්වයෙන් මේකත් පෙන්වන්නද හදන්නෙ ? ජනතාව මේ තත්ත්වයෙන් මුද්‍ර ගන්නට රට මේ තත්ත්වයෙන් මුද්‍ර ගන්නට තමුත්තාත්තේදී ගෙන කිසිම සහයෝගයක් ආණ්ඩුවට ලැබෙන්නේ නැහැ. එම නිසා අපේ රජය වර්ෂයෙන් වර්ෂයට ඉදිරිපත් කරන අයවැය ලේඛනවලින් දෙන බදු සහනවලින් මහජනතාවට නියම ප්‍රයෝජනය ලබා ගැනීමත් අපහසු වී තිබෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, තවත් කාරණයක් ගැන මා මතක් කරන්නට කැමතියි. අද තිබෙන මේබදු සහනවලින් වැඩියෙන්ම ප්‍රයෝජන ගන්නේ කවුද කියා අපි බලන්න ඕන. මා එකක් කියන්නට කැමතියි. මසා නිම කළ ඇඳුම් අපනයනය කරන විශාල වෙළඳුන් - විශාල කර්මාන්තකරුවන් - ගණනාවක් ඉන්නවා. ඒ අය පිටරටින් රෝද ආනයනය

කර කලීනම්, කමිස යනාදිය මසා අපනයනය කරනවා. මසා නිම කළ ඇඳුම් අපනයනය කරන්නන්ගෙන් කී දෙනෙකු වැඩවලින් තොරව ඒ කර්මාන්තය කරනවාද ? ඔක්කොම නීතියෙන් රිංගනවා. කලීනම් මහතවා කියලා යාර් ගෙන්නවා. රේගුවේදී ඒක අල්ලා ගන්නාම, ඒවා ගෙනාවේ වැරදීමකින් කියලා ඒවා ආපසු පිටරට යවනවා. එතෙම තැන්නම් මොන ක්‍රමයකින් හරි ඒවා එළියට අරගෙන සාමාන්‍ය වෙළඳ පොළේ විකුණනවා පමණක් නොවෙයි ඉන්පසු ඔවුන් නොටුවොළේ හෝ රේගුවේ හෝ සිල් ගසන ලද කඩදසි ගාණ්ඩාගාරයට යවා "රිබේට්" එකකුත් ලබා ගන්නවා. මේ විධියට ඇතුළු පිරිස් මොන තරම් වංචා සහගත ක්‍රියාවල් කරනවාද කියලා බලන්න. අපි දෙන හැම වාසියක්ම මේ කුට වංචාකරුවන්ගේ සාක්කුවලට යනවා. මේ සහන දුප්පත් මහජනතාව අතර බෙද හරින්න ක්‍රමයක් නැහැ.

වැඩවලට සහාය දෙන ලොකු ලොකකුත් ඉන්නවා. මට මතකයි, මෑත කාලයේදී වූ එහෙම සිද්ධියක් ගැන. එය අසූ වූ අවස්ථාවේදී සංස්ථාවක ලොක්කොක් දුරකථනයක් තරා කර, "ඒ බඩු ගෙනැවිත් තිබෙන්නේ වැරදීමකින්, ඒවා ආපසු පිටරට යවන්න දෙන්න" යයි කියා තිබෙනවා. ඒ වාගේ දේවල් වෙනවා නම් අපි කොහොමද මේ බදු සහනවල වාසිය පොදු ජනතාවට දෙන්නේ ? රජයේ ආදායම තර කර ගන්නට නොයෙකුත් නීති රීති සහ යෝජනා ගෙනාවත් ඒවායින් රිංගන කුට වෙළඳුන් ඉන්නවා නම් ඒ උදවිය රකින්නට ඇතුළු උදවිය උත්සාහ කරනවා නම් අපි කොහොමද අපේ බලාපොරොත්තු ඉෂ්ට කර ගන්නේ ? එහෙම නම් මේ දෙන සහනවලින් කඩදවත් අපේ මහජනතාවට ප්‍රයෝජනයක් ගන්නට පුළුවන් වේය කියා මා සිතන්නේ නැහැ.

මම ඔබතුමාට තවත් එක් කාරණයක් මතක් කරන්න කැමතියි. අපි මේ මෑත කාලයේ කන්වෙතර් බඩු ප්‍රවාහන දේවය පවත්ගන්නා. දැන් කාලයක් තිස්සේ ඒක අපි කරගෙන එනවා. ඉතා විශ්වාස කටයුතු මාර්ගවලින් මට දැනගන්නට ලැබී තිබෙන හැටියට මේ රටේ ත්‍රස්තවාදීන්ට අවි ආයුධ, බෝම්බ සහ වෙනත් හැම දෙයක්ම පාහේ ගෙනැවිත් තිබෙන්නේ මේ කන්වෙතර්වලින්. කන්වෙතර් එකක් ගෙනාවාම ඒක ඒ අයට ඕනෑ නැතකට ගෙන ගිහින් බාගන්න පුළුවනි. රේගුවේ සිටින නිලධාරීන්ගෙන් තමන්ට වූවමනා කරන විධියට වැඩ කරදෙන නිලධාරීන් දෙදෙනෙක් සොයාගන්නවා. විශේෂයෙන්ම දුර්විධ අය කන්වෙතර්ස් ගෙන්කුඩාම අවි විකක් විශේෂයෙන් පරීක්ෂාකාරී වෙන්න ඕන. තමුත් දැනට එහෙම විශේෂ වශයෙන් කිසිම දෙයක් කෙරෙන්නේ නැහැ. ඒවා ගෙන ගොස් බාගන්නවා. කිසිම කෙනෙක් දන්නෙ නැහැ මොනවා ගෙනාවාද කියා. මේ රටට අවි ආයුධ සහ බෝම්බ වැනි ඒවාටත් වඩා විනාශකාරී දේ පවා මේවායින් ගෙනෙන්නට ඇති.

අද වරායේ තිබෙන්නේ ඉතාමත්ම අපහසු තත්ත්වයක් බව අපි දන්නවා. මේ කන්වෙතර් ක්‍රමය යොදාගන්නේ ඒ තත්ත්වය මග හරවා ගැනීමටයි ; අපේ පහසුවටයි. තමුත් දැන්වත් අපි ඇස් ඇර බැලිය යුතුයි. තව තවත් අවි ආයුධ සහ විෂ බෝම්බ ආදිය ගෙන්වන්නට නොහැකිය යුතුයි. සමහර විට ආමර්ඩ් කාර්ස් පවා මේවායේ ගෙන්වන්න පුළුවන්. එහෙම වෙන්න ඉස්සරවෙලා වරායේදී මේ කන්වෙතර්ස් පරීක්ෂා කර බලා අවස්ථාව අනුව අවශ්‍ය පියවරවල් ගන්නට ඕන. තමුත් ඒවා පරීක්ෂා කිරීමේ කාර්යය දුර්විධ නිලධාරීන්ටම භාර දුන්නොත් ඒක හරියට අර නරියට කුකුලො හාරදුන්නා වගේ වෙයි. වරායෙන්, ඔවුන් නොටුවොළෙන් එන මෙහා කෙරෙන බඩු පරීක්ෂා කරන්නටත්, ඒවා පිටතට නිකුත් කරන්නටත් පිටතින් ගෙන්වන්නටත් දුර්විධ නිලධාරීන් තවමත් යොදවා තිබෙනවා. ඒ තත්ත්වය යටතේ ඇතුළු වීම මොනවා වෙන්නද කියා කවුරුත් දන්නෙ නැහැ. දැන් අපි අරගෙන සිටිය යුතු කාලය එළඹ තිබෙනවා. දැන්වත් අපි ප්‍රවේශම් වෙන්න ඕන. විශේෂයෙන්ම මේ කන්වෙතර්ස් වරාය තුළදීම පරීක්ෂා කර බලා එළියට දමන්නට ඕන. එසේ නොකළොත් ඉතා හයානක තත්ත්වයක් ඇති වෙනවාට සැකයක් නැහැ. ඒවායින් මොනවා එනවාද කියා අපි දන්නෙ නැහැ. අර කුට වෙළෙඳුන් 10 දෙනෙක් එකතු වෙලා ඒ අයට ඕනෑ විධියට වෙළඳුම කරනවා නම්, රේගුවට ඇස් වසා, රජයටත් ඇස් වසා, ඒ විධියට වැඩ කරනවා නම්, ඉතා පහසුවෙන්ම ත්‍රස්තවාදීන්ටත් තමන්ට ඕනෑ ගාණ්ඩියක් මේ රටට ගෙන්වා ගැනීමට ඉඩ ලැබෙනවා. ඒ නිසා අපි මීට වඩා දැඩි ලෙස පරීක්ෂාකාරී වන්නට ඕන. අද තත්ත්වය අනුව එසේ කරන්නට ඕන. පසුව අවශ්‍ය නම් එය ලිහිල් කරන්න පුළුවන්.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, අපට තිබෙන එකම බාධාව ත්‍රස්තවාදීන් බව මට ඉතාම විශ්වාස කටයුතු මාර්ගයකින් දැනගන්නට ලැබුණා. අපේ රට සහලීන් දැනටමත් සැහෙන්නට ස්වයංපෝෂිත වී තිබෙනවා, නිවාස වලින්

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, අපේ ගරු මන්ත්‍රීතුමන්ලා විශාල සංඛ්‍යාවක් අයවැය විවාදයට සහභාගී වන්නට බලාපොරොත්තුවෙන් සිටින නිසා මම දීර්ඝ වශයෙන් කථා කරන්නේ නැහැ. අපි මේ අයවැයෙන් මහජනතාවට විශේෂයෙන් ගොවි කම්කරු ජනතාවට මේ දුෂ්කරතාවන් මධ්‍යයේ විශාල යෙහෙක් කර තිබෙනවායයි අපට ආධිමිඛර වන්නට පුළුවන්. එමෙන්ම මෙහි හැම ප්‍රතිඵලයක්ම කෙලා ගන්නට පුළුවන් වන්නේ මේ රටේ ඒකීය භාවය ආරක්ෂා කර, මේ රටේ සාමය ආරක්ෂා කර, මේ රටේ සමගිය ආරක්ෂා කර, පුරාතනත්‍රවාදය අනුව පුරවැසියන්ගේ නිදහස යුක්තිය හා සාධාරණය ආරක්ෂා කර, හැම කෙනෙකුටම නිදහසේ පාහේ ගමන් කරන්නට පුළුවන් වාතාවරණයක් සකස් කළොත් පමණයි. අන්ත ඒ නිසා ඒ වික කරන්නට විශේෂයෙන්ම මේ අවස්ථාවේ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ සහයෝගය අවශ්‍යයි. ඒ නිසා පටු වේගතාවලින් ඉවත් වී, පටු බලාපොරොත්තුවලින් ඉවත් වී, දේශපාලන බල ලෝභයෙන් ඉවත් වී, රටක් ජාතියක් ආරක්ෂා කර ගනු පිණිස රජයට සහයෝගය දෙන හැටියට මම කාරුණිකව ආයාචනය කරනවා.

අ. හා. 3. 15

මෛත්‍රීපාල සේනානායක මහතා (මැදවිවිසි)
 (ශ්‍රී. ආමත්තිරිපාල ජෙනෙරායාක — මධ්‍යාච්ඡි)
 (Mr. Maithripala Senanayake-Medawachchiya)

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මේ රජයේ අට වැනි අයවැය ලේඛනය ඉදිරිපත් කර ඒ සම්බන්ධව විවාද කරන මේ අවස්ථාවේදී අපටත් එයට සහභාගී වී මේ අයවැය සම්බන්ධව කියයුතු කරුණු ඉදිරිපත් කිරීමට අවස්ථාවක් ලැබීම ගැන අපි සන්නේෂ වෙතවා. අයවැය ගැන යමක් කියන්නට කලින් විශේෂයෙන්ම මේ රටේ දවස් කීපයක් තුළ - ජයේ පෙරේදා - ඇති වූ භයානක සිද්ධීන් ගැන හා තුනී වූ ජීවිත ගැන - පොලීස් හමුදාවේ වේවා, ත්‍රිවිධ හමුදාවේ වේවා - මේ අවස්ථාවේ අපේ ගෝකය ප්‍රකාශ කිරීම යෝග්‍යයි කියා මා කල්පනා කරනවා.

බදුල්ලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා (ඩී. වික්සන්ට් ඩයස් මහතා) විරුද්ධ පාර්ශ්වයට - විශේෂයෙන් ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයට - ආරාධනාවක් කලා. රජයක් සමග අත්වැල් බැඳගෙන මේ උවදුර තැනී කිරීමට කටයුතු කරන්න ඉදිරිපත් වන්නය කියා. එක අතකින් එහෙම කියා අනික් පැත්තෙන් කියනවා. ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ නායිකාවගේ විලංගු දැමීම තවත් අවුරුදු පහකින් දික් කරන්න කියා. මන්ත්‍රීතුමා, ඔය කියන කථාවේ තේරුමක් නැහැ. ඇත්ත වශයෙන්ම මෙවැනි ජාතික උවදුරක් ඇති වූණ දැම අවස්ථාවකදීම අපේ පක්ෂයේ නායිකාව වන සිරිමාවෝ බණ්ඩාරණායක මැතිණියත්, පක්ෂයේ සාමාජිකයින් වශයෙන් අපි සියළුම දෙනාත් ප්‍රකාශ කර තිබෙන්නේ රටේ ඒකීය භාවය ආරක්ෂා කිරීමට පමණක් නොව, රටේ ස්වාධීනත්වය ආරක්ෂා කිරීමටත් අපි පුද්ගලිකව සිටින බවයි. අපි එය එදහන් කිරීමට, අදහස් කියනවා. ඉදිරියටත් කියන බව නිර්ණය ප්‍රකාශ කරනවා. ඒ ගැන කිසිම සැකයක් ඇති කර ගන්න එපා. නමුත් පක්ෂයේ නායිකාවට විලංගු දමා තිබියදී එම නායිකාවගේ පක්ෂයට ආරාධනා කිරීම තේරුමක් නැති දෙයක් බව මා සඳහන් කරන්න ඕනෑ. දැන් අවුරුදු හතරක කාලයක් තුළ එම නායිකාවට විලංගු දමා තිබෙනවා. එහෙම නම් ඒ විලංගු අස් කර දමා නම්බුකාර පුද්ගලයෙක් වශයෙන් නමුත්තාන්දේලාගේ රජයක් සමග, පක්ෂයේ නායකයන් සමග, එකට වාඩිවී මේ ජාතික උවදුර තැනී කිරීමට එන්නය කියා ආරාධනය කරන්න. මෙවැනි ආරාධනාවක් කළොත් එම නායිකාව ඉදිරියට ඇවිත් අද මේ රට මුහුණපා තිබෙන භයානක තත්ත්වයෙන් මුදවා ගැනීමට සහයෝගය දෙනවාට කිසිම සැකයක් නැහැ.

ත්‍රිවිධ හමුදාවේ සේවය කරන අයට අද අකාල මරණවලට මුහුණ දීමට සිදුවී තිබෙනවා. ඒ සියලු දෙනාගේම ජීවිත ආරක්ෂා කර ගැනීමට ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ සහය දීමට පසුබට වෙන්නේ නැහැ. කියන එක මම පැහැදිලිවම මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කරන්න ඕනෑ. බදුල්ලේ මන්ත්‍රීතුමා (වික්සන්ට් ඩයස් මහතා) කල ආරාධනාවට දිය හැකි පිළිතුර එයයි. විලංගු දමල තිබියදී එන්න කියන්න එපා. නම්බුකාර විධියට, ආත්ම ගෞරවයක් ඇතිව එකට වාඩිවෙලා මේ ප්‍රශ්නය විසදීමට නමුත්තාන්දේලා කැමති නම් අන්ත ඒ විධියට ක්‍රියා කරන්නය කියන අර්ථය මා මේ අවස්ථාවේදී විශේෂයෙන් ප්‍රකාශ කරනවා.

නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා
 (පිරිනිසි ජ්‍යෙෂ්ඨ ආරාධකරු) (අවුරුදු)
 (Mr. Deputy Speaker)
 Order, please! The Hon. Speaker will now take the Chair.

අනතුරුව නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, කථානායකතුමා (ඒ. එල්. සේනානායක මහතා) මූලාසනාරූපී විය.

අන්තේ පිහුරු, පිරිනිසි ජ්‍යෙෂ්ඨ ආරාධකරු (අක්කිරාචන්ද්‍රිනිඤ්ඤු අකලවේ, ජ්‍යෙෂ්ඨ ආරාධකරු) (ශ්‍රී. ආ. ආ. ජෙනෙරායාක) ත්‍රිලෝකම වැසිපිටි.

Whereupon MR. DEPUTY SPEAKER left the Chair and MR. SPEAKER [MR. E. L. SENANAYAKE] took the Chair.

මෛත්‍රීපාල සේනානායක මහතා
 (ශ්‍රී. ආමත්තිරිපාල ජෙනෙරායාක)
 (Mr. Maithripala Senanayake)

ගරු කථානායකතුමා, ගරු මුදල් ඇමතිතුමා මෙම අයවැය ලේඛනය ඉදිරිපත් කරන අවස්ථාවේදී විශේෂයෙන් කියා සිටියා අට වන අයවැය ලේඛනයත් ඉදිරිපත් කිරීමට එතුමාට හැකියාවක් ලැබීම ගැන එතුමා සන්නේෂ වෙතවා කියා. එපමණක් නොව, අතිරික්ත අයවැයක් ඉදිරිපත් කිරීමට හැකියාවක් ලැබීම ගැනත් එතුමා සන්නේෂ වෙත බව ඒ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කලා.

මේ අවස්ථාවේදී ගරු මුදල් ඇමතිතුමා මේ ස්ථානයට පැමිණීම ගැන මා සන්නේෂ වෙතවා. එතුමාගේ අයවැය ලේඛනයේ තිබෙන අයවැය යෝජනා කීපයක් ගැන කරුණු කීපයක් මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කරන්නට මා බලාපොරොත්තුව වෙතවා. එතුමාගේ අයවැය කථාවෙන් පමණක් නොව, වෙනත් සෑම අවස්ථාවකදීමත් එතුමා කියාපාන්නේ ලෝක බැංකුවේ උපදෙස් අනුව හෝ ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ උපදෙස් අනුව හෝ එතුමා ක්‍රියා නොකරන බවයි. නමුත් එතුමා ඒ උපදෙස් අනුව ක්‍රියා කර තිබෙන බවක් මේ අයවැය ලේඛනයෙන් පෙනෙන බව අපට අමතක කරන්න නැහැ. ලෝක බැංකු වාර්තාවකින් වගන්ති කීපයක් මම කියවන්න බලාපොරොත්තුව වෙතවා.

The Minister of Finance continues to say that he is not influenced by the World Bank and the IMF. Large portions of his budget speech are written in the light of recommendations and objectives made in the latest World Bank report No. 5039/CE entitled, "Sri Lanka - Recent Economic Developments, Prospects and Policies".

ඒ ශීර්ෂය යටතේ මෙහි මේ විධියේ ප්‍රකාශයක් කීපයක් තිබෙනවා :

(a) "One of the priority objectives of government policy should be to restructure the economy away from producing for a very limited domestic market towards exports".

(b) "Although external circumstances were an important contributory factor, the government's budgetary management has been the major source of financial instability in the economy during the past few years. A long term viability in the balance of payments calls for major policy changes in the key sectors of the economy to create an incentives environment for increased private investment".

(c) "The overall incentives framework has remained biased in favour of import substitution at the expense of export activities."

(d) "For the small number of enterprises which are highly inefficient, unable now or in the future to cover even their variable costs, the government should consider the possibility of shutting them down. At the other extreme, in the case of enterprises which already appear to be able to meet market challenge, the government should consider the option of selling to the private sector".

(e) "Sri Lanka's public finance situation would argue for restraint in the introduction of new projects in 1985 and the case for food and commodity aid is somewhat weakened by the relatively strong balance of payments position".

[මෙහිපාල සේනානායක මහතා]

එම වාර්තාවේ ඇති කරුණු ගැන කියන්නට තිබෙන්නේ මෙපමණයි. අපේ මුදල් ඇමතිතුමා මෙවර අයවැය ලේඛනය ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ මම කලින් සඳහන් කළ කාරණාවලට අනුවයි කියන කාරණයයි මට කියන්නට තිබෙන්නේ.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, සාමාන්‍යයෙන් සමාජවාදී රටවල් ගැර ලෝකයේ අතිකුණු රටවල් දැම එකක්ම පාහේ, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල, ලෝක බැංකුව, ජාත්‍යන්තර කම්කරු සංවිධානය, ආහාර හා කෘෂිකර්ම සංවිධානය, යුනෙස්කෝ සංවිධානය, මේ ආදී සංවිධානවල සාමාජිකයන් වශයෙන් සිටිනවා. එහෙත් මේ රටවල් එම සංවිධානවල ආදායමට යටත් වී ක්‍රියා කරන්නේ නැහැ. ඉන්දියාව, පකිස්තානය, මැලේසියාව, තායිලන්තය, නේපාලය, මාලදිවයින වාගේ කිසිම ආසියාතික රටක් ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලේ ආදායමට යටත්ව ක්‍රියා කරන්නේ නැහැ. මෙයට අවුරුදු තුනකට පෙර, එක් රටකට ලැබුණු විශාලම ණය මුදල වන, ඩොලර් මිලියන හයක ණයක්, කිසිම කොන්දේසියකට යටත් වෙන්නේ නැතුව, රුපියලේ වටිනාකම බාල්දු කරන්නේ නැතුව, ඉන්දියාවට ලැබුණු බව මේ අවස්ථාවේදී මතක් කර දෙන්න කැමතියි.

ඉන්දියාවේ, ඇමරිකානු ඩොලරයක වටිනාකම තවමත් රුපියල් දහයක් පමණ වෙනවා. ඒ වාගේම මාලදිවයිනේ ඇමරිකන් ඩොලරයේ වටිනාකම රු. 3.80 යි. මෙ වටීය සලකා බැලුවොත්, නමුත් රටේ මුදල්වල වටිනාකම බාල්දු කරන්නේ නැතුව, ජාත්‍යන්තර ණය දෙන ආයතනවලින් ඒ රටවල් මුදල් ලබාගෙන ඇති බව පෙන්වා දෙන්නට කැමතියි. ඇත්තෙන්ම කියනවා නම් පසුගිය රජයේ ප්‍රතිපත්තිය වුණේද ඒකයි. එද සිටි අපේ මුදල් ඇමතිතුමා ගැන සඳහන් කරමින් "ඩබල් ඩොක්ටර්" කියා එක් මන්ත්‍රීවරයෙක් සඳහන් කලා. ආචාර්ය එන්. එම්. පෙරේරා මහත්මයාට මෙය කොන්දේසිම ඉදිරිපත් කලා. රුපියලේ වටිනාකම බාල්දු කර ණය ඉල්ලන්නට කියා ලෝක බැංකුවත්, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලත් එතුමාට එද කියා සිටියා. නමුත් එතුමා අනුගමනය කළ ක්‍රියා මාර්ගය නිසා, අපේ රටේ ආර්ථිකය ආරක්ෂා වුණාය කියන කාරණය කිසිම සැකයක් නැතුව එතුමාට ගෞරවයක් වශයෙන් මතක් කර දීමට හැකියාවක් මට තිබෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමා, මැලේසියාවේ අගමැති මහතිර් බින් මොහමඩ් මහතා ප්‍රසිද්ධියේ ප්‍රකාශ කර තිබෙනවා, මුදල්වල අගය අඩු කිරීම මැලේසියාවේ ආර්ථික ප්‍රශ්නවලට විසඳුමක් නොවන බව. ඒ වාගේම මුදලේ අගය අඩු කිරීම ගැන අනාවැකි පල කොකරන ලෙස වාණිජ බැංකුවට එතුමා අවවාද කර තිබුණා.

මින්ත මෙය විධියටයි ඒ රටවල් ක්‍රියා කර තිබෙන්නේ. අපි ඒ ආයතනවලට ගොස් ඒ අයගේ කොන්දේසිවලට එකඟ වී මුදල් ලබාගෙනයි මේ රටේ කටයුතු මේ තත්ත්වයට පත් කර තිබෙන්නේ. අද මුදල් ඇමතිතුමාගේ 8 වෙනි අය වැය ලේඛනයේ ඉදිරිපත් කර තිබෙන සහන අතුරෙන් ආදායම් බදු සහන දීමට එතුමා කර තිබෙන යෝජනාව මේ රටේ ආදායම් බදු ගෙවන්නන් 47,000 කට බලපානවා. ඒ 47,000 ක් 22,000 ක්ම මේ සහන නිසාම ආදායම් බදු නොගෙවන තත්ත්වයට වැටෙනවා. එතකොට ඒ කොටසත් ඉවත් වුණාම මේ සහන ලැබී තිබෙන්නේ මේ රටේ එක්කෝටි පහලොස් ලක්ෂයක් වූ ජනගහණයෙන් ඉතා සුළු කොටසකට බව මම කියන්න කැමතියි. කොටින් කියනොත් මධ්‍යම පංතියටත් ධනපති පංතියටත් ඒ සහන ලැබී තිබෙනවාය කියා අපට කියන්න පුළුවනි.

මේ රටේ ජනගහණයෙන් සියයට 55ක් පමණ ගොවිතැන් කරන අයයි ; වි ගොවිතැන හෝ වේවා වෙනත් බෝග වගී හෝ වේවා ගොවිතැන් කරන ගොවියන්. ඒ කොටසට මොන සහනද ලැබී තිබෙන්නේ කියා ප්‍රශ්න කරන්න අපට සිද්ධ වී තිබෙනවා. බදුල්ලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා (ඩී. වින්සන්ට් ධාය මහතා) කීව්වා විශාල සහන ලැබුණාය කියා. මම හිතන්නේ නැහැ ඇත්ත වශයෙන්ම ඒ සහන ඒ අයට ලැබුණාය කියා. එද අපේ ප්‍රදේශයේ අත් වූ කට්ටරයකට වතුර පොම්පයකට හුම්නෙල් ගැලුමක් ගත්තේ රු. 3.60 කටයි. ඒ සඳහා අද රු. 38ක් වියදම් කරන්න සිද්ධ වී තිබෙනවා. මින්ත මෙය විධියේ තත්ත්වයක් යටතේ ගොවිතැන් කරන්නට ගොවියන්ට විශාල මුදල් ප්‍රමාණයක් වියදම් කිරීමට සිද්ධ වී තිබෙනවා. කොටින් කියනොත් ඒ අයගේ විය හියදම් සියයට සියයකින්ම වැඩි වී තිබෙනවා.

කෝටි සියයක පොහොර සහනාධාර දීමක් ඇති කලාය කියා ගරු මුදල් ඇමතිතුමා සත්තෝෂයෙන් ප්‍රකාශ කලා. මන්ත්‍රීවරුන් එතුමාට ඒ සම්බන්ධයෙන් ප්‍රශංසා කලා. නමුත් පොහොර මිල එදට වඩා සියයට 600ක් වැඩි වී තිබුණාය කියන එක ගැන කවුරුවත් හිත යොමු කෙළේ නැහැ. ඒ අනුව බලන විට මේ කෝටි 100ක් ගොවියන්ට ඇති වී තිබෙන සහනය ඉතාමත් සුළුයි. එහෙම තැත්වම් කොහෙත්ම තැන කියායි අපට කියන්න තිබෙන්නේ. ඒ මදිවාට දැන් ගොවියාට ජල බද්දක් ගෙවන්න සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා. මින්ත මවැති අසීරු තත්ත්වයකට තමයි ඒ ගොවි ජනතාවට මුහුණ දෙන්න සිද්ධ වී තිබෙන්නේ.

දැන් අපි ස්වයංමයෝජිතය පිට රටවලට පවා හාල් යවනවාය කියා රාවයක් තිබෙනවා. නමුත් ඊයේ පෙරේදු පත්‍රයේ මට දකින්න ලැබුණා සම්බා හාල් ගෙත්වත්ත යනවාය කියා. ඇයි මේ සම්බා හාල් ගෙත්වත්ත උත්සාහ කරන්නේ ? මේ රටේ නිපදවන හාල් කැවීම ගොදුරුද ? දැම දෙයක්ම මෙය විධියට කරන්න හියොත් මේ අය වැය ලේඛනයෙන් එතුමා බලාපොරොත්තු වන සහනය, එසේ තැත්වම් විශේෂයෙන් ගොවි ජනතාව බලාපොරොත්තු වන සහනය ඒ අයට ලැබෙයි කියා අපට කිසිසේත්ම විශ්වාස කරන්න බැහැ.

රජයේ සේවකයන්ට දෙන්නට යෝජනා කර තිබෙන රු. 100යේ දීමනාව ගැනත් මේ අවස්ථාවේදී යමක් ප්‍රකාශ කරන්න මිනැ. මේ රු. 100යේ දීමනාව ජීවන අංකය සම්බන්ධ කරගෙන දෙන දීමනාවක් නොවෙයි. මා දන්න තරමට පසුගිය අවස්ථාවලදී මේ විධියේ සහන දුන්නාම විශේෂයෙන් 1984 මාර්තු මාසයේ දුන් සහනය නියම විධියට ඒ සේවක පිරිස්වලට ලැබී නැහැ කියා අපි මේ අවස්ථාවේදී කියන්න මිනැ. ඒ ජීවන වියදම් දර්ශකය මෙන්ම මේ විධියටයි තිබුණේ : 1981 නොවැම්බර් මාසයේ සිට ජීවන වියදම් දර්ශකය 391 යි. අනුමත කළ දීමනාව රුපියල් 62 යි. අන්ත ඒක සියලු දෙනාටම දීමට ලැබුණා. 1983 මාර්තු මාසයේ සිට ජීවන වියදම් දර්ශකය 430 යි. අනුමත කළ දීමනාව රුපියල් 140 යි. ඒකක් සියලු දෙනාටම ලැබුණා. 1983 ජූලි මාසයේ සිට ජීවන වියදම් දර්ශකය 480 යි. අනුමත කළ දීමනාව 246 යි. ඒකක් සියලු දෙනාටම ලැබුණා. නමුත් මේ අවුරුද්දේ මාර්තු මාසයේ පළමුවන ද සිට ජීවන වියදම් දර්ශකය 530 ට වැඩි වී තිබෙන අවස්ථාවේදී ලැබුණු රුපියල් 246 ත් ඇත්ත වශයෙන්ම අඩක් කපලයි දීමට කටයුතු කර තිබෙන්නේ. කොයි විධියටද ඒක දෙන්නේ ? මහ පුදුම විධියකටයි ඒක දෙන්නේ. රජයේ සේවකයන් රජයේ සේවිකාවක් සමඟ විවාහ වී සිටිනවා ; එයාට ලැබෙන්නේ එයින් අඩක් පමණයි.

ඒ නිසා මා විශේෂයෙන්ම මේ කාරණය ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට ඉදිරිපත් කරනවා. ඔබතුමා මේ වැඩී කර තිබෙන රුපියල් සියයක් දෙන්නට යන්නේ 1984 අප්‍රියෙල් මාසයේ 5 වන ද තිකුත් කළ රාජ්‍ය පරිපාලන වකුලේබ් අංක 247 අනුවද කියන එක පැහැදිලි කරන ලෙස මම ඉල්ලීමක් කරනවා. ඇත්ත වශයෙන්ම රුපියල් සියයක වැඩිවීමක් ප්‍රමාණවත් නොවූවත් ඒ රුපියල් සියයම දැම සේවකයෙකුටම ලැබෙනවා නම් අපට එයින්වත් සතුටට පත්වීමට හැකියාවක් තිබුණා. 'පෙත්ෂන් ලබන අයට නම් ඒ සම්පූර්ණ ගණනම ලැබෙන බව මා මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කරන්නට මිනැ. නමුත් රජයේ සේවකයින්ටත්, පොද්ගලික අංශයේ සේවකයින්ටත් 1985 ජනවාරි 1 වන ද සිට මේ රුපියල් සියයයේ දීමනාව දෙන්නට යන්නේ රාජ්‍ය පරිපාලන වකුලේඛන අංක 247 අනුව නම්, ඇත්තෙන්ම ඒ අයට ලැබෙන්නේ රුපියල් පණහක් පමණයි. එ සමඟම තවත් ප්‍රශ්නයකට මුහුණ පාන්නට ඒ අයට සිදු වෙනවා. 1984 දී ජීවන වියදම ඉතා අඩුද ? කෙසේ වෙතත් 1984 ජූලි මාසයේ සිට දෙසැම්බර් මාසය දක්වා ජීවන අංකය වැඩිවීම නිසා රජයේ සේවකයින්ට ඇත්ත වශයෙන්ම ලැබෙන්නේ රුපියල් 56 යි. එහෙම නම් ඒ අයට ලැබෙන්නේ මේ වැඩී කළ රුපියල් සියයයෙන් ඒ රුපියල් 56 ක් අඩු කර රුපියල් 44 ක් කියන එක මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කරන්නට සිදු වෙනවා.

ඒ නිසා මේ ප්‍රශ්නය පිළිබඳව පැහැදිලි ප්‍රකාශයක් ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ පිළිතුරු කථාවේදී අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා. ඔබතුමා රුපියල් සියයක සහන දීමනාවක් සේවක පිරිසකට දීමට කර තිබෙන යෝජනාව ක්‍රියාත්මක කරන්නට යන්නේ මා කලින් සඳහන් කළ වකුලේබ් අනුවද කියන එකයි මා අහන ප්‍රශ්නය. එය එහෙම නම් මේ වැඩී කර තිබෙන රුපියල් සියයෙන් රජයේ සේවකයන්ටත්, පුද්ගලික අංශයේ සේවකයන්ටත් ලැබෙන්නේ අඩක් පමණයි කියන එක මම මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කරන්නට මිනැ. තවත් පැහැදිලි කිරීමක් වශයෙන් මෙන්ම මේ කාරණය මම ඉදිරිපත් කරන්නට කැමතියි. මේ අවුරුද්දේ මාර්තු මාසයේ 1 වන ද ජීවන වියදම

දර්ශනය 530 යි. අනුමත කළ දීමනාව රුපියල් 246 ක් රුපියල් 102 ක් එකතු කළ විට රුපියල් 348 යි. විවාහක පුද්ගලයෙකුට ලැබෙන රුපියල් 246 ක් රුපියල් 51 ක් එකතු කළ විට රුපියල් 297 යි. විවාහක භාර්යාව හෝ ස්වාමී පුරුෂයා සේවයේ යෙදී නොමැති කෙනෙකුට නම් රුපියල් 246 ක්. රුපියල් 102 ක් එකතු කර රුපියල් 348 ක් දෙනවා. ඒ මාර්තු මාසයේදී, රාජ්‍ය පරිපාලන වකු ලේඛන අංක 247 නිකුත්කර තිබෙන්නේ මේ අවුරුද්දේ හතරවැනි මාසයේ පස්වැනිදා, ගරු මුදල් ඇමතිතුමා මේ සහනය දෙන්න යන්නේ ඒ අනුව නම් ඇත්ත වශයෙන්ම ඒ සහනයෙන් අඩක් පමණයි. මේ අයට ලැබෙන්නේ. මේ පිළිබඳව පැහැදිලි කිරීමක් ගරු ඇමතිතුමාගෙන් බලාපොරොත්තු වන බව විශේෂයෙන් ප්‍රකාශ කරන්න ඕන.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ සහන මේ විධියට දීම ගැන අපි අපගේ විරුද්ධත්වය ප්‍රකාශ කරන්න ඕන. රුපියල් සියය දෙනවා නම් ඒක නියම විධියට දෙන්න ඕන. ඇත්ත වශයෙන්ම අද තිබෙන මුදලේ වටිනාකම අනුවත් අද තිබෙන ජීවන වියදම් අංකය අනුවත් රුපියල් සියයක් නොව අඩු ගණනේ රුපියල් තුන්සිය ගණනක්වත් මේ සේවකයන්ට ලැබෙන්නට ඕන. ඒ වෙනුවට ගරු ඇමතිතුමා රුපියල් සියය එක් අතකින් දී අනෙක් අතින් එය ආපසු ගන්න සකස් කර තිබෙන වැඩ පිළිවෙල තවත්වා ඒ සම්බන්ධයෙන් කලින් නිකුත් කර තිබෙන වකු ලේඛ අනුව නොව ඇමතිතුමා අදහස් කර තිබෙන විධියටම ඒ සම්පූර්ණ මුදල රජයේ හෝ වේවා පොදුගලික අංශයේ හෝ වේවා සේවක පිරිස්වලට ලැබෙන්න සලස්වන හැටියට මම ඕනෑකමින් ඉල්ලා සිටිනවා.

අනෙක් කරුණ මේකයි. සහනාධාර සහ සුභසාධක දීමනා අනුකම්පාවක් නැතිව කපාදමා තිබෙනවා. ආහාර මුද්දර මගින් ජනතාවට ලැබුණු සහනාධාරය කපාදමා තිබෙනවා. බඩුමිල ඉහල ගොස් තිබෙනවා. නමුත් ආහාර මුද්දරවල වටිනාකම ඉහල යන්නේ නැහැ. 1978 දී තිබුණු ජීවන අංකය අනුව ආහාර මුද්දර දුන්නේ රුපියල් තුන්සියයෙන් පහල ආදායම් ලබන අයට නම් අද ඒ සීමාව අඩු ගණනේ රුපියල් හය සියය දක්වාවත් වැඩි කිරීම ඉතාම අවශ්‍යව තිබෙනවා. ඒ බව මම කියන්නේ 1983 මහ බැංකු වාර්තාවේ එන ගණන් අනුවයි.

1977 දී හල් ක්ලෝවක් රු. 1.40 යි. 1984 රු. 11 යි. වැඩි වීම සියයට 785 යි. 1977දී පහ රට එළවළු ක්ලෝවක් රු. 1.00 යි. අද රු. 6.90 යි. වැඩිවීම සියයට 690 යි. 1977 දී තෝරාමළු ක්ලෝවක් රු. 5.00 යි. අද රු. 29.30 යි. වැඩිවීම සියයට 586 යි. වියළි මිරිස් 1977 දී රු. 20.00 යි. අද රු. 35.60 යි. වැඩි වීම සියයට 178 යි. රතුරූණු 1977 දී රු. 1.20 යි. අද රු. 31.50 යි. වැඩි වීම සියයට 263.3 යි. මුංඇට 1977 දී ගන 80 යි. අද රු. 16.70 යි. වැඩිවීම සියයට 208 යි. පොල් ගෙඩියක් 1977 දී ගන 30 යි. අද රු. 3.50 යි. වැඩිවීම සියයට 700 යි. කිරිපිටි, ලක්ස්ප්‍රේ 1977 දී රු. 10.00 යි. අද රු. 24.40 යි. වැඩිවීම සියයට 244 යි. බුම්තෙල් ගැළමක් 1977 දී රු. 3.68 යි. දුන් රු. 38.60 යි. සියයට 104 ක වැඩිවීමක් තිබෙනවා. සන්ලයිට් කැල්ල 1977 දී ගන 40 යි. අද රු. 3.27 යි. වැඩිවීම සියයට 817 යි. මීවා ගැන කල්පනා කර බලන විට අද සාමාන්‍ය මහජනතාවට ජීවිතය ගෙන යෑමේදී ඇතිවී තිබෙන ප්‍රශ්න පැහැදිලි වන බව අපට මේ අවස්ථාවේදී කියන්න සිදු වී තිබෙනවා. මේ අනුව රුපියල් 300 ආදායම් සීමාව රුපියල් 600 දක්වා වැඩිකළ යුතු බව මා මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කර සිටිනවා. මේ කාරණා සම්බන්ධව ඔබතුමා සලකා බලනවා ඇතැයි කියා මා බලාපොරොත්තු වෙමින.

මේ රටේ කර්මාන්ත දියුණු කිරීම සඳහා සහන රාශියක් දීමට ඔබතුමා අදහස් කරන බව අයවැය කථාවෙන් කියවුණා. 1977 දක්වා මේ රටේ විවිධ වර්ගයේ කර්මාන්ත රාශියක් තිබුණා. එම කර්මාන්ත දියුණු කිරීමට හෝ ඒවා ආරක්ෂා කිරීමට මේ රජය කිසිම වැඩ පිළිවෙලක් යොදා නැති බව කණගාටුවෙන් වුවත් මා මතක් කරන්න කැමතියි. ඒවා ආරක්ෂා කිරීමට ආරක්ෂණ තීරු බදු ක්‍රමයක්වත් ගොඩනැගී විවෘත ආර්ථික ක්‍රමය යටතේ සෑම භාණ්ඩයක්ම පිටරටින් ගෙන්වා ගැනීමට යාමෙන් සිදුවූයේ ඒ කර්මාන්ත රාශියක් වසා දමීමටයි. එසේම ඒ කර්මාන්තවල සේවය කළ අයට රක්ෂා අහිමි වුණා. එහෙත් ඒ ආකාරයට පිටරටින් ගෙන්වන සමහර භාණ්ඩ අපේ රටේ නිෂ්පාදන භාණ්ඩවලට වඩා දුර්වල තත්ත්වයෙන් තිබෙන බව කියන්නට සිදු වී තිබෙනවා. ගරු කථානායකතුමනි, 1977 දක්වා මේ රටේ සපත්තු සෙරෙප්පු නිෂ්පාදනය කළ කර්මාන්ත ගිණියන්ව ආරක්ෂා කිරීමේ වැඩ පිළිවෙලක් තිබුණා. "බාවා" වැනි ජාත්‍යන්තර සපත්තු නිෂ්පාදන සමාගම්වලට ලංකාවේ සපත්තු නිෂ්පාදනය කළ හැක්කේ මෙතරම්

ප්‍රමාණයක් කියා සීමාවන් පනවා තිබුණා. ඒ මගින් මේ රටේ නිෂ්පාදනය කරන සපත්තු සෙරෙප්පු සාධාරණ මිලකට විකුණා ගැනීමට හැකියාවක් ලැබුණා පමණක් නොවේ, එම නිසා විශාල පිරිසකට රක්ෂා ලබා ගැනීමටද හැකියාවක් ලැබුණා. නමුත් මොකක්ද අද සිදු වී තිබෙන්නේ? අද බාවා සමාගම ලංකාවේ සපත්තු නිෂ්පාදනය කරනවා පමණක් නොවෙයි පිටරටින් සපත්තු ගෙන්වා මේ රටේ විකිණීමට පවා ඉදිරිපත් වී සිටිනවා. අර විධියේ ආරක්ෂණ තීරු බදු දක් හෝ පනවා භාණ්ඩ ගෙන්වීම සීමා කිරීමට කටයුතු නොකළොත්—මෙය අවුරුදු 7 කට පෙර ගත යුතුව තිබුණු ක්‍රියා මාර්ගයක්—අද තිබෙන තත්ත්වය අනුව අපේ කර්මාන්ත නගා සිටුවීමට හැකිවෙයිද කියන සැකයක් මා තුළ තිබෙනවා.

විදුලි බල ගාස්තු වැඩි කිරීමට සිදු වෙයි කියා අපේ විදුලිබල නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා ප්‍රකාශ කර තිබුණා. විදුලිබල ගාස්තු වැඩි කිරීමෙන් කර්මාන්ත නගා සිටුවීමේදී යම් ප්‍රශ්නයකට මුහුණ දෙන්නට සිදු වෙනවාය කියන එක මේ අවස්ථාවේදී නොකියාම බැහැ. මේ රටේ නිෂ්පාදනය දියුණු කිරීමට, මේ රටේ නැතිවේගන යන කර්මාන්තවලට තැවත වරක් පණ දෙන්නට ඔබතුමා අදහස් කරනවා නම් ඒ කර්මාන්ත නගා සිටුවිය හැක්කේ ආරක්ෂණ වැඩ පිළිවෙලවල් රාශියක්, සහන රාශියක් ඒවාට දුන්නොත් පමණයි කියන එක මා මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කරනවා. අධිරාජ්‍යවාදී, ධනවාදී රටවල වුණත් ඒ අයගේ කර්මාන්ත ආරක්ෂා කර ගැනීම සඳහා නොයෙකුත් විධියේ විවෘත ප්‍රතිපත්ති ඒ අය අනුගමනය කරනවා. මා දන්නා අන්දමට ලන්දේ ඇමෙරිකාවේ මැතිවරණය පැවැත්වුණු සමයේ ලංකාවෙන් ඒ රටට අදුම් නිෂ්පාදනය කර යැවූ වැඩ පිළිවෙලට පවා දෙර වහලයි. ක්‍රියා කළේ, ඇත්ත වශයෙන්ම ඒ නිසාම ඒ ඇඟවුම් නිෂ්පාදනය කර පිටරට යවන්නට කටයුතු කරන ඒ සමාගම්වලට විශාල ප්‍රශ්නවලට මුහුණ පාන්නට සිදු වූ බව මා මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නට ඕන. එම නිසා මේ අයවැය ලේඛනයෙන් ඔබතුමා දෙන්නට බලාපොරොත්තු වන සහනයන් ඒ අංශවලට ලැබෙද්දී අප තුළ සැකයක් ඇති වී තිබෙනවා.

ආදායම් බදු සහන නිසා ධනපතින්ටත් මධ්‍යම පන්තියටත් සහනයක් ලැබෙනවා කිසිම සැකයක් නැහැ. ආදායම් බදු ගෙවන අයගේ සංඛ්‍යාව 22,000 කට තරම් අඩු වෙන්නට පුළුවනි. නමුත් මෙම අයවැය ලේඛනයෙන් ගොවි ජනතාවට සහ සාමාන්‍ය ජනතාවට දෙන්නට බලාපොරොත්තු වන සහනයක්—මහජනතාවගේ ජීවිතය ගෙන යාමට අවශ්‍ය වන සහනයක්—ඒ අයට නොලැබෙනවාය කියන එකයි අපට කියන්නට සිදු වී තිබෙන්නේ. එම නිසා මේ කාරණය ගැන තැවත වරක් සලකා බලන මෙන් මා ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ජීවන වියදම් දීමනාව ගැන මා ඉදිරිපත් කළ වකු ලේඛන පිළිබඳ වාර්තාවේ පිටපතක් එතුමාට වුවමනා නම් මට දෙන්නට පුළුවනි. 1981 සිට දී ගෙන ආ සහනය 1984 මාර්තු 1 වන දින සහ අංක 247 දරණ වකු ලේඛනය නිසා අහෝසි වුණා. එම වකු ලේඛනය නිසා ඇත්ත වශයෙන්ම ජීවන වියදම් දීමනාවෙන් අඩක් පමණයි වැඩි දෙනෙකුට ලැබෙන්නේ. ජලභට 1984 සැප්තැම්බර් 1 වන දින දරණ රාජ්‍ය පරිපාලන වකු ලේඛනය—අංක 267 දරණ වකු ලේඛනය—නිකුත් කර තිබෙනවා. රුපියල් 100/-යේ සහනය දෙන්නට බලාපොරොත්තු වෙන්නේ මේ වකු ලේඛන දෙක යටතේ නම් එය නියම විධියේ සහනයක් නොවන බව අපට මේ අවස්ථාවේදී කියන්නට සිදු වී තිබෙනවා. අපගේ ඒ වාගේම මෙම සහනය බලාපොරොත්තුවෙන් සිටින රජයේ සේවකයන්ගේ පොදුගලික අංශයේ සේවකයන්ගේ දැනගැනීම සඳහා මෙම කාරණය ගැන ඔබතුමාගේ පිළිතුරු කථාවේදී ප්‍රකාශයක් කරනු ඇතැයි මම විශ්වාස කරනවා. ඒ උදවියට නියම සහනය ලැබෙන පිළිවෙලට කටයුතු කරන මෙන් ඉල්ලා සිටීමින් මගේ කථාව මෙයින් අවසාන කරනවා.

අ. හා. 3. 50

ආර්. එම්. අබේකෝන් මහතා (මොණරාගල දිසා ඇමතිතුමා)
(නි.ප්‍ර. ඡු. අ. ගා. 3. 50) — *මොණරාගල දිසා ඇමතිතුමා*
(Mr. R. M. Abeekoon District Minister, Monaragala)

ගරු කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන්ම රටේ ආර්ථිකයට බලපාන අයවැය ලේඛනය පිළිබඳව අදහස් සවිල්පයක් ප්‍රකාශ කිරීමට ඉඩකඩ ලැබීම ගැන මා සතුටු වෙමින. මේක අවටැති අයවැය ලේඛනය. අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා එක දිගටම අයවැය ලේඛන අධික ඉදිරිපත් කළා. එක දිගටම අයවැය ලේඛන අධිකම ඉදිරිපත් කිරීමේ භාග්‍යය එතුමාට ලැබීම ගැන එතුමාත් සතුටු වෙමිනා ඇති. මේ අයවැය ලේඛන අධිකම අපේ ආර්ථිකය කොයි තරමට දියුණු වූවාදයි මුළු රටම දන්නවා.

[ආර්. එම්. අබේකෝන් මහතා]

මැදවර්වයේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා තර්ක වශයක් ඉදිරිපත් කලා. 1977 මිල ගණන් වශයක් ඉදිරිපත් කලා. අද මිල ගණන් ඉදිරිපත් කලා. ඒ කොයි දේන් එතුමන්ලා මින්තේරිය සහ කුණ්ඩයාලේ අතුරු මැතිවරණවලදී කියන්නට ඇති. අද මෙතැනට ඇවිත් ඒ තර්කම ඉදිරිපත් කරන්නට පෙර එතුමන්ලාගේ ඒ තර්ක මහජනතාව නොපිළිගත්තේ මන්දැයි එතුමන්ලාට සිතා බලන්නට තිබුණා. අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ දක්ෂකම නිසාම අපේ ආර්ථික ව්‍යුහය ගොඩනැගීමට එතුමා තුළ වූ ශක්තිය නිසාම එතුමාගේ දුනුම නිසාම විපක්ෂයේ තර්ක මහජනතාව නොපිළිගත් බව මා එතුමාට සතුති පූර්වකව ප්‍රකාශ කරන්නට කැමතියි.

මුදල් ඇමතිතුමා මෙවර අයවැය ලේඛනය මගින් ගොවි ජනතාවට, සාමාන්‍ය ජනතාවට දී තිබෙන සහන ගැන කල්පනා කරන විට අපට පෙනී යන්නවා, එතුමා එද සිට මේ දක්වාම සාමාන්‍ය ජනතාවත් සමඟ ජීවත් වෙමින් සාමාන්‍ය ජනතාවගේ සුව-සෙහ හා සැප-පහසුව ගැන දක්වූ උනන්දුව කොයි තරම්ද කියා, කොටින්ම කියන්නවා නම්, මේ අයවැය තුළින් එතුමාගේ ගුණවගාව දකින්න පුළුවනි. එද බ්‍රිතාන්‍ය අධිරාජ්‍යවාදී යුගයේ සිවිල් නිලධාරියෙකුට සිව්දේ පවා මේ රටේ සාමාන්‍ය ජනතාවගේ ඕනෑ එපාකම්, සුබ විගරණය සඳහා තමාගෙන් ඉටු විය යුතු යම්කිසි සේවාවක් වෙනොත් එය ඉටු කිරීමට ගරු මුදල් ඇමතිතුමා පසුබට නොවුණේ බව මේ අවස්ථාවේදී ගෞරව පූර්වකව මතක් කරන්න කැමතියි.

තම අට වැනි අයවැය ලේඛනයත් ජයග්‍රාහී අත්දැමින් ඉදිරිපත් කරන්නට එතුමාට පුළුවන්කම ලැබීම ගැන කල්පනා කරන විට මට මතක් වෙනවා, අපේ පාසල් අවදියේදී ඉගෙනගත් "ලොවින් එකෙන් එක් දෙයකට වෙයි සමඟ" නමැති පඬි වදන එයින් කියාවෙන්නේ එක් එක් පුද්ගලයා එක් එක් දේවල් සම්බන්ධයෙන් විශේෂ දක්ෂකම් දක්වන බවයි. ඒ පඬි වදන අනුව දුරදර්ශී ඥානයකින් හා මනා පළපුරුද්දකින් යුත් අපේ කාර්යක්ෂම වර්තමාන ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ඔප්පු කර තිබෙනවා, මේ රටේ ආර්ථිකය ගොඩනැගීමට සඳහා කටයුතු කළ හැකි මුදල් ඇමතිවරයෙක් මේ රටේ හිටියා නම් ඒ තමන් බව. විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ ගරු මන්ත්‍රීතුමන්ලා මේ සත්‍යය මැනවින් අවබෝධ කරගෙන, මේ රටේ ජන මතය පිළිබඳ හැඟීමක් ඇතිව ක්‍රියා කරනවා නම් එතුමන්ලා සියලු දෙනාම මේ අයවැය ලේඛනයට පක්ෂව ජන්දය දෙනවාට කිසිම සැකයක් නැති බවයි, මගේ විශ්වාසය. එහෙම නැතිව විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන් තමන්ගේ පොද්ගලික ඕනෑ-එපාකම් හා පටු දේශපාලන වාසි සලකාගෙන මේ අයවැය විවේචනයට ලක් කිරීමේ ප්‍රයත්නයක යෙදෙනවා නම් ඒ ගැන අපි කනගාටු වන බවත් මතක් කරන්න ඕනෑ. ඒ මොකද කියාමත් මේ අයවැය ලේඛනය පිළිබඳව මේ රටේ ජනතාව මේ වන විටත් තමන්ගේ නිත්ය-සතුට-ප්‍රකාශ කර අවසාන නියයි.

ඒ අතර ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට මතක් කළ යුතු කාරණයක් තිබෙනවා. මුදල් ඇමතිතුමා, ඔබතුමාට ඉතිහාසය පිළිබඳ විශාරද දැනුමක් තිබෙනවා. ඒ නිසා ඔබතුමා දන්නවා, මේ රට බ්‍රිතාන්‍යයන්ට යටත් විමේන් පසු පළමු වරට අපේ ජාතිය නැවතත් ගොඩ ගැනීමේ චින්තනය ඔස්සේ කටයුතු කරමින් 1818 දී ලාවේ ජනතාව කොයි විධියේ සටනක් ගෙන ගියාද කියා. ලාවෙන් පැන නැඟුණු ඒ නිදහස් චින්තනය මේ රටේ මුළු මහත් ජනතාව තුළටම ක්‍රමයෙන් පැතිරීම ගොස් 1948 දී අපේ රටට නැවතත් නිදහස් රටක් වශයෙන් හිස ඔසොවන්නට පුළුවන්කම ලැබුණා. ඒ ආකාරයට ස්වාධීන රාජ්‍යයක් වශයෙන් නැවතත් නැගී සිට මේ රට සමෘද්ධිමත් කිරීමේ ක්‍රියා දැමීමට උර දුන් නායකයා වූයේ දේශප්‍රේමී, ජාතිභිතේෂි ජන නායක ශ්‍රීමත් ඩී. එස්. සේනානායක මැතිතුමා බව මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නේ ඉමහත් ගෞරවයෙනුයි. එතුමාගේ අපි පාදේ යමින් ඒ ක්‍රියා දැමීමට අනුබල දෙමින් මේ රටේ කුද-මහත් ප්‍රශ්න විසඳීම සඳහා මහා පරමාණයේ සංවර්ධන ව්‍යාපාර ඇති කරන්නට අපේ රජයට පුළුවන්කම ලැබී තිබෙන්නේ අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ දුරදර්ශීතාවය නිසා බව මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නේ සත්තෝෂයෙන්.

මැදවර්වයේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා අද (මෙමනිපාල සේනානායක මහතා) සහල් ගැන ප්‍රශ්නයක් මතු කලා. එද, 1977 දී, සහල් මිල ගැන හා තවත් බඩු වර්ග කිහිපයක මිල ගැන එතුමා කීවා. තමුත් අපි කියන්නට ඕනෑ ඒ බොලඳ අදහස් විශ්වාස කරන ජනතාවක් අද නැති බව. තමන්ට ලැබී ඇති සහනයන් පිළිබඳව සැහෙන අවබෝධයකින් යුතුව ක්‍රියා කරන ජනතාවකුයි. අද මේ රටේ ඉන්නේ. ඒ නිසා ඔවුන් අවටන්නට ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයට කොහෙත්ම බැහැ.

ගරු කථානායකතුමා, මම මුලින් කීවා ලාවේ ජනතාව තුළ නිදහස පිළිබඳව ඇති වූ චින්තනය ගැන. ඔවුන්ගේ සුව පහසුව ගැන මතක් කරද්දී මට කියන්නට සිදු වී තිබෙනවා, මේ අයවැය ලේඛනය ඉදිරිපත් කරන අවස්ථාවේ දී අයවැය අතිරික්තයක් ඇති වෙන්නට තරම් තත්ත්වයක් ගොඩනැගී තිබෙන්නේ මිල නියාය කියන එක. එය මම ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට ගෞරවයෙන් යුතුව මතක් කරනවා. නේ නිෂ්පාදනයේදී ලාවේ කඳුකරයේ, ලාවේ වතුකරයේ - මා ලග සටහන් තිබෙනවා -යාත්ත ජේමිය වතුයායේ පමණක් මේ 1984 සැප්තැම්බර් මාසය වන විට, ලාභය රුපියල් 1,08,58,995 යි. ඊට යාබද මගේ ආසනයේ තෙළුව වතු යායේ රුපියල් 55,26,323 යි, ලාභය. ඊළඟට තිබෙන ලාව හයිලන්ඩ් වතුයායේ ලාභය රුපියල් 84,84,156 යි. මේ ආදී වශයෙන් 1984 දී ලාව කඳුකරයේ නේ වලින් සැහෙන ආදාමක් ලබා තිබෙන බව අපට පෙනී යන්නවා.

ගරු කථානායකතුමා, මෙන්න මේ නිසා අපි ඉල්ලා සිටිනවා, අර මා මුලින් කී විධියට, මේ රටේ නිදහස පිණිස සටන් වැදීම හේතු කොට ස්වකීය අයිතිවාසිකම් නැති වූණු, ස්වකීය ඉඩකඩම නේ වතුචලට යටවුණු ලාවේ ජනතාවට, නේ වතු අයිතිකරගන්නවුන්ගේ තාවක පීඩනවලට මැදිවුණු, ඒ බ්‍රිතාන්‍ය අධිරාජ්‍යවාදීන්ගේ ව්‍යාපාර නිසා අනේතියට පත්වුණු, ලාවේ ජනතාවට යම්කිසි සහනයක් සැලසීම ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ යුතුකමක් හැටියට මම මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්නට ඕනෑ.

ගරු මුදල් ඇමතිතුමා, ලාවේ කඳුකරයෙන් ගලන මහා ජලධාරවත් මොනරාගල දිස්ත්‍රික්කය තුළින් ගලා යන බව තමුන්නාත්සේ දන්නවා. තමුන්නාත්සේ බිබිලේ ආසනයට එක් අවධියක තරග කළ නිසා එය නොදාකාරවම දන්නවා.

එද ලංකා සිවිල් සේවයේ නිලධාරියෙකු වූ එතුමා පරිපාලන සේවයේ නියුක්තව කටයුතු කළ නිසා ලාව පලාතේ මොනරාගල දිස්ත්‍රික්කය ගැන නොදාකාර දන්නවා. ඒ නිසා මොනරාගල ප්‍රදේශයේ ජීවත් වන ජනතාවගේ ආර්ථිකය ගොඩ නැගීම පිණිස එම දිස්ත්‍රික්කයට තව වැඩක් - දෙකක් සකස් කර ගැනීමට අයවැය ලේඛනයෙන් මුදල් සපයා දෙන මෙන් මම එතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

ආර්. ජේ. ජී. ද මැල් මහතා
(නිල. ඡු. ශ්‍රී. ජී. ජී. ෧෧෧)
(Mr. R. J. G. de Mel)

නෝර්වේ ආධාරවලින් දෙනවා. තවත් දෙනවා.

ආර්. එම්. අබේකෝන් මහතා
(නිල. ඡු. ශ්‍රී. ෧෧. ෧෧෧෧෧෧෧)
(Mr. R. M. Abeykoon)

බොහෝම සතුතියි. ගරු මුදල් ඇමතිතුමා, 'නෝර්වේ' ආධාර ලැබෙන්නේ වෙල්ලවාය කොට්ඨාශයටයි. මොනරාගල ආදාම දිස්ත්‍රික්කයේ, බිබිලේ මොනරාගල හා වැල්ලවාය යන මැතිවරණ කොට්ඨාශ තුන තිබෙනවා. මොනරාගල කොට්ඨාශයේ කුඹුකන් මය නමින් හැඳින්වෙන මය ගලාගෙන ගිනිල්ලා ඔක්කම්පිටිය ජනපදයට පමණක් වතුර ලබාදී 'කුමණින්' මුහුදට වැටෙන බව මතක් කරන අතර ඒ කුඹුකන් මයෙන්වත් යැපීම අපේ වගා කටයුතු වැඩි දියුණු කරගෙන තව දුරටත් ගොවි නිෂ්පාදන වැඩි දියුණු කර ගැනීමට හැකි වන පරිදි, එමෙන්ම රටේ ආර්ථිකයට බලපාන පරිදි, සැහෙන සංවර්ධනයක් ඇති කර ගැනීමට හැකි වන පරිදි පහසුකම් ලබා දෙන ලෙස මම ඉල්ලා සිටිනවා. මෙම දිස්ත්‍රික්කයේ හැම සම්පතක්ම තිබෙනවා. ඉඩම් තිබෙනවා; වතුර තිබෙනවා. අතින් හැම අංශයකින්ම මෙන්ම දේශගුණික වශයෙනුත් සැනසිලියක තත්ත්වයක් මේ ප්‍රදේශයේ තිබෙන නිසා එක ඔයක් වත් හරස් කරලා එම දිස්ත්‍රික්කයට තවත් වැඩක් සකස් කර ගැනීමට ආධාර මුදලක් ලබා දෙන මෙන් ම තමුන්නාත්සේගෙන් කරුණාවෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ආර්. ආධාර මුදලක් ලබා දෙන්නේ නම්, එය එද අපේ රටේ නිදහස පිණිස සටන් කළ වෙල්ලවායේ අපේ මුතුන්මිත්තන්ට කෙරෙන බලවත් ගෞරවයක් බව මතක් කරමින් තමුන්නාත්සේට සතුතියිවත්ත වෙමින් මම නිහඬ වෙනවා.

කථානායකතුමා
(පාලනායක ආචාර්යවරයා)
(Mr. Speaker)

පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ ගරු ඇමතිතුමාගේ ලැයිස්තුව අනුව, 7 වන තැනට තිබෙන්නේ ගරු දෙවිනුවර මන්ත්‍රීතුමාගේ නමයි. ඒ ගරු මන්ත්‍රීතුමා කථා කරන්නේ තැන්නම් ගරු කඩුවෙල මන්ත්‍රීතුමායි ඊළඟට සිටින්නේ, දෙවිනුවර ගරු ත්‍රීතුමා කථාකරනවද ?

අ. ක. 4. 5

ඊ. එස්. එල්. ගලප්පත්ති මහතා (දෙවිනුවර)
(නි. ශ්‍රී. ජී. ගණ. ගණ. කොටුපිටිය—ගෙඩිනුවාරා)
(Mr. P. S. L. Galappatthy-Devinuwara)

ගරු කථානායකතුමනි, දෙවිනුවර ආසනය අවුරුදු 17 ක් නියෝජනය කළ අපේ වර්තමාන මුදල් ඇමතිතුමා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ අපේක්ෂකයා වශයෙන් දෙවිනුවර ආසනයට 1977 මහා මැතිවරණයේදී ඉදිරිපත් වී තේරී පත් වූණි. එතුමා දෙවිනුවර ජනදායකයෙක් වශයෙන් ස්වකීය ජනතාවගේ අභිවෘද්ධිය තහනම් කළ යුතුය, ධනයක් කාලයක් වැය කළා. එවකට විරුද්ධ පක්ෂයේ නායකතුමා වශයෙන් සිටි ශ්‍රීමත් ජේ. ආර්. ජයවර්ධන උතුමාණන්ගේ නායකත්වයෙන් 1977 වර්ෂයේදී පිහිටුවන ලද එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජයේ මුදල් ඇමතිවරයා වශයෙන් පත්ව එතෙක් මේ රටේ පැවති අඳුරු යුගයක් අවසාන කරමින්, ජනතාවගේ අභිවෘද්ධිය සඳහා අයවැය ගතක් ඉදිරිපත් කළ අට වන වරටත් අයවැය ලේඛනයක් 1985 සඳහා ඉදිරිපත් කිරීම ගැන දෙවිනුවර ජනතාවගේ, පොදුගැලපීම මගින් ගොරවය මේ අවස්ථාවේදී මම එතුමාට පිරි තමනවා.

1989 වර්ෂයේදී මා දෙවිනුවර ආසනයේ ගම්පහාපතිවරයෙකු වශයෙන් සිටියදී එතුමා විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්ත්‍රීවරයකු වශයෙන් නියෝජිත මන්ත්‍රී මණ්ඩලයට පත්වී සිටියා. මොන පක්ෂයේ සිටියත් අපේ ආසනයේ අභිවෘද්ධිය සඳහා ඉමහත් සේවයක් කිරීමට එතුමා එද මට සහයෝගය දුන්නා. මමත් පක්ෂ කේන්ද්‍රයේ නොරච සමාජයේ පොදු අභිවෘද්ධිය සඳහා වැඩ කිරීමට එතුමාට සහයෝගය දුන්නා. එතුමා දෙවිනුවර ආසනයෙන් අය වී බුලත්සිංහල ආසනයට ආවත් එතුමාගේ නාමය නොමැති පවත්වා ගෙන යාම සඳහා දෙවිනුවර ආසනයේම උපත් කෙනෙකු වන මම - මේ දැන් කථා කරන ගලප්පත්ති - දෙවිනුවර මන්ත්‍රීවරයා වශයෙන් පත්ව සිටින බව සන්නේෂයෙන් කියන්න කැමතියි.

අපේ ආසනයේ ජනතාව වෙනුවෙන්, පොදුගැලපීම මා වෙනුවෙන් 8 වන වරටත් මේ අයවැය ලේඛනය ඉදිරිපත් කිරීම ගැන මම තමුන්තාත්සේම තැවන වරක් සතුකිවන්න වෙනවා.

පෝලීම් යුගය, අසහනකාරී තත්ත්වය, අගහරුවාද-සිකුරාද ආහාර සඳහා බත් නොමැතිකම ආදී වශයෙන් වූ අඳුරු යුගයක-ආණ්ඩුවක් තිබුණු යුගයක් අවසාන කරමින් එද එතුමා මුදල් ඇමතිතුමා වශයෙන් පත් වූණි. එසේ එතුමා මුදල් ඇමති වී අපේ නායකතුමාගේ නායකත්වයෙන් ගරු ඇමතිතුමා ඇතුළු කැබිනට් මණ්ඩලයේ තීරණයෙන් මේ රට සංවර්ධනය කිරීම සඳහා-එය භාණ්ඩාගාරයේ සහයක්වත් මුදල් නොතිබුණු අවධියක්-ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලින් සහ ලෝක බැංකුවෙන් ආධාර ලබා ගැනීමටත්, ලෝකයේ නොයෙක් රටවලින් ආධාර ලබා ගැනීමටත් එතුමාට සිදු වූණි. එතුමා අවංක ශ්‍රේෂ්ඨ පුද්ගලයෙක් වශයෙන් ලෝකයේ නොයෙක් නොයෙක් රටවලට ගොස් ඒ අවංක සේවාව නොපිරිහෙලා ඉටු කර-විරුද්ධ පාර්ශ්වය මොනවා කීවත්-ක්‍රම ක්‍රමයෙන් අපේ රට යම්කිසි තත්ත්වයකට ගෙනවා.

විරුද්ධ පාර්ශ්වය කියන්නේ අපි ධනවාදය කරා ගමන් කරනවා කියලයි. හොඳයි අපි එය එසේ යයි පිළිගනිමු. ධනවාදය කරා හෝ සමාජවාදය කරා හෝ ගොස් රටේ අභිවෘද්ධිය සඳහා අපි යම් සේවාවක් කරනවා නම් එය ඉතා වැදගත් යයි පොදු ජනතාව කල්පනා කරනවා. ගරු කථානායකතුමනි, ඇත්ත වශයෙන්ම ලංකා වාසී ජනතාවට මේ රජයෙන් යම්කිසි සේවාවක් වූණි යයි ජනතාව දැන් පිළිගෙන හමාරයි. මේ කථාව කියන්නේ මම නොවෙයි. අපේ සල්ලි තිබෙනවා නම්, කන්න තිබෙනවා නම්, අදින්න තිබෙනවා නම්, තමන්ට ඕනෑ ගමන් බිමන් යන්නට තිබෙනවා නම්, කරදරකාරී තත්ත්වයක් තැනිව ජීවත් වෙනවා යයි සාමාන්‍ය දුප්පත් ජනතාව කියනවා. පොදු ජනතාව බලාපොරොත්තු වන්නේ ඒක නොවෙයිද ? ඒ ට වඩා දෙයක් බලාපොරොත්තු වන්නේ ධනවාදයෙනුයි. තමන්ට හොඳට කාල බිල ජීවත් වෙන්නට පුළුවන් පරිසරයක් ඇත්නම් ඒක තමයි මනුෂ්‍ය ජීවිතයේ වැදගත්ම දෙය. ඒ වැදගත් වගකීම ඉටු කිරීම සඳහා ගරු මුදල් ඇමතිතුමා අට වැනි වරටත් ජනතාවගේ අභිවෘද්ධිය වෙනුවෙන් හොඳ ජාතික සේවාවක් ඉටු කර තිබෙනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ අවස්ථාවේ විරුද්ධ පාර්ශ්වය ඇතුළු ලංකා වාසී ජනතා හැම කෙනෙක්ම පිළිගන්නවා, එද ලංකාවේ අවශ්‍යතාවය අනුව සියයට 32 ක් වූ පිරිවරින් ගොන්ඩු හාල් ප්‍රමාණය අද ගොන්වත්තේ නැති බව. අද හාල් ඇටයක්වත් ගොන්වත්තේ නැහැ. ඒ අනුව කොටි සංඛ්‍යාත ධන සම්හාරයක් ලංකාවේ ඉතිරි වෙනවා. ලංකාව හාල්වලින් ස්වයංපෝෂිත වන්නට දැන් ආසන්නයි. ඉඩම් හා ඉඩම් සංවර්ධන ඇමතිතුමා සහ මහවැලි

සංවර්ධනය පිළිබඳ ඇමතිතුමාගේ නායකත්වයෙන් වාර්මාර්ග යෝජනා ක්‍රම හා කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය සහ පර්යේෂණ පිළිබඳ ඇමතිතුමාගේ නායකත්වයෙන් කෘෂි යෝජනා ක්‍රම ඇති කර තිබෙනවා. ඒ කාලයේ තමුන්තාත්සේ කෘෂිකර්ම ඇමතිවරයා වශයෙන් සිටියදී ගත් ඒ උත්සාහයන්ගේ ප්‍රතිඵල අද තෙලන්තට පුළුවන්කම ලැබී තිබීම ගැන තමුන්තාත්සේ අද මේ ගරු සභාවේ කථානායකතුමා වශයෙන් සිටීමත් සන්නේෂයට පත් වෙනවා යයි මම විශ්වාස කරනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, ව්‍යාපාර ලෝකයේ පුද්ගලයෙක් වශයෙන් මේ අවස්ථාවේදී මා වැදගත් කරුණක් ගැන ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට මතක් කිරීම මගේ යුතුකමක් හැටියට මම සලකනවා. ගරු කථානායකතුමනි, තමුන්තාත්සේ මතක ඇති-මබතුමා කෘෂිකර්ම ඇමතිවරයා වශයෙන් සිටි අවධියේදී තමුන්තාත්සේටත් පෙනෙන්නට ඇති-ලංකාවේ වී මෝල් ව්‍යාපාරිකයන්ගේ සහයෝගය එක්සත් ජාතික පක්ෂය බලයට පත් කිරීම සඳහා ලැබුණු බව. වී මෝල්කරුවන්ගෙන් සියයට 65 කගේ සහය එක්සත් ජාතික පක්ෂයට ලැබුණි. විරුද්ධ පාර්ශ්වයට ජනදාය දුන්නේ සියයට 35 ක් පමණයි. මබතුමා කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ ඇමතිතුමා වශයෙන් සිටි අවධියේ කල්පනා කර බලා ලංකාවේ නිෂ්පාදනය කරන වී, කොට්ටන් තරම් වී මෝල්කරුවන් එවකට නොසිටී තිසා මබතුමාගේ නිර්දේශය ඇතිව ගරු මුදල් ඇමතිතුමා විසින් වී මෝල්කරුවන්ට පස් අවුරුදු බදු නිදහසක් හා වෙනත් නොයෙකුත් වරප්‍රසාදයක් දී වී මෝල් ව්‍යාපාරය ප්‍රතිසංවිධානය කිරීමට කටයුතු කළා. ඒ අවධියේ මබතුමා එම ප්‍රතිපත්තිය සකස් කළේ කෘෂිකර්ම අමාත්‍යාංශය මගින් වී අලෙවි මණ්ඩලයෙන් ලබා ගත් වී මෝල්කරුවන් ලවා හාල් බවට පත් කර ආහාර දෙපාර්තමේන්තුවට අලෙවි කරන සමයකයි. තමුන් විවෘත ආර්ථිකය තිසා ඒ බලාපොරොත්තු මක්කොම යුත් වී අද ඉතා අසහනකාරී තත්ත්වයකට පත් වූ වී මෝල්කරුවන් සිටින බව මම මේ ගරු සභාවට දැන්වන්නේ ඉමහත් කණගාටුවෙනුයි. ගරු මුදල් ඇමතිතුමා මේ රටේ හැම ව්‍යාපෘතියකම සංවර්ධනය සඳහා නොයෙක් නොයෙක් සහනාධාර දුන් මේ අවධියේ සංවර්ධනය කිරීම සඳහා 1977 දී සැලැස්මකුත් සකස් කළ එතෙක් දැනට පණ අදින ව්‍යාපෘතියක් මේ අන්දමට අහාවයට පත් වන්නට ඉඩ නොදී මේ ගරු සභාවෙන් යම්කිසි සහනයක් පලයා දුන්නොත් ආණ්ඩුවෙන් වැය කරන්නට සිදු වන විශාල ධන සම්හාරයක් අනාගතයේදී ඉතිරි කර ගන්නට පුළුවන් වේ යයි මම හිතනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, තව අවුරුද්දකින් පමණ අපේ රට වී වලින් ස්වයංපෝෂිත කරන්න බලාපොරොත්තු වෙනවා නම් ඒ වී කොටා හාල් බවට පත් කර පිරිවර යවන්නෙ පවිද ? මේ රටේ සිටින මෝල්කරුවන්ගෙන් සියයට 65ක් අපේ වී හාල් කර පිරිවර පැවරීමේ කාර්යයේදී සහයෝගය දෙන බව මබතුමා අවිවාදයෙන් පිළිගන්නවා ඇති, එතෙම නම් මෝල් හිමියන් තුළ පවත්නා අසහනකාරී තත්ත්වය දුරු කරන්නය කියා මා ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. මා තමුන්තාත්සේගෙන් කරන ඉල්ලීම මොකක්ද ? මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රතිපත්ති වෙනස් කරන්නය කියලා මම කියන්නෙ නැහැ. මම ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් එක්තරා කාරුණික ඉල්ලීමක් කරන්න ඕනෑ. එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරයෙකු හැටියටත්, මෙම ව්‍යාපාරය ගැන අවබෝධයක් තිබෙන තැනැත්තෙකු හැටියටත් මම ඒ ඉල්ලීම ඉදිරිපත් කරන්න කැමතියි. දැන් මේ අවස්ථාව වන විට වී මෝල්කරුවන්ගෙන් ව්‍යාපාරික පිරිවැටුම් බදු වශයෙන් සියයට 4 ක් අය කරන බව මේ ගරු සභාව පිළිගන්නවා ඇති. මෝල් කොටන වී සඳහා සියයට 4 ක පිරිවැටුම් බදුදක් අය කරන විට හාල් මිටියක් රුපියල් හාරසියයකට මිල කලොත් පිරිවැටුම් බදු වශයෙන් රුපියල් දහසයක් ගෙවන්න සිදු වෙන බව මේ ගරු සභාවට දැන්වන්න කැමතියි. ඒ රුපියල් හාරසියයක් වන වි කිලෝ 76 හාල් මිටියක් ප්‍රධාන වෙළඳ පොළේ රු. 410 ක් වශයෙන් මිල කලොත් එතැනදී රු. 410 ක් ගෙවන්න සිදු වෙනවා. එතකොට රු. 20.10 යි. ඊළඟට සිල්ලර වෙළෙන්දා එය රුපියල් හාරසිය පණහකට මිල කලොත් එතැනදී රු. 450 ක් ගෙවන්න සිදු වෙනවා. එතකොට රු. 24.60 ක් වෙනවා. ඒ තිසා යම්කිසි විධියකින් තමුන්තාත්සේගේ අවධානය යොමු කර අර වී මෝල්කරුවන්ගේ අය කරන පිරිවැටුම් බදු සියයට 1 දක්වා අඩු කලොත් විශාල සහනයක් සැලසෙනවා. එවිට රු. 400 ක් මිල වන හාල් මිටියකට පිරිවැටුම් බදු වශයෙන් ගෙවන්නට සිදු වෙන්නෙ රු. 400 ක් පමණයි. නොග වෙළෙන්දාට යන විට රු. 4.10 යි. සිල්ලර වෙළෙන්දාට යන විට රු. 4.50 යි. මක්කොම එකතුව වෙන්නෙ රු. 12.60 යි. එතකොට සියයට 50 ක වාසියක් පාරිභෝගිකයාට ලැබෙනවා. එතකොට හාල් කිලෝ එකකට ගන ව2 ක 15 ක පමණ වාසියක් පාරිභෝගිකයාට ලැබෙන බව මේ අවස්ථාවේදී මා මතක් කරනවා.

[පී. එස්. එල්. ගලපොත්ති මහතා]

වි කොටන මෝල් හිමියා හාල් මිටියක රුපියල් හාර සියයකට වික්කෝන් එයින් සියයට 10ක් ලාභ ලබන්නට බලාපොරොත්තු වෙන්නෙ නැහැ. එනම් රු. 40ක ලාභයක් ලබන්නට බලාපොරොත්තු වෙන්නෙ නැහැ. වෙන වෙන කොමිෂනර්වරුන් වගේ ඒ උදවිය ලාභ ලබන්න බලාපොරොත්තු වෙන්නෙ නැහැ. හාල් මිටියකින් ලබන්නේ රු. 10ක් පමණ වූ සුළු ලාභයක්. රු. 500 ක ලාභයක් ලබන්න නම් හාල් මිටි 50ක් කොටන්න ඕනෑ. වි මෝල් හිමියන් පරම්පරාගතව කටයුතු කළේ එහෙයි. අපේ ජනතාවගේ ප්‍රධාන ආහාරය වන බත සඳහා ගන්නා සහල් ලබා දී ඒ අය ලැබුවේ ඒ තරම් සුළු ලාභයකයි. අපි පුළු කාලයේ අපේ රුකි වෙළෙඳ මහත්වරුන් මේ ව්‍යාපාරය කරගෙන ගිය හැටි අපට මතකයි. එද හාල් සේරුව ගත 06ට විකුණන කාලයේ හිස් ගෝතිය පමණයි ලාභය වශයෙන් තබා ගන්නේ. මේ ව්‍යාපාරකයා ඒ කාලයේ කටයුතු කළේ එහෙයි.

ඊළඟට ගරු මුදල් ඇමතිතුමා එතුමාගේ කථාවෙන් ප්‍රකාශ කලා, දැන් මේ රටේ තිබෙන ආදායම් බදු අවපාතයේ මට්ටම අතිකුත් ආසියා රටවල් සියල්ලටම වැඩියි කියා. ආදායම් මත අධික බදු අවපාතයක් තිබීම නිසා බදු නොගෙවා පැහැර හැරීම අති විශාල වශයෙන් සිදු වෙන්නට එතුමා කීවා. ගරු කථානායකතුමා, මම එයට එක් උදාහරණයක් පෙන්වන්න කැමතියි. මම ඒ මිලට ගන්නා කාලයේදී සාමාන්‍යයෙන් වි බුදලක මිල වූණේ රු. 67.50යි. එකකොට කිලෝ එකක මිල රු. 2.99ක් වෙන්නවා. රු. 3.00ක් කියලාම කියමු. කිලෝ 70ක හාල් මිටියක් නිෂ්පාදනය කිරීම සඳහා වි කිලෝ 103ක් අවශ්‍ය වෙන්නවා. ඒ අවශ්‍ය වෙන වෙලාවට රු. 350ක මුදලක් වැය වෙන්නවා. ගෝතියකට රු. 13ක් වෙන්නවා. කෙටුම් කුලිය රු. 20ක් වෙන්නවා. ප්‍රවාහන වියදම රු. 12ක් වෙන්නවා. මේ අනුව බලන විට රු. 395ක් පමණ වැය වෙන්නවා. එහෙම නම් මේ ව්‍යාපාරකයා ලබන ලාභය රු. 5ක් පමණයි. එහෙම නම්, ලැබෙන රු. 400 ක් රු. 16 ක් පිරිවැටුම් බදු වශයෙන් ගෙවන්නට සිදු වූණේත් බොහෝ ව්‍යාපාරකයන් එම බද්ද නොගෙවා පැහැර හරින්නවා. එහෙම නැතිනම්, නොයෙකුත් වංචා සහගත ක්‍රියා මාර්ගවලින්, දුෂිත මාර්ගවලින් තමන්ට විදින්නට සිදුවන පාඩුව පිරිමසා ගන්නට ක්‍රියා කරන්නවා. එම නිසා හාල් මෝල් කරුවන්ගෙන් අය කරන්නට අදහස් කරන පිරිවැටුම් බද්ද සියයට එකක අනුපාතය දක්වා අඩු කිරීම ගැන අවධානය යොමු කරන ලෙස මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටින්නට කැමතියි. ඇත්තෙන්ම, මෙසේ අඩු කිරීමෙන් ව්‍යාපාර පිරිවැටුම් මාර්ගයෙන් ලැබෙන මේ ආදායම අඩුවෙනවාය කියන හයක් ඇති කර ගන්නට වුවමනාවක් නැහැ. මන්ද ? ඒ අන්දමට බද්ද අඩු කළොත්, දැනට වසා දමන්නට සිදු වී ඇති වි මෝල් යළිත් ක්‍රියාත්මක කරන්නට අවකාශ ලැබීමෙන් ඒ අඩුපාඩුව පිරිමසා ගන්නට හැකි වෙයි. දැනට ලංකාවේ වි මෝල් දහසක් පමණ තිබෙනවා. එයින් සියයට හැත්තෑ පහක් පමණ අබණ්ඩව පවත්වාගෙන යාමට අමාරු තත්ත්වයක් ඇති වි තිබෙනවා. එම නිසා මේ සහනය සලසා දුන්නොත් අනාගතයේදී පිටරට යැවීම සඳහා වි කොටා ගැනීම අවශ්‍ය වන වකවානුවේදී ඒ වි වික කොටා දීම සඳහා මේ මෝල්වික ප්‍රතිසංවිධානය කර ගැනීමට මෝල් කරුවන්ට අවකාශයක් ලැබෙනවා.

ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ සහායෙන් ගරු ධීවර ඇමතිතුමා විසින් දියත් කරන ලද මහා ධීවර ව්‍යාපෘති නිසා ධීවර ජනතාවටත් රටටත් විශාල සේවයක් සිදු වන බව මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්න ඕනෑ. දැන් ධීවර නිෂ්පාදනවලින් රට ස්වයම්පෝෂිත වන අවස්ථාවකටයි අප එළඹී සිටින්නේ. මෙහිදී එක් කරුණක් මතක් කරන්න කැමතියි.

අපේ ගරු ඇමතිතුමා කලින් නියෝජනය කළ දෙවිනුවර ආසනයේ කෝට්ටේගොඩ කියා ගමක් තිබෙනවා. ඒ ගමේ උම්බලකඩ යැදීමේ ව්‍යාපෘතියක් පටන් ගන්නා. ඒ කාලයේදී සුළු වශයෙන් ආරම්භ කළ මෙම කර්මාන්තය මේ අවුරුද්ද තුළදී ඉතාමත්ම ව්‍යාප්ත ලෙස පවත්වා ගෙන ගියත් තිබෙනවා. මේ අවුරුද්දේ ජනවාරි මාසයේ සිට මේ දක්වා උම්බලකඩ මෙටරික් ධාන් 750 ක් නිෂ්පාදනය කර ඇති බව මතක් කරන්න සතුටුයි. මෙටරික් ධාන් 750 ක් කියන්නේ ධාන් දහසේ ලොර 75 ක ප්‍රමාණයට. එහෙමනම් ධීවර සම්පත් අතිකුත් රට ස්වයම්පෝෂිත කිරීමට අපට හැකියාවක් ලැබී ඇති බව පැහැදිලියි. උම්බලකඩ ගෙන්වීම සඳහා වැය වන විදේශ විනිමය ගැන සලකන විට - මා දන්නා හැටියට මාලදිවයිනෙන් උම්බලකඩ ගෙන්වීම සඳහා කිලෝවකට රු. 65 ක් බැගින් ගෙවන්නට සිදු වෙන්නවා - මේ මාර්ගයෙන් රු. 4,82,50,000 ක මුදලක් අපේ රටට ඉතිරි කර ගන්නට අවකාශ ලැබී තිබෙනවා. කෙසේ වූණත් ලබන අවුරුද්දේදී

උම්බලකඩ නිෂ්පාදනය මෙටරික් ධාන් 1,500 දක්වා වැඩි කර ගැනීමට අපි බලාපොරොත්තු වෙන්නවා. එහෙමනම් අපේ රට ධීවර නිෂ්පාදන අංශයකුත් ස්වයම්පෝෂිත වීමට ඉතා ආසන්න බව ප්‍රකාශ කරන්නේ සත්තෝෂයෙන්.

මෙම කෝට්ටේගොඩ කියන ධීවර ගම්මානයේ, ඒදණ්ඩවැල්ල, කප්පරනොටුවැල්ල සහ සුදුවැල්ල කියන ධීවර වරායන් තුනක් තිබෙන බව අපේ ත්‍රිකුණාමලයේ දිසා ඇමතිතුමාත් දන්නවා ඇති. මේ තුන් වැල්ලේම ධීවර කර්මාන්තයට යොදා ගන්නා යාත්‍රා තනර කර නැබ්ම සඳහා සුදුසු ස්ථානයක් තැනී බව මේ අවස්ථාවේදී කනගාටුවෙන් වූණත් මතක් කරන අතරම දැනට ධීවර යාත්‍රා 319 ක් මෙහි තනර කර තබා ඇති බව පෙන්වා දෙන්නට කැමතියි. එම නිසා, අපේ ආර්ථික තත්ත්වය විකස් හොඳ අතට හැරුණොත් පසු, ත්‍රස්තවාදී කටයුතු නිසා මේ දවස්වල පවතින අසහනකාරී තත්ත්වය විකස් මහ හැරී ගියාට පස්සේ මගේ ආසනයේ කෝට්ටේගොඩ ධීවර ජනතාව වෙනුවෙන්, එම වරාය සකස් කර දෙන ලෙස ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගෙන් ගෞරවයෙන් ඉල්ලා සිටිමින් ඔබතුමාට සතුකිවන්න වෙමින් මම තිහඩි වෙන්නවා.

පර්සි සමරවීර මහතා (නියෝජ්‍ය ස්වදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා)
(**ශ්‍රී. ජෙ. පෙරේරා මහාචාර්ය — උණුසුම් මහාචාර්ය ජාති අනුමැතිය**)
(**Mr. Percy Samaraweera—Deputy Minister of Home Affairs**)

ගරු කථානායකතුමා, 1984 වර්ෂයට වඩා අපේ රට ස්වයම්පෝෂිත කිරීමත්, අපේ ජනතාව සැපවත් කිරීමත් අරමුණු කරගෙන වැදගත් යෝජනා කීපයක් ඇතුළත් කරමින් අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා 1985 වර්ෂය සඳහා ඉදිරිපත් කර ඇති මේ අයවැය යෝජනා සම්බන්ධයෙන් පැවැත්වෙන මෙම විවාදයේදී පළමුවෙන්ම මෙන්න මේ කාරණය තමුත්තාත්සේ මතක් කරන්න කැමතියි. එනම් ඒ ආකාරයෙන් මේ රටේ ජනතාවගේ සැප ජීවිත සඳහා අප කටයුරුත් කථා කළත් මේ රටේ සමාජ ප්‍රේමයේ හැටියට හැදින්වෙන යම්කිසි පිරිසක්, ජාති ප්‍රේමයේ හැටියට හැදින්වෙන යම්කිසි පිරිසක්, දේශ ප්‍රේමයේ හැටියට හැදින්වෙන යම්කිසි පිරිසක් විසින් අද කරගෙන යන හයානක සටනේ ප්‍රතිඵල අපට විටින් විට අසන්න ලැබෙනවා. අපේ රටත් ජාතියක් බොරොගැනීම පිණිස දිව පිදු සියලුම ත්‍රිවිධ හමුදා හටයින්ටත් ඒ වාගේම පොලිස් හමුදාවේ සාමාර්ථකයින්ටත් අපේ බුහුමනක් ගෞරවයක් ඒ වාගේම අපගේ අකලංක ශෝකයක් සියලු දෙනාම වෙනුවෙන් මේ අවස්ථාවේදී පිරි තමන්ත ඕනෑ.

ගරු කථානායකතුමා, දැන් මොහොතකට කලින් මැදවර්ටියේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා අයවැය සම්බන්ධයෙන් මේ ගරු සභාවේදී කළ කථාවට අපි ඇහුම්කන් දිගෙන සිටියා. එද එතුමන්ලා ආණ්ඩු කරන කාලයේ මේ රටේ සාමාන්‍ය මහජනතාව පාවිච්චි කරන ද්‍රව්‍යවල මිල අතරත් දැන් තිබෙන මිල අතරත් ඇති වෙනස්කම් ගැන සඳහන් කරමින් ඒ ඒ බඩුවල මිල ප්‍රමාණ ගැන එතුමා දිග වට්ටෝරුවක් කියව්වා. මෙහි පුදුමයකට හේතුවක් වී තිබෙන්නේ මේ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ සිටින සියලු දෙනාටම ජේන්නේ ඒ අය කථා කරන දෙයෙහි එක පැත්තක් පමණයි. එතුමා මොන විධියට මය ලැයිස්තු කියව්වත් එතුමන්ලාගේ ආණ්ඩු කාලයේ රුපියල් තුනකුත් ගණනට ලාම්පු රෝල් ගැලුම තිබුණ කාලයේ -1977 දී-මේ රටේ කම්කරුවෙකුගේ පඩිය රු. 6.80 ක් පමණක් බව මම එතුමාට මතක් කර දෙන්න ඕනෑ. එතුමා සඳහන් කලා ලාම්පු රෝල් ගැලුම රු. 3. 80 බැගින්ය වූකින්ට්ටුවලට පාවිච්චි කෙළේ කියා. මම අහන්න කැමැතියි එතුමාගෙන් එද වූකින්ට්ටු ගාස්තුව වශයෙන් අය කළේ කියද, අද කියක් අය කරනවාද කියා. මේ විධියේ තර්ක ඉදිරිපත් කරන විට තමුත්තාත්සේලා දෙපැත්ත ගැනම කල්පනා කර බලන්න ඕනෑ.

ගරු මුදල් ඇමතිතුමා යෝජනා කර තිබෙන රු. 100 සේ දීමනාව ගැනත් එතුමා සඳහන් කලා. රාජ්‍ය පරිපාලන අමාත්‍යාංශයෙන් ඒ පිළිබඳව වක්‍ර ලේඛ දෙකක් තිකුත් කර ඇති නිසා මට ඒ ගැන කෙටි සඳහන් කරන්න පුළුවනි. ඊට වඩා විස්තරාත්මක පිළිතුරක් ගරු මුදල් ඇමතිතුමා දෙමි. රු. 100 සේ දීමනාව ජීවන වියදමට එකතු කර දෙන දීමනාවක් හැටියටයි එතුමා ඒක සකස් කර තිබෙන්නේ. ඒ දීමනාව යම්කිසි පදනමක් අනුව යම්කිසි ප්‍රතිපත්තියක් අනුව ගෙවිය යුතුය කියන එකයි රාජ්‍ය පරිපාලන අමාත්‍යාංශයෙන් තිකුත් කර තිබෙන වක්‍ර ලේඛවල සඳහන් වෙන්නේ. සමහර විට ඒ දෙන ලද රු. 100 සේ සම්පූර්ණ වාසිය රජයේ සේවකයන්ට ලැබෙන්නෙ නැහැ කියා පෙනී ගියොත් එතුමා ඒ ගැන නැවත කල්පනා කර තීරණයක් ගනීවි, එහි යම් වෙනසක් කරන්න. ඒකයි එම දීමනාව පිළිබඳ තත්ත්වය.

කෙසේ වෙතත් ගරු කථානායකතුමනි, ගරු මුදල් ඇමතිතුමා අට වෙනි විභාග වලදී ඉදිරිපත් කර තිබෙන මෙම අයවැය කථාව සම්බන්ධයෙන් මගේ කල්පනාවේ හැටියට කලාවාන ගරු මන්ත්‍රීතුමා (සරත් මුත්තේවටුටොම මහතා) හැර විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ අතින් සියලුම පක්ෂවල මන්ත්‍රීවරුන් කථා කලා. මේ අවස්ථාවේදී මම කියන්න කැමතියි, එතුමා මෙතෙක් ඉදිරිපත් කර තිබෙන අයවැය කථාවලින් ඉතාමත්ම හොඳ ඉතාමත්ම විශිෂ්ට අයවැය කථාව 1985 වර්ෂය වෙනුවෙන් එතුමා ඉදිරිපත් කර ඇති මෙම අයවැය කථාවය කියා අප සියලු දෙනාටම පිළිගන්නට පුළුවන් බව. මේ හුඟක් දෙනෙකුගේ විවේචනවල ඇතුළත් වූයේ මැදවිච්චියේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා එතුමාගේ කථාවේදී කීවේත්, ගරු මුදල් ඇමතිතුමා අයවැය කථාවේදී සඳහන් කළ විදේශීය ආධාර ලබා ගැනීමේ වැඩ පිළිවෙල සම්බන්ධවයි. ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ අයවැය කථාවේ මුල් ජේදය කියව්වොත්, එය කියවා හරිනැව් නේරුම් ගත්තොත් අද රටේ තත්ත්වය ගැනත්, එතුමා කරන්නට බලාපොරොත්තු වන වැඩ ගැනත්, ඒ වැඩවල තිබෙන හොඳ නොහොඳ ගැනත් අවබෝධයක් ඇති කර ගන්නට පුළුවනි. එතුමා සිය අයවැය කථාවේදී මේ විධියට කියනවා :

සෑම රටකම මුදල් ඇමතිවරුන්ට භයානක උවදුරුවලට මුහුණ දෙන්නට සිදු වෙතවා. දියුණු වෙමින් පවතින රටවල් බොහොමයක මුදල් ඇමතිවරුන්ට ජය ගන්නට නොහැකි තරම් අභියෝගවලට කෙළින්ම මුහුණ පාන්නට සිදු වෙතවා. එසේ වෙන්නේ ජනාදායකයන්ගේ වැරද්දකින් නොවෙයි. ස්වභාවධර්මයේ වැරද්දකින්, ආර්ථික පරිසරයේ වැරද්දකින්. ඒ අයගේ රටවල් කඩිනමින් දියුණු කරන්නට, රැකියා සපයන්නට, ජනතාවගේ ජීවන තත්ත්වය ශීඝ්‍රයෙන් උසස් කරන්නට, අභිවර්ධනයක් සිදු වෙතවා. හැබැයි ඒ දේවල් කරන්නට නිතරම රටේ සම්පත් ප්‍රමාණවත් නැ. ආදායම අඩුයි. අයවැය හිඟය විශාලයි. ගෙවුම් තුළනයේ හිඟය අධිකයි. කෙල් මිල ඉහළයි. වෙළඳ අනුපාතිකය අවාසිය.

මෙන්න මේ ආකාරයෙන් එතුමා සිය අයවැය කථාව ආරම්භයේදීම විග්‍රහයක් කරනවා. මේ කථාව කරමින් එතුමා 1977 වර්ෂයේදී මේ ආණ්ඩුව පිහිටුවීමට පස්සේ, මේ ආණ්ඩුවේ මුදල් ඇමතිවරයා හැටියට පත් වී එතුමාට ඉදිරිපත් කරන්නට තිබුණු මුල්ම අයවැය කථාව ඉදිරිපත් කරන්නට සූදානම් වූ වෙලාවේ එතුමාගේ නිලධාරී මහත්වරුන්ගෙන් ලැබුණු එකම උපදෙශය මතක් කලා. තමුත්තාත්සේට 1978 වර්ෂය වෙනුවෙන් අයවැය කථාවක් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්නට පුළුවන් තත්ත්වයක් නැහැ. එදිනෙද වැඩ කටයුතු කරගෙන යාමට පමණක් වෙනමම වැයශීර්ෂයක් ඉදිරිපත් කරන්න කියලයි එද ඒ නිලධාරීන් එතුමාට උපදෙස් දුන්නේ. එදිනෙද වැඩකටයුතු කර ගන්නට වැය ශීර්ෂයක් සම්මත කරන්නා ගමන්. මේ රටේ ඇති වී තිබෙන අයහපත් ආර්ථික තත්ත්වය නිසා 1978 වර්ෂයේ වැඩ කටයුතු කරගෙන යාමට මූල්‍ය අරමුදලක් එක්ක ගිවිසුමක් ඇතිකර ගන්න කියලයි එද එතුමාට උපදෙස් ලැබුණේ. මේ ආණ්ඩුව පටන් ගත් 1977 වර්ෂය වන විට මේ රට මොන තරම් ආර්ථික ප්‍රපාතයකට වැටී තිබුණද කියන එක එය කියවන ඕනෑම කෙනෙකුට තේරුම් ගන්නට පුළුවන්.

දෙවනුවට ගරු මන්ත්‍රීතුමා (පී.එස්. එල්. ගලප්පත්ති මහතා) සඳහන් කලා වගේ, එද සුමානසේ අහවල් දවස් දෙකේ බත් කන්න එපා, දවස් දෙකක් බත් කන්නේ නැතිව පාත් කන්න, එහෙම නැත්නම් අලු වර්ග කන්නය කියා ඒ උදවියගේ රජයකින් එද නියෝගයක් කල හැටි අද මැදවිච්චියේ ගරු මන්ත්‍රීතුමාට මතක නැහැ. එද මේ රටේ ජනතාවට රේදී කැල්ලක් ලබා ගන්නට තිබුණු අවහිරතාවයක් අද ඒ උදවියට මතක නැහැ. ඒ අය පතවා තිබුණු නීතිරීති අනුව මේ රටේ ගරුතර මහා සංඝරත්නයට සිටුවූ ලබා ගන්නට එද තිබුණු අමාරුකම් ඒ උදවියට අද මතක නැහැ. මේකයි තිබුණු තත්ත්වය. ඒ තත්ත්වයෙන් මේ රට මුදලගෙන ක්‍රම ක්‍රමයෙන් මේ රට ස්වයංපෝෂණය කිරීම සඳහා, මේ රටේ ජීවත් වන ජනතාවට යහපත් ජීවිත ගත කිරීම සඳහා, යම්කිසි ජීවන මාර්ගයක් සැලසීම සඳහා අවුරුදු අටක් තිස්සේ බොහොම අමාරුවෙන් වැඩක් කරගෙන යනවිට මේ අය සියලු දෙනාම ඒ දිනා බලන්නේ වපර ඇහිත්.

ප්‍රධානති පත්‍රවල නොයෙකුත් දේවල් පල වෙතවා. රත්තසිරි වික්‍රමනායක මහතා අයවැය කථාව ගැන පත්තරයකට ලියා තිබෙනව මම දක්කා. මේ අයවැය කථාව ගැන මඩිනේ පඤ්ඤාසීත හාමුදුරුවෝ ලියා තිබෙනවා මම දක්කා. මේ හැම කෙනෙක්ම අයවැය කථාව දිනා බලන්නේ වපර ඇහිත්. ඇයි ? ඒ අයට පෙනෙන්නේ මේකේ එක පැත්තයි.

ගරු කථානායකතුමනි, 1977 දී ඒ අවසානවත්ත කාල පරිච්ඡේදයෙන් ක්‍රමයෙන් මිදී, අපි මනුෂ්‍යයන් හැටියට, උසස්, දියුණු, යෝධ සම්පන්න ජාතියක් බවට ක්‍රමයෙන් පරවර්තනය වෙතන එනවිට මේ රටට යම් යම් උවදුරු පැමිණ තිබෙනවා. මේවා අද ජයේ පමණක් සිදුවුණු දේවල් නොව, සිංහල රජරු වත්තේ කාලයේ සිටම ඉතිහාසයේ සඳහන් වී තිබෙන දේවල්, මොන-මොන දේවල් මේ රටේ සිදු වුණද යන වග අපි දන්නවා. ඒවාගේම අදත් අපි ඉතාම භයානක උවදුරකට මුහුණ දෙන අවස්ථාවක් පැමිණ තිබෙනවා. ඒ උවදුරෙන් බේරෙන්න ඒ උවදුර මැඩ පවත්වන්න මේ රජය වෙනුවෙන් කොයි තරම් විශාල මුදල් සම්භාරයක් නොයන්න ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට සිදු වී තිබෙනවාද යන වග කවුරුත් කල්පනා කරන්නේ නැහැ. මගේ දැනීමේ හැටියට, උතුරේත් නැගෙනහිරේත් යුද හමුදා කඳවුරු ආදිය පවත්වාගෙන යමින් මේ ත්‍රස්තවාදයට මුහුණ දී එය මේ රටින් තුරන් කිරීම සඳහා දවසකට රුපියල් ලක්ෂ දහයක් පමණ වියදම් කිරීමට ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට සිදු වී තිබෙනවා. මේවාගේ තත්ත්වයක් තිබියදීත් මේ රටේ ජනතාවට සහන රාශියක් ඇතුළු මවුන්ගේ ජීවන රටාව සුළු වශයෙන් හෝ හොඳ තත්ත්වයකට පරවර්තනය කිරීම සඳහා අවසානයක සලසා ගැනීමට ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට පුළුවන් වී තිබෙනවා. මේ රටේ පුරවැසියන් වශයෙන් අපි ඒක ලොකු දෙයක් හැටියට සලකන්න ඕනැ.

නිදහස් ලංකාව පවත්ගන්නට පසු මගේ දැනීමේ හැටියට මේ රටේ මුදල් ඇමතිවරුන් වශයෙන් එකොලොස් දෙනෙක් වැඩ කර තිබෙනවා. ඒ මුදල් ඇමතිවරුන් විරුද්ධ පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ගේ ආණ්ඩු කාලවලත් සිටියා. අපේ ආණ්ඩු කාලවලත් සිටියා. මේ රට විදේශධාරී නැතිව දියුණු කරන්න පුළුවන්යයි මේ සඟවට ප්‍රකාශ කර තිබෙන්නේ ඒ මුදල් ඇමතිවරුන්ගේ මොන මුදල් ඇමතිවරයාදැයි මම විරුද්ධ පක්ෂයෙන් අහනවා. ඒ එකම මුදල් ඇමතිවරයෙක්වත් එසේ කිව්වාදැයි විරුද්ධ පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන් කවුරු හෝ කරුණාකර නැගීලා කියන්න. ඒ හැමෝම කීවේ විදේශධාරී ලබාගෙන මේ රට දියුණු කරන බවයි. මේ රටේ දියුණුව සඳහා ගෙන යන වැඩ පිළිවෙලත් දියුණු වන ක්‍රමයත් අනුව විදේශධාරී නැතිව රට දියුණු කිරීමට මේ රටේ වත්කම මේ රටේ ආදායම මදි බව අපි කවුරුත් පිළිගන්නවා. අපට මුදල් ඇත්තේ නැහැ. අපේ මුදල් ඇමතිතුමා ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදලෙන් හා ලෝක බැංකුවෙන් මුදල් ලබා ගන්නා විට එතුමා මේ මේ කොන්දේසිවලට යටත් වී මුදල් ලබා ගන්නවාය. ඉන්දියාව එවැනි කොන්දේසිවලට යටත් වන්නේ නැත කියමින් මේ උදවිය එතුමාට දෙස් පවරන්න හඳුනවා. හැත්තෑපත් කෝටියක් ජීවත් වන ඉන්දියාවත් එක් කෝටි පහක් ලක්ෂයක් සිටින අපේ මේ කුඩා රටත් සංසන්දනය කරන්න බැහැ. ඉන්දියාව සම්පත්වලින් පිරුණු රටක්. එහි ජනගහනය, එහි ජාත්‍යන්තර තත්ත්වය අනුව ලෝක බැංකුව ඒ අය ගැන කල්පනා කරනවා ඇති. මේ මේ කොන්දේසි යටතේ අපට ණය ඕනෑ යයි ලෝක බැංකුවට කියන්න අපට පුළුවන්කමක් නැහැ. තමුත් මම එක් කරුණක් අවධාරණයෙන් මතක් කරන්න කැමතියි. ලෝක බැංකුව මොන කොන්දේසි ඉදිරිපත් කලත්, ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල මොන කොන්දේසි ඉදිරිපත් කලත් රටට අහිතකර කොන්දේසිවලට යටත් වී අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ණය ලබා ගන්නේ නැහැ. අපේ ගෞරවයත් ජනතාවගේ ආත්ම ශක්තියත් යන සියල්ලම ගරුකර මුදල් ඇමතිතුමා කනා කර තිබෙන බව එතුමාගේ විදේශ කතා කියවූ කෙනෙක් හැටියට පෙනෙන දෙන්න මට පුළුවනි.

විරුද්ධ පක්ෂය බොහෝම විවේචනාත්මකව කතා කල දෙයක් තමයි, ආහාර මුද්දර ක්‍රමය. මම මේ කාරණය පසුගිය වතාවකත් කීවා. නැවතත් මෙය විරුද්ධ පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්ට මතක් කරන්න ඕනැ. කුපත් පොත හෙවත් සලාක පොත මේ රටේ ජනතාවට නිකුත් කරන ලද්දේ රටේ තිබුණු සීමිත ආහාර ප්‍රමාණය ජනතාව අතර සාධාරණව බෙදා හැරීමේ ක්‍රමයක් වශයෙනුයි. මෙය සකස් වූනේ යුද්ධ කාලයේදීයි. රටේ තිබෙන ආහාර වික මහජනතාව අතර සාධාරණව බෙදා හැරීමේ ක්‍රමයක් ඒ මගින් ඇති කලා. මේ ක්‍රමය ලංකාවේ පමණක් නොවෙයි ඇති වූනේ. මේ ක්‍රමය ජර්මනියේ ඇති වූණ. මේ ක්‍රමය ජපානයේ ඇති වූණ. යුද්ධවලට සම්බන්ධ වූණු සෑම රටකම මේ ක්‍රමය ඇති වූණ. එංගලන්තයේත් මේ ක්‍රමය ඇති වූණ.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(அங்கத்தினர் ஒருவர்)
(A Member)
එංගලන්තයේ සබන්වලටත් මේ ක්‍රමය ඇති වූණ.

පරසි සමරවීර මහතා
(කි.ප්‍ර. පෙරේරා සමරවීර)
(Mr. Percy Samaraweera)

ඒ සෑම රටකම මේ සලාක ක්‍රමය ඇති වුණි. නමුත් ඒ රටවල් මොකද කළේ ? යුද්ධ කාලයේදී තිබුණු සීමිත ආහාර ප්‍රමාණය බෙද හැරීමට ඇති කළ ඒ ක්‍රමය යුද්ධය අවසාන වුණට පස්සේ අහහැරිය. දෙවැනි ලෝක යුද්ධයේදී ඒ විධියේ තත්ත්වයක් තිබුණු රටක්, ජපානය. ඒ යුද්ධයේදී ජපානය අප වුණි. නමුත් ජපානය අද කොයි තරම් දියුණු වී තිබෙනවාද කීවොත්, අද අප විධියේ වැඩි අහහැර ඇති ජපානය මුළු බටහිර ලෝකයටම තර්ජනයක් වී තිබෙන බව මම තමුත්තාත්සේ මතක් කරන්න ඕනෑ. මෙන්න මෙයයි තත්ත්වය. නමුත් අපේ රටේ මොකක්ද සිදු වුණේ ? කුපත් පොත කියන එක මහජනයාගේ එදිනෙදා ජීවිතයට ඇබ්බැහි වුණි. ආදායම් පාලක කාර්යාලයට ගියත්, උපරාන්ත සහතිකයක් ලබා ගන්න ගියත්, වෙනත් රජයේ ඕනෑම ලියවිල්ලක් ගන්නට ගියත් කුපත් පොත අරගෙන යන්න ඕනෑ. ඒ නිසා මේක අපේ රටේ උදව්වට තැනිවම බැරුව ගියා. කෙසේ හෝ තිබෙන උදව්ව හා තෑනි උදව්ව සියලු දෙනාටම මෙය ලැබුණි.

මේ ගැන අපේ රජය කල්පනා කර බලා, 1977 දී වැදගත් තීරණයක් ගත්තා. මොකක්ද ඒ තීරණය ? රටේ ඉන්න හැමෝටම සලාකය දීම මෝඩකමක් නිසා මේ රටේ ඉන්න තෑනි බැර අයට පමණක් සලාකය දිය යුතුය කියා තීරණය කලා. මේ සලාකය නිසා අද විශාල මුදල් ප්‍රමාණයක් වියදම් වෙන බවත් මෙය අවශ්‍ය තැනැත්තාට පමණක් දෙනවා නම් මීට වඩා වැඩි මුදලක් මේ සලාකය වෙනුවෙන් දෙන්න පුළුවන් බවත් අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ අයවැය කථාවේදී ප්‍රකාශ වුණ මට මතකයි. මම එයට හොඳ තීරණයක් කියන්නම්. බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කයටම තිබෙන හොඳ සමූහ ආසනයක් හැටියට මගේ වැලිමඩ ආසනය හඳුන්වන්න පුළුවන්. එය සෑම අතින්ම වාගේ ස්වයංපෝෂිතයි. මගේ ආසනයේ එකම එක පිදුරු, යෙවිලි කළ ගෙයක් නෑහැ. මගේ ආසනයේ එකම එක මානා යෙවිලි කළ ගෙයක් නෑහැ. ඒ තරමටම මගේ ආසනය දියුණුයි. කෘෂිකර්ම අධිකාරිය විසින් මගේ ආසනයේ සමීක්ෂණයක් කලා. ඒ සමීක්ෂණයේදී හෙලිවුණ 1977 දී වැලිමඩ ප්‍රදේශවාසීන්ගේ වටිනාකම විදහා පෙන්වන වැලිමඩ ආසනයේ තිබුණු පුරුණ සම්පත් ප්‍රමාණය - බැංකුවල ගිණුම් ආදී දේ අනුව - රුපියල් ලක්ෂ 36 ක් බව. 1983 පෙබරවාරි මාසයේදී කළ සමීක්ෂණයකදී පෙනී ගියා. බැංකු 4 කට සම්බන්ධ ගිණුම් 16,000ක් සඳහා රුපියල් ලක්ෂ 326 ක මුදලක් වැලිමඩ ප්‍රදේශවාසීන්ගේ සම්පත් වශයෙන් තිබුණු බව. බලන්න, කොයි තරම් දියුණුවක් ලබා තිබෙනවාද කියා ? මයතරම් දියුණුවේවට වැලිමඩ ආසනයේ වෙසෙන 96,000ක් ජනතාවගෙන් 26,000කටම සලාක මුද්දර තිබෙනවා. මුළු බදුල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ තිබෙන ආසනවලින් මගේ ආසනයටයි. වැඩියෙන්ම සලාක මුද්දර තිබුත් කර තිබෙන්නේ. එහෙම නම් මෙහි මොකක් හර දෝෂයක් තිබෙනවා. වියළිව ආසනය - මහියාගනයෙන් නෑහැ - වාගේ හුඟක් ගම්බද ආසනයක මේ තත්ත්වය නියතවය කීවොත් මට පිලිගන්න පුළුවනි.

ඊට්ටි පතිරණ මහතා
(කි.ප්‍ර. ආර්ථික ප්‍රවර්ධන)
(Mr. Richard Pathirana)

තමුත්තාත්සේගේ ආසනයට විශේෂ සැලකිල්ල කර තිබෙනවා.

පරසි සමරවීර මහතා
(කි.ප්‍ර. පෙරේරා සමරවීර)
(Mr. Percy Samaraweera)

ඒ විශේෂ සැලකිල්ල මොකක්ද කියන එක තමයි මමත් මේ හොයන්න හදන්නේ. ඒ විධියට විශේෂ සැලකිල්ලක් දක්වුවා නම් එය වැරදියි.

ගරු කථානායකතුමනි, ඊස්-පෙරේද තිබුණු පාර්ලිමේන්තු කාරක සභාවකදී ඇත්තවශයෙන්ම සලාකය ලැබිය යුතු දුරපත් මනුෂ්‍යයාට එය දිය යුතුය කියා මම යෝජනා කලා. විදුලි බලය තිබෙන ගෙදරකට ලාම්පු තෙල් ටික ගන්න මුද්දර තිබුත් කර තිබෙනවා නම් එය හරිද ? මෙම සලාක තිබුත් කීර්මේදී මේ විධියේ වැරදි රාශියක් සිදු වී තිබෙනවා. අපේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන් බොහෝ දෙනෙක් මෙහි දෝෂය ග්‍රාම සේවා නිලධාරී මහත්වරුන්ට පවරා තිබෙනවා. යම් කෙනෙක් සතුව කොස් ගහක් තිබුණා නම්, කුකුළන් විකක් හිටියා නම්, කීර් එළදෙනක් සිටියා නම් ඒ සියල්ලක්ම මේ රුපියල් 300 ආදායම ගණන් ගැනීමේදී සලකා බලා තිබෙනවා. මෙන්න මේකයි, මෙහි තිබෙන දෝෂය. මේ කොයිගැටි වෙතත් එද කාරක සභාවේදී මා මේ පිලිබදව

යෝජනාවක් කලා. මා හිතන්නේ අපේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන් සියලු දෙනාම වාගේ වගකීමකින් යුතුව වැඩ කරන්න මේ අවස්ථාවේදී ඉදිරිපත් වෙනවා. එය මට විශ්වාසයි. මැතිවරණ ප්‍රදේශය හාර උප දිසාපතිතුමාත් ග්‍රාමෝදය මණ්ඩලයේ සභාපතිතුමාත් ග්‍රාම සේවා නිලධාරී මහත්මයාත් ගරු මන්ත්‍රීතුමාත් එකතු වී සාකච්ඡා කර මේ සලාක මුද්දර ලැබිය යුතු පවුල් මොනවාද කියා තීරණය කර ඒ පවුල්වල අයට ඒවා තිබුත් කළ යුතුයි. එතකොට ගරු මුද්දර ඇමතිතුමා කීවා වාගේ ඒ අයට විකක් වැඩිපුර දෙන්නට පුළුවනි, මේ සහනය. ඒ අයට තව උදව්වක් කරන්නට පුළුවනි. එහෙම තැනිව ග්‍රාම සේවක නිලධාරී මහත්වරුන් ලියා තිබෙන විධියට සියල්ලන්ටම ආහාර මුද්දර තිබුත් කරන්නට ගියොත් අපට කවදවත් දුරපත්කම තෑනි කරන්නටවත් අප කියන මන්ද පෝෂණය අඩු කරන්නටවත් පුළුවන්කමක් ලැබෙන්නේ නෑහැ. 1985 වර්ෂය වන විට ආහාර මුද්දර ක්‍රමය සම්බන්ධයෙන් ඒ විධියේ තීරණයක් ගන්නට පුළුවන් වෙනවා ඇතැයි මා විශ්වාස කරනවා.

මින්තේරිය සහ කුණේධියාලේ අතුරු මැතිවරණය ගැන ගරු මුද්දර ඇමතිතුමා මතක් කලා. විරුද්ධ පක්ෂයේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන් ඒ ගැන මතක් කලා. ආහාර මුද්දර ගැන කථා කරන විපක්ෂයට මම එක කාරණයක් මතක් කරන්නට ඕනෑ. එම අතුරු මැතිවරණවලදී මම වැඩ කළේ ගිරිතලේ රජගැල කියන කොටසේයි. ඒ ප්‍රදේශය මැදින් විශාල ඇලක් ගලා ගෙන යනවා. රජගැල පහළ පැත්තේ ඉන්න අයගේ කුඹුරුවලට වතුර ලැබෙනවා. ඒකෙ උඩ පැත්තෙන් අක්කර එකහමාර බැගින් ලැබුණු පවුල් තුන්සිය ගණනක් පදිංචි සිටියා. ඒ අය බොහොම දුරපත් උදව්ව. විශ්වාස කරන්න ඒ ගෙයක් ඇතුළට ගියාම වගලේ දිරපු පොල් අතු අස්සෙන් අගස පෙනෙනවා. ඒ තරම් දුක්ඛිත තත්ත්වයක ඉන්න උදව්ව. නමුත් පුදුමය මේකයි. ගෙවල් දෙලගක හැර ඒ හැම ගෙයකම අපේ ගරු ජනාධිපතිතුමාගේ මින්තේරියේ මන්ත්‍රීතුමාගේත් (එස්. ඩී. විජේකෝන් මහතා) පින්තූරයක් එල්ලා තිබුණි. කොයි තරම් දුක්ඛිත තත්ත්වයක සිටියත් ඒ විධියටයි ගම්බද මිනිසුන් අද එක්සත් ජාතික පක්ෂයට මේ ආණ්ඩුවට සලකන්නේ. ඇයි ඒ ? එක්සත් ජාතික පක්ෂය ගැන ඒ අයගේ විශ්වාසයක් තිබෙනවා. ජනේද ලී දල ආණ්ඩු පෙරළල ආණ්ඩු පිහිටුවල දුන් ඒ අයට හොඳට පුරුදුයි. මේ රටේ දුක් විදින ජනතාව වෙනුවෙන් යමක් කමක් කරන්නට පුළුවන් එක්සත් ජාතික පක්ෂයට පමණක් කියා මේ රටේ දුක් විදින ජනතාව තුළ තද විශ්වාසයක් තිබෙනවා. එහෙම විශ්වාසයක් තැන්නම් ඒ අන්දමට කටයුතු කරන්නට ඔවුන්ට කිසිම වුවමනාවක් නෑහැ.

විරුද්ධ පක්ෂයේ හුඟ දෙනෙක් හිතුවා, ස්වාධීන අපේක්ෂකයන් ඉදිරිපත් කර මේ අතුරු මැතිවරණ දෙක නිකමම එහාට මෙහාට කර දමන්න. තමුත්තාත්සේ දන්නවා, ඒ එක ජන්ද පත්‍රිකාවක දිග. හුඟක් දිගයි. නමුත් මා වැඩ කළ ඒ කොටසේ ගෙවල්වල හිටපු දුරපත් ජනතාව කොයි තරම් හොඳට ජන්දය පාවිච්චි කර තිබෙනවාද කීවොත් මම හිතන්නේ නෑහැ මගේ ජන්ද පත්‍රිකාවකට අයවැයේ ජන්ද දහසකටත් තත් වන්න ඇති කියලා. ඒ විධියේ ජනතාවක් අද වාසය කරන්නේ. විපක්ෂය අද මෙය කියන බණවලින් ඒ අය රටටත්තට ගම්බ වෙන්නේ නෑහැ.

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ කථාව තවත් දීර්ඝ කරන්නට බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නෑහැ. අවසන් කරන්නට පෙර තවත් එක කාරණයක් ගැන ගරු මුද්දර ඇමතිතුමාගේ විශේෂ අවධානය යොමු කළයුතුව තිබෙනවා. මෙම අයවැයෙන් එතුමා ගත් එක් පියවරක් ගැන සියයට 98 ක් ගොවි ජනතාව ජීවත්වන කොට්ඨාශයක් නියෝජනය කරන කොට්ඨාශයක මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට මා මුද්දර ඇමතිතුමාට මගේ හක්තෘදර සතුතිය පිරිනමන්නට ඕනෑ. 1977 සිටම මා ඉල්ලූ දෙයක් එතුමා මේ වාරයේ ඉෂ්ට කර තිබෙනවා. පිටරවිත් ආනයනය කරන බිජු වර්ගවල මිල අඩු කරන ලෙසට පොහොරවල මිල අඩු කරන ලෙසට මා ඒ කාලයේ සිටම ඉල්ලීමක් කලා. මෙම අයවැය ලේඛනයේ තීරු බද්ද අඩු කළ නිසා අර්භාපල් ආදී බිජු වර්ගවල මිල අඩු වෙනවා ඇති. පොහොරවලට තිබුණු සියයට 5 ක බද්ද එතුමා ඉවත් කර තිබෙනවා. නමුත් ඒ සමගම මට දහගන්නට ලැබී තිබෙනවා දැනට කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුව මුළු අවුරුද්දටම ප්‍රමාණවත් වන තරමට පොහොර ගෙන්නා ගබඩා කර තිබෙන බව. එහෙම නම් ඒ පොහොර සියල්ලක්ම අප තීරු බද්දට යටත්ව ආනයනය කරන ලද ඒවායි.එම නිසා තීරු බද්ද ඉවත් කිරීමෙන් මේ දුක් සහනය 1985 වර්ෂය ඇතුළත අපේ ගොවිත්වට ලබා ගන්නට පුළුවන් වෙයි කියා මා සිතන්නේ නෑහැ. එමනිසා මා එතුමාගෙන් ඉල්ලීමක් කරනවා. අවුරුදු ගණනාවකට පසු මේ රටේ ගොවි

ජනතාව වෙනුවෙන් එතුමා කළ මේ වැදගත් සේවය මේ වැදගත් උපකාරය මුල් ඵල ගන්වන්නට නම් ඒ කෙරෙහි අපේ ගෞරව ජනතාවට යම් යහපතක් සලස්වන්නට නම් ඒ දැනට ගබඩා කර තිබෙන පොහොර තොගයක් අඩු කරන ලද මිලට ගොවි ජනතාවට ලබා දීමට කටයුතු කරන්නාය කියන ඉල්ලීම මා එතුමාගෙන් කරනවා.

කථානායකතුමනි, විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්ත්‍රීතුමන්ලා පොඩි ලමයින් වාගේ කථා කිරීම ගැන මම කනගාටු වෙනවා. එතුමන්ලා අඩු තරමින් තම-තමන්ගේ ආසන ගැනවත් අවබෝධයක් ඇති කර ගන්නවා නම් මන්ත්‍රීවරුන් වශයෙන් අප එට මේ අවස්ථාවේදී පැවරී ඇත්තේ කොයි තරම් හාරදුර වගකීම් සම්භාරයක්දී එතුමන්ලාට තේරෙයි.

මගේ ආසනය ගැන මම කලින් මතක කලා. මගේ ආසනයේ පමණක් ඉන්නවා, ඉස්කෝලේ යන පොඩි ලමයින් 23,000 ක්. වැලීමඩ වගේ කුඩා ආසනයකින් 1984 වන විට ඒ තරම් ලමයි සංඛ්‍යාවක් ඉස්කෝලේ යනවා නම් නව අවුරුදු 10 ක් ගිණප්පේ ඒ උදවිය උගත් තරුණ-තරුණියන් වශයෙන් සමාජයේ වගකීම් භාර ගන්නා කාලය වන විට මොන තරම් විශාල අභියෝගයකට මුහුණ දෙන්න අපට සිදු වෙයිද? ඒ අභියෝගයට මුහුණ දීම සඳහා තමයි. අයවැය ලේඛන සකස් විය යුත්තේ, ඇත්ත වශයෙන්ම මේ අයවැය ලේඛනය සකස් වී තිබෙන්නේ. නමුත් විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්ත්‍රීවරුන් කථා කරන ආකාරයෙන් නම් අපට පෙනෙන්නේ, අප මුහුණ දිය යුතු ඒ අභියෝගය අමතක කර දමා තිබෙන බවකුයි. දැනට ඉස්කෝලේ යන ඒ පොඩි ලමයින්ට අනාගතයේදී මේ රටේ යහතින් ජීවත්වීම සඳහා ක්‍රම සලස්වා දීම අපේ යුතුකමක් නේද? ඒ සඳහායි. මේ රජය කටයුතු කරගෙන යන්නේ. ඒ නිසා ඒ සඳහා සහාය දෙන හැටියට විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්ත්‍රීවරුන් සියලු දෙනාමත් ආයාචනා කරන අතර, දැනටමත් දියුණුව කරා, සංවර්ධනය කරා ඉදිරියට යන ශ්‍රී ලංකාව ඒ මාර්ගය මස්සේ තව-තවත් ඉදිරියට ගෙන යාම සඳහා මේ අයවැය ලේඛනයට පක්ෂව ජන්දය දෙන ලෙස එතුමන්ලාගෙන් ඉල්ලා සිටීමත් මගේ වචන ස්වල්පය අවසාන කරනවා.

අ. හා. 4. 50

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා (ගම්පහ දිසා ඇමතිතුමා)
(*ಶ්‍රී. ආරියරත්න ඉයාතිලක* — *கம்பஹ மாவட்ட அமைச்சர்*)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake District Minister, Gampaha)

කථානායකතුමනි, මට දී තිබෙන වේලාව කෙටි වුණත් මේ අවස්ථාව මට ලබා දීම ගැන පලමු කොටම ඔබතුමාට මගේ අවංක ස්තූතිය පුද කරනවා.

ගරු මුදල් ඇමතිතුමා පසුගිය හත් අවුරුද්ද තිස්සේම සාර්ථක අයවැය ලේඛන ඉදිරිපත් කර තිබීම නිසා එතුමාට බොහෝම ඇස්වන-කටවන වැදී තිබෙන නිසා පලමු කොටම ගඟාවක් කියලා ගිහින්න ඔහු.

“සබ්බිකො විච්ඡන්තං - සබ්බ රොගො විකසසදු
මා නෙ ගචන්තන්තරායො - සුඛි දිසායුකො හවි” - මුදල් ඇමතිතුමා

[බාධා කිරීම]

ගරු මුදල් ඇමතිතුමා පසුගිය හත් අවුරුද්ද තිස්සේම ඉතාමත් සාර්ථකව අයවැය ලේඛන ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ඒ ගැන ජර්නලවෙන් දැනලන විශාල පිරිසක් ඉන්නවා, විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ.

ඊට්ටි පතිරණ මහතා
(*ශ්‍රී. ඊ.පී.පී. පතිරණ*)
(Mr. Richard Pathirana)
අපේ කිසිම ජර්නලවක් නැහැ.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(*ශ්‍රී. ආරියරත්න ඉයාතිලක*)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

මට මේ අවස්ථාවේ නමුත්තාත්සේ සමඟ වාද කරන්න වේලාවක් නැහැ. එසේ ජර්නල කරන පිරිසකුත් ඉන්න නිසා තමයි. අර වගේ ආශීර්වාදයක් ඔහු කර තිබෙන්නේ. මේ රටේ ජනතාවගෙන් සියයට 95 කට වඩා ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට ආශීර්වාද කරනවා. ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයෙන් පවා - ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන් ගැර - එතුමාට ආශීර්වාද කරනවා.

පසුගිය හත් අවුරුදු කාල සීමාව තුළ අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ අයවැය ලේඛන සම්බන්ධයෙන් විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන් ඉදිරිපත් කර තිබෙන අදහස් මොනවාදැයි මම හොයා බැලුවා. විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා ප්‍රබු බ් විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්ත්‍රීවරුන් ඒ මුල් කාලයේ අපේ අයවැය විවේචනයට ලක් කර තිබෙන්නේ ගින්නට වාගේයි. නමුත් වර්ෂයක් පාසා කෙරී ඇති අයවැය විවාද එකින - එක බලාගෙන යන විට අපට පෙනෙනවා, ක්‍රමයෙන් ඒ සැර බාලවී තිබෙන බව. මෙවර ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කළ 1985 සඳහා වූ අයවැය ලේඛනය සම්බන්ධයෙන් නම් විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ උදවිය විවේචන ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ ඇල් වතුරෙන්.

ඊට හේතුවක් තිබෙනවා. මුල් කාලයේ අයවැය ඉදිරිපත් කලාම ඒ උදවිය කීවා, “මේක රට රටටත්, ධනපතිකත්ව නව - නවත් වරප්‍රසාදය දෙන්න. එක්සත් ජාතික පක්ෂයෙන්ම පමණක් හොඳක් කරන්න හැදු අයවැය ලේඛනයක්” කියා. 1977 සිට ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කළ අයවැය ලේඛනවලින් මත පෙන්වා දී තිබූ ආකාරයටයි. අපේ ගරු ඇමතිවරුන් ක්‍රියා කර තිබෙන්නේ. ඒ ක්‍රියා නිසා අවුරුද්දෙන් - අවුරුද්ද සාර්ථක ප්‍රතිඵල ලැබී තිබෙන බව අපට පෙනෙන්නට තිබෙනවා. ඒ නිසා, ඉදිරිපත් කරන්න විරුද්ධ පාර්ශ්වයට තිබුණු විවේචන අවුරුද්දෙන් - අවුරුද්දම අඩු වී තිබෙනවා. ඒ විවේචන කොයි තරම් අඩු වූණද කීවොත් අත්තිමේදී ඊයේ - පෙරේද මේ අයවැය ගැන කථා කළ මතුගම ගරු මන්ත්‍රීතුමා (අතිල් මුණසිංහ මහතා), මහරගම ගරු මන්ත්‍රීතුමා (දිනේෂ ගුණවර්ධන මහතා) සහ මැද කොළඹ තුන් වන ගරු මන්ත්‍රීතුමාත් (උ. ඩී. හැරිස් මහතා) වැනි විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන් බොහෝම දෙනෙකුගෙන් ගරු මුදල් ඇමතිතුමාට ප්‍රශංසා රාශියක් ලැබුණා. කොයි තරම් ප්‍රශංසා රාශියක් ලැබුණද කියනවා නම් මතුගම ගරු මන්ත්‍රීතුමා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තිය හුඟක් පිළිගන්නා තැනට අද පත් වී තිබෙනවා. එතුමා පිළිගන්නා, පුද්ගලික කොමිට්ටිවලට අවස්ථාවක් දීම සුදුසුය කියා. මට මතකයි එතුමා වාමාංශිකයෙකුට සිටි කාලයේත්, ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයට බැඳුණු අර්ථන ඉතා දරුණු විධියට පුද්ගලික ආයෝජන ගෙලා දුක්ක කෙනෙක්. නමුත් අපි අද අනුගමනය කර තිබෙන ප්‍රතිපත්ති දෙස බලා එතුමා අද මහත්මයෙකු හැටියට පිළිගෙන තිබෙනවා මේ ප්‍රතිපත්ති අපේ රටේ දියුණුවට සුදුසුය කියා.

මම නව විකණිත අයවැය සම්බන්ධව මගේ අදහස් ප්‍රකාශ කරන්නම්. ඊට කලින් මම විරුද්ධ පක්ෂයට කියන්න කැමතියි. මේ අයවැය විවාද අවස්ථාවේදී ආණ්ඩු පක්ෂයට වාගේම විශාල වගකීමක්, එතුමන්ලාටත් තිබෙන බව. මේ අයවැය ලේඛනය සම්බන්ධව තුළතාත්මක අපක්ෂපාත විග්‍රහයක් කිරීමට ඔවුන්ට යුතුකමක් තිබෙනවා. එහෙම විග්‍රහයක් කළේ නැත්නම්, රටට පාඩුවක් වෙනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, නමුත්තාත්සේට මම මතක කරන්නට ඔහු මේ විදුළුල්ලිඒ එක් නැත්නම් ද්‍රව්‍ය එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණ මේ සභාවේ විරුද්ධ පක්ෂය වශයෙන් සිටින අවස්ථාවේ අයවැය ලේඛන විවාදවලදීත්, අනෙක් විවාද වලදීත් මේ ගරු සභාව උපයෝගී කරගන්නේ ඔවුන්ගේ ජ්‍යෙෂ්ඨ වාදය ප්‍රචාරය කරන්නට බව. එය කොයිතරම් දුරට කලාද කියනවා නම්, මට තනකයි. එක් අයවැය විවාද අවස්ථාවකදී ඒ හිටපු විපක්ෂ නායකතුමා කුට්ටිමති කියන මිනීමැරුවාට මහත්මා ගාන්ධි තුමාට සම කරන්න උත්සාහ කලා. එතුමා ඒ අවස්ථාවේ දී මේ කුට්ටිමති ඇතුළු කොට සංවිධානය ගෙන ගිය ව්‍යාපාරය ජාති විරෝධී ව්‍යාපාරයක් නොව, තරුණ පිරිසක් එකතු වී ගෙන යන ව්‍යාපාරයක් කියා පෙන්වුම් කරන්නටයි. හැදුවේ, එයින් මේ රටට ලොකු යහපතක් වෙනවාය කියන එකයි, එතුමා පෙන්වන්නට හැදුවේ.

ඊට ගැන සලකන්නේ නැතුව, පොදුවේ රටට වන යහපත ගැන බලන්නේ නැතුව, ඉවක් බවක් නැතුව, තමන්ගේ පක්ෂයේ වාසිය ගැන පමණක් සලකා අද සිටින විරුද්ධ පක්ෂය මේ විවාදයට සහභාගී වූණොත් එයින් රටට වන්නේ මහත් විනාශයක්. අද අපට කොටි තර්ජනයට මුහුණ පාන්නට සිදු වී තිබෙනවා. මම කෙලින්ම කියන්නෙ නැහැ, ද්‍රව්‍ය එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණ මේ කොටි සංවිධානය ඇතිකර එය පිටුපස සිටිනවාය කියා. නමුත් මේ ගරු සභාවේ කළ විවාදවලට, විශේෂයෙන්ම අයවැය විවාදවලට ඒ අය සහභාගී වූ ස්වරූපය දිනා බැලුවාම කියන්න පුළුවන් ඒ අය නිසා මේ කොටි සංවිධානය ප්‍රබල වූණාය කියා.

[ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා]

විරුද්ධ පක්ෂයේ හිටපු නායකතුමා පෙරේදත් මදුරාසියට ගිහින් කියා තිබෙනවා—පුර්වතා කර තිබෙනවා—ජලාම් වාදයට ජයග්‍රහණයක් ලබාගත්ත බැරි මදුරාසියේ සිට ඒ වැඩ කරගෙන යන කොටස් අතර එකතුවක් තැනී තිබියා, ඒ අය එකතු වෙනවා නම් ඉතා පහසුවෙන් මේ ජලාම් වාදය මේ රටේ පවත්වාගෙන යන්නට පුළුවන්ය කියා එහේ ගිහින් එනොම ප්‍රකාශ කර අද කොළඹට ඇවිත් බොහොම හොඳ මිනිසා වාගේ—මොකුත් කොඳනන මිනිසා වාගේ—ඒවත් වෙනවා.

ඊටඩි පතිරණ මහතා
(ති.උ. ත්‍රිඡසඨ පත්තිරාණ)
(Mr. Richard Pathirana)

තමුත්තාත්සේලාගේ තොත්ඩමත් ඇමතිතුමාත් කරන්නේ ඒකයි.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(ති.උ. ආරියාත්ත ඉයාතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

ඒක ගැනත් තමුත්තාත්සේට ඕනෑ නම් කියන්න.

ගරු කථානායකතුමනි, ඇත්තවශයෙන්ම යාපනේ ජනතාවත්, සිංහල ජනතාවත් මැන යුගයේ සහෝදරයන් වාගේ ජීවත් වුණා. යාපනේ ජනතාව ඉතාම සාමාන්‍යයි. ආගම ගත්තියක් ඇති සාමාජික කැමති ජනතාවක් එහි සිටියේ. තමුත් මේ ප්‍රකාශන තිසා ඒ සාමාජිකත්වය අත්හැර දමා දරුණු ක්‍රියාවන්ට මවුත් පෙළඹුණු බව මම කියන්නට ඕනෑ.

ඊටඩි පතිරණ මහතා
(ති.උ. ත්‍රිඡසඨ පත්තිරාණ)
(Mr. Richard Pathirana)

ඉස්සරවෙලා තොත්ඩමත් මහත්මයාට පිටකරන්න. එයා ඇතුට ඒක කරන්න බැහැ.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(ති.උ. ආරියාත්ත ඉයාතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

තමුත්තාත්සේට ගසක් තිබෙන්නට ඕනෑ නැහැ. එහෙම සම්බන්ධකමක් තිබෙනවා නම් අපේ රජය ඒ ගැන විගාහ කර තිසි පියවර ගනියි. එහෙම පියවර නොගෙන ඉන්න රජයක් කොටෙයි, අපේ රජය. [බාධා කිරීමක්] සාක්ෂි ඇතිව කීව්වොත් තොත්ඩමත් මහත්මයා කොටෙයි ජීව වටා ලොකු මහත්මයෙක් වුණේ මේ එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජය ලැහැස්තියි ක්‍රියා කරන්න. ඒ ගැන කිසිම අධිමානයක් නැහැ.

ගරු කථානායකතුමනි, යාපනයේ ජනතාව සම්බන්ධව මම අහලා තිබෙන පොඩි විග්‍රහයක් ගැන කියන්නට ඕනෑ. මෙය මම කියන්නේ මෙම ගරු සභාවේ කාලය තාක්ෂි කරන්නට කොටෙයි. යාපනයේ ඉගැන්වූ පරණ ගුරුවරයෙක් අවුරුදු 50ක් විතර එහි ඉදලා කියලා තිබෙනවා. ඒ ජනතාව ගැන මෙන්න මේ විධියට "congregation of the elders segregation of the sexes, and aggregation of the wealth" යාපනයේ ජනතාවගේ මහත්ම මය ලක්ෂණ තිබිලා තිබෙනවා. "Congregation of Elders." වයසක උදවිය ගැන්දුවට එකතු වෙලා කථා බස් කරලා, හොඳ කරක කියා දීලා බොහොම සාමයෙන් ජීවත් වුණා. "segregation of the sexes," ඒ කියන්නේ, ගැහැණුන්ට පිරිමින්ට වැඩිපුර එකට එකතු වන්නට ඉඩ දුන්නේ නැහැ. ඒ තත්ත්වය තිබුණේ බොහොම සිල්වත් අන්දමට ජීවත් වන්නට ඕනෑ තිසියි. ඒ තත්ත්වයක් වෙනස් කරලා, ඒ දෙපක්ෂය එකතු කලා. "Aggregation of money." මුදල් හම්බ කලා. තමුත් මන්ද බුද්ධිකව පක්ෂය ගැන පමණක් කල්පනා කර රට ගැන කල්පනා නොකරන නායකයන් තිසා ඒ පිරිස අද මේ තත්ත්වයට පත්වෙලා තිබෙනවා. මම මේ කියමන පරිවර්තනය කර ගන්නා මෙන්න මේ විධියට : " Congregation of the tigers, segregation of the races and aggregation of hatred.—මේක හරි කේද කථානායකතුමනි.

යාපනයේ මිනිසුන්ට අපි අද කොයි තරම් මිත්‍රත්වයක් දක්වුවත් ඒ අය මිත්‍රයක් හැටියට අපට පිළිගන්නේ නැහැ. කොළඹ ඉන්නවා ඒ විධියේ පුද්ගලයෝ. අපේ කන්නෝරුවල ඉන්නවා ඒ විධියේ පුද්ගලයෝ. පාර්ලිමේන්තුවෙන් ඉන්නවාද කියලා මම දන්නේ නැහැ. කොයෙක් නැත්වල

ඉන්නවා වෙස් වලාගත් කොටි. එම නිසා අද මේ රටේ මනුෂ්‍යත් සාමකාමීව ජීවත්වන තත්ත්වය තැනී වෙලා තිබෙනවා. අද බොහොම කණ්ණාටුදයක තත්ත්වයක් මේ රටට ඇති වෙලා තිබෙන්නේ. මේ කොටි සංවිධානය නිසා. හිටපු මන්ත්‍රීවරුන් මේවාට සම්බන්ධව ඉන්නවාද කියන්නට බැහැ. මන්ත්‍රීවරුන්ගේ සහෝදරවරුන් මේවාට සම්බන්ධ බව අහුවෙලා තිබෙනවා. අපි ඒ අයට නිදහස දීලා නැහැ. සමහරු පාර්ලිමේන්තුවටත් එනවාද. ඉදලා හිටලා බලාගෙන යන්න. බොහොම හයානක තත්ත්වයක් ඇති වෙලා තිබෙන්නේ. තමුත් මම තමුත්තාත්සේට කියන්නට හදන්නේ මෙන්න මෙයයි : විරුද්ධ පාර්ශ්වය වශයෙන් අද ඉතිරි වෙලා ඉන්නේ අපේ සිංහල මන්ත්‍රීවරුන්ගෙන් සැදුණු පිරිසක්. ඒ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන්ගේ යුතුකමක් තිබෙනවා තමන්ගේ පක්ෂය ගැන පමණක් බලන්නේ නැතිව රට ගැන කල්පනා කර කටයුතු කරන්න. ඒ අදහසින් මේ විවාදයට සහභාගි නොවුණොත් කොටි වලිගයක් කොටෙයි මොන වලිගයක් අල්ලා ගන්න සිදු වෙයිද කියලා කියන්නට බැහැ. හරි වලිගයක් හරි බලා ගන්න වෙයි.

1971 කැරැල්ලට සම්බන්ධකමක් තිබුණේ නැහැ කියලා පෙන්වන්නට තමුත්තාත්සේලා දුන්සහ කරනවා. තමුත් ගරු කථානායකතුමනි, ඒ කැරැල්ල සම්බන්ධයෙන් එවකට ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ නායකයන් හා ඒ පක්ෂයේ උදවිය යම්කිසි ප්‍රමාණයකට වගකිවයුතුයි. අපේ ගම්පහ අසනයේ හිටියා ගාන්ධි කියලා මහත්මයෙක්. මහත්මා ගාන්ධි කොටෙයි. තිකමි, ගාන්ධි කියලා මහත්මයෙක්. මගේ මිත්‍ර අත්තනගල්ලේ ගරු මන්ත්‍රීතුමාගේ මිත්‍රයෙක්. ඒ ගරු මන්ත්‍රීතුමාගේ අග්‍ර ශ්‍රාවකයෙක්. එතුමාගේ ගොදරමයි. ජීවත් වුණේ. ඒ පුද්ගලයා නායකත්වය අරගෙන තිබෙනවා. 1971 කැරැල්ලේදී අතීතයක දරුවන් ඔවුන්ගේ වැරදි අවවාද නිසා නොමග ගිහින් 25 දහසට වැඩි ගණනක් ජීවිතක්ෂයට පත් වන්නට හේතු වුණා. ඒ නිසා තමයි මම ඉල්ලා සිටින්නේ මේ කාරණය විරුද්ධ පාර්ශ්වයෙන්. තරහෙන් කොටෙයි මම කියන්නේ. අපේ රජය යම්කිසි හොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, ඒක පිළිගන්න ඕනෑ. අපේ පක්ෂය අනුගමනය කරන ප්‍රතිපත්ති අනුව අපි කරන වැඩපිළිවෙලවල් මේ රටට යහපත පිණිස වෙනවා නම් තමුත්තාත්සේලා මහත්මයා අතර කැපී පෙනෙන්නට ප්‍රධානතී පත්‍රයේ වැටෙන්නට බලාපොරොත්තුව කථා කරන්නේ නැතිව ඒ හොඳ දේවල් හොඳය කියා හාර ගෙන අපි යන මේ තිවැරදි ප්‍රතිපත්ති මාර්ගයට සහාය දීම තමුත්තාත්සේලාගේ යුතුකමක්. ඒ කාර්යය විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ ඉතාම වැදගත් යුතුකමක් බව පෙන්වා දෙන්නට කැමතියි.

ගරු කථානායකතුමනි, මම කලින් කීවා වගේ අපට පෙනෙන්නට තිබෙන්නේ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ කටක මන්ත්‍රීතුමන්ලා නිප පොළකම අපේ මේ ප්‍රතිපත්ති පිළිගෙන ඇති බවයි. විශේෂයෙන්ම අපේ මතුගම මන්ත්‍රීතුමා (අතිල් මුණසිංහ මහතා) අපේ ප්‍රතිපත්ති රාශියක්ම පිළිගත් බව මම කියන්න සතුටුයි. මහරගම ගරු මන්ත්‍රීතුමාටත් (දිනේෂ ගුණවර්ධන මහතා) වඩා විධියට බැනහැම් අතීතී විධියට ඒවා පිළිගන්න සිදු වුණා. සාමාන්‍යයෙන් එතුමා බනවාදයට විරුද්ධ කෙනෙක්. එතුමා නිදහස් වෙලද කලාපයේ අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ ප්‍රතිපත්ති අනුව අපි ඇති කර තිබෙන ව්‍යාපාර නිරූපය ලෙස විවේචනයට ලක් කල මන්ත්‍රීවරයෙක්. නිදහස් වෙලද කලාපයට යම්කිසි හානියක් ඇති වුණොත් එහි දැනට සේවය කරන 35,000 ක් පමණ වූ සේවක පිරිසකට සිදු වන්නේ කුමක්දයි එතුමා තම කථාවේදී ලොකු බියක් පල කලා. ගරු කථානායකතුමනි, ගහක් හැදෙනවාද නැද්ද කියන එක පෙන්කේ දෙපෙන්නේ අපටත්තේරෙනවා. ඒ වගේ, කෙනෙක් හැරෙන කොට අපට කියන්න පුළුවන්. මහරගම මන්ත්‍රීතුමාගේ හිත යට තිබෙන්නේ මේ නිදහස් වෙලද කලාපය සාර්ථක එකක් විය යුතුයි කියන එකයි.

ඊටඩි පතිරණ මහතා
(ති.උ. ත්‍රිඡසඨ පත්තිරාණ)
(Mr. Richard Pathirana)
35,000 ක් කියන එක වැරදියි.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(ති.උ. ආරියාත්ත ඉයාතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

ගණන් ගැන අපි වාද කරන්න ඕනෑ නැහැ. හොඳයි 35 දෙනෙක් යයි අපි කියමු. 35 දෙනෙක් යෝ මහත රක්ෂාව කරනවානේ. තමුත්තාත්සේට ඒකට ඊර්ෂ්‍යාද ?

ඊවයි පතිරණ මහතා
(திரு. ரிச்சட் பத்திராண)
(Mr. Richard Pathirana)

සංඛ්‍යා ලේඛන වැරදි බවයි. මම කිව්වේ.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(திரு. ஆரியரத்ன ஜயதிலக்க)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

ගණන් ගැන වාද වෙන්කර ඕනෑ තැන.

මහරගම ගරු මන්ත්‍රීතුමා එය පිළිගත්තවා. එතුමා පමණක් නොවෙයි මගේ හිතමිත්‍ර ගම්පහ ගරු මන්ත්‍රීතුමාත් (එස්. ඩී. බණ්ඩාරත්නායක මහතා) එය සම්පූර්ණයෙන්ම පිළිගත්තා. මහරගම ගරු මන්ත්‍රීතුමාගෙයි මතුගම ගරු මන්ත්‍රීතුමාගෙයි තර්කය වූණේ අපි ආරම්භ කර තිබෙන තිදහස් වෙළඳ කලාපය තුළින් විනයය වගේ අපට තාක්ෂණ ඥානයක් ලැබෙන්නේ නෑක කියන එකයි. ඒ නිසා යථා කලයේදී එයින් අපට නියම ප්‍රයෝජන ගන්නට ලැබෙන්නේ නෑක කියන එකයි. එතුමන්ලා කිව්වේ. එයට පිළිතුරක් වසයෙන් මම කියන්න කැමතියි, අපට තාක්ෂණ ඥානය ලැබෙන වෙළඳ ව්‍යාපාර ඇත්ත වසයෙන්ම දැන් තිදහස් වෙළඳ කලාපයට ඇවිත් තිබෙනවාය කියා. එක්තරා කාලයක එහි සහායක වසයෙන් සිටි අපේ කඩුවෙල ගරු මන්ත්‍රීතුමා (ජී. ඒ. පෝල් පෙරේරා මහතා) එයට සාක්ෂි දරනවා ඇති.

විනයයි ලංකාවයි සමකර වැඩ කරන්න බැහැ. විනයේ තිබෙන වෙළඳ මාර්කට් එක ලංකාවේ තිබෙන වෙළඳ මාර්කට් එකට වඩා ගත සහසු ගුණයකින් වෙනස්. ඒ නිසා ලංකාවට එන ව්‍යාපාරිකයෝද විනයට යන ව්‍යාපාරිකයෝද අතර විශේෂ වෙනසක් තිබෙනවා. ලංකාව වැනි කුඩා රටකට එන විදේශ ව්‍යාපාරිකයින් එන්නෙන් ක්‍රමානුකූලවයි ; අපි ඔවුන් ගෙන්වන්නෙන් ක්‍රමානුකූලවයි. ඒ නිසා ඒ තර්කයේ හරයක් නැහැ.

ගරු සභානායකතුමා, ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ මේ අයවැය යෝජනා 1977 ඉදිරිපත් කළ එතුමාගේ පලමු වන අයවැය යෝජනා මුල් කරගෙන අවුරුද්දක් පාසා ක්‍රමානුකූලව මේ රටේ ආර්ථිකය ආරක්ෂා කරගෙන ක්‍රමක්‍රමයෙන් විකාශනය කරන්නට ඇති කළ අයවැයක් යයි මට පෙනෙනවා. ප්‍රථමයෙන්ම එතුමා අපට තිබුණු ක්ෂණික අමාරුකම් මහගරවන්නට අයවැය ලේඛනයක් ඉදිරිපත් කළා. අපට ඒ වෙලාවේ තිබුණු ක්ෂණික අමාරුකම් මොනවාද ? සාමාන්‍යයෙන් නිර්වස්තුව නොසිටින්නට අදින්න විධියක් තිබුණේ නැහැ. කන්න විධියක් තිබුණේ නැහැ. බාලදි කන්නයි සිදු වී තිබුණේ. ළමයින් පාසල් යවන්නට විධියක් තිබුණේ නැහැ. පොත් හිඟයක් තිබුණු නිසා. ඒ නිසා එතුමා "ලෝකගේ රෙස්ට්‍රේෂන්" කියන "ප්‍රොජෙක්ට්" ජාතික නොවෙයි 1977 දී පටන් ගත්තේ. "මෝට් රෙස්ට්‍රේෂන්" නොවෙයි. ඊටත් වඩා "රෙස්ට්‍රේෂන්" එකක්.

බුදු හාමුදුරුවෝ කළ දේශනාව අනුවයි. එතුමා කටයුතු කර තිබෙන්නේ. එක දවසක් කවුද මිනිගෙන් බණ අහන්නට පැමිණී විට බුදු හාමුදුරුවෝ කියා තිබෙනවා "සංඝයාවගන්ස, මිත්ත මය මිනිහා බඩගින්නෙයි ඉන්නේ ; කන්න විකක් දිලා එක්කගෙන එන්න. ඊට පසුව මම බණ කියන්නම්" කියා. ඒ ප්‍රතිපත්තිය අනුව මේ මුදල් ඇමතිතුමා එස්සරවෙලාම අර තිබුණු අගහිතකම් තැනී කර මිනිසුන්ගේ මොළේ පැදෙන්නට ඉක්මණින් ක්ෂණිකව කන්න විකක් ලැබෙන අන්දමේ අයවැය ලේඛනයක් ඉදිරිපත් කළා.

මගේ මිත්‍ර අන්තරාලයේ මන්ත්‍රීතුමා (ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා) කිව්වා මේ මුදල් ඇමතිතුමාගේ අයවැය ලේඛන ඉදිරිපත් කිරීමේදී ඒකායන ප්‍රතිපත්තියක් අනුගමනය කර තැනැ කියලා. එතුමා කිව්වා ඉස්සෙල්ලාම වෙළඳ කලාපයට ප්‍රමුඛස්ථානය දුන්නාලු. ඊට පස්සේ මහවැලි ව්‍යාපාරයට ප්‍රමුඛස්ථානය දුන්නාලු. ඊට පස්සේ තවත් මොනවාදද ප්‍රමුඛස්ථානය දුන්නාලු. දැන් වෙනත් දෙකටලු ප්‍රමුඛස්ථානය දෙන්නෙ. ගරු සභානායකතුමා, එතුමා ඒවත් වෙන්කර මේ නවීන ලෝකයේද, එහෙම නැත්තම් 12 වන ගත වර්ෂයේද කියලා මම අහන්න කැමතියි. වෙනස් වන ලෝකයක වෙනස් විම්වල හැටියට, ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ වචනවලින් කියනවා නම් "pragmatic policy" අනුව.

සභානායකතුමා
(ஔரியரத்ன ஜயதிலக்க)
(Mr. Speaker)

Order, please !

Before I vacate the Chair, I wish to announce that the next speaker will be the hon. Member for Eheliyagoda (Dr. Wimal Wickremasinghe), followed by the Hon. District Minister for Batticaloa (Mrs. R. Pathmanathan), the hon. Member for Polgahawela (Mr. Sunil Ranjan Jayakody) and after that the hon. Member for Kaduwela (Mr. Paul Perera).

The Deputy Chairman of Committees will now take the Chair.

අනෙතුරුව සභානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන් නියෝජ්‍ය සභානායක සභාපතිතුමා [එඩ්මන්ඩ් සමරවික්‍රම මහතා] මූලසනාරුව විය.

අනන් පිහු, පිරාතිස් පාඤ්ඤායන් අක්කිරාසනත්තිනිඤ්ඤු අකලවො, ශ්‍රමුඛ පිරාතිස් ත්වොච් අචාර්යන් [திரு. எட்மன்ட் சமரவிக்ரம] தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. SPEAKER left the Chair, and MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES [MR. EDMUND SAMARAWICKREMA] took the Chair.

අ. හා. 5.10

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(திரு. ஆரியரத்ன ஜயதிலக்க)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

ගරු නියෝජ්‍ය සභාපතිතුමා, අන්තරාලයේ ගරු මන්ත්‍රීතුමා අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ අයවැය සභාව විවේචනය කරමින් ඉදිරිපත් කරන ලද අදහසක් ගැනයි මම කියමින් සිටියේ. එතුමා කිව්වා අවුරුද්දෙන් අවුරුද්ද අපේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තිය වෙනස් කර තිබෙනවාය කියා. එහි ඒකීයත්වයක් නැහැ කිව්වා. මම කියන්නේ ඒ මන්ත්‍රීතුමා කියන විධියට අපි ක්‍රියා කළා නම් මේ ආණ්ඩුව මේ වන විටත් පැරදිලා ඉවරයි කියලයි.

වෙනස් වන ලෝකයක වෙනස් වන ආර්ථික රටාවන් අනුව අපේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තිය අපි වෙනස් කරන්න ඕනෑ. අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේ 1977 අයවැය ලේඛනයේ අරමුණ වූණේ මේ රටේ තිබෙන අගහිතකම් තැනී කිරීමයි ; භාමනීන් පෙළෙමින් සිටි මහජනතාව ඒ තත්වයෙන් මුද්‍ර ගැනීමයි ; නිර්වස්තුව හිටි තත්වයකින් මහජනතාව මුද්‍රා ගැනීමයි. කැම, ඇදීම, ඉදුම් හිටුම් සියල්ල සපයා, ඊට පසුවයි සංවර්ධනය පටන් ගන්න එතුමා කල්පනා කළේ. අපි උත්සාහ කළේ ඒ විධියට කටයුතු කරන්නයි. මහවැලි ව්‍යාපාරය වැනි ව්‍යාපාරවලින් ප්‍රතිඵල දකින්න පුළුවන් වන්නේ කාලයක් ගත වූවාට පසුවයි.

ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ඊළඟට තිදහස් වෙළඳ කලාපය වැනි ක්ෂණික ව්‍යාපාර පටන් ගත්තා. එම ව්‍යාපාරය තුළින් අවුරුදු එක ගමාරක කාලයක් තුළදී - තුන් මාසයේ වී වගාව වගේ - රැකීරක්ෂා හිඟයෙන් පෙළෙමින් සිටි විශාල සංඛ්‍යාවකට රැකීරක්ෂා සපයා දෙන්න අපට පුළුවන් වුණා. විදේශ විනිමය උපයා ගැනීමටත් ඒ අරමුණු අනුව පුළුවන් වුණා. එම නිසා අන්තරාලයේ ගරු මන්ත්‍රීතුමාගේ සභාව හරයක් තැනී, තර්ක විරහිත සභාවක් හැටියට මම පත්කුම් කරන්න ඕනෑ.

ගරු මුදල් ඇමතිතුමාගේම වචනවලින් කියනවා නම් එතුමාගේ අයවැය ලේඛනයේ සම්පීණ්ඩනය සකස් වී තියෙන්නේ අපේ පක්ෂයේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තිය ක්‍රියාත්මක කිරීමටයි. අපේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තිය කවුරුත් තොදාකාර දන්නවා. හැම කෙනෙකුටම, දුප්පත් පොහොසත් හේදයෙන් තොරව, දියුණු වෙන්න ඉඩ දෙන්න අපි කැමතියි. තිදහස් ව්‍යාපාරවලට අපි කැමතියි. විදේශිකයන් හා ගනුදෙනු කරගෙන යන්න අපි කැමතියි. විදේශවලින් තාක්ෂණික හා ආර්ථික ප්‍රයෝජන ගන්න අපි කැමතියි. ආනයනය කරන්න අපි කැමතියි. ස්වයංපෝෂණය වෙන්න අපි කැමතියි. ඒ නිසා මේ හැම එකක්ම ඇතිකර ගන්න ගරු මුදල් ඇමතිතුමා උත්සාහ කර තිබෙනවා. එතුමා මෙන්න මේ විධියට කියා තිබෙන්නේ ඒ නිසායි ;

* මගේ සාර්ථක හුදෙක් අයවැය තුළනය කිරීම පමණක් නොව, ඊට පස්සේ පුළුල් සමාජ ආර්ථික අරමුණු සාර්ථක කර ගැනීම සඳහා අයවැය ලේඛනය මගින් දැඩි උත්සාහයක් දරීමද මගේ සාර්ථක වෙයි. "

[ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා]

එතුමාගේ උත්සාහය වන්නේ නිකමම අයවැය පියවීම පමණක් නොවේ. අපේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තිය අපි හෙළිදැරි කර තිබෙනවා. මම තමුත්තාත්සේලාට අභියෝග කරනවා. තමුත්තාත්සේලාගේ තායකයිනුත් සමග ඇවිත් තමුත්තාත්සේලාගේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්ති හෙළිදැරි කරන්නට කියා. දැන් දවස හතරක් පහක් තිස්සේ කථා කරනවා. එක් එක් පණ්ඩිත කථිකයා කථා කලා. එක් කෙනෙක්වත් කිව්වාද, තමුත්තාත්සේලාගේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්ති මොකකද්ද කියලා. කීවේ නැහැ. තමුත්තාත්සේලාගේ මහ තායකයෙක් වශයෙන් ඉන්න මතුගම මන්ත්‍රීතුමා (අතිල් මුහමින මහතා) අපේ ප්‍රතිපත්තිවලින් සියයට 90 ක්ම පිළිගන්නා.

ආනන්ද දසනායක මහතා
(නි.රු. ආනන්ද දසනායක)
(Mr. Ananda Dassanayake)

අපේ ප්‍රතිපත්ති මොනවාද කියලද තමුත්තාත්සේ අහන්න?

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(නි.රු. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

මිය දැන් ඇවිත් ඉන්න මගේ මිත්‍රයා. තමුත්තාත්සේට තිබෙන්න ඕනෑ ප්‍රතිපත්තිය නම් දැන් අර වතුර ගලාගෙන එන තියා පුළුවන් තරම් ඉක්මණට පැදුරන් අකුලගෙන වෙන පැත්තකට යන එකයි.

ගරු නියෝජ්‍ය සභාපතිතුමනි, මම වැඩි වේලාවක් මගේ කථාවට ගත කරන්නට බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නැහැ. පිටු ගත - අටක සටහන් සුදුසුම කරගෙන ආවත්, මේවායේ ඇති වැදගත් කාරණා වකක් පෙන්වා දෙන්නට මට කාලය තැනිව් යනවා. [බාධා කිරීම] ඇත්තෙන්ම අපේ රජය අනුගමනය කරන්නේ විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ තමුත්තාත්සේලාගේ ආණ්ඩුව අනුගමනය කළ ආර්ථික ප්‍රතිපත්ති නොවේයි. තමුත්තාත්සේලාට තිබුණේ මුද්‍රාංශ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තියක්. මුද්‍රාංශ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තිය කියන්නේ මොකක්ද කියා තමුත්තාත්සේ දන්නවාද? හොඳයි මම කියා දෙන්නම්. එක කාලයක එක ගමක ගමරාල කෙනෙක් හිටියා. මිය ගමරාලගේ ගේ ඉස්සරහ මුද්‍රාංශ ගහන් තිබුණා. මිය මුද්‍රාංශ ගහේ හොඳ ලක්ෂණට මල් පිපී, කරල් හැදීගෙන එනවා. ගමරාල පිලේ හාන්සි පුටුවට වේලා මේ ගැන කල්පනා කලා. "අඩි අප්පා, මේ සැරේ බර කරන්න හතක වීකර මුද්‍රාංශ හැදෙන්නවා; මේ මුද්‍රාංශ ටවුමට ගෙනහින් හිටත් හොඳ සල්ලියක් ගන්නවා; එහෙම හොඳ සල්ලියක් අරගෙන කාර් පොඩිත්තක් ගන්නවා; ඊට පස්සේ මුද්‍රාදණියාගේ දුටුව මගේ පුතාට ගෙනවා, පරස්ථාවට. හැබැයි කාර් එකෙන් ගේන්න පාරක් නැහැ." [බාධා කිරීමක්] මේක අහගෙන ඉන්න, බොහොම ලක්ෂණ කථාවක්.

ඊටඩී පතිරණ මහතා
(නි.රු. ඊ.එස්.පී. පතිරණ)
(Mr. Richard Pathirana)

තමුත්තාත්සේලාට තියෙන්නෙ බණ්ඩක්කා ආර්ථික ප්‍රතිපත්තියක්.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(නි.රු. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

ඉතින් මගුල් ගේ දවසට පුතාට ගැනිව් කාර් එකෙන් ගෙනෙන්න පාරක් තියෙන්න ඕනෑ. මේ මුද්‍රාංශ ගහ තියෙන්නේ පාරක් කපන නැහැයි. එම නිසා මුද්‍රාංශ ගහ කපා දමන්න ඕනෑය කියා මේ මිනිසා පොරොට අරගෙන ගිහින් ඒ ගත කපා දමමා.

ඊටඩී පතිරණ මහතා
(නි.රු. ඊ.එස්.පී. පතිරණ)
(Mr. Richard Pathirana)

ඒ ගත තිබිල තියෙන්නේ දිවුලපිටියේ.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(නි.රු. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

තමුත්තාත්සේලාගේ ඒ ආණ්ඩුවේ හිටපු කර්වල කුමාරයා-ඉලංගරත්න මුදල් ඇමතිතුමා-එද මොකද කළේ? එද කළ දේ ගැන හිතන විට, 'පලගන් අතු නයා පල කන්නටුත් විලයා-දහ ගැනුමක් තියා-දහමි කොතසති දහන්

වතකා' කියන කවිය මට මතක් වෙනවා. [බාධා කිරීමක්] හැදෙන්නට ඉස්සර ගත කපා දමමා වාගේ රටට වැඩක් කරන්නට පුළුවන් හැම විෂාපාරිකයෙක්ම එද විනාශ කර දමුවා.

තමුත්තාත්සේලාගේ ගම්පහ මන්ත්‍රීතුමා (එස්. ඩී. බණ්ඩාරනායක මහතා) කී අන්දමට එද කන්කුසිත් ජනසතු කලා. කොයි තරම් පළි ගැනීමේ ආර්ථික ක්‍රමයක්ද එද තිබුණේ? රට හදන්න නම්, හැදෙන්නට පුළුවන් මිනිසුන්ට හැදෙන්නට ඉඩ දෙන්න ඕනෑ. එසේ හැදෙන්නට ඉඩ දී ඔවුන්ගෙන් බදු ලබා ගන්න ඕනෑ. මුදල් ඇමතිතුමා කීව්වා වාගේ ධනපතිගෙන් අද බදු ගන්නවා. තීරිඥයෝ-අදවකාන්ටරු, පෙරකපේරුවෝ-දොස්තරවරු, මිනිත්දෝරුවෝ මේ ගැම දෙනාම මෙපමණ කල් බේරී බේරී හිටියා. මන්න ඒ අයත් අල්ලන්න දැලක් දමමා. මිය දැන්නගෙන් බදු අරගෙන දුප්පත් අයට සහනයක් සලසන්නයි කටයුතු කරන්නේ. තමුත්තාත්සේලා ඕවා ගැන දන්නේ නැහැ.

ආදාම බදු සීමාව වැඩි කිරීමෙන් සහනයක් සැලසෙන්නේ ධනපතින්ටත්, මධ්‍යම පන්තියේ අයටත් බවත් තමුත්තාත්සේලා කියනවා. තමුත් මේ සහන ලැබෙන්නේ කාටද? වරායේ සොබ්‍ර කම්කරුවන් හැටියට සේවය කරන්න මම යථා ඇති පුද්ගලයන් ඉන්නවා. එක් තරුණයෙක් මාසයකට රු. 1,400 ක පඩියක් අද ලබනවා. රු. 2,500 ක පඩි ගන්නා. මම යැවූ රියදුරු මහත්වරු ඉන්නවා. මම රක්ෂා ලබා දුන් කඵලේ කඩන මිනිසුන් ඉන්නවා. ඒ අය රු. 4,000 ක පමණ පඩියක් මාසයකට උපයනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කථානායකතුමනි, මේ අය ධනපතියන්ද? එහෙම නම් මේ බදු සහන ලැබෙන්නේ ධනපතියන්ටද? ඔන්න මිය විටියට, විරුද්ධ පාර්ශ්වය මෙම අයවැය යෝජනා සම්බන්ධයෙන් අර්ථයක් නැති විවේචන කලා. තමුත් අපේ මුදල් ඇමතිතුමාගේ ප්‍රතිපත්ති තමුත්තාත්සේලාගේ ආණ්ඩුවේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්තිවලට වඩා වෙනස්. එතුමා අනුගමනය කරන්නේ වඩා කැමේ ප්‍රතිපත්තියයි.

ඊටඩී පතිරණ මහතා
(නි.රු. ඊ.එස්.පී. පතිරණ)
(Mr. Richard Pathirana)
ඔව්, වඩාගෙන කැවා.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(නි.රු. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ ආණ්ඩු කාලයේදී වඩා ගෙන කාපු ගැටි ඕනෑ නම් කියා දෙන්නම්. කුණිකරවල කොත්මුත්තා අරගෙන, පර්මිට් අරගෙන වඩාගෙන කාපු ගැටි ඕනෑ නම් කියල දෙන්නම්. වතු පවරාගෙන, අක්කර දහේ-දෙදහේ ගේ වතු පාලනය කරන්නට ඒ කාලයේදී ඉස්කොල මහත්වරුන්ට, බාබර්ලාට හාර දුන්නා.

මන්ත්‍රීවරයෙක්
(අ.ආ.ප.ආ.ආ. ඉ.ආ.ආ.)
(A Member)
ජනතා කොමිටි කාර්යයන්ටත් දුන්නා.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(නි.රු. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

හාමුදුරුවරුන්වත් පත් කලා, ගේ වතු පාලනය කරන්නට. වැඩේ බොහොම ලක්ෂණයි. මෙහිදී මට මතක් වෙනවා ඉංග්‍රීසි කියමනක් 'The kettle calling the pot, black' කියල කියමනක් තිබෙනවා. දවසක්ද කේතලය වලදට කථා කර කියනවා, 'සකෝ උඹ හරි කඵ ගේ' කියල. අන්න ඒ වගේ කථා කියන්නට එපාය කියා මම විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්ත්‍රීවරුන්ට මතක් කරනවා. විදුරු ගෙවල්වල ඉන්න මිනිසුන් අනුන්ගේ විදුරු, ජනල්වලට ගල් ගසන්න එපා. [බාධාකිරීමක්] අපේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා සභාවට එන්නේ දැනුයි. එතුමා මගේ කථාව අහන්නට හිටියේ නැහැ.

ගරු මුදල් ඇමතිතුමා දුනුයි එන්නෙ. මගේ කථාව අහගත සිටියේ නැහැ. මම කීවේ ගරු මුදල් ඇමතිතුමා වැඩ කර තිබෙන්නෙ සඵර ප්‍රතිපත්ති උඩ බවයි. අපට බැහැ හිඟන්නන් අතර සමාජවාදය ඇති කරන්න. අපි ඔක්කොම

හිඟින් වුණේත් අප එක එකකොට බෙදෙන්න ඉඳුරු වෙන්නෙ ගත 5 ක් බැගින් පමණයි. මේ රටේ සියලු දෙනාම උපයාගන්නොත් මේ රටේ ජාතික ධනය වැඩි වී මේ අයවැය යෝජනා අනුව අප කාටත් හරි හරියට ඒක බෙද ගන්න පුළුවන් වුණේත් අප හැම කෙනෙකුටම කාර් එක බැගින් ගන්න පුළුවන්කම ලැබෙනවා. මුදල් ඇමතිතුමාගේ ප්‍රතිපත්තිය ඒකයි.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලංකා විරාජිත නිලධාරීන්ගේ
(The Deputy Chairman of Committees)

තව ගරු මන්ත්‍රීවරුන් කීප දෙනෙක්ම කථා කරන්න ඉන්නවා.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(ශ්‍රී ල. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

තව හුඟක් තිබෙනවා කථා කරන්න සකස් කරගත් දේවල් එනෙම තම මම අවසාන කරන්නම්. ගරු සභාපතිතුමනි, මේ ප්‍රතිපත්තිය ඇති කර තිබෙන්නේ අප හැම දෙනාටම ඒ ධනය බෙදලා දෙන්නයි. ඒකයි මම අර වටිනා කවියකුත් මම මතක් වෙලා කීවිම. " ගස් අතු නසා පල කන්නවුන් වලසා " ආදී වශයෙන්. දැන් තමුන්තාත්සේලා දිවුල් කඩන්නෙ කොහොමද ? [බාධාකිරීම] හොඳයි ඒ භාෂාවෙන් ජුල් කියමු. තමුන්තාත්සේලාගේ ඒ ප්‍රදේශයේ ජුල් කඩන්නේ ගහට තැගල අතු කැපීමෙනුයි. දිවුලත් ඉවරයි. ගහත් ඉවරයි. ජලන අවුරුද්දට කඩන්න දිවුල් නැහැ. මේ ගොල්ලන්ගේ ආණ්ඩු කාලයේ ඉඩම් බෙද දුන්නා. මොකද කල්ලේ ? ඉස්සෙල්ලා ගෙඩි ටික කඩාගෙන වික්කා. ඊට පස්සේ විකුණන්න දෙයක් නැහැ ගස් ටික නපා වික්කා. දැන් තිබෙන්නේ හුම්පා විතරයි. මන්න මය විධියටයි ඒ ආණ්ඩුව වැඩ කල්ලේ. අපේ එනෙම ප්‍රතිපත්තියක් නැහැ. අපි කරන්න හදන්නේ මේ රටට යම්කිසි දෙයක් ඇති කරන්නයි. තැනි කරන්න නොවෙයි. මම කීවා මේ අයවැය ලේඛන එකින් එක ක්‍රමානුකූලව වෙනස් වන ආර්ථිකයේ හැටියට වෙනස් කර ගෙන ආවය කියා. ඉස්සෙල්ලාම ක්ෂණික ප්‍රතිඵල ගන්න - Pragmatism - හැටියට හැදුවා. ජලනට මධ්‍යම ප්‍රමාණයේ middle gestation ක්‍රමයට ගෙනවා. දැන් හදලා තිබෙනවා මහවැලි වාගේ ව්‍යාපාර long gestation කියන ක්‍රමයට. මය විධියට අයවැය ලේඛන ක්‍රමානුකූලව ඉදිරිපත් කරමින් මේ රටට වැඩක් කරන්න එතුමා බොහෝම උත්සාහ කරනවා. මතුගම මන්ත්‍රීතුමා (අතිල් මුණසිංහ මහතා) මම බොහෝම වර්ණනා කළා, එතුමා සහ ගර්භයට එන්න කලින්. [බාධාකිරීම]

අතිල් මුණසිංහ මහතා (මතුගම)
(ශ්‍රී ල. අනිල් මුණසිංහ - මත්ථුකම)
(Mr. Anil Moonesinghe Matugama)
ඒ ප්‍රතිපත්තිවලට මම විරුද්ධ නැහැ.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(ශ්‍රී ල. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

මව් තමුන්තාත්සේ විරුද්ධ නැහැ. තමුන්තාත්සේට මම ප්‍රශංසාවක් කරන්න ඕනෑ නියම විරුද්ධ පාක්ෂිකයෙක් හැටියට තමුන්තාත්සේ හොඳ දේව හොඳයි කීවා ; තරක දේව තරකයි කීවා. මය වාගේ විරුද්ධ පාක්ෂික මන්ත්‍රීවරුන් විරුද්ධ පාර්ශ්වයට එකතු වෙවායි කියා මම ප්‍රාවීනා කරනවා. [බාධාකිරීම]

රිචඩ් පතිරණ මහතා (අක්මිණ)
(ශ්‍රී ල. රිච්ඡඋ පතිරාණ - අක්මිණ)
(Mr. Richard Pathirana - Akmeemana)

දැන් මය කථාවේ හැටියට මේ අයවැය ලේඛනයේ තරක දේවලුන් තිබෙනවා.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(ශ්‍රී ල. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

තමුන්තාත්සේට මම කියා දෙන්නම්. මේක ආකාරයක් වාගේ යන්න යන්න මුතු හම්බ වෙනවා. මට පැරණි කවි පදයක් මතක් වුණා. මම ඒක කියන්නම් දන්න කෙනෙක් ඉන්නව තමී අතික් පද දෙක කියන්න :

"Much have I travelled in the realms of gold. And many goodby kingdoms seen."

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලංකා විරාජිත නිලධාරීන්ගේ
(The Deputy Chairman of Committees)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අයවැය ලේඛනය ගැන කථා කරන්න අද තවත් මන්ත්‍රීවරුන් කීප දෙනෙක් ඉන්නවා.

ආර්යරත්න ජයතිලක මහතා
(ශ්‍රී ල. ආර්යරත්න ජයතිලක)
(Mr. Ariyaratne Jayatillake)

මම සකස් කරගත් කරුණු තව බොහෝ තිබෙනවා. තමුන් මම අවසාන වශයෙන් ගරු මුදල් ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කර තිබෙන මේ අයවැය ලේඛනයෙන් මේ රටේ ජීවත් වන සෑම අංශයකම සෑම කෙනෙකුටම යහපතක් වී තිබෙන බවත් කිසිම කෙනෙකුට අයහපතක් වී නැති බවත් ප්‍රකාශ කරමින් ඒ සඳහාත් එතුමාට ප්‍රශංසා කරමින් සහ එතුමාට දීර්ඝායුෂ ප්‍රාවීනා කරමින් හිතට වෙනවා.

අ. න. 5.20

ආචාර්ය විමල් වික්‍රමසිංහ මහතා (අගුළියගොඩ)
(කලාත්‍රිති බිඹුස් බිඹුස් - ආලෝකවිකා)
(Dr. Wimal Wickremasinghe - Eheliyagoda)

I must congratulate the Hon. Minister of Finance and Planning for being able to present his eighth Budget in succession. I also wish to congratulate him on other counts as well. First of all, the Hon. Minister has been able to infuse some sort of dynamism into fiscal management in Sri Lanka. Apart from that, he has been able to avoid the conflict between monetary policy and fiscal policy in Sri Lanka.

As you know, in the 1960s the monetary policy tried to restrict the rate of increased money supply whereas the fiscal policy created budget deficits which resulted in an expansion of money supply. They were at loggerheads. Now, at least, there is no conflict between these two policies. Apart from that, the Hon. Minister has not had recourse to inflationary financing. He has not tried to bridge the deficit by way of recourse to inflationary financing. In addition, he has been able to create a surplus in the Budget through recourse to the EPF and the NSB, which in turn would be used to liquidate debts to the banking sector.

I must congratulate the Hon. Minister for being able to continue the development process by spending a large sum of money on capital expenditure and by being able to diversify the economy, especially the export sector and for also being able to rationalize and diversify the import structure which is now development oriented.

The Hon. Minister has also been able to implement a new tariff structure, although the details are not available at the moment. I presume he has been able to implement this new tariff structure which is based on the concept of an effective rate of protection and takes value added into consideration. Industries in the local economy have now, therefore, been encouraged to a greater extent by this new structure.

The Hon. Minister has also been able to procure foreign aid despite the adverse situation, both in Sri Lanka and abroad.

[පොදු වගුම් විකුමසින මහතා]

The Hon. Minister has been able to present a non-controversial budget. Although it is developmental, he has been able to reduce the burdens on the people and has not resorted to devaluation, which he has resisted almost all the time. Apart from that, the concept of regional development has been taken into consideration in this Budget. The Hon. Minister expects a surplus in the balance of payments, which is around Rs. 6 billion next year, and that is a satisfactory situation emanating from the budgetary operations in Sri Lanka.

If I am to examine the fiscal magnitudes as a percentage of the gross domestic product, the revenue structure is not very satisfactory because in 1985 it is expected to be around 21.3 per cent. But there has been a satisfactory position in regard to expenditure which was about 45.6 per cent in 1980 in relation to the GDP, and it is now expected to come down to 33.4 per cent. The Hon. Minister of Finance has been able to create a surplus in the current account in 1984 which is estimated to be something like 3.2 per cent in terms of GDP and the estimate for 1985 is something around 4.5 per cent.

Sir, if I may make an assessment of the budgetary proposals, he has been able to give an all-round increase of Rs. 100 for public servants as well as raise exemption limits and widen the income tax slabs in order to reduce the burden that has been cast on the people in general. In addition, he has been able to give a half-tax holiday for selected non-traditional export industries for a further period of 10 years and this takes into account the value added. That is very important in the production sector of the economy. In regard to regional development and some kind of balanced growth in the districts, the investment relief that he has proposed is conducive for economic development at regional level. But, I must make a few points in regard to the qualifying payment that he has suggested, that is, Rs. 500,000. But I must remind the Hon. Minister of Finance that the qualifying payment which is fixed at Rs. 500,000 means that investment will now be restricted to Rs. 500,000 which would not encourage the private sector investment. If the relief is withdrawn, the shares will be disposed of. I think the qualifying payment of Rs. 500,000 is something very low.

In addition, the tourist industry is something that has to be taken into consideration as an invisible export in Sri Lanka. Now relief is being given to the export sector, but I think since the tourist industry is in the doldrums, and has some problems due to some exogenous factors as well as endogenous factors, it is advisable for us to consider some sort of relief to be given to the tourist sector at this moment.

In regard to stamp duty I must make another point. Stamp duty in relation to export transactions is very high at the moment and therefore the cost of borrowings from commercial banks is also high and I do not think there is any sort of relief that has been given to the exporter in terms of stamp duty. Of course, the Hon. Minister has been able to create a stabilization fund which has been in the air for quite some time and which is very essential to the plantation sector which was given some sort of step-motherly treatment during the past.

I must make another point with regard to estate duty clearance. I am made to understand that if the amount that is to go towards the spouse of the deceased is in excess of Rs. 20,000 some sort of clearance has to be obtained from the Department of Inland Revenue and therefore many of the spouses of the deceased have not been able to collect the dues from their estates because this amount is fixed at a very low level. Rs. 20,000 is nothing nowadays. Therefore, I would suggest that the Hon. Minister of Finance takes this matter into consideration and sees that the clearance that is to be given is increased.

There are many factors that militate against the development of exports in Sri Lanka. One is an effective rate of exchange which is moving against the export sector, but the handling of the exchange rate is a very controversial matter. There are arguments for and against. Obviously there has been some sort of over-valuation in the exchange rates due to many reasons, one of which is inflation.

Apart from that, the concept of elasticity pessimism that is gathering momentum in Sri Lanka is another factor which prevents the currency being valued at a realistic level. In addition, valuation of currency is a painful measure. The Government is able to restrict imports, perhaps by various kinds of import restrictions, and therefore over-valuation is a dominant factor in the economy which again militates against the development of exports, and which also encourages imports. Therefore, the exchange issue is a controversial matter and the Hon. Minister of Finance has been able to stick to his guns and not change the exchange rates by way of an abrupt decision but has only resorted to a flexible exchange rate policy. He has been able to do it merely because our balance of payments position is going to be very satisfactory. Otherwise he would have been really influenced by the thinking of the IMF which has been all the time insisting that the exchange rate be valued at a realistic level. Even the system of tariff structure in Sri Lanka has been favourable to importing than exporting and it is gratifying to note that the Hon. Minister of Finance has effected a series of changes as announced in the budget to implement the proposals of the Presidential Tariff Commission in order to eliminate the bias against exports.

I must also emphasize the fact that the inadequacy and high cost of working capital is another factor that works against the promotion of exports in Sri Lanka. On the one hand, the level of interest rates in Sri Lanka is comparatively high and therefore it means that the exporter becomes less competitive in the international trade. Secondly, at a time when other factors such as high cost of energy, high freight rates, inflation are also operative the exporter is in an uncompetitive situation. On the other hand, despite the availability of finance and liquidity, the commercial banks are reluctant to finance the export sector as the margin of profit they enjoy as against the import sector is small.

In this context, I should mention to this House that I have suggested the establishment of an Export Development Bank in Sri Lanka either as a subsidiary of the Central Bank or as an independent organisation within the Ministry of Finance and Planning to cater exclusively to a whole range of financial requirements of the export community of Sri Lanka. In fact, I put this proposal at a meeting of the Consultative Committee and the Central Bank has been able to submit a report saying that it is not the availability of Finance that matters but that the commercial banks are reluctant to make a provision for financing the export sector. But they have accepted the fact that the export sector has disadvantages and the commercial banks are not geared to project financing and the Central Bank has argued that therefore the contribution for long-term investment capital is very low as far as commercial banks are concerned. But the only point that I would wish to emphasize here is that although the Central Bank says that there is a strong case for providing additional resources especially for investment capital for this sector, the creation of new institutions needs careful consideration. But, I think, this has been in the air during the period of the late Dr. N. M. Perera, who was the Minister of Finance in the 1960s, and even at that time the proposal for the establishment of an Export Import Bank was there and the two State Banks were against it on the ground that they would lose business in the international trade. But, I think, we have a case for the establishment of an Export Development Bank because, as you are all aware, we have an ambitious Export Development Plan launched by the Export Development Board which tries to aim at an export growth of 10.94 per cent. It is something like 11 per cent per annum, but if you look at the figures in 1982 I think the rate of growth of export was negated. In 1983, it was only about 2 per cent in real terms. If we are to achieve a rate of growth of export which is as high as 11 per cent we must do something about exports. Many people say "Either export or perish", but we do nothing about it. We have to develop a conducive environment for the export sector to thrive, which is our main promise in regard to the balance of payment

position. In fact, the Central Bank has again mentioned that if we are to create another institute there will be problems of finance and man-power. Of course, the Hon. Minister of Finance has repeatedly said that we do not need many institutions, corporations or boards, but right throughout since 1977 we have seen a number of new corporations, boards and authorities coming into operation. Therefore, on that account we should not dismiss the fact that we do not need an Export Development Bank for promotion or for facilitation of finance to the export sector.

As you are aware, the National Export Development Plan 1983 - 1987 prepared by the Export Development Board envisaged an average export growth of 10.92 per cent as I mentioned earlier. In terms of Constant 1982 SDR Million, this plan expects a growth rate for 1983 of something in the region of 9.67 per cent. For 1984, 10.36 per cent; for 1985, 10.9 per cent; for 1986, 11.52 per cent and for 1987, 12.2 per cent. The Hon. Minister of Finance has of course, in his Budget Speech announced a four-point strategy for promotion of exports such as increased investment and improved management to the plantation sector, implementation of the proposals of the Presidential Tariff Commission to remove anomalies in the system of protection, provision of substantial incentives in support of selected non-traditional exports, export industries and a flexible exchange rate policy. I must mention here that the investment required under the Export Development Plan is estimated at Rs. 12 billion for 1983 - 87 and 40 per cent of this is expected from the public sector, 35 per cent from the private sector and 25 per cent from foreign investment. If we are to achieve that kind of investment, there must be a proper framework which will facilitate investment in the export sector and therefore, I would wish to urge the Hon. Minister of Finance to consider the proposal for the establishment of an Export Development Bank, for this purpose.

It is also gratifying to note that the Hon. Minister of Finance has withheld pressure from the Central Bank and his own Ministry and not effected a devaluation. The export boom which Sri Lanka has experienced has of course, enabled the Hon. Minister not to resort to any kind of devaluation. The argument of the Central Bank was that the contribution of the exchange rate to inflation was minimal and inflation is caused due to various factors such as high export prices unmatched by the expansionary volume, accumulated Budget deficits, low levels of savings and output. It is also gratifying to note that the tariff structure has now been based to a greater extent on the concept of effective rate of production under which value added argument is taken into consideration in domestic production at the time of determining the export duty. I would wish to mention that the cost of finance in Sri Lanka is very high. We have been able to examine the experience of many other

[காபாய்ம விலை விநியோகம் உபநா]

countries in Asia and have come to the conclusion that the cost of finance to the export sector is very high, and although the World Bank has argued that any subsidy that is given to the export sector be withdrawn, I should mention that we must make some relief to the export sector which is crucial in the field of development in Sri Lanka. I would take this opportunity to stress the fact that production is also as important as exports. Now exporters are able to obtain finance from commercial banks, perhaps in right quantity and in right time. But the producers are not able to enjoy this benefit and the finance is not available at the production level. Therefore we have suggested a system of introducing a domestic LC system whereby the producer who will be the beneficiary of an LC that is opened by an exporter who has received an LC from outside and the producer will be able to obtain finance against the lodgement of such LCs. Therefore I would like to emphasise that the Hon. Minister consider the concept of introducing a domestic LC system for facilitation of finance to the export sector.

There are many proposals that have been made in regard to exports, imports and other areas. For example, as you know all though the rate of savings in Sri Lanka has gone up it is still unsatisfactory. So the Central Bank has been toying with the idea of suggesting the creation of a savings board under the Ministry of Finance and Planning to (a) ascertain the quantum of savings/investments required in each year or even as long term strategy; (b) to devise a savings policy in consonance with the Government's development and investment programme; (c) to monitor investments and ensure transfer of funds for feasible outlets in rural areas; and (d) to take proper measures for creating institutional infrastructure by way of developing the country's stock exchange and capital markets that would channel non-bank savings for development use. The operation of such a savings board has been successful in some countries such as Japan and it is advisable for the Hon. Minister of Finance to take up this matter with the Central Bank and hasten the process for the development of a savings board.

As you know, there is also the need for the creation of a Unit Trust as a subsidiary of the Central Bank for the purpose of consolidating savings outlets of the economy and channelling of such finances to socially profitable investments within the framework of a stock exchange and capital market.

தீயேர்சர் காரக டைபரரிஜூம்
(சூழும் பிரதித் தலைவர் அவர்கள்)

(The Deputy Chairman of Committees)

Order, please! Hon. Member, you have already spoken for about 25 minutes. How long more do you want?

காபாய்ம விலை விநியோகம் உபநா

(கலாநிதி விமல் விக்ரமசிங்ஹ)

(Dr. Wimal Wickremasinghe)

Another ten to fifteen minutes, Sir.

தீயேர்சர் காரக டைபரரிஜூம்

(சூழும் பிரதித் தலைவர் அவர்கள்)

(The Deputy Chairman of Committees)

I can give you ten minutes.

காபாய்ம விலை விநியோகம் உபநா

(கலாநிதி விமல் விக்ரமசிங்ஹ)

(Dr. Wimal Wickremasinghe)

I hope to finish within that time.

தீயேர்சர் காரக டைபரரிஜூம்

(சூழும் பிரதித் தலைவர் அவர்கள்)

(The Deputy Chairman of Committees)

Yes.

காபாய்ம விலை விநியோகம் உபநா

(கலாநிதி விமல் விக்ரமசிங்ஹ)

(Dr. Wimal Wickremasinghe)

Furthermore, the creation of trust institutions under the proposed General Banking Trust Business Act, either within the present commercial banking framework or as several companies licenced by the Central Bank, could also be a proper solution for mobilizing savings or resources for productive investment.

I am aware that the Hon. Minister of Finance proposes a Securities Council Act to regulate the activities of the Stock Exchange to provide legislative protection to investors and to create a conducive environment for the operation of investment trusts and unit trusts or any other organizations such as building societies, investment bonds, savings bonds and term assurances schemes etc.

In order to absorb the high liquidity prevailing in the economy, which has now perhaps resulted from the tea export boom, it is necessary that we broaden the open market operations of the Central Bank by including Government securities in the existing secondary market for Treasury Bills. The purpose of secondary Treasury Bills from the Central Bank portfolio, when commercial banks and other financial institutions have excess liquidity funds should be encouraged either through brokers or directly.

I think there are some proposals for development and savings and, of course there is a proposal for the medium and Long Term Credit Fund to be transformed into a National Development Fund, taking over the assets and liabilities of the MLCF. This has a number of advantages. One is to provide a long term resource base to undertake more meaningful term lending,

another is to provide a basis for healthy competition among existing development banks for the supply of investment needs of the economy. Since there is no provision in the Monetary Law Act for the Central Bank to establish subsidies, an amendment to the Monetary Law Act or a special law would be needed.

I should also mention at this time that the commercial banks tend to charge high commissions and their charges are very high in regard to export transactions or even import transactions. The margins that are now enjoyed by the commercial bank are very high and we have been able to examine this point and it is now, I think, necessary either for the Ministry of Finance and Planning or for the Central Bank to fix some ceiling with regard to commissions and margins that are now being levied by the commercial banks.

Finally I would like to say a few words about the corporation sector, about which the Hon. Minister of Finance has made a few remarks. He mentioned that public corporations must operate more efficiently and cease to be a burden on the budget. But in this context, I must say that there are many factors militating against this kind of proposal. I will list a few factors that militate against the development of corporations the way the Hon. Minister of finance expected :

- The absence of a clear statement of objectives in relation to public enterprises ;
- Absence of continuity due to change of government ;
- Poor quality of management ;
- Lack of executive and management cadre ;
- Employment of some personnel in the Administrative Service for management of Corporations who tended to follow the Government financial and other regulations, which the public corporation's status was intended to make them immune from ;
- Appointment of non-professionals, largely dictated by political considerations ;
- Irrational control of stocks ;
- Poor management of working capital and the receivables ;
- Pricing policy or even absence of clear-cut policy directives on prices ;
- Some stringent regulations imposed by Finance Act No. 38 of 1971 ; and
- Absence of an effective monitoring system of public Corporations, etc.

I must also mention that many speakers in this House have been criticizing the Corporation sector for not being prudent and for not managing their affairs without resorting to Treasury grants.

On the other hand, I should mention that along with a few other research members, I have been able to conduct a study on the operations of the Corporations in Sri Lanka by way of a series of interviews with some Chairmen and General Managers of Corporations and, according to my thinking, I presume that the views expressed by the Chairmen of Corporations in regard to performance of Corporations must also be considered. I would like to say a few things on these points because these points are not put across. These are the points that have been put forward by Chairmen of Corporations who have been interviewed by me and others. I will list one or two for your information.

There is a tendency for the political party that comes into power to distribute political patronage on a significant scale in the first few years than towards the end of the period of office in regard to appointment and other managerial affairs. The political pressure is now on the decline, perhaps owing to the fact that those in authority have also appreciated the fact that economic considerations would take precedence over political considerations.

The personality of the Chairman is a critical factor in regard to the efficient management of a Corporation.

The bureaucracy of some Ministries has still not faded away as expected. Although the Ministries concerned do not generally interfere with the management of Corporations, there is a tendency for many Board members not only to interfere with the scheme of recruitment but also to waste time allocated for Board meetings concentrating on such trivial matters, the matters that do generally enhance their image inside the Corporations as well as outside. Many Board Members do not find time to read the Board papers before the meeting and therefore their contribution has been marginal.

These are the points that have been put forward by the people who are in authority of the Corporations.

The government must always appoint the best suited persons as members of the Board of Management.

The Ministries tend to exercise controls over the Corporations in an inconsistent manner that retards progress of the Corporations in the end.

Corporations should be given freedom to select the course of action they should take in the field of production and marketing, without being inhibited by the outside bodies if they are to commercially compete with rival firms in the private sector.

When Corporations are confronted with the problems created by outside agencies, such as the General Treasury, there must be an independent body to which

[கார்ப்பரேஷன்கள் பற்றிய வினாக்கள்]

Corporations could appeal for decision. There is a suggestion that a Committee of Ministers be set up, with which Corporations could negotiate in regard to matters which as capital expenditure, tender procedure, etc.,

Since the Minister concerned is responsible in regard to the management of a Corporation that comes within his purview, it is desirable to leave the Treasury out of the scene, as far as possible. Even in the case of the Minister concerned, controls should be kept to a minimum, thereby leaving the Chairman concerned responsible for the efficient management of the Corporation with suitable checks and balances.

There are many more suggestions that could be made but I would wish to point out only a few. From a management point of view there is the best material in the public sector but the executive personnel do not have freedom to take decisions on their own.

There is the question as to the feasibility of having a bureaucratic system in the Ministry sitting on the management of Corporations. Such a bureaucratic system could be obviated by the appointment of a representative from the Ministry to the Board. Of course, this is being done in many Ministries.

Another important point is that poor remuneration of top executives in public corporations has resulted in an exodus of such persons to the private sector and foreign countries.

There are some occasions on which Cabinet papers have been prepared concerning some Corporations but without the knowledge of the Chairman.

It is advisable for the Ministry concerned first to appoint the Chairman who can be consulted afterwards to appoint the other members, because sometimes Members of the Board find it difficult to co-operate with the Chairman because of the political considerations that has been attached to such appointments.

I mention some of these points in regard to Corporations because we always tend to look at Corporations from our angle—from an outside angle. I think that we must also be able to listen to some of the views that are now being expressed by the people who are in authority of the Corporations and could also contribute to the development of the corporation sector.

Since time is short I shall conclude, thanking the Deputy Chairman for according me this opportunity.

சென்னைப் பகுதி மந்திரி (மாண்புமிகு டி. வி. சுவாமிநாதன்)
(திருமதி ரங்கநாயகி பத்மநாதன் மட்டக்களப்பு மாவட்ட அமைச்சர்)
(Mrs. Ranganayaki Pathmanathan District Minister for Batticaloa)

Mr. Chairman, I would like to contribute to the shower of praises for the 1985 budget. It has been accepted as a professionally competent budget. Our country is not going through the best of times. Certainly it is not going through its finest hour, but the budget that has been presented has cheered the hearts of many.

The Minister of Finance's quotation-studded speech was a brilliant one. More so, the plans and ideas it embodied. It is perhaps common knowledge that the Hon. Minister of Finance set up a standard of excellence at the University as a student of history. He also adorned the Civil Service as an outstanding administrator and he has had a long career as the country's Finance Minister.

In presenting the eighth budget he has set up a unique record. Perusing the contents of the budget this year, one gets the impression that the Hon. Minister of Finance has not been carried away by mere theories of economics. He has proved himself a sound and practical economist, and thereby preserved his image as a good politician and a true representative of the people, their needs and their wants. This budget has something for the poor and the rich, the private sector and the public sector. We can see that the main thrust of relief is to the middle class and to the fixed income earner. This is the sector that has taken the hardest beating by the inflationary spiral which is plaguing most of the Third World countries.

Another welcome concession is the raising of the tax exemption limit to Rs. 24,000 per annum. This will include nearly 90 per cent of the private sector employees and meet their justifiable demand for equal treatment with the public sector.

The exemption from tax of dividend incomes up to Rs. 12,000 per annum is certainly a boon to the small investor.

Sir, we know of pathetic instances when children have to sell up their only dwelling houses to pay for the parents' death duty. Total exemption from the estate duty of a residential house is a great relief. The Hon. Minister of Finance has helped many a parent to breathe their last in peace. The exemption from gift tax to the same levels as the estate duty is a boon specially to the Tamil community. The dowry system is a cancer that is eating into our society. So when a parent has to give his daughter in marriage usually he has to find

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

ගරු කථානායකවරයාගේ ආසනයේ ඉදගෙන අසාධාරණකම් කරන එක
හොඳ තැනැ කියලයි මම කියන්නේ.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)

කථානායකතුමාගේ තීරණය උඩයි මම වැඩ කරන්නේ. කථානායකතුමා
යන්න ඉස්සෙල්ල මේ නම් සඳහන් කලා.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

කථානායකවරයා හෝ වේවා තමුන්තාත්තේ හෝ වේවා පාර්ලිමේන්තු
කටයුතු පිළිබඳ ගරු ඇමතිතුමා හෝ වේවා අසාධාරණකම් කරනවා නම්
එක වැරදි බව මම කියනවා.

සුනිල් රංජන් ජයකොඩි මහතා (පොල්ගහවෙල)
(නිල. ආ. සුනිල් රංජන් ජයකොඩි --- පොල්ගහවෙල)
(Mr. Sunil Ranjan Jayakody - Polgahawela)

මටකලපුවේ දිස්ත්‍රික් ඇමතිතුමියට පස්කෙ නම් කලේ මාවයි. මම
කියනවා නියෝජ්‍ය උසස් අධ්‍යාපන ඇමතිතුමාට අවස්ථාව දීල ඊලගට මට
අවස්ථාව දෙන්නය කියල.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

මම දින තුනක් තිස්සේ මගේ කථාව කරන්නට බලාගෙන ඉන්නවා. අද
බදද, මුගස්පතින්දවත් තමුන්තාත්තේ මට කථා කරන්නට තොදෙනවා නම්
මය කථානායක පුටුවේ තිබෙන සාධාරණකම මොකක්දයි මම ප්‍රශ්න
කරනවා.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)

කෝක වුණත් දැන් තීරණයක් අරගෙන තියෙන්නෙ.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

කෝක වුණත් කියල තමුන්තාත්තේට ආධ්‍යාපනවරයන් කථා කරන්නට
බැහැ. මය පුටුවෙන් ස්ථිර තීරණ ගන්නට ඕන.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)

දැන් තීරණය අරගෙන තියෙන්නෙ. හෙටයි අතින් මන්ත්‍රීවරු කථා
කරන්නෙ.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

කථානායක පුටුව ස්ථිර තීරණ ගන්නට ඕන. ආධ්‍යාපන කථා බැහැ.
ස්ථාවර කථාවලට ඉඩ දෙන්නෙ අපි.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)

තමුන්තාත්තේ කථානායකතුමාගේ "වේමිබර්" එකට ගිහින් ඒ ගැන
සාකච්ඡා කරන්න හෙට මෙහාට ආවාම. එතුමාගේ තීරණය උඩයි මම දැන්
තීරණය දුන්නේ.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

එහෙම නම් තමුන්තාත්තේ දෙන තැම තීරණවත්ම කථානායකතුමාගෙන්
අහල දෙන්නට ඕනද? දැන් තමුන්තාත්තේ තාකයා මතක.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)
මෙතැනින් තීරණවත් දීල ගියෙ.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

ගරු කථානායකතුමා තොවෙයි දැන් මේ වෙලාවේ ඉන්නේ නියෝජ්‍ය
කාරක සභාපතිතුමා, තමුන්තාත්තේ.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)
මේ නම් විකත් ලියල ගිහින් තියෙන්නෙ.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

තමුන්තාත්තේ එහෙම නම් තැම අවස්ථාවේදීම එළියට යන්නත්
කථානායකතුමාගෙන් අහල යන්නට ඕන.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)

මා එළියට පිටත් කරන්න තමුන්තාත්තේට බැහැ. තමුන්තාත්තේට එළියට
පිටත් කරන්න පුළුවන්. එහෙම කථා කරන්නට එපා.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

කථානායකතුමාට පුළුවන් ලැයිස්තුවෙන් මගේ නම කපන්නට?

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)

මේ සභාවේ මක්කොම මන්ත්‍රීවරුන්ගේ කැමැත්ත ඇතිව පුළුවනි. මාව
එළියට දමන්නට. තමුන්තාත්තේට බැහැ මාව එළියට දමන්නට. ඒ කථාව
වහාම ඉල්ලා අස් කර ගන්නට ඕන.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

මගේ නම කපන්න තමුන්තාත්තේට අයිතියක් නැහැ.

නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා
(ශ්‍රී ලාංකීය පාර්ලිමේන්තුවේ අයවැන්නන්)
(The Deputy Chairman of Committees)

මූලාසනයට ගරු කරන්නට ඕන.

ඒ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක මහතා
(නිල. ආ. එම්. ආර්. බී. අත්තනායක)
(Mr. A. M. R. B. Attanayake)

යුක්තියගතව ගරු කරනවා. අයුක්තියගතව තීරණයක් දී තිබෙන
නිසිය මම මෙහෙම තර්ක කරන්නේ.

[එස්. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල මහතා]

This is why we will be appointing from next year a set of Road Maintenance Agents who will be personally responsible for the upkeep of every mile of road. They are trained technical officers. However, they will be paid after inspection according to the work performed under their management. Under that system it will not be possible simply to enter names in a checkroll and draw money.

On the recommendation of the Honourable Prime Minister the Government has allocated a large sum of money for a five-year programme of road rehabilitation commencing next year. We intend to upgrade our road network year by year under that programme. We will not be able to get any benefit out of this large investment if we were to work according to the same old way. Therefore, we must embark on new ways of doing things to give a better return for public money. Our main objective should be to see that public funds are not wasted and the public are given an optimum service for the money spent. In that endeavour we seek the co-operation of all honourable Members. Everyone will realise the value of the new system once it has been in operation for some time.

අතිල් මුණසිංහ මහතා
(ශ්‍රී. අනිල් මුණසිංහ)
(Mr. Anil Moonesinghe)

ගරු නියෝජ්‍ය සභාපතිතුමනි, ඇසු ප්‍රශ්නයට තොවෙයි පිළිතුරු දී තිබෙන්නේ, අපි ඇසුවේ එහි ඉන්න සේවකයන්ට මොකක්ද කරන්න යන්නේ කියලයි.

එස්. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල මහතා
(ශ්‍රී. ආ. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල)
(Mr. S. W. Alawathuwalla)
පිළිතුරේ එය තිබෙනවා.

අතිල් මුණසිංහ මහතා
(ශ්‍රී. අනිල් මුණසිංහ)
(Mr. Anil Moonesinghe)

ඒ පිළිතුරේ එය සඳහන් වෙන්නේ නැහැ. දැනට සේවකයන්ට 60,000 ක් පමණ ඉන්නවා. ඒ උදවියට මොනවාද කරන්න යන්නේ කියලයි අපි අහන්නේ.

එස්. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල මහතා
(ශ්‍රී. ආ. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල)
(Mr. S. W. Alawathuwalla)

මහමාර්ග දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ සේවකයන් 22,000 ක් පමණ ඉන්නවා. මා දැන් දෙන ලද උත්තරයේ පැහැදිලිව කෙටියෙන් කියා තිබෙනවා, මේ සේවකයන් සියලු දෙනාටම කිසිම අසාධාරණයක් වෙන්නේ නැහැ කියලා. වැඩ කරන සේවකයන්ට කිසිම අසාධාරණයක් වෙන්නේ නැහැ. වැඩ නොකරන සේවකයන් පිළිබඳව තම මෙහි සඳහන් වෙන්නේ නැහැ.

අතිල් මුණසිංහ මහතා
(ශ්‍රී. අනිල් මුණසිංහ)
(Mr. Anil Moonesinghe)

අසාධාරණයක් ගැන තොවෙයි මම අහන්නේ. ඒ අය කාගේ යටතේද ඉන්නේ? එපමණයි අපට දැනගන්න මිනි. දැනට අතීයම් සේවකයන් 60,000 ක් ඉන්නවා. ඒ අයට මොනවාද වෙන්න යන්නේ?

එස්. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල මහතා
(ශ්‍රී. ආ. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල)
(Mr. S. W. Alawathuwalla)

වැරදි සංඛ්‍යා ලේඛන ඉදිරිපත් කලට අපට ඒවා පිළිගන්න අමාරුයි. මහමාර්ග දෙපාර්තමේන්තුවේ දැනට ඉන්නේ අතීයම් සේවකයන්, ස්ඵර සේවකයන් 22,000 ක් පමණයි. මේ වැඩපිළිවෙල ආරම්භ කරන විට මේ අයට අසාධාරණයක් නොවන විධියට මේ කටයුතු සිදු වෙනවා.

අතිල් මුණසිංහ මහතා
(ශ්‍රී. අනිල් මුණසිංහ)
(Mr. Anil Moonesinghe)

මම අහන ප්‍රශ්නයට පිළිතුරු ලැබුණේ නැහැ. අසාධාරණයක් හෝ සාධාරණයක් ගැන තොවෙයි මම අහන්නේ. මේ අය සේවකයන් වශයෙන් තබාගෙන ඉන්නවාද නැද්ද කියන එකයි මම අහන්නේ.

එස්. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල මහතා
(ශ්‍රී. ආ. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල)
(Mr. S. W. Alawathuwalla)

මෙය ක්‍රියාත්මක කරන විට ඒ පිළිබඳව සාධාරණ තීරණයක් අරගෙන ක්‍රියා කරයි.

අතිල් මුණසිංහ මහතා
(ශ්‍රී. අනිල් මුණසිංහ)
(Mr. Anil Moonesinghe)

ඒක උත්තරයක් තොවෙයි නේ. මම ඇසූ ප්‍රශ්නයට පිළිතුරු එය තොවෙයි. මම අහන්නේ මේ සේවකයන්ට මොනවාද කරන්න යන්නේ කියන එකයි.

එස්. තොන්ඩමන් මහතා (ග්‍රාමීය කර්මාන්ත සංවර්ධනය පිළිබඳ ඇමතිතුමා)
(ශ්‍රී. ආ. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල) — ශ්‍රී. ආ. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල
(Mr. S. Thondaman - Minister of Rural Industrial Development)

It is true that K. L. Lakshman who was attached to the Ridiyagama Livestock Farm met with his death on the night of 3rd November, 1984. This happened, I am told, while Lakshman was trying to cross a barbed wire fence to approach the house of one R. K. Dany, another casual labourer in the farm. In this connection, the police have already taken R. K. Dany into custody and investigations are continuing.

The Hon. District Minister referred to the death of Lakshman's father. I do not know what relevancy this has to the death of his father. If there is any evidence in support of that assumption, it is better

Who are now the authority investigating the matter.

වෛද්‍යවාර්ය පී. එම්. බී. සිරිල් මහතා
(ආරක්ෂක නිලධාරී ඒ. ආ. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල)
(Dr. P. M. B. Cyril)

Will you take some steps to pay compensation because he met with his death whilst on duty?

එස්. තොන්ඩමන් මහතා
(ශ්‍රී. ආ. ඩබ්ලිව්. අලවතුටල)
(Mr. S. Thondaman)

In the night he was crossing the fence of another labourer's garden.

දයක මුදල් : පාර්ලිමේන්තු විවාද වාර්තාවල වාර්ෂික දයක මිල රු. 200/- කි. (අශෝඛිත පිටපත් සඳහා නම් රු. 175/- කි). පිටපතක් ගෙන්වා ගැනීම අවශ්‍ය නම් ගාස්තුව රු. 2.50 කි. තැපැල් ගාස්තුව ගත 90 කි. කොළඹ 1, නැ. පෙ. 500, රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාංශයේ අධිකාරී වෙත සෑම වර්ෂයකම නොවැම්බර් 30 දාට ප්‍රථම දයක මුදල් ගෙවා ඉදිරි වර්ෂයේ දයකත්වය ලබාගෙන විවාද වාර්තා ලබාගත හැකිය. නියමිත දිනෙන් පසුව එවනු ලබන දයක ඉල්ලුම්පත් භාරගනු නොලැබේ.

சந்தா : ஹன்சார்ட் அதிகார அறிக்கையின் வருடாந்த சந்தா ரூபா 200/- (திருத்தப்படாத பிரதிகள் ரூபா 175/-) ஹன்சார்ட் தனிப்பிரதி ரூபா 2.50. தபாற் செலவு 90 சதம். வருடாந்த சந்தா முற்பணமாக அத்தியட்சர், அரசாங்க வெளியிட்டலுவலகம், த. பெ. இல. 500, கொழும்பு 1 என்ற விலாசத்திற்கு அனுப்பி பிரதிகளைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். ஒவ்வொராண்டும் நவம்பர் 30 ந் தேதிக்குமுன் சந்தாப் பணம் அனுப்பப்படவேண்டும். பிந்திக் கிடைக்கும் சந்தா விண்ணப்பங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா.

Subscriptions : The annual subscription for Official Report of Hansard is Rs. 200/- (For uncorrected copies Rs. 175/-). A single copy of Hansard is available for Rs. 2.50. (Postage 90 cts.) Copies can be obtained by remitting in advance an annual subscription fee to the SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PUBLICATIONS BUREAU, P. O. Box, 500 Colombo 1. The fee should reach him on or before November 30 each year. Late applications for subscription will not be accepted.